Photo Rocket Lavoie

Arrivée des Saguenéens

Les partisans saluent leurs héros

■ PAGES **A78 et A79**

00607324

Paramédic
3535 St-François 542-1255
2203 St-Paul 696-1255

Dépôt: Chibougamau, Chapais, Québec, Tadoussac à Pointe-Lebel: 1,85 $ + taxes / Baie-Comeau: 2,15 $ + taxes / Par camelot, Saguenay–Lac-Saint-Jean: 1,60 $ taxes incluses. Routes motorisées: 1,75 $ taxes incluses

progrès-dimanche

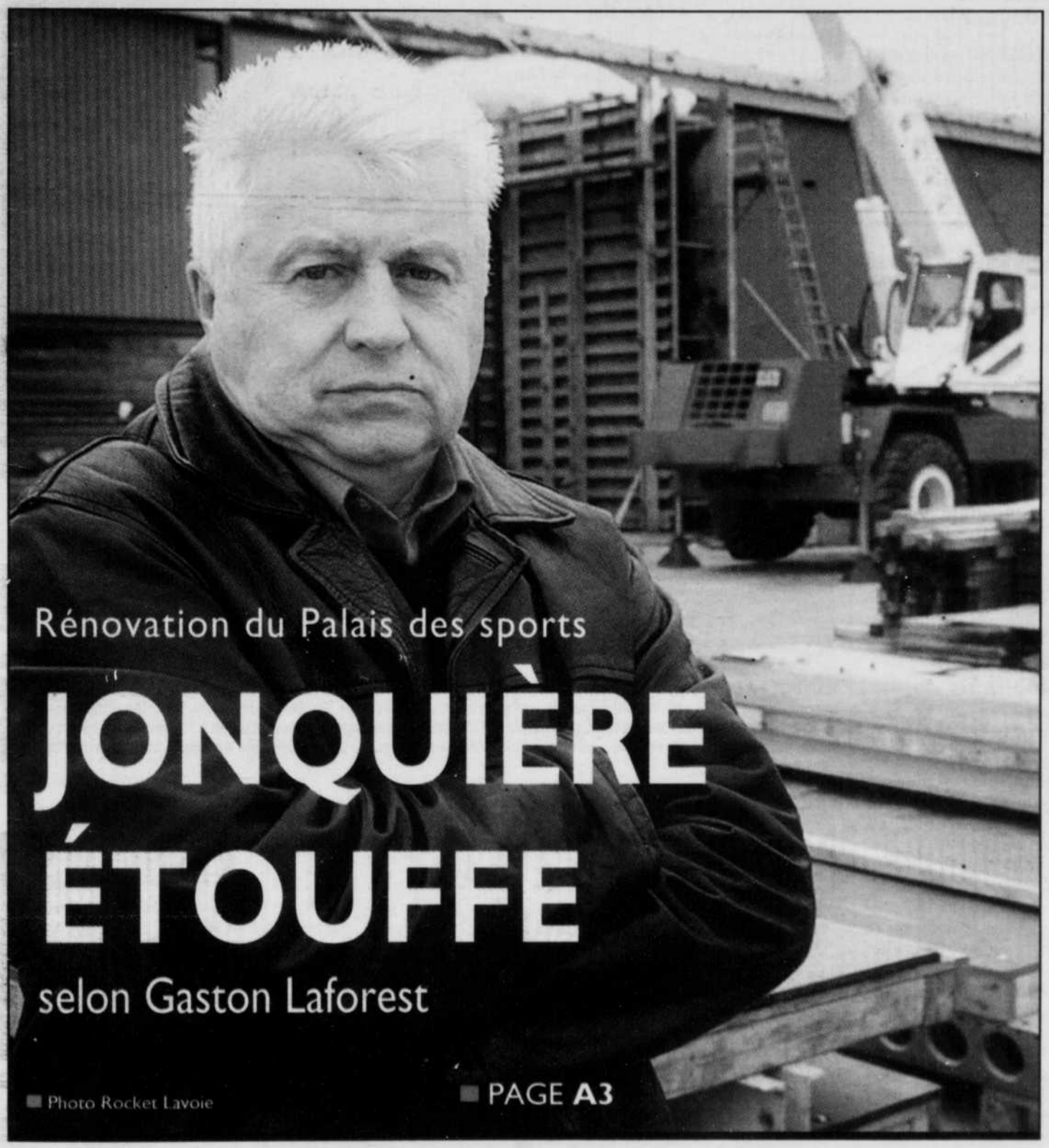
VOTRE QUOTIDIEN DOMINICAL

LE DIMANCHE 1er MAI 2005 / 41e ANNÉE NO 49 — 144 pages — Par dépôt: 1,60 $ + taxes

LES JEUDIS SUSHI BAR
- MAKIS
- SUSHIS
- SAKÉ

GROUPE DE JAZZ

00611146
BAR-RESTAURANT
Mario Tremblay
668-7231



Rénovation du Palais des sports

JONQUIÈRE ÉTOUFFE

selon Gaston Laforest

Photo Rocket Lavoie

■ PAGE **A3**

Marché du bois flottant

MDF effectue des tests

■ PAGE **A3**

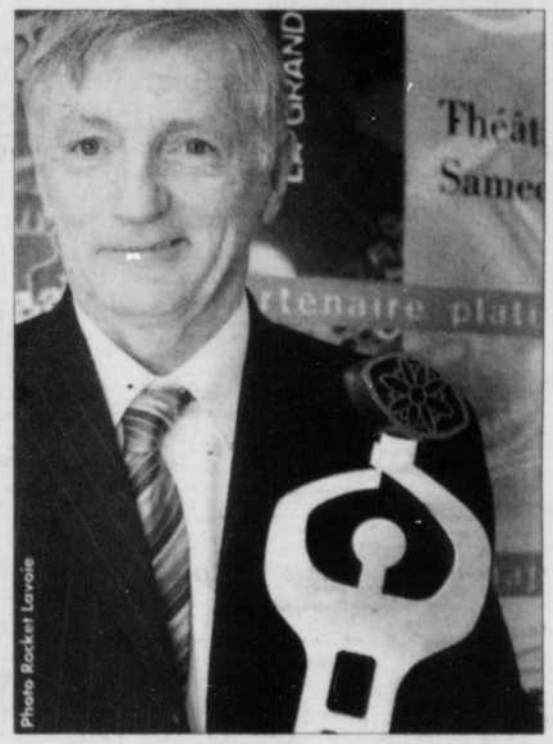


Photo Rocket Lavoie

Personnalité d'affaires 2005

Pierre Bouchard honoré

■ PAGE **A5**

Martial Gauthier
Loisirs YAMAHA
L'art de satisfaire
1015, boul. Sainte-Geneviève, Chicoutimi-Nord
www.martialgauthier.com
543-6537
Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 12 h, 13 h à 17 h et 19 h à 21 h, samedi de 9 h à 12 h

2005 V-Star 1100 Silverado

PROFITEZ DES AVANTAGES DU FINANCEMENT 6 MOIS SANS PAIEMENT NI INTÉRÊT

Grizzly Silver TIP SE

PROMOTION
Treuil 2500 lb
ou 6 mois
sans paiement ni intérêt

POWER YAMAHA GENUINE YAMAHA

00623378

Le Collège des médecins réprimande le Dr Gay

par Stéphane Bégin

MONTRÉAL (SB) - Le comité de discipline du Collège des médecins du Québec vient d'imposer une réprimande à l'ancien orthopédiste du Complexe hospitalier de la Sagamie, Roland Gay, pour avoir livré un diagnostic incomplet en 1999.

Dans une décision de 15 pages rendue le 19 avril dernier, le président du comité de discipline, Me François D. Samson, de même que les Dr François Boucher et Robert Girard ont donc livré leur sentence sur une plainte déposée par un patient.

Le Dr Gay, qui a longtemps pratiqué à Chicoutimi et qui est maintenant à l'hôpital Pierre-Boucher de Longueuil, avait été déclaré coupable le 14 avril dernier sur l'unique chef de la plainte qui est: «1. en faisant défaut d'élaborer avec la plus grande attention son diagnostic lors de l'examen médical au Complexe hospitalier de la Sagamie du 12 octobre 1999 de M..., un patient qui lui avait été référé par le Dre Louise Ouellet pour douleur à l'épaule droite contrevenant ainsi à l'article 2.03.18 du Code de déontologie des médecins.»

En plus de la réprimande, les membres du comité de discipline ordonnent la publication d'un avis de la présente décision dans un journal circulant dans le lieu où l'intimé a son domicile professionnel et condamnent l'intimé au paiement de tous les déboursés encourus dans la présente affaire, conformément à l'article 151 du Code des professions, y compris les frais de publication de l'avis précédemment mentionné.

À l'intérieur de la décision, il est précisé que le Dr Gay, âgé aujourd'hui de 67 ans, n'a pas palpé la masse à l'omoplate du patient et qu'il n'a pas élaboré avec la plus grande attention son diagnostic lors de l'examen médical.

«Le comité tient à rappeler que le reproche formulé est clair et ne concerne que l'élaboration du diagnostic et non le diagnostic en soi. Par ailleurs, la preuve est claire à l'effet que la suite des événements a démontré que le diagnostic de déchirure musculaire posé par l'intimé s'est révélé erroné.»

Ainsi, le docteur Gay aurait dû palper la bosse décelée et en cerner les caractéristiques, afin d'élaborer correctement le diagnostic le concernant.

Les membres du comité de discipline sont conscients que le geste reproché au médecin est grave et que si ce n'était du fait qu'il a changé sa pratique et qu'il est en fin de carrière, qu'ils n'hésiteraient pas à lui imposer une période de radiation temporaire.

Roland Gay agit comme assistant en orthopédie et n'a plus de contact avec les patients, ce qui a eu un impact important dans la décision du comité de discipline.

INDEX

Arts ■ B1
Avis et carrières ■ C24 à C34
Bandes dessinées ■ A58
Carnet mondain ■ A63
Chronique du vin ■ A62
Clic ■ A44
Courrier méli-mélo ■ A49
Église ■ A38
Forum ■ A37
Gens ■ A42
Horoscope ■ A64
Journaliste en classe ■ A46
La page à Picotte ■ A48
Libre @dos ■ A47
Méga mots croisés ■ A60-A61
Mots croisés ■ A58
Mode ■ A52
Nécrologie ■ C36 à C40
Petites annonces ■ C15
Rénovation-Habitation ■ C1
Santé ■ A32
Sexologie ■ A33
Société ■ A41
Sports ■ A65
Trait d'union ■ A59
Voyages ■ A56

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

UN PRODUIT DU SAGUENAY - LAC-SAINT-JEAN

Internet: www.lequotidien.com
545-4474

SERVICE À LA CLIENTÈLE

ABONNEMENT:	545-4664
Lundi au vendredi:	7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA:	545-4664
ST-FÉLICIEN:	679-3832
AUTRES:	1 (800) 866-3658
RÉDACTION:	
SAGUENAY:	690-8800
ALMA:	668-0920
ST-FÉLICIEN:	679-3832
TÉLÉCOPIEUR:	690-8805
PETITES ANNONCES:	
549-4444	Fax: 690-8360
Lundi au vendredi:	8 h 30 - 16 h 30
PUBLICITÉ:	
Tél.: 545-4474	Fax: 690-8824
Lundi au vendredi:	8 h 30 - 16 h 30

EN BREF

Décès de la doyenne

CHICOUTIMI (SB) - La région du Saguenay-Lac-Saint-Jean a perdu, vendredi, sa doyenne, lorsque Louise Lapierre a été rappelée à l'âge de 104 ans et 10 mois.

Originaire des Iles de la Madelaine, Mme Lapierre vivait à la résidence Mgr Victor-Tremblay de Chicoutimi.

Arrivée dans la région en 1920 en même temps que ses parents, Philippe Lapierre et Céline Bourgeois, dont le père avait délaissé le poisson pour oeuvrer à l'usine William Price.

Après son arrivée dans la région, Mme Lapierre a rencontré celui qui allait devenir son époux, Alfred Vigneault, qui ont eu quatre enfants. De ces unions sont nés 10 petits-enfants, 17 arrières-petits-enfants et une arrière-arrière-petite-fille.

Partie à l'âge de 20 ans des Iles de la Madeleine, Louise Lapierre y sera retournée une seule fois alors qu'elle avait 90 ans.

Célébration jubilaire

CHICOUTIMI (AGS) - Monseigneur André Rivest préside aujourd'hui une cérémonie pour les 350 personnes de la région qui célèbrent un jubilé de Diamant et d'Or de mariage, de sacerdoce ou de profession religieuse.

À 14 h, la cathédrale de Chicoutimi accueille cette Fête diocésaine d'action de grâce où 135 couples, 40 religieuses, trois frères et quatre prêtres participent. L'occasion souligne le 75e anniversaire de profession de trois religieuses, dont S. Gracia Potvin, de la congrégation Notre-Dame-du-Bon-Conseil. Chez les prêtres, les abbés Jean-Eudes Lévesques et Georges-Henri Villeneuve célèbrent leur 60e anniversaire de vie sacerdotale.

Trois couples fêtent leur 65e anniversaire de mariage : Antoinette Tremblay et Antoine Bergeron, Germaine et René Bergeron, Henriette Tremblay et Richard Pagé. Tous les noms des jubilaires se retrouvent en page 54 et 55.

RAPIDITÉ - À peine plus d'une journée après la fermeture définitive et devancée du magasin Wal-Mart de Jonquière, la compagnie a déjà enlevé toute trace de son passage dans le secteur. En fin d'après-midi, hier, les lettres ornant le bâtiment, ainsi que tous les signes des activités qui s'y tenaient ont disparu, laissant place à une immense bâtisse vide. Reste maintenant à voir combien de temps cela prendra avant que d'autres activités de nature commerciale se tiennent sur ce site.

(Photo Rocket Lavoie)

MÉTÉO

AUJOURD'HUI: **Max.: 10**

LUNDI: **Max.: 9**

MARDI: **Max.: 10**

MARÉE

CHICOUTIMI: La marée sera basse à 2 h 20 (1m7) et haute à 9 h 05 (4m8). Elle sera basse à 16 h 05 (1m4) et à nouveau haute à 22 h (3m8).

LA BAIE: La marée sera basse à 3 h 45 (1m4) et haute à 9 h 10 (4m4). Elle sera basse à 17 h 15 (1m2) et à nouveau haute à 22 h 10 (3m4).

RÉSULTATS

loto-québec

Lotto 6/49

À voir en page A8

KVF360B2 automatique
4995$
+ pare-brise de luxe 217$
110$/par mois

RABAIS D'USINE

Bayou 300cc C16 4X4
5895$
125$/par mois

FINANCEMENT APPROXIMATIF SUJET À CHANGEMENT

00621800

R. Spence & Fils Jonquière
Financement 0$ comptant
4364, boul. du Royaume, Jonquière
542-4456 / 547-0054 / Fax: 542-7093

SURPLUS - Le conseiller Gaston Laforest déplore que le projet de rénovation du Palais des sports mobilise les surplus de l'ancienne ville, gelant tout projet de développement dans l'arrondissement.

(Photo Rocket Lavoie)

Mauvais choix budgétaires

«On n'a plus de marge de manoeuvre», dénonce Larofest

par Denis Villeneuve

JONQUIÈRE (DV) - Le conseiller jonquièrois Gaston Laforest considère que l'administration de l'arrondissement de Jonquière est paralysée présentement en raison de mauvais choix budgétaires effectués, notamment pour la rénovation du Palais des sports au coût de 8 millions $, et d'un manque de vision du conseil municipal dans le développement de la ville.

Ces jours-ci, le conseiller Laforest est de mauvais poil puisqu'il constate, après avoir appuyé le projet, que le choix de rénover le Palais des sports, en utilisant les surplus de l'ancienne ville de Jonquière, est en train d'étouffer tout ce qu'il y a de projets dans le secteur. «Ça n'a aucun sens ce qui se passe. Actuellement, pour faire avancer le moindre projet, il faut entreprendre de longues négociations. Il n'y a plus de surplus puisque tout a été mis dans le Palais des sports. On ne possède même pas d'équipes majeures qui iront jouer là».

Pour illustrer ses propos, le conseiller mentionne que dans les derniers jours, il a reçu une fin de non-recevoir pour l'acquisition d'arbres à planter dans des zones patrimoniales, de sorte qu'il a dû puiser dans son enveloppe discrétionnaire. «Les fonctionnaires sont tous pris à la gorge. Ils ne sont pas capables d'acheter un arbre pour les zones patrimoniales.

Au-delà de cet événement, M. Laforest constate que les projets de construction d'une bibliothèque, l'aménagement d'un complexe sportif avec le Cégep de Jonquière, la salle d'entraînement du Club de judo ainsi que la restauration des centres-villes ont été placés sur la glace. «J'ai voté contre le budget. Actuellement, on n'a pas de surplus pour répondre à aucune demande. On s'en va en élections et on n'a aucun bilan intéressant à présenter. C'est beau de geler les taxes, mais on ne peut continuer comme ça parce qu'on ne possède plus aucune marge de manoeuvre.»

M. Laforest croit que cette façon d'administrer les deniers publics aura des conséquences à long terme sur le développement municipal. Selon lui, un organisme comme Promotion Saguenay n'a pas su donner à Saguenay une vision du développement des parcs industriels. «Il faut redonner une nouvelle vocation au parc industriel de Jonquière pour la transformation du bois. Au plan économique, c'est la désolation. On ne possède aucun plan de développement des parcs et il ne vient aucun gros développeur chez nous. Les gens des centres-villes ont des projets. On a rencontré un groupe de Jonquière pour revitaliser la St-Do et on ne peut s'engager dans rien parce qu'on n'a pas de marge de manoeuvre.»

Le conseiller ajoute que chaque jour, les citoyens sont en mesure de constater que le réseau routier se dégrade et que personne ne peut y faire quelque chose. «J'ai quatre rues à refaire dans mon quartier, soit les rues Deschênes, Powell, la rue du pont d'aluminium et le boulevard Saguenay et je n'ai que mon petit budget de 50 000 $.»

MDF La Baie se tourne vers le bois flottant

par Denis Villeneuve

LA BAIE (DV) - Face à la popularité croissante des planchers flottants auprès des consommateurs, la direction d'Uniboard Canada ajuste la production à son usine MDF de La Baie afin qu'elle produise également des panneaux HDF (high density fiber) entrant dans la fabrication de ces couvre-planchers.

La direction de l'usine effectue des tests présentement afin de produire ce type de panneaux selon une qualité et une constance répondant aux normes de l'industrie.

C'est ce qu'a confirmé, le vice-président aux ressources humaines et aux communications d'Uniboard Canada, Jean Lefebvre, lorsque nous l'avons rejoint cette semaine afin de vérifier certaines allégations voulant que l'usine ferme ses portes en juin prochain, période où l'entreprise Uniboard passera entre les mains du groupe allemand Fleiderer Ag. «Nous sommes à effectuer des tests pour développer une expertise à La Baie afin de fabriquer des panneaux HDF qui connaît une croissance. Les ventes dans le plancher flottant sont en croissance importante. Il y a encore des ajustements à faire à l'usine.»

Au sujet de l'avenir de l'usine baieriveraine, M. Lefebvre déclare qu'il existe un avenir en autant que les installations produisent les bons produits en demande sur le marché. Il n'est pas question pour le moment de convertir toute la production vers le HDF en vue de son expédition à l'usine de Laval où on y fabrique du plancher flottant. L'usine de panneaux MDF La Baie possède une capacité de production annuelle de 260 000 mètres cubes de panneaux.

M. Lefebvre ajoute qu'en devenant propriétaire d'Uniboard, le groupe Fleiderer Ag, présent un peu partout en Europe et en Asie avec un réseau important d'usines, pose le pied pour la première fois en Amérique du Nord.

Syndicat

Du côté du local 1208 du Syndicat canadien de l'Énergie et du papier qui représente les 90 travailleurs, le président Dany Fillion a déclaré qu'un vent d'optimisme important souffle parmi les travailleurs puisque les relations de travail se sont nettement améliorées depuis l'hiver dernier. «Présentement, ça va très bien. C'est très positif et nous sommes satisfaits des relations que nous avons avec le directeur actuel Marcel Landry. Quand ça va mal, on le dit dans les journaux. Quand ça va bien, on le dit aussi.»

M. Fillion a déclaré que les questions sur l'avenir de l'usine ont été posées il y a un mois à la direction de l'entreprise. «À toutes les fois que l'entrepôt se remplit, il y a des rumeurs qui partent. L'usine est construite pour fonctionner 24 heures par jour et on ne peut arrêter la production.» M. Fillion ajoute que la direction a répondu qu'il n'était aucunement dans les plans de procéder à une fermeture définitive. «Fleiderer vient attaquer le marché nord-américain du plancher flottant. Ils ont besoin d'Uniboard. L'usine de Mont-Laurier produit à pleine capacité 160 000 m.c. de HDF et il manque de matière. C'est pour ça qu'on leur fait de la production. S'ils ont à fermer une usine, ça va être celle de Mont-Laurier qui a 30 ans d'existence et qui ne réussit pas à suffire à la demande.»

Rappelons que cette semaine, l'usine MDF La Baie a dû cesser la production pendant 24 heures à la suite d'un incendie. La production a recommencé jeudi à 17 h.

AVENIR - Le président du syndicat de MDF La Baie, Dany Fillion, constate que les relations de travail se sont grandement améliorées à l'usine, ce qui augure bien en vue du virage que souhaite entreprendre la direction d'Uniboard.

(Photo Rocket Lavoie)

Commission scolaire des Rives-du-Saguenay
«Ensemble pour réussir!»

Programme *Montessori*

École Marguerite-d'Youville

Pour inscrire un enfant, communiquer avec M. Marc Garant, directeur ou M. Yves Chantal, enseignant

au **698-5145**

École Marguerite-d'Youville – 870, rue Boily, Chicoutimi

00623483

Quelques places disponibles:

Maternelle
1re année
2e année

Étude du Conference Board

Le maire se réjouit des chiffres publiés

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) - Le maire de Saguenay, Jean Tremblay, se réjouit des chiffres publiés par le Conference Board du Canada qui démontrent que sa ville figure parmi celles qui affichent les plus bas coûts pour la mise en application des nouvelles exigences imposées par le Gouvernement du Québec.

LES COÛTS DE CES NOUVELLES NORMES POUR LES GRANDES VILLES (Conference Board)

Dépenses annuelles de fonctionnement à terme

	PGMR	Eau	Police	Incendie	Total
Gatineau	2,5 M $	0,1 M $	1,7 M $	4,2 M $	8,5 M $
Lévis	2,5 M $	0,1 M $	1,7 M $	3,3 M $	7,6 M $
Québec	10,5 M $	-	3,5 M $	5,6 M $	19,6 M $
Saguenay	2,3 M $	0,1 M $	0,1 M $	1,1 M $	3,6 M $
Sherbrooke	2,2 M $	0,5 M $	1,7 M $	2,5 M $	6,9 M $
Trois-Rivières	0,6 M $	0,1 M $	1,3 M $	5,2 M $	7,2 M $
Total	**20,6 M $**	**0,9 M $**	**10 M $**	**21,9 M $**	**53,4 M $**

Dépenses totales en immobilisations

	PGMR	Eau	Police	Incendie	Total
Gatineau	5,9 M $	16,6 M $	1,4 M $	17,6 M $	41,5 M $
Lévis	7,4 M $	9,7 M $	8,1 M $	1,3 M $	26,5 M $
Québec	102 M $	38,2 M $	-	49,7 M $	189,9 M $
Saguenay	6,8 M $	6,6 M $	0,2 M $	9 M $	22,6 M $
Sherbrooke	4 M $	26,6 M $	0,3 M $	10,5 M $	41,4 M $
Trois-Rivières	-	14, M $	0,3 M $	8, M $	22,3 M $
Total	**126,1 M $**	**111,7 M $**	**10,3 M $**	**96,1 M $**	**344,2 M $**

Cette étude a été présentée hier matin au caucus d'affinité des grandes villes participant aux assises de l'Union des municipalités du Québec. Elle révèle que les municipalités de Gatineau, Lévis, Québec, Saguenay, Sherbrooke et Trois-Rivières ont assumé communément des dépenses courantes supplémentaires de 53,4 millions $ et des investissements additionnels de 344,4 millions $ en infrastructures. Ces sommes couvrent les dépenses pour l'élaboration des nouveaux schémas de couverture de risque incendie, les plans de gestion des matières résiduelles, les normes sur l'eau potable ainsi que les nouvelles normes policières.

Les données démontrent que Saguenay a connu une hausse de fonctionnement de 3,6 M$, ce qui la situe au plus bas alors qu'au chapitre des immobilisations, il a été nécessaire d'investir 22,6 M$ tout juste derrière Trois-Rivières qui cumule des dépenses de 22,3 M$.

La publication des chiffres donne des munitions au maire Jean Tremblay afin de défendre son administration à quelques mois des élections municipales. M. Tremblay fait remarquer qu'à Saguenay, une somme additionnelle de 3,6 M$ est dépensée pour le fonctionnement selon les nouvelles normes, dont 100 000 $ pour la police, alors qu'à Sherbrooke, ils ont dépensé 6,9 M$ et qu'à Trois-Rivières, ça a été 7,2 M$. «Je pense que ces chiffres représente notre bulletin. On a fait mieux qu'ailleurs. C'est vrai qu'on a des dépenses additionnelles, mais on a essayé de faire mieux que toutes les autres villes.»

Le maire a expliqué que pour l'instauration de la police de niveau 2, la ville aurait eu le choix de se plier aveuglément aux demandes gouvernementales comme l'a fait Sherbrooke qui a dû embaucher 44 policiers nouveaux. «Nous à Saguenay, on s'est assis avec la Fraternité des policiers. On a discuté pour mettre moins de patrouilles, en distribuant mieux certaines tâches. On a terminé avec l'embauche de quatre policiers alors qu'au début, le gouvernement voulait qu'on ait 50 policiers de plus.» Le maire Tremblay reconnaît qu'une partie du succès est attribuable également à l'esprit d'ouverture dont a fait preuve la direction syndicale dans le dossier.

L'étude préparée par le Conference Board dans le cadre des négociations en cours sur le nouveau pacte fiscal porte sur l'ensemble des besoins financiers à court et moyens terme des grandes villes.

Le FIER-Soutien annoncé bientôt

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) - À l'instar de deux autres régions de la province, le Saguenay-Lac-Saint-Jean sera doté de son Fonds d'intervention économique régional (FIER).

Une annonce imminente devrait avoir lieu de la part du Gouvernement du Québec pour un FIER-Soutien qui devrait comprendre dans un premier temps une cagnotte de 3 millions $ disponible pour les entreprises de la région.

De passage devant le Cercle de presse du Saguenay, le député de Roverval, Karl Blackburn a mentionné que ce n'est plus qu'une question de jours avant que la naissance de ce fonds soit annoncée.

Les FIER-Soutien sont mis en place sous la gouverne des Conférences régionale des élus (CRÉ) qui en désignent l'entité de gestion. Pour chaque dollar fourni par des partenaires publics, le gouvernement ajoute deux dollars. Le gouvernement investit un maximum de 2 millions $ dans le FIER-Soutien alors la CRÉ doit réunir 1 million $ provenant des partenaires publics et privés du milieu. L'argent disponible sera utilisé pour intervenir sous forme d'équité ou de quasi-équité dans des interventions ne dépassant pas 250 000 $.

Selon le président de la Commission sur l'économie et l'emploi de la CRÉ, Réjean Laforest, le FIER-Soutien a reçu son accréditation. Dans les dernières mois, la CRÉ a fait face à deux demandes provenant d'un groupe de gens d'affaires dirigés par Luc Boivin pour la création d'une Société régionale d'investissement et de la direction de SOCCRENT qui a besoin de capitalisation.

«Présentement, nous analysons les possibilités pour savoir qui peut participer au financement du fonds. On sait que les MRC ont le droit d'investir, mais on veut voir si les CLD peuvent participer au financement également.»

Une rencontre tenue la semaine dernière et une autre prévue la semaine prochaine avec les directions des CLD permettront d'établir une proposition de gestion du fonds. Un mandat a été accordé au fonctionnaire Jocelyn Fortin pour établir les liens entre les organismes.

Selon M. Laforest, une fois ces étapes franchies, le nouveau fonds pourrait devenir actif dans les prochaines semaines.

Société régionale d'investissement

Audet met fin aux derniers espoirs

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) - Le ministre des Finances du Québec, Michel Audet, ferme la porte aux entrepreneurs de la région qui souhaitent bénéficier de supports fiscaux pour la création d'une Société régionale d'investissement contrôlée et créée par eux.

De passage devant le Cercle de presse du Saguenay, M. Audet a déclaré que toute la question controversée de la faiblesse des investissements réalisés en régions par le Fonds de solidarité FTQ, Fondaction, Desjardins etc. a été analysée dans le passé. Selon lui, ces fonds ont été créés pour susciter des investissements également dans les régions périphériques. «S'ils ne remplissent pas leur mission, on va revoir les mesures pour les inciter à investir», a mentionné le grand argentier du gouvernement libéral.

REFUS - Michel Audet a fermé la porte aux entrepreneurs de la région qui souhaitent bénéficier de supports fiscaux pour la création d'une Société régionale d'investissement contrôlée et créée par eux.
(Photo Jeannot Lévesque)

Le ministre a déclaré qu'une partie du travail a été amorcée puisque les discussions avec la direction du mouvement Desjardins ont permis de capitaliser la somme de 30 millions $ dans Innovatech Régions ressources. «Pour ce qui est des autres fonds, on nous dit que le taux de risque est plus élevé comparativement aux avantages. Nous faisons en sorte qu'à chaque fois qu'on met 1 $, ça va valoir 1,50 $ au plan fiscal.»

M. Audet estime qu'il ne servirait à rien que Québec accorde des avantages à de nouveaux fonds d'investissement alors qu'il en existe déjà toute une panoplie dont on peut resserrer les critères afin de mieux répondre aux besoins des régions.

Selon lui, la création d'un nouveau fonds sur le modèle de ce que veulent implanter les gens d'affaires dirigés par Luc Boivin et René Brassard demanderait un délai de deux ans avant sa mise en place afin de répondre à toutes les normes fiscales existantes. «Si ces fonds étaient créés, ce serait de l'argent qui n'irait pas dans le Fonds de solidarité. Il va y avoir simplement du déplacement de fonds.»

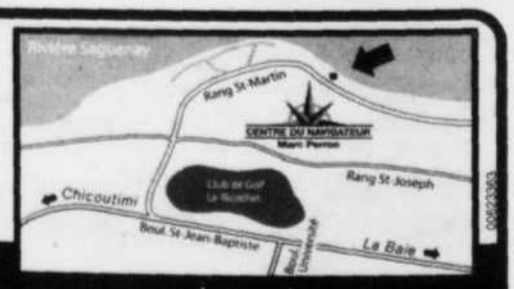
Invité à commenter les propos du ministre, l'homme d'affaires Luc Boivin ne s'est guère montré surpris des propos du ministre. M. Boivin a déclaré que cette réponse n'empêcherait pas son groupe de poursuivre ses efforts pour aller de l'avant avec la création d'une Société régionale d'investissement. «Jusqu'à maintenant, nous avons obtenu l'appui d'une cinquantaine de souscripteurs qui ont réuni 1 million $. On a dit au gouvernement donnez-nous un abri fiscal plutôt que de simplement bonifier la mise de fonds.»

L'argent investi dans les entreprises naissantes servirait à assurer une prise de participation dans l'actionnariat. «On deviendrait copromoteur des entreprises puisque le problème de bien des entrepreneurs est qu'ils n'ont pas le 25 % nécessaire pour démarrer un projet.»

CENTRE DU NAVIGATEUR
Marc Perron

ATTENTION!!!
LE SAMEDI 7 MAI
PUCES NAUTIQUES
Réservez votre table!

Bateaux pneumatiques Brig
Pontons Southland
Remorques, moteurs E-TEC
Quais, élévateurs à bateaux



2781, rang St-Martin
Chicoutimi
549-8286
www.centredunavigateur.com

GALA - Les présidents des trois Chambres de commerce de Saguenay, à l'avant, Jean-Marc Beaulieu (Chicoutimi), Gaston Rathé (Jonquière), Éric Marquis (La Baie), et le maire de Saguenay, Jean Tremblay (2e rangée), ont posé en compagnie des récipiendaires des prix remis dans le cadre du Gala du Mérite économique.

(Photo Rocket Lavoie)

Personnalité 2005

Le milieu des affaires désigne Pierre Bouchard

par Stéphane Bégin

LA BAIE (SB) - Le président et directeur général de Société des technologies de l'aluminium du Saguenay (STAS), Pierre Bouchard, est la personnalité d'affaires 2005 du premier gala regroupé des Chambres de commerce de Saguenay.

Pour la toute première fois, le Gala du Mérite économique des Chambres de commerce de Jonquière, Chicoutimi, La Baie et de la Jeune Chambre ont donc présenté leur événement conjointement au Théâtre du Palais municipal de La Baie.

Animé par Stéphane Bureau et présenté sous le thème «La grande aventure des affaires», le gala permet de rendre hommage aux entreprises qui se distinguent par leur dynamisme, leurs réalisations et leur implication dans leur champs d'activités respectifs.

La soirée s'est déroulée devant environ 700 personnes et s'est terminée par la remise du prix de la personnalité d'affaires (Prix Promotion Saguenay). Pierre Bouchard dirige une entreprise de 125 employés, spécialisée dans le traitement de l'aluminium.

Ayant un chiffre d'affaires annuel de 25 millions de dollars, faisant affaire avec plus de 150 sous-traitants et effectuant des affaires un peu partout dans le monde, STAS a été honoré cette semaine du prestigieux prix Contribution au développement régional lors du gala des Mercuriades 2005, tenu à Montréal. M. Bouchard espère même doubler son entreprise d'ici cinq ans.

«Nous voulons donner plus d'ampleur au gala. La façon de faire permet de rassembler les gens d'affaires. Ces personnes apprécient aussi être reconnues par leurs pairs.»

«En même temps, nous voulons démontrer que le milieu des affaires se porte tout de même bien dans la région, malgré tout ce qui se passe et que la région ne se ferme pas sur elle-même», explique Luc Vandal, le président du comité organisateur.

Autres récipiendaires

Dans la catégorie efficacité énergétique, la Verrerie d'Art Touverre de La Baie a remporté le prix remis par Hydro-Québec et l'AEE devant les Immeubles Perron. L'entreprise de Guiseppe Benedetto de La Baie métamorphose le verre. Elle s'est relocalisée dans un nouveau bâtiment afin d'obtenir un meilleur rendement énergétique. Le local possède un système d'aération et de récupération de chaleur, qui permet d'obtenir des économies d'énergie appréciable.

Du côté du développement rural, les Portes Béginois ont obtenu le prix TQS devant Transport Bouchard de Petit-Saguenay. L'entreprise de Bégin se spécialise dans la fabrication de portes et cadres en bois pour les secteurs résidentiel et commercial. La compagnie possède un entrepôt de distribution et de livraison à Terrebonne. Ses produits sont distribués partout au Canada et dans l'est des États-Unis.

Le Centre MultiSports de La Baie offre des services à la population qui désire accroître sa forme physique et mérite ainsi le prix de Support et développement collectif (prix Astral Média) face à deux finalistes, Centraide Saguenay-Lac-Saint-Jean et Accès-Travail-Femmes/Accès-Travail-Emploi. Le Centre MultiSports privilégie une approche axée sur les préoccupations de ses membres afin d'atteindre un haut taux de satisfaction et de fidélisation de la clientèle.

Le prix Entrepreneuriat Jeunesse (prix CLD de Saguenay) est allé à l'entreprise Laliberté et Villeneuve audioprothésiste devant les Celliers La Vieille Garde et Sylmec. Les gagnants ont lancé leur aventure il y a 10 ans et sont reconnus dans le domaine des prothèses auditives et comptent sur des bureaux à Alma, Jonquière, Chicoutimi et dans la région de Montréal.

Dans la catégorie Commerce (prix Desjardins), le Marché centre-ville a devancé Jean Couture/Bruno Harvey de Jonquière et Verrerie d'Art Touverre. Le marché d'alimentation de Chicoutimi se trouve dans un secteur d'activités hautement compétitif et leur récent agrandissement, de même que leurs spécialités et leurs services à la clientèle constituent des éléments clés de leur succès.

En devançant Laliberté et Villeneuve audioprothésistes et les Architectes Associés, l'Auberge des 21 a mérité le prix catégorie Service (prix Quotidien et Progrès-Dimanche). Cet établissement hôtelier a réalisé une expansion en se dotant d'un hall d'entrée exceptionnel, d'une cave à vin bien garnie, d'une salle de cours culinaires et des services de massothérapie, en plus d'une cuisine raffinée.

Les Industries GRC existe depuis 17 ans et a augmenté son chiffre d'affaires de 1,3 million de dollars dans les derniers mois, ce qui a permis de consolider les 110 emplois de l'entreprise. Tout le personnel a mis la main à la pâte depuis décembre pour effectuer un redressement majeur de l'entreprise. Les autres finalistes étaient CoupeSag Laser/Jet d'eau et Ébénisterie André Potvin.

Finalement, le prix de la contribution au développement économique régional (prix Bell Canada) revient à la compagnie Cégertec Experts-Conseils qui offre des services professionnels de grande qualité, qui s'adressent à des clientèles des plus diversifiées comme la grande industrie, les producteurs d'énergie, le secteur commercial et le secteur public. Les finalistes étaient la Corporation du théâtre du Palais municipal et Cuisines Excel.

PHOTO Numérique
Justin Maltais
34 Racine est
549-7991
www.justinmaltaisphoto.com
Canon

Formation gratuite de 3hrs à l'achat d'un appareil numérique

Powershot A400
3.2 MÉGAPIXELS
ZOOM OPT 2.2X
CHOIX DE 4 COULEURS
189.95$

Powershot A510
3.2 MÉGAPIXELS
ZOOM OPT 4X
CARTE 16 MO INCLUSE
289.99$

Rebel
6.3 MÉGAPIXELS
QUALITÉ PROFESSIONELLE
OBJECTIF 18-55 INCLUS
989.99$

La communauté métisse

«Un fait réel et irrévocable à Chicoutimi»

-Russel Bouchard

par Roger Blackburn

CHICOUTIMI (RB) - L'historien et pamphlétaire de Chicoutimi Russel Bouchard lancera un livre, le 21 juin, qui démontrera hors de tout doute l'existence d'une communauté métisse à Saguenay.

Intitulé «La communauté métisse de Chicoutimi, historique culturel et fondement», le livre établira «que les Métis sont un fait réel et irrévocable à Chicoutimi tel que reconnu dans la constitution canadienne», assure Russel Bouchard.

«Le fait Métis changera complètement les négociations à l'égard de l'Approche commune. Les Innus sont obligés maintenant de reconnaître un nouveau membre dans la famille autochtone: les Métis», proclame l'historien en appuyant ses affirmations sur des faits historiques et trois jugements des tribunaux canadiens.

Le père des Métis du Saguenay-Lac-Saint-Jean s'appelle Nicolas Pelletier. Il a épousé une Indienne, en 1672, marquant ainsi la naissance de la communauté métisse de la région. Le fondateur de Chicoutimi Peter McLeod Jr, fondateur de Chicoutimi en 1842, était un Métis. «L'histoire démontre clairement l'existence d'une communauté métisse à Chicoutimi. La sortie du jugement Powley, le 19 septembre 2003, marque la reconnaissance officielle du peuple métis canadien», explique Russel Bouchard qui s'identifie Métis, lui-même, depuis plus de 20 ans. Le jugement Powley précise également qu'une communauté métisse «est un groupe de Métis ayant une identité collective distincte, vivant ensemble dans la même région et partageant un mode de vie commun». Russel Bouchard prétend que les Métis de la région ont des modes de vie ancestraux de chasse, de pêche, d'industriels, de coupeurs de bois, de «jobbers», de constructeurs de barrage et de gens d'affaires.

Le jugement Powley précise également que l'article 35 de la Constitution canadienne de 1982 vise «les peuples distincts qui, en plus de leur ascendance mixte, possèdent leurs propres coutumes et identité, collectivité reconnaissable et distincte de celles de leurs ancêtres indiens et inuits, d'une part, et de leur ancêtre européen d'autre part».

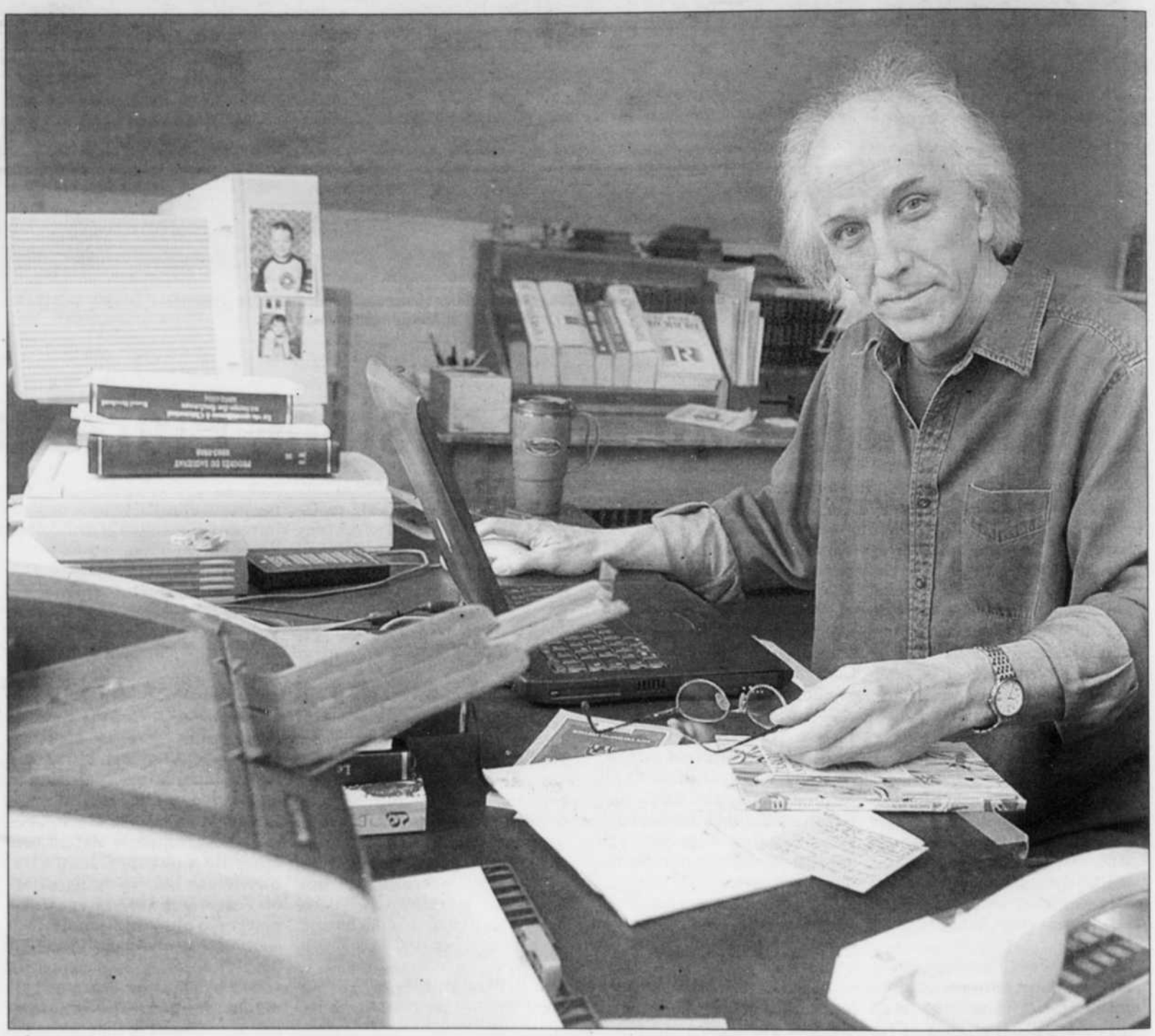
Pour Russel Bouchard les récents jugements de cours obligent la communauté métisse de Chicoutimi à ressortir de l'oubli. «Le peuple métis a été enfoui sous les décombres d'une autorité cléricale, par le passé. Les Métis sont réduits au silence depuis 149 ans.

C'est maintenant terminé», clame Russel Bouchard qui promet un livre dont les impacts se feront sentir à la grandeur du pays. «Il appartiendra par la suite aux Métis de se définir en tant que collectivité, en tant que communauté, en tant qu'autochtone», conclut Russel Bouchard.

Jugement Powley

NDLR - Voici, en résumé en quoi consiste le jugement Powley qui confère des droits et qui reconnaît les communautés métisses du Canada, tel que décrit par Russel Bouchard dans un document préparé pour le compte de Ville de Saguenay:

«Le jugement Powley oppose Sa Majesté la Reine et Steve Powley et Roddy Charles Powley. Les intimés sont membres d'une communauté métisse située près de Sault-Sainte-Marie, en Ontario. Ils ont été acquittés d'avoir chasser illégalement l'orignal sans être munis d'un permis de chasse et d'avoir sciemment eu, en leur possession, du gibier chassé en contravention aux lois de l'Ontario. Le juge du procès a conclu que le paragraphe 35 (1) de la Loi constitutionnelle de 1982 garantit aux membres de la communauté métisse de Sault-Sainte-Marie, et des environs de cette ville, un droit ancestral leur permettant de chasser pour se nourrir, et que la réglementation provinciale sur la chasse porte atteinte à ce droit de manière injustifiée. La Cour supérieure de justice et la Cour d'appel ont confirmé les acquittements».



MÉTIS - L'historien et auteur Russel Bouchard lancera un livre sur la communauté métisse du Saguenay-Lac-Saint-Jean, le 21 juin. Le statut de métis changera le rapport entre les deux peuples autochtones de la région, selon l'écrivain.

(Photo Jeannot Lévesque)

Des négociations à la fois courtes... et lentes

par Roger Blackburn

ROBERVAL (RB) - Les négociateurs du traité de l'Approche commune avec les nations autochtones ont tenu seulement deux demi-journées de rencontre au cours de la dernière année.

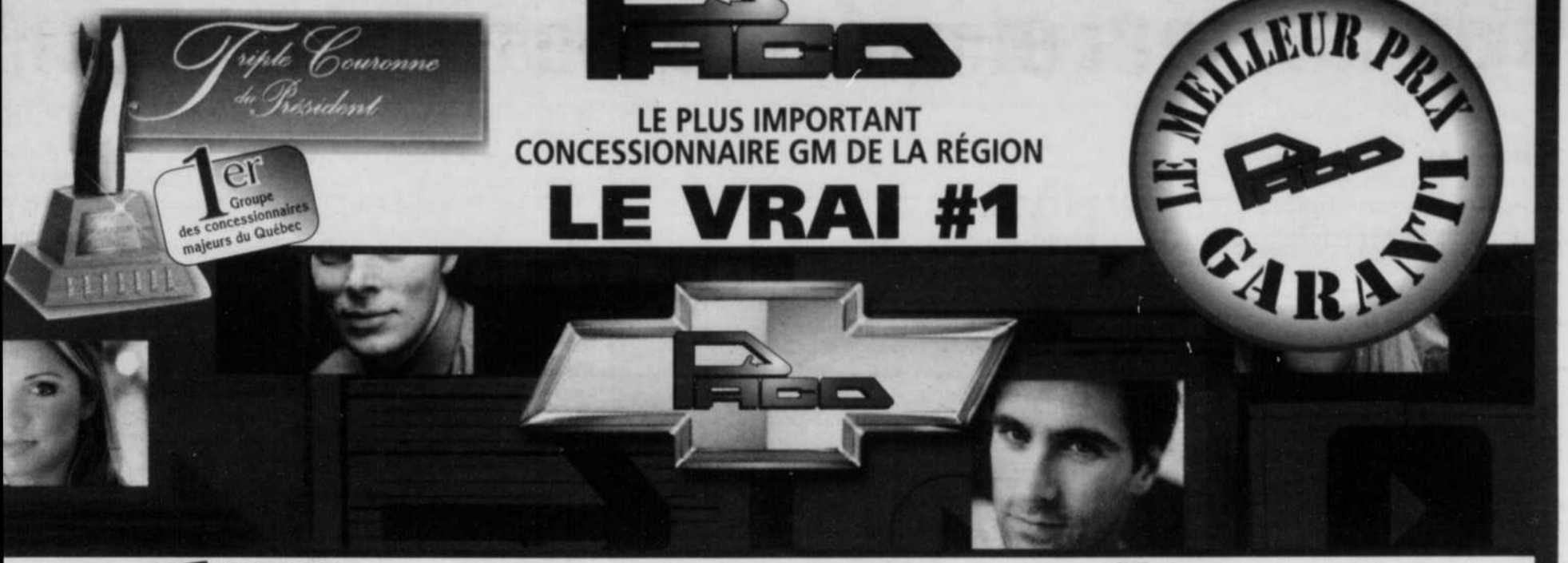
Voilà ce qu'a laissé tomber Benoît Bouchard le mandataire du gouvernement pour entendre et écouter les demandes des Québécois à l'égard du traité de l'Approche commune. Appelé à commenter l'émergence des Métis comme peuple autochtone et les impacts que cela pourrait avoir sur l'entente de l'Approche commune, l'ancien ministre fédéral et ambassadeur du Canada en France a déclaré que les négociations avançaient très lentement.

«J'ai l'impression que les Métis n'auront pas d'impacts sur les négociations de l'Approche commune», prétend Benoît Bouchard. «Ça va probablement aller en Cour supérieure avant d'interférer dans les négociations», allègue l'ancien ministre fédéral qui met en relief le caractère très lent des négociations.

«Nous avons négocié seulement deux demi-journées au cours de la dernière année. Jusqu'à maintenant, quatre communautés sur neuf ont signé une entente de principe et les négociations se sont compliquées par la suite de l'injonction de Bestiamite», explique-t-il.

«Nous attendons présentement une décision des Innus à savoir s'ils seront deux ou trois équipes dans les négociations. C'est très long comme démarche», répète-t-il.

«Pour ma part j'ai tenu plusieurs rencontres au cours de l'année avec différents groupes qui avaient des interrogations. J'ai profité de ce temps pour les informer et, dans bien des cas, pour les rassurer», indique Benoît Bouchard.



PACO

LE PLUS IMPORTANT
CONCESSIONNAIRE GM DE LA RÉGION

LE VRAI #1

LE MEILLEUR PRIX GARANTI

125 en inventaire

CHEVROLET AVEO 5 LS

Sécurité 5 étoiles*
Moteur 1,6 L DACT 4 cyl. de 103 HP • Habitacle pour 5 passagers • Sacs gonflables avant côtés conducteur et passager • Banquette arrière divisée 60/40 rabattable • Direction et freins assistés • Phares antibrouillard • Tachymètre • Radio AM/FM avec 4 haut-parleurs • Sièges baquets avant, côté conducteur réglable en hauteur • Rétroviseurs extérieurs à télécommande manuelle • Chauffe-moteur • Pneus P185/60R/14 toutes saisons

0%** sur 60 mois à l'achat

139 $/mois*
Avec comptant de 2 263 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
159 $	1 131 $	0 $
179 $	0 $	0 $

Terme de 60 mois à la location. Transport et préparation inclus.

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

CHEVROLET OPTRA 5 PORTES, FAMILIALE ET BERLINE

Moteur 2,0L DACT 4 cyl. de 119 HP • Freins à disque aux 4 roues • Portes et glaces avant à commandes électriques (berline) • Lecteur CD • Banquette arrière divisée 60/40 à dossier rabattable • Phares antibrouillard (5 portes et familiale) • Roues de 15 po avec enjoliveur • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

Option 0% comptant disponible

OPTRA 5 PORTES		OPTRA FAMILIALE		OPTRA BERLINE	
Mensualité	Comptant	Mensualité	Comptant	Mensualité	Comptant
159 $	2 707 $	159 $	3 676 $	159 $	2 707 $

ou 0% de financement à l'achat

Terme de 48 mois à la location. 0 $ dépôt de sécurité.
Transport de 960 $ et préparation inclus.

CHEVROLET COBALT 2005

169 $/mois*
Avec comptant de 2 704 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
189 $	1 788 $	0 $
228 $	0 $	0 $

ou 0% de financement à l'achat

Terme de 48 mois à la location.
Transport de 950 $ et préparation inclus.

Plus d'équipement de série que la Civic et la Corolla*
Moteur 2,2 L 4 cylindres ECOTEC à DACT de 145 HP • Banquette arrière divisée 60/40 à dossier rabattable • Lecteur CD • Roues de 15 po • Colonne de direction inclinable • Siège du conducteur réglable en hauteur • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise • Et bien plus...

CHEVROLET UPLANDER 2005

Moteur V6 3,5 L à ISC de 200 hp • Boîte automatique à quatre vitesses avec surmultipliée • Freins à disque aux 4 roues avec système ABS • Chaîne stéréo AM/FM avec lecteur CD et MP3 • Volant inclinable • Télédéverrouillage des portes, glaces avant et rétroviseurs chauffants à commande électriques • Roues de 16 po et pneus toutes-saisons • Climatisation avant avec filtre à particules • Contrôle automatique des phares à halogène automatiques • Système de communication et d'assistance OnStar avec abonnement gratuit d'un an au plan Sain et sauf**

À PARTIR DE 19 998 $***

2005 SILVERADO 1500 4X4

5-8448

• Vitres teintées • Climatisation deux zones • Option version fleetside • Différentiel à blocage arrière • Moteur Vortec 4800 ISC V8 • Boîte automatique 4 vitesses • Plaques protectrices tout terrain • Pneus P265/70R17 • Porte-roue de secours verrou. • Radio AM/FM stéréo lecteur CD • Pare-choc arrière et marchepied chromé • Suspension ferme • Groupe d'équipement privilégié.

0 $ comptant
0 $ dépôt

Location 36 mois

379 $*/mois ou 0% de financement à l'achat **

GARANTIE 5 ANS /100 000 KM SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

* En vertu d'un contrat avec GMAC Location ltée d'une durée de 60 mois (Aveo), 48 mois (Optra et Cobalt) selon une utilisation de 20 000 km par année, 12¢ du kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus. Immatriculation, taxes et assurances en sus. Sujet à l'approbation du crédit par GMAC. Un comptant initial taxable de voir tableau (400 $) Silverado ou échange équivalent ainsi que le premier versement sont exigibles à la signature en plus des frais de RDPRM. Sujet à l'approbation du crédit.
** Financement avec Services Financiers GMAC selon un terme de 60mois à un taux de 0 % sur Aveo et de 48 mois sur Malibu. Sujet à l'acceptation du crédit par GMAC.
*** Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, exclus toute offre de taux d'intérêt réduit offert par le manufacturier à l'achat ou à la location. Transport et taxes en sus.

Photos à titre indicatif seulement.

PACO

Visitez notre site Internet: www.paco.qc.ca

870, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI

696-4444

1-800-417-7226(PACO)

CHEVROLET Cadillac PAUL ALBERT GM

PAUL ALBERT CHEVROLET CADILLAC LTÉE

Nouveaux fonds du ministère de l'Environnement

Rien pour le Parc marin Saguenay-Saint-Laurent

par Roger Blackburn

TADOUSSAC (RB) - Le Parc marin du Saguenay-Saint-Laurent ne recevra pas un sou des 315 millions $ en nouveaux fonds qu'a reçus Parcs Canada, récemment, de la part du ministre fédéral de l'Environnement Stéphane Dion.

«L'octroi remis à Parcs Canada est dédié essentiellement à rénover et protéger des biens et des endroits historiques comme la terrasse Dufferin à Québec et les sites dont l'intégrité écologique est en danger», fait savoir Pierre Bertrand, codirecteur du Parc marin Saguenay-Saint-Laurent.

«Le Parc marin est un parc en développement et ne dispose pas de vieilles infrastructures qui doivent être rénovées ou restaurées. Nous sommes un jeune parc, rappelle Pierre Bertrand, en poste depuis cinq ans aux bureaux de Tadoussac.

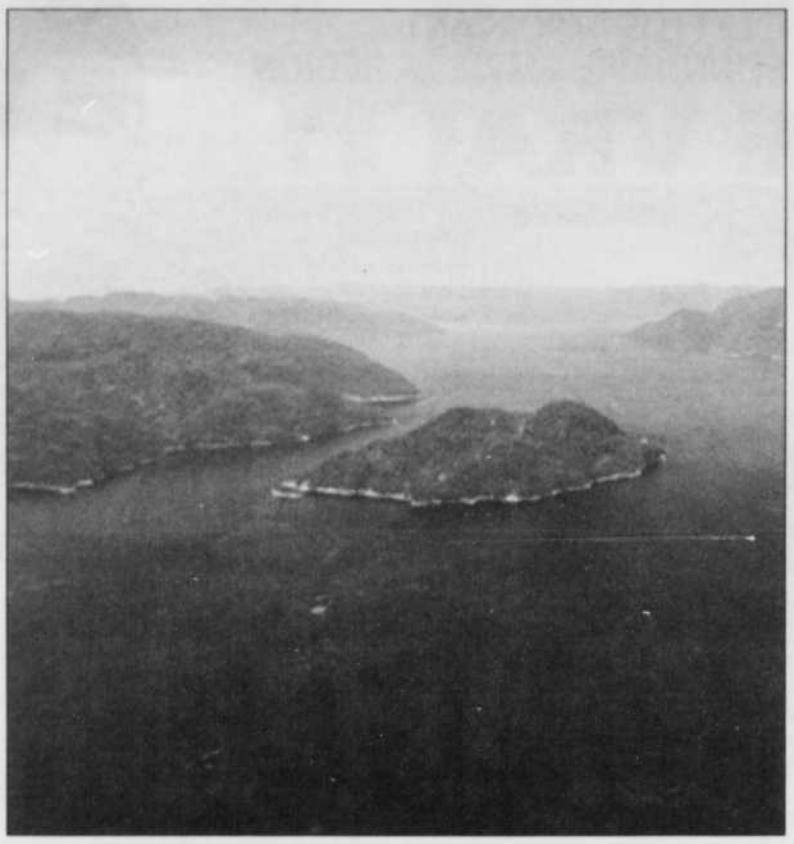
Nous avons pu apprendre que le Parc marin compte sur deux pôles de découverte pour pénétrer dans le Parc marin via les voies terrestres. Il y aura six carrefours d'accueil et 20 portes de découverte. «Nous avons des discussions présentement avec le milieu afin de déterminer à quels endroits seront aménagées les portes d'entrée du parc dans la ville de Saguenay. Pour La Baie, nous sommes en attente, car nous regardons la possibilité de s'intégrer dans les nouveaux aménagements du quai dans le secteur du parc Mars et nous évaluons aussi comment nous allons nous intégrer à Chicoutimi», confie le co-directeur du Parc marin.

Présentement il y a trois carrefours d'aménagés aux Escoumins, à Trois-Pistoles et à Rivière-du-Loup. Les autres que sont Chicoutimi, La Baie et Saint-Fidèle sont en attente de développement.

Créé légalement depuis 1998 mais en élaboration depuis le début des années 1990, le Parc marin Saguenay-Saint-Laurent est un parc exclusivement composé d'eau qui s'étend de Cap à l'Est à l'entrée du bras de la Baie des Ha! Ha! jusqu'à l'embouchure du Saguenay en plein milieu du fleuve Saint-Laurent, La limite nord se situe à Saint-Fidèle et la Limite sud aux Escoumins.

«Le Parc marin c'est uniquement de l'eau. Notre mission est de faire connaître et de mettre en valeur le milieu marin via un réseau de découvertes terrestre que nous sommes en train de développer sur le territoire. Nous avons environ 50 % du réseau de réalisés», indique le codirecteur du parc marin.

Le parc a ses bureaux permanents à Tadoussac et compte 25 employés dont cinq gardes-parc.



PARC MARIN - Créé en 1998, le Parc marin du Saguenay-Saint-Laurent est composé d'eau uniquement.

(Archives)

• RÉNOVATION
• TOITURE
• REVÊTEMENT EXTÉRIEUR
• ETC.

Gagnez à coup sûr!

Nous construisons partout au Saguenay–Lac-St-Jean!

AR CONSTRUCTION
L'Art de Construire

Disponibles immédiatement

1044-46, Père-Champagnat
Chicoutimi

3392, rue des Orchidées
Jonquière

3334, des Orchidées
Jonquière

AR Construction
2485, Alexis-Le-Trotteur
695-6646/591-0663

Résultats

LOTO QUÉBEC — TVA, le réseau des tirages

SUPER 7 — Tirage du 2005-04-29

03 04 19 25 33 38 41

Complémentaire : (35)

Ventes totales : 37 276 972 $
Prochain gros lot (appr.) : 22 500 000 $

	GAGNANTS	LOTS
7/7	2	10 000 000,00 $
6/7+	2	344 248,90 $
6/7	232	2 596,70 $
5/7	14 671	146,60 $
4/7	306 142	10,00 $
3/7+	280 600	10,00 $
3/7	2 556 660	Participation gratuite

RÉSULTATS COMPLETS LUNDI

LOTO 6/49 — Tirage du 2005-04-30

10 11 18 21 32 42

Complémentaire : (19)

QUÉBEC 49 — Tirage du 2005-04-30

02 06 13 17 22 23

Complémentaire : (27)

SUPER 7 — PROCHAIN GROS LOT BONI LE 6 MAI 2005 — 22 500 000 $

LA QUOTIDIENNE — Tirage du 2005-04-30

3 : 435 — 4 : 5495

EXTRA — Tirage du 2005-04-29

NUMÉRO : 567603

BANCO — Tirage du 2005-04-30 — BANCO SPÉCIAL

02 07 08 10 19 20 26 28 37 39
40 48 49 52 53 55 56 58 59 66

EXTRA — Tirage du 2005-04-30

NUMÉRO : 875294

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Résultats

LOTO QUÉBEC — TVA, le réseau des tirages

SUPER 7 — Tirage du 2005-04-29

03 04 19 25 33 38 41

Complémentaire : (35)

LA MINI — Tirage du 2005-04-29

NUMÉROS	LOTS
180250	50 000 $
80250	5 000 $
0250	250 $
250	25 $
50	5 $
18025	1 000 $
1802	100 $
180	10 $

BANCO — Tirage du 2005-04-29 — BANCO SPÉCIAL

03 15 21 24 25 30 31 33 37 45
46 48 51 56 59 62 63 65 68 70

LA QUOTIDIENNE — Tirage du 2005-04-29

3 : 316 — 4 : 6028

EXTRA — Tirage du 2005-04-29

567603

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

LOTO 6/49 — PROCHAIN GROS LOT CE SOIR — 8 000 000 $

Résultats

LOTO 6/49 — Tirage du mercredi 2005-04-27

09 14 17 22 26 46

Complémentaire : (03)

EXTRA — Tirage du mercredi 2005-04-27

Numéro : 935406

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

« *On ne perd pas de vente à cause du prix ! »

- Parole de Jean Dumas

*Toute offre raisonnable sera considérée

JEAN DUMAS
MULTICONCESSIONNAIRE
www.jeandumas.com
1-888 880-4888

La fête des Mères est le 8 mai

Cette semaine chez Sears

Lundi
2 mai 2005

rabais 45%
SOUTIENS-GORGE ET CULOTTES EN BOÎTE WARNER'S[MD] ET DAISYFRESH[MD] À PRIX ORDINAIRES
À l'exclusion des modèles de liquidation des fabricants et des duos

Presque **tous** LES ASPIRATEURS VERTICAUX KENMORE[MD] À PRIX ORDINAIRES SONT **en solde!**

Mardi
3 mai 2005

rabais 35%
TOUS LES VÊTEMENTS DE SPORT ADIDAS[MD] ET R & R[TM/MC] Sport À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
sauf les articles Sears Les essentiels

rabais 35%
TOUTES LES CHAUSSURES ET SANDALES NEVADA[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS
sauf les articles Sears 'Valeur sûre' et Sears Les essentiels

rabais 40%
CHAUSSETTES ARROW[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES

Arrondissez votre facture

pour donner aux jeunes un avenir plus prometteur

Cette semaine, nous demandons à nos clients d'arrondir leur facture au dollar supérieur pour soutenir le Programme l'avenir des jeunes Sears. L'argent recueilli sera versé à des organismes offrant des programmes après l'école enrichissants qui permettent aux jeunes de s'épanouir. Arrondissez votre facture pour aider les jeunes de votre communauté.

l'avenir des JEUNES SEARS

Mercredi
4 mai 2005

rabais 30%
TOUS LES MAILLOTS DE BAIN DU RAYON DES MAILLOTS DE BAIN À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
sauf les articles Sears 'Valeur sûre'

rabais 40%
MODE R & R[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES
À l'exclusion des articles Sears 'Valeur sûre'

279,99
LAVE-VAISSELLE À ENCASTRER*
3 cycles. N° 74002. Rég. Sears 299,99.
*Supplément pour l'installation; elle est garantie. Détails en magasin

Jeudi
5 mai 2005

rabais 30%
SOUTIENS-GORGE ET CULOTTES MODE COORDONNÉS TRIUMPH[MD] À PRIX ORDINAIRES

rabais 40%
MODE TOUT-ALLER DOCKERS[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES
À l'exclusion de la mode Dockers golf

Et, voyez ces offres en vigueur toute la semaine

rabais 40%
COLLECTION Jessica[®/MD], Jessica petite ET Jessica sport[®/MD] 'SEERSUCKER' POUR FEMMES
Jessica et Jessica petite. Rég. Sears 39,99-69,99. Chac. **23,99-41,99**
Jessica sport. Rég. Sears 34,99 et 39,99. Chac. **20,99 et 23,99**

rabais 30%
TOUTE LA MODE Jessica sport ET TOUS LES SÉPARABLES Jessica À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
sauf les articles Sears 'Valeur sûre' et Sears Les essentiels

rabais 40%
SOUTIENS-GORGE, CULOTTES ET SOUS-VÊTEMENTS DE MAINTIEN EN BOÎTE VOGUE BRA[MD], WonderBra[MD] ET PLAYTEX[MD] À PRIX ORDINAIRES
À l'exclusion des articles Sears Les essentiels, des modèles de liquidation des fabricants et des duos

achetez plus, épargnez plus!
épargnez 40% sur 6 ou plus,
épargnez 35% sur 3,
épargnez 30% sur 1
CHAUSSETTES ET BAS-CULOTTES À PRIX ORDINAIRES POUR FEMMES
À l'exclusion des emballages multiples de bas-culottes, des articles Sears Les essentiels, Sears 'Valeur sûre' et Calvin Klein[MD] et des articles portant l'étiquette '2 pour' et '3 pour'. Rabais basés sur les prix ordinaires Sears à l'unité

rabais 100$
ASPIRATEUR-TRAÎNEAU KENMORE[MD] POWER-MATE[MD] 12 A
• brosse à recouvrement Power-Mate[MD] Jr. • électrobrosse à dégagement rapide en haut et en bas
N° 27500. Rég. Sears 599,99. **499,99**

rabais 150$
RÉFRIGÉRATEUR KENMORE DE 20,5 PI³ À CONGÉLATEUR EN HAUT
• fonctionnement sans givre • 2 hydrateurs dont 1 à réglage d'humidité • 1 tablette et 2 demi-tablettes en verre
N° 65142. Rég. Sears 949,99. **799,99**

rabais 30%
TOUS LES ENSEMBLES ET SÉPARABLES JESSIE[MD] À PRIX ORDINAIRES POUR FILLES, EN TAILLES 2-16
Le choix varie suivant le magasin

rabais 30%
TOUS LES MAILLOTS DE BAIN À PRIX ORDINAIRES POUR FILLES, EN TAILLES 2-16
sauf les articles Sears Les essentiels

rabais 40%
SHORTS À PRIX ORDINAIRES DE 34,99-39,99 ET PANTALONS TOUT-ALLER ARNOLD PALMER[MD] À PRIX ORDINAIRES DE 49,99-54,99 POUR HOMMES
Shorts. Chac. **20,99-23,99**
Pantalons. Chac. **29,99-32,99**
À l'exclusion de la mode Palmer Golf[MD]

rabais 50%
CHEMISES SPORT ARNOLD PALMER À PRIX ORDINAIRES POUR HOMMES
Rég. Sears 29,99-39,99 Ch. **14,99-19,99**
À l'exclusion de la mode Palmer Golf

rabais 50$
TONDEUSE À ESSENCE CRAFTSMAN[MD] À MOTEUR BRIGGS & STRATTON 6,5 HP
• tondeuse 21 po • pour déchiqueter/ensacher à l'arrière • sac EZ Empty[MC] inclus. N° 36434. Rég. Sears 329,99. **279,99**

maintenant 649,99
LAVE-VAISSELLE KENMORE CUVE HAUTE
• pompe de séparation • commandes électroniques • paniers enduits de nylon
N° 17022. Rég. Sears 749,99.

Prix en vigueur du lundi 2 au dimanche 8 mai 2005, sauf avis contraire, dans la limite des stocks.
Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière. Achats sur place seulement.

Sears

QUALITÉ, BONS PRIX, SERVICE, FIABILITÉ

NE051S105 © 2005. Sears Canada Inc.

ÉDITEUR: Guy Granger
ggranger@lequotidien.com

RÉDACTEUR EN CHEF: Michel Simard
msimard@lequotidien.com

Québec rétablit enfin les ponts!

En moins de sept jours, le Saguenay-Lac-Saint-Jean a reçu l'arsenal principal du gouvernement du Québec. Le Premier Ministre Jean Charest dimanche, les ministres Pierre Corbeil et Nathalie Normandeau mercredi, suivis du ministre des Finances Michel Audet vendredi, tous flanqués de la ministre du Tourisme Françoise Gauthier et du député Karl Blackburn. Québec semble enfin avoir compris l'importance de rétablir les ponts avec la région!

SIMARD
MICHEL
msimard@lequotidien.com

Il s'en trouvera toujours pour avancer que jusqu'à maintenant, ce n'est que du vent, des paroles, mais depuis quelques semaines, pour ne pas dire quelque mois, ce n'était rien! On se demandait même si la région faisait encore partie du Québec. Au moins là, les ministres ont écouté les doléances des maires, des préfets et des représentants de la société civile sur l'importance d'agir, de supporter notre région dans sa transition économique. Ils se sont compromis!

Autre «bonne» nouvelle, Québec reconnaît enfin que la réduction des droits de coupe provoquera des pertes d'emploi. Dès lors, on peut comprendre l'ouverture manifestée au dernier budget du Québec, et par le ministre Corbeil par la suite, quant aux mesures d'atténuation.

Il faut savoir que sur le territoire de la MRC Maria-chapdelaine uniquement, sept des neuf municipalités sont dépendantes à plus de 50 pour cent des activités forestières. Ce n'est pas rien! La reconnaissance d'un problème réelle demeure la première étape dans une démarche de solution.

Au lieu de faire son paon en niant la réalité, le ministre Corbeil semble avoir «légèrement» changé d'attitude. Peut-être que l'ordre de son Premier ministre de se présenter dans la région mercredi y est pour quelque chose...

D'autre part, j'aime beaucoup l'attitude et la détermination de Nathalie Normandeau, ministre responsable des Affaires municipales et des Régions. La député-ministre de Bonaventure affiche une conviction solide envers le développement des régions. Elle est davantage sensible à nos réalités. Dommage qu'elle ne soit pas aux Ressources naturelles...

Maintenant, les actes!

En déclarant que «les bottines doivent suivre les babines», la ministre Normandeau a fort bien traduit l'importance du moment et des gestes à poser. Depuis l'élection de ce gouvernement, on a entendu parler de partenariat public-privé, de décentralisation, du gouvernement des régions. Jusqu'à maintenant toujours des mots, très peu de gestes!

Maintenant que les agapes sont terminées, que les ponts diplomatiques sont rétablis, il est temps de passer de la parole aux actes.

Le ministre Corbeil a fixé au 3 juin prochain l'échéancier pour que la région dépose des projets liés à la deuxième et la troisième transformation du bois afin d'atténuer l'impact de la réduction de la coupe forestière. D'un coté, on pourrait avancer que ce délai rapproché est presqu'irrévérencieux, compte tenu que la région attend après Québec depuis des mois, mais l'heure n'est pas au pleurnichage, mais bien au moment de se relever les manches, de plancher sur les tables de travail afin de relever le défi.

Il nous appartient de forcer Québec à respecter ses belles paroles en présentant des projets structurants et créateurs d'emploi. Nous devons absolument aller chercher notre part des 217 millions $ réservés pour les mesures d'atténuation.

Un premier geste!

D'ici là, Québec a une occasion en or de concrétiser sa bonne foi envers le Saguenay-Lac-Saint-Jean. Il n'a qu'à annoncer que le premier Chef forestier de l'histoire du Québec s'installera ici avec les 22 fonctionnaires qui lui sont attitrés.

Notre région sera la plus affectée par la décision de ce gouvernement de réduire les droits de coupe. Après toutes les rebuffades servies par Québec depuis plusieurs mois, il serait tout à fait logique et correct que le gouvernement Charest lance enfin un signal accompagné d'une réalisation positive pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

La 175... et la culture!

Et voilà que vendredi, alors que personne ne s'y attendait vraiment, le ministre des Finances Michel Audet annonce que Québec et Ottawa ont signé le document final confirmant le partage à parts égales de tous les coûts associés à la construction de l'autoroute du Parc des Laurentides. Les travaux sont remis à 2006, mais au moins, il n'y a plus d'imprécisions politiques et économiques dans le dossier.

La série positive se poursuivra cette semaine alors qu'à Dolbeau-Mistassini, la ministre de la Culture, Line Beauchamp, annoncera la construction de la salle de spectacle de l'endroit, un projet attendu depuis plusieurs années...

GÉNÉROSITÉ - L'Opération Enfant Soleil a été couronnée de succès, les bénévoles ayant amassé 23 200 $. Sur cette photo, on reconnaît, de gauche à droite, Louis Côté, directeur général par intérim, Annie Brocoli, animatrice, Dr Richard Lemieux, de l'Hôpital de Chicoutimi, Dr Marcel Milot, Claudine Prévost, animatrice, et Hélène Boulianne, infirmière.

(Photo Jeannot Lévesque)

DES SAGUENÉENS, DES JEANNOIS

Emballé

Le triathlète baieriverain Pierre Lavoie est carrément emballé par la réponse des jeunes à sa proposition du «devoir actif». Pour pédaler avec Pierre durant son Défi, les 18 et 19 juin prochains, les jeunes doivent faire au moins trois fois quinze minutes d'activité physique en dehors des périodes scolaires. Vendredi, un peu plus de 3500 jeunes étaient déjà inscrits. À ce rythme, ils vont être 7000 à participer à la 4e édition du Défi Pierre Lavoie... Bravo!

Retraite

M. Jean-Yves Boily a confirmé au journaliste Roger Blackburn qu'il prendra très bientôt sa retraite après 45 années passées dans le domaine de l'hôtellerie. M. Boily a en effet travaillé durant 25 ans au Manoir du Saguenay avant de transférer en 1985 à l'hôtel Le Roussillon, devenu par la suite le Holiday Inn Saguenay. Une belle carrière dans l'industrie touristique régionale. Bonne retraite!

Foin

Pour faire du «jambon au foin», une recette de Paul Bocuse reprise par Jeannette Bertrand, il faut... du foin! Plusieurs citadins, dont l'auteur de ces lignes, ont donc dû trouver du foin pour faire cuire le jambon de Pâques!

Cette balade m'a permis d'apprendre qu'il y a plusieurs sortes de foin et que, pour la recette en question, il faut du foin sec. Je profite donc de cet entrefilet pour remercier M. Martin Tremblay de la ferme du même nom, qui a participé au succès du souper familial de Pâques.

Porto

La députée-ministre Françoise Gauthier a gagé une bonne bouteille de porto avec le journaliste Michel Plouffe de TVA-Québec que les Saguenéens allaient gagner leur match de mercredi dernier. Jeudi, elle arborait donc le sourire de la victoire... en attendant de recevoir le fruit de son pari!

Québec

Le morning-man Sylvain Bouchard a animé sa dernière émission matinale à CKYK-FM-Alma, vendredi dernier. Celui que ses proches surnomment amicalement Boutch poursuivra donc sa carrière à Québec sur les ondes de RYTHM-FM. On ne peut que lui souhaiter la meilleure des chances... et beaucoup de modération!

Condoléances

La famille de Monsieur Gérard Simard de La Baie a vécu une semaine difficile avec le décès de Mme Armandine Gaudreault-Simard. Mme Simard a eu sept enfants dont Brigitte, directrice générale de CKRS radio. À Brigitte et à toute la famille, nos plus sincères condoléances!

CONCOURS D'HISTOIRE - Mme Amélie Bourdages, étudiante de 1ère année en sciences humaines, a mérité le 1er prix, catégorie collégiale, du concours d'histoire TCA-Québec-FTQ-Fonds de solidarité. La bourse de 1000 $ a été remise par M. Laurier Girard, enseignant en histoire au Collège d'Alma.

BÉNÉVOLAT - Sébastien Charest, étudiant finissant en ATM, a décroché le prix Hommage bénévolat-Québec pour son implication dans plusieurs organismes, notamment au journal étudiant L'Alternative. Le prix lui a été remis par le Premier ministre Jean Charest et la ministre Michèle Courchesne.

L'ÉVÉNEMENT
PASSEZ À LA VITESSE
mazda

179$ /60 mois
Incroyable

mazda 3

Sport 5 portes Hatchback

215$ /60 mois
Nouvelle offre

ou 0%

Aucun paiement avant 90 jours à l'achat

Éric Simard conseiller
Steven Dupuis conseiller
Daniel Dubé conseiller
Agnès Larouche conseillère
Martin Larouche conseiller
Francis Ouellet conseiller

L'ami Junior
www.lamijunior.com

mazda
www.mazda.ca

545, boul. du Royaume
CHICOUTIMI
545-6555

0 % de financement à l'achat aux particuliers jusqu'à 24 mois sur les Mazda3 et Mazda3 Sport neuves. Financement consenti par la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. L'offre aux particuliers de «Aucun paiement avant 90 jours» s'applique au financement à l'achat de toutes les Mazda 2005 et débute à la date de livraison du véhicule à l'acheteur. Le nombre de mensualités choisi par le client n'est pas réduit mais reporté de 3 mois. Aucun intérêt pendant les premiers 60 jours. Après cette période, le montant du capital ainsi que les intérêts devront être payés en fonction du terme prévu au contrat. Taux de location personnalisée Mazda: offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda3 GX (D4XS55AA00) et des Mazda3 Sport GS (D5SD55AA00). 1895 $ comptant, au taux de 3,7 %, taxes, transport, préparation en sus et premier versement mensuel. Aucun dépôt de sécurité requis. Offre soumise à l'approbation de Crédit Mazda Canada inc. Limite de 20 000 km par année. Frais de 8 ¢ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km disponible. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus.

Ancien site d'enfouissement de Laterrière

La moitié du potentiel encore exploitable

par Denis Villeneuve

LATERRIÈRE (DV) - Même si son potentiel d'exploitation gazéifère a diminué de 50 % depuis sa fermeture en 1995, l'ancien site d'enfouissement des déchets de Laterrière dégage encore assez de méthane pour permettre une exploitation commerciale.

C'est ce qui se dégage de l'étude technique réalisée par la firme d'ingénierie BPR pour le compte de Promotion Saguenay dont un résumé a été présenté à la direction de l'organisme le 23 mars dernier.

Invité à présenter les résultats de l'étude, Claude Bouchard, directeur général adjoint de Promotion Saguenay, a précisé que le mandat confié aux ingénieurs vise à évaluer le potentiel de production de gaz du site en mètres cubes avec une précision de plus ou moins 5 %.

Le porte-parole a refusé de dévoiler des chiffres précis puisque, selon lui, il s'agit de données primordiales puisqu'elles serviront à déterminer quelle technologie est la plus appropriée pour exploiter commercialement le site, mais surtout à négocier avec des entreprises intéressées à son exploitation. Quatre entreprises ont démontré de l'intérêt, dont deux sont originaires de la région. «On juge important d'évaluer le potentiel de production du site avant d'aller négocier afin de savoir ce qu'on a entre les mains.»

La longévité de production du site constitue une autre information importante. BPR a déterminé que la perte de 50 % de potentiel s'explique par le fait que les milliers de tonnes de déchets enfouis ne se dégradent pas de façon uniforme. Selon les données recueillies, les déchets domestiques (restes de table) et boues industrielles ont été les premières à se dégrader et à produire des gaz. Le papier, carton et fibres sanitaires ont une période de dégradation moyenne alors que le verre, le plastique, les métaux et les textiles prennent plus de temps à se détériorer. «D'ici aux années 2040-2050, il y aura encore une bonne émanation provenant de l'ancien site de Laterrière», indique M. Bouchard. Rappelons qu'en janvier dernier, le maire Jean Tremblay évaluait que les revenus annuels pourraient être d'un demi-million $ par année pendant 20 ans.

Accord de Kyoto

En possédant toutes ces informations, Promotion Saguenay pourra évaluer les opportunités et options qui s'offrent à elles. Parmi elles, il y a l'installation d'un système de captation du méthane qui pourrait être brûlé au moyen de torchères, ce qui procurerait des revenus en vertu de l'entente de Kyoto qui entre en vigueur le 1er janvier 2008. M. Bouchard a indiqué que le prix d'une tonne de méthane équivaut à 20 fois le prix d'une tonne de CO2 qui est d'environ 15 $.

Il serait également possible d'utiliser cette énergie pour générer de la vapeur ou de l'électricité au moyen d'une turbine, comme le fait Sherbrooke qui alimente en énergie une partie de l'hôpital.

M. Bouchard admet qu'une telle option complique les choses puisque le transport de gaz est réglementé et relève de Gaz Métro. Une telle utilisation nécessite l'aménagement d'une unité de traitement des gaz, ce qui ajoute à la complexité du projet.

L'étude BPR devrait être complétée d'ici à quelques semaines. Elle permettra de dégager une analyse économique du dossier basée sur les choix technologiques qui seront faits.

«On ne veut pas servir de laboratoire puisque nous désirons aller de l'avant avec une technologie éprouvée. Nous prévoyons que l'étude de rentabilité sera complétée dans les prochaines semaines.»

Abolition des sacs de plastique

L'idée plaît bien à Jacques Cleary

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) - Le président de la Commission de l'environnement de Saguenay, Jacques Cleary, est pleinement d'accord avec l'objectif visé par le député Stéphan Tremblay qui propose l'abolition des sacs de plastique et leur remplacement par des matières biodégradables.

En entrevue pour commenter le rapport annuel de la Division Environnement tout frais produit, M. Cleary a mentionné qu'il n'y a rien à tirer dans les centres de tri de ces sacs tout comme les contenants de styromousse et les emballages moulés transparent qu'on retrouve en masse dans l'industrie alimentaire. «Je pense que c'est une bonne idée que d'implanter une loi pour interdire ça puisque toutes ces matières vont directement dans les dépotoirs.»

Évoquant le rapport annuel de la collecte sélective de 2004, M. Cleary estime que les efforts déployés depuis une génération pour sensibiliser les jeunes à la nécessité de recycler les matières portent fruit à la lumière des statistiques qu'il a entre les mains.

Globalement les efforts des résidents, commerces et industriels des 13 municipalités couvertes par la collecte sélective ont permis de récupérer 9839 tonnes de matières. Il s'agit d'une hausse de 4 % comparativement à l'an dernier.

En plaçant hebdomadairement leurs petits paniers bleus à la rue, les simples citoyens ont expédié au centre de tri 7053 tonnes de matières comparativement à 2783 tonnes du côté commercial.

En plus de bénéficier d'une hausse de volume de matières, l'entreprise Matrec, qui gère le centre de tri, a pu bénéficier d'une augmentation de 8 % du prix de vente des matières. En 2004, le prix moyen d'une tonne de papier journal et de papier mixte tout comme les métaux ferreux et l'aluminium se situait 125 $ tandis que le carton ondulé a une valeur de 75 $. Le plastique a la plus grande valeur avec un prix moyen de 250 $ alors que le verre n'en a pratiquement pas. «La hausse des prix a fait en sorte que la récente entente conclue avec Matrec ne nous coûte rien alors qu'avant il fallait payer 250 000 $ pour la gestion et l'opération du Centre de tri».

Matières dangereuses

Depuis mars 2003, les municipalités ont confié à Environnement Godin le mandat de récupérer les résidus domestiques dangereux (RDD). L'an dernier, 4300 citoyens ont déposé volontairement 140 307 kilos de RDD à l'un ou l'autre des trois entrepôts aménagés. Il s'agit principalement d'huiles usées (54 701 kilos) de peintures (37 909 kilos) et de déchets organiques qui ne se retrouvent pas dans la nature.

M. Cleary a mentionné qu'il caresse un projet-pilote pour l'automne prochain qui permettrait d'effectuer le ramassage des feuilles d'arbres pendant une fin de semaine précise. Ces matériaux végétaux seraient acheminés chez Gazon Savard, de Laterrière.

BAC - En 2008, les citoyens recevront un bac de récupération de 360 litres, semblable à celui-ci, pour le dépôt de papier et de verre. Le président de la Commission de l'environnement de Saguenay, Jacques Cleary, montre ce nouveau bac.

(Photo Sylvain Dufour)

Matières résiduelles

Le plan de gestion prend du retard

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) - Le dossier d'implantation d'un nouveau plan de gestion des matières résiduelles adaptées aux nouvelles normes gouvernementales applicables en 2008 prend du retard au Saguenay.

Selon l'échéancier initial établi, il y a déjà deux mois que les citoyens de Saguenay et des 13 municipalités de la MRC du Fjord auraient dû être consultés sur la façon dont les autorités municipales disposeront des 200 000 tonnes de déchets produits sur le territoire.

Rappelons qu'en 2008, l'ensemble des villes du Québec devront recycler 65 % des déchets mis à la rue, incluant les matières putrescibles ou restes de table. Sur le territoire de la MRC et de Saguenay, l'objectif fixé par l'État signifie que 130 000 tonnes de matières devront être recyclées comparativement à environ 80 000 tonnes présentement.

Pour y parvenir, Saguenay et la MRC devront acquérir 75 000 nouveaux bacs de récupération de 360 litres qui seront distribués à autant de portes.

Selon le conseiller Jacques Cleary, président de la Commission de l'environnement de Saguenay, le contenu du plan de gestion a fait l'objet d'une entente entre la MRC du Fjord et Saguenay, sauf que le comité exécutif de la ville lui a demandé de revoir le partage des frais commun. «Dans l'entente actuelle, Saguenay assume 20 % des frais incluant la part de la MRC. Le comité exécutif me demande de faire payer la MRC du Fjord selon le principe de l'utilisateur-payeur. Nous avons créé un comité conjoint pour trouver une solution. J'ai demandé au maire de rencontrer le préfet pour trouver une solution. Le dossier est sur le bureau du maire. Il n'y a rien de dramatique encore puisque les consultations peuvent se dérouler rapidement.»

Interrogé sur l'état d'avancement des discussions, le préfet de la MRC, Jean-Marie Claveau, a précisé qu'il ne s'agit que d'une question d'ajustements des agendas pour qu'il y ait rencontre avec le maire Jean Tremblay.

Une fois les violons accordés, les consultations populaires prévues s'enclencheront à Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Saint-Honoré et Saint-Félix-d'Otis.

LA SEMAINE DES DÉMOS AU ♥ DE LA RÉGION CHEZ DUCHESNE À ALMA

SPÉCIAL DÉBUT DU MOIS

GMC GMC 2005 SIERRA SL 1500

Stock: 5-9014 • Cabine allongée • 4X4

• Moteur 4,8 litres 285 HP • Transmission automatique surmultipliée • Air climatisé à 2 zones • Différentiel à blocage • Plaques protectrices • Roues en aluminium 17 pouces • Radio AM/FM/CD • Fournitures de luxe • Marchepieds chromé • Garde-boue • Groupe remorquage • Fond de boîte.

Régulier: 41 100 $

Aussi, stock 5-9002 avec plus d'équipement.

34 250$*

CHEVROLET IMPALA

Stock: C-54000

• Climatisation à 2 zones • Boîte automatique 4 vitesses • V6 • Moteur 3,4 litres • Vitres et portes électriques • Radio AM/FM/CD • Télédéverrouillage • Et beaucoup plus

Régulier: 27 620 $

23 985$*

VENEZ FAIRE VOTRE OFFRE

BUICK RENDEZ-VOUS

Stock: 5-6500

• Sièges électriques • Filet d'arrimage • Sièges configuration 5 places • Climatisation • Cache-bagages • Boîte automatique 4 vitesses • Radio AM/FM/CD • Porte-bagages de toit • + Standard du produit
Couleur grise

Équipement complet

CHEVROLET MALIBU

Stock: C-52003

• Télédéverrouillage
• Climatisation
• Rétroviseurs électriques
• Régulateur de vitesse
• Radio AM/FM/CD

PONTIAC MONTANA SV6

Stock: 5-7300

• Allongée • Couleur bleue
• Équipement complet
• Système On Star

CHEVROLET EQUINOX

Stock: C-57235

• Air climatisé
• Moteur V6 3,4 L
• Transmission automatique 5 vitesses
• Radio AM/FM/CD
• Groupe attache-remorque

PONTIAC WAVE 2005

Stock: 5-1054

• 5 portes
• Aqua
• Économique
• Très bonne tenue de route
• Belle finition

CHEVROLET UPLANDER

Stock: C-57604

• 3.5 litres
• Air climatisé
• 7 passagers
• Verrouillage électrique
• Volant inclinable
• Télédéverouillage
• Lecteur CD/MP3
• Freins abs

Cadillac DEVILLE

Stock: 5-7005

Performances et accélérations, grand confort, commodité, tenue de route, douceur de roulement, confort à l'avant, roues chromées.

2005 SILVERADO 1500 4X4

Stock: C-59028

• Modèle LS • Cabine allongée
• Groupe remorquage • Vitres et portes électriques • Différentiel autobloquant
• Roues 17 pouces • Régulateur de vitesse • Marchepieds chromés
• Lecteur CD • Télédéverrouillage
• Et beaucoup plus.

* Compatible à 0 % de financement de 48 mois pour le Sierra SL 1500 et de 36 mois pour le Chevrolet Impala. Tout rabais GM inclus à l'achat.

Réal Tardif (Directeur des ventes (auto)) *Lucien Jean* (Directeur des ventes (usagé)) *Dany Doré* (Directeur adjoint) *J.-Michel Duchesne* (Directeur adjoint CERTIFIÉ CADILLAC) *Claude Barbeau* (Directeur commercial) *Eugène Lapointe* (Gérant maître vendeur) *René Lapointe* (Représentant) *Lucien Bouchard* (Représentant) *Paul St-Laurent* (Représentant) *Denis Rathé* (Représentant) *Pierre Briand* (Représentant) *Michel Duchesne* (Directeur général) *Daniel Duchesne* (Directeur des ventes) *Nicole Larouche* (Directeur commercial) *Martin Bergeron* (Directeur adjoint à l'occasion) *Lawrence Fortin* (Représentant) *Gaston Brisson* (Représentant) *Yves Bouchard* (Représentant) *Raymond Larouche* (Représentant) *Daniel Côté* (Représentant *)

OUVERT: Lundi au jeudi jusqu'à 21 h et vendredi 17 h.

Photos à titre indicatif seulement.

450, boul. Dequen
Nord, ALMA
Tél.: 662-3431
Télécopieur
(418) 662-3294
duchesnesuto@gmcanada.co

PONTIAC BUICK GMC

Duchesne Auto Rec

PONTIAC Cadillac BUICK GMC

GARANTIE

Duchesne CHEVROLET

CHEVROLET

Photos à titre indicatif seulement.

520, boul. Dequen
Nord, ALMA
Tél.: 669-9000
Télécopieur:
(418) 668-0555
duchesnesuto@gmcanada.com

00623415

Jean-Claude Villeneuve
(Photo Jeannot Lévesque)

Bardsville restera encore fermé cet été

SACRÉ-COEUR (RB) - Le site historique d'hébergement touristique de Bardsville, campé le long de la rivière Saint-Marguerite à Sacré-Coeur, demeurera fermé pour une deuxième année, privant ainsi les pêcheurs de saumon d'un service dont ils ont bien besoin.

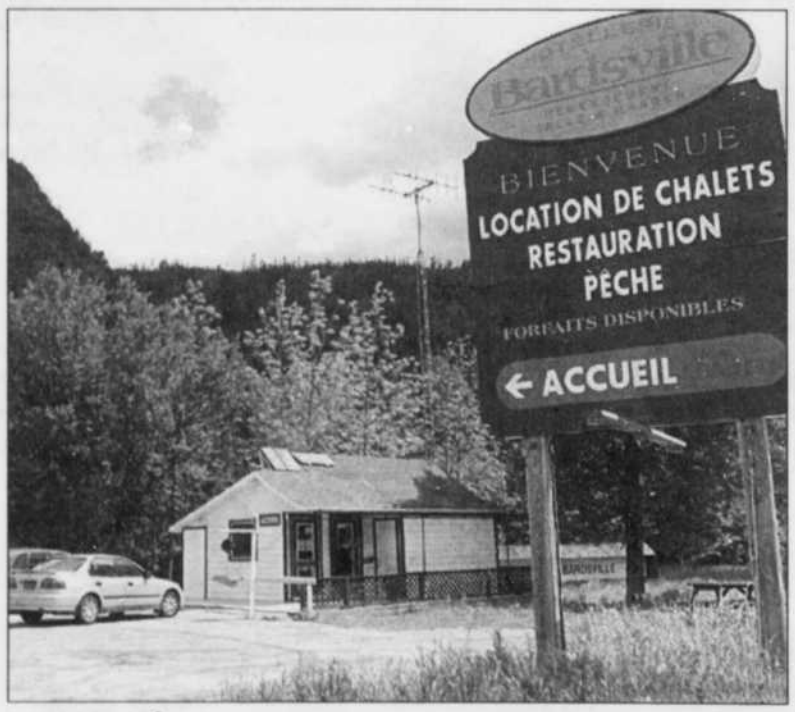
BLACKBURN
ROGER
rblackburn@lequotidien.com

Le président de la ZEC Sainte-Marguerite, Jean-Claude Villeneuve, doute fort que les unités d'hébergement installées sur les berges de la rivière à saumon accueillent des visiteurs cet été. «Nous avons des discussions régulièrement avec la corporation municipale propriétaire des installations. Idéalement il aurait fallu que le partenariat avec la corporation municipale débute en décembre ou janvier. Lors des tirages au sort d'hiver, nous aurions pu, à ce moment, vendre des forfaits à nos clients. Maintenant, il est trop tard dans la saison pour que nous puissions rendre le site opérationnel», laisse tomber le nouveau président du conseil d'administration de la ZEC saumon.

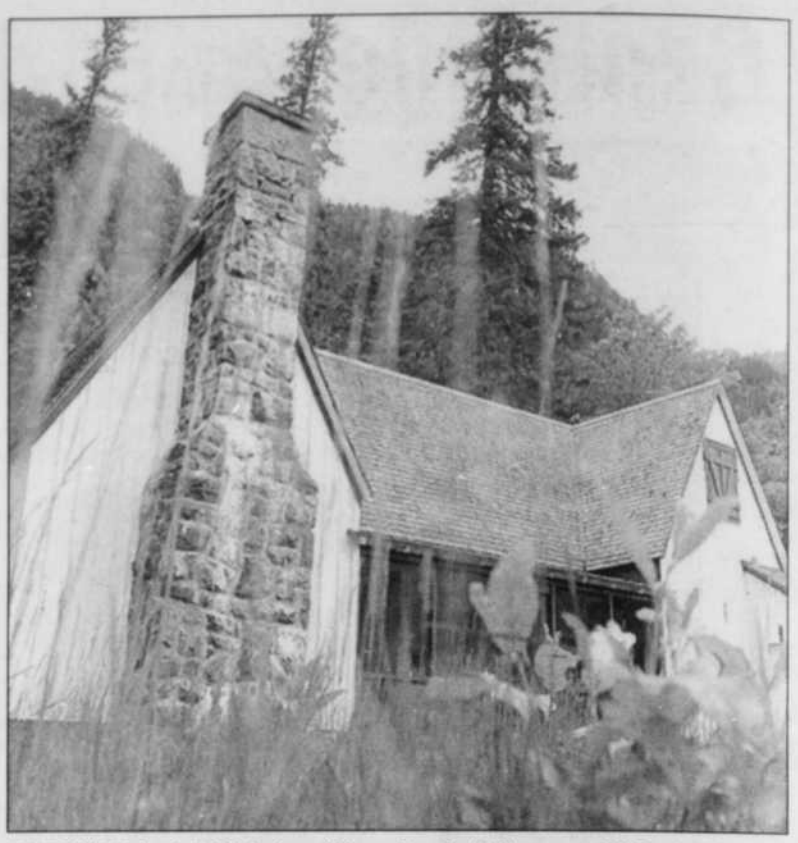
«Nous sommes toujours intéressés par le site de Bardsville, mais il est difficile pour nous d'envisager des investissements dans les infrastructures si nous ne sommes pas propriétaires. Le site d'hébergement et le chalet historique d'Alcan auraient besoin d'investissements de l'ordre de 200 000 $ et d'un changement de vocation dans le but d'offrir un produit qui répond aux besoins de la clientèle», fait savoir Jean-Claude Villeneuve, qui a été à une certaine époque le maire de Chicoutimi-Nord.

Les administrateurs voudraient transformer les chalets du centre d'hébergement en aménageant des blocs-cuisines pour que les clients puissent préparer leurs repas eux-mêmes. «Il faudrait passer d'un service en plan américain à des forfaits en plan européen. Les services de restauration n'ont jamais été rentables. En 2003, quand la ZEC a abandonné l'opération du site d'hébergement et des services de restauration, nous avions un déficit de 40 000 $. Nous ne pouvions pas continuer ainsi», indique le président de la ZEC.

«Il faudrait être propriétaire des lieux pour nous inciter à investir», fait savoir Jean-Claude Villeneuve qui doute fort que les chalets puissent accueillir des visiteurs cet été.



SITUATION PRÉCAIRE - «Nous sommes toujours intéressés par le site de Bardsville, mais il est difficile pour nous d'envisager des investissements dans les infrastructures si nous ne sommes pas propriétaires. Le site d'hébergement et le chalet historique d'Alcan auraient besoin d'investissements de l'ordre de 200 000 $ et d'un changement de vocation dans le but d'offrir un produit qui répond aux besoins de la clientèle», fait savoir Jean-Claude Villeneuve.
(Photo Rocket Lavoie)



BARDSVILLE - Le chalet historique d'Alcan et le site d'hébergement de Bardsville situés sur les berges de la rivière Saint-Marguerite à Sacré-Coeur resteront fermés cet été, à moins d'une entente avec la ZEC saumon.
(Photo Rocket Lavoie)

La Sépaq pourrait gérer le site

par Roger Blackburn

SACRÉ-COEUR (RB) - Le maire de Sacré-Coeur et président de la Corporation municipale propriétaire de Bardsville, Paul-Étienne Deschesnes, dit que s'il n'est pas possible de conclure une entente avec la ZEC, le site pourrait bien être confié à la Sépaq.

«Nous avons discuté avec la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ), dernièrement, pour évaluer la possibilité de leur confier les opérations du site historique de Bardsville. La Sépaq n'est pas intéressée à devenir propriétaire des bâtiments, mais pourrait s'occuper de la gestion et des réservations», fait valoir le maire de Sacré-Coeur.

Le principe avancé par la ZEC Sainte-Marguerite de transformer les chalets d'hébergement en installant des cuisines et un coin repas plaît également aux membres de la corporation municipale. «La saison touristique est très courte à Bardsville et il est difficile de rentabiliser des activités de restauration. Les pêcheurs se lèvent à 4 h du matin pour aller à la pêche et veulent simplement un endroit pour passer la nuit et la possibilité de se faire un déjeuner le matin», explique Paul-Étienne Deschesnes qui se dit d'accord avec ce changement de vocation.

Rappelons que les anciens bâtiments d'Alcan, sur les berges de la rivière à saumon, ont été cédés pour la somme symbolique d'un dollar à une corporation municipale formée de représentants de la municipalité de Sacré-Coeur, de Sainte-Rose-du-Nord et de la MRC du Fjord du Saguenay.

Différents concessionnaires ont géré les activités d'hébergement par le passé, mais les opérateurs ont toujours eu de la difficulté à rentabiliser les opérations.

Le conseil de la Fabrique démissionne officieusement

par Claude Côté

SAINT-BRUNO (CC) - Deux représentants de l'Évêché du diocèse de Chicoutimi seront à Saint-Bruno, demain soir, pour y rencontrer les membres du conseil de la Fabrique paroissiale qui ont récemment démissionné.

Les six membres du conseil de la Fabrique, selon Marcel Gagné, vice-président, ont effectivement remis verbalement leur démission à l'abbé Sylvain Sénéchal, modérateur de la paroisse. Mais, comme l'exige la réglementation en pareille circonstance, ils n'ont fait parvenir à l'Évêché aucune lettre visant à officialiser ce geste. «Donc, notre démission est officieuse seulement», a précisé à Progrès-Dimanche Marcel Gagné.

Ce dernier rappelle que le geste ainsi posé par ses collègues et lui est en relation directe avec le dossier des arbres coupés dans le cimetière paroissial.

«La réaction de certains paroissiens a été vive et on ne nous a pas vraiment permis de nous expliquer, de sorte que nous n'avions plus trop le choix de quitter les postes que nous occupions au conseil de la Fabrique», affirme le vice-président. Et, selon ce dernier, même l'abbé Sénéchal avait remis sa démission, mais celle-ci a été refusée par l'évêque du diocèse. Les gens qui ont le plus fortement critiqué la décision du conseil de la Fabrique concernant les arbres du cimetière font partie, selon Gagné, du même groupe qui avait contesté la vente du presbytère. «Ils ne l'ont pas encore digérée», déplore-t-il.

Composée de l'abbé Louis-Marie Beaumont et d'Eugène Roy, un laïc de Métabetchouan, la délégation de l'Évêché a rencontré, le 22 avril dernier, un groupe de paroissiens de Saint-Bruno, dont Richard Thériault. Et, selon Marcel Gagné, les résultats de cette rencontre seront communiqué, demain soir, aux membres démissionnaires du conseil de la Fabrique. «Nous saurons alors seulement ce qu'il en est de tout cela et nous réagirons en conséquence», ajoute-t-il.

L'intervention de l'Évêché dans le dossier vise, selon cet administrateur de la Fabrique de Saint-Bruno, à régler un problème qui a déjà trop duré et qui, au lieu de se résorber, prend de plus en plus d'ampleur.

Enfin, mentionnons qu'en plus de la présidente et du vice-président, le conseil de la Fabrique est composé d'Olivette Émond-Simard, de Jocelyne Brodeur, de Pâquerette Bouchard, de Louis Paillé et de Rachèle Thibeault.

Centraide redistribue 1M $ à la communauté

BILAN - Le nouveau président de Centraide, Luc Cliche, la présidente sortante, France Bergeron, et le directeur général, Martin St-Pierre, sont fiers de leur bilan 2004.

(Photo Sylvain Dufour)

par Ariane Gagnon Simard, stagiaire

CHICOUTIMI (AGS) - La campagne de financement de Centraide lui permet de redistribuer 1 052 348 $ en services et versements aux organismes sociaux associés.

Sur le budget de 2004 totalisant 1 244 375 $, 84,6 % a été retourné à la communauté. «Cette somme totale représente une hausse de 9 % par rapport à l'an dernier, où les investissements sociaux se chiffraient à 964 658 $», explique le nouveau président de l'organisme, Luc Cliche.

Selon la présidente sortante, France Bergeron, l'année 2004 a été synonyme de nombreux défis pour Centraide. «Le contexte social a provoqué des ralentissements économiques. Plusieurs travailleurs ont compté sur notre aide. Les bénévoles et les permanents ont multiplié les efforts pour trouver de nouvelles avenues pour accroître les revenus de la campagne et répondre aux besoins grandissants.» L'organisme a investi dans plusieurs organismes communautaires dont les cuisines collectives de l'arrondissement Chicoutimi pour permettre leur regroupement et diminuer leurs frais. La mise sur pieds de projets comme «l'Aide à la rentrée scolaire» et la «Matinée scolaire de l'entraide» s'est aussi concrétisée. «Pour décider des investissements, Centraide compte sur un comité d'attribution des fonds composé d'une vingtaine de bénévoles. Depuis cinq ans, les investissements sociaux ont connu une croissance combinée de 56,5 %», mentionne Luc Cliche.

Pour recevoir un appui financier, ils doivent par exemple être reconnu comme un organisme à but non lucratif, faire une utilisation optimale du bénévolat et ne pas réaliser de campagne de souscription publique.

«Même si nous avons franchi la barre du million en services et versements aux organismes associés, il reste beaucoup de travail à faire. Nous avons reçu pour deux millions de demandes d'attribution de fonds», souligne Luc Cliche en terminant.

France Bergeron passe le flambeau

par Ariane Gagnon Simard
Stagiaire

CHICOUTIMI (AGS) - Après trois ans à la présidence du conseil d'administration de Centraide Saguenay - Lac-Saint-Jean, France Bergeron cède la barre à Luc Cliche.

«M. Cliche a été élu mercredi soir lors de l'assemblée générale annuelle à Métabetchouan. Il est impliqué dans Centraide depuis cinq ans, plus particulièrement au sein du comité d'attribution des fonds en assumant d'ailleurs la présidence depuis deux ans», annonce Mme Bergeron.

Coordonnateur au Centre local de développement de Saguenay dans l'arrondissement de Chicoutimi, il est reconnu comme un homme dévoué, disponible et doté d'un bon esprit d'analyse par le conseil d'administration. «Son expertise du milieu des affaires et sa connaissance du monde communautaire font de Luc Cliche le candidat idéal pour relever ce défi», ajoute-t-elle.

La présidente sortante se retire de ses fonctions en gardant des relations avec l'organisme: «Mon mandat d'administratrice au sein du conseil d'administration de Centraide Canada fera en sorte d'assurer ma présence et d'être un lien en ce qui concerne nos préoccupations régionales.»

«En 2002, lorsque j'ai accepté de relever le défi de la présidence, je m'engageais à être un maillon visible et une ambassadrice solidaire. Je suis convaincue que lorsqu'on aide des gens qui aident des gens, cela peut changer les choses. Je suis fière de ce que l'équipe a accompli», conclut Mme Bergeron.

Luc Cliche veut travailler dans le même sens que France Bergeron. «Les projets à venir s'inscriront dans la continuité. Centraide est une machine déjà bien organisée avec 5500 bénévoles impliqués dans toute la région.»

vitres d'autos Saguenay
Depuis 1969
LIQUIDATION DE PARE-BRISE
200 de plus nouvellement arrivé
On vient de recevoir un plein camion de pare-brise à liquider, neufs et usagés.
Si vous êtes assuré, vous n'aurez peut-être rien à débourser.
Appelez pour vérifier!
*Possibilités de frais pour options
SERVICE TÉLÉPHONIQUE 7 JOURS/7 24H/24
SERVICE MOBILE: CÔTE-NORD JUSQU'À BAIE-COMEAU, CHARLEVOIX, RIVE-SUD, SAGUENAY-LAC-ST-JEAN, CHIBOUGAMAU/CHAPAIS ET MAINTENANT QUÉBEC.
2834, boul. Talbot, Chicoutimi
549-7277 ou 1-800-691-7277
00622287

DES FORMATIONS À VOTRE MESURE!
HUMANIS
CENTRE DE FORMATION CONTINUE
CÉGEP DE CHICOUTIMI

DEVELOPPEMENT PERSONNEL

Titre des cours	Durée	Dates	Jour	Horaire	Heure	Prix*
Comment travailler en équipe	7 h	6 et 13 juin	Lu	S	18 h 30 à 22 h	120 $

Un minimum de 6 personnes est requis par cours. Les volumes et les taxes sont en sus.

GESTION DU PERSONNEL

Supervision du personnel	7 h	18 et 25 mai	Me	S	18 h 30 à 22 h	120 $

Un minimum de 6 personnes est requis par cours. Les volumes et les taxes sont en sus. Ces ateliers peuvent aussi être diffusés au sein de votre entreprise.

COURS BUREAUTIQUE/INFORMATIQUE

Word 2000 débutant	14 h	4 au 25 mai	Me	S	18 h 30 à 22 h	160 $
Excel XP intermédiaire	14 h	12 mai et 19 mai	Je	J	8 h à 16 h	160 $
Excel 2000 Intermédiaire	14 h	30 mai au 20 juin	Lu	S	18 h 30 à 22 h	160 $
PowerPoint 2000	14 h	19 mai au 9 juin	Je	S	18 h 30 à 22 h	160 $
Fortune 1000 - Acomba	21 h	4 mai au 8 juin	Me	S	18 h 30 à 22 h	280 $

Un minimum de 4 personnes est requis par cours. Les volumes et les taxes sont en sus.

PHOTO NUMÉRIQUE

Prises de vues	15 h	10 mai au 7 juin	Ma	S	19 h à 22 h	174 $

AUTRES DATES À VENIR
Formation sur Internet
E-Formation
Bureautique, CAO/DAO, conception et animation, langue, affaires et autres...
Cégep de Chicoutimi
534, rue Jacques-Cartier Est
Chicoutimi QC G7H 1Z6
Téléphone: 696-2243
Télécopieur: 696-3298
Courriel: humanis@cegep-chicoutimi.qc.ca
Pour information et inscription:
696-2243 poste 723 www.humanis.qc.ca

Plus de 1000 emplois en jeu

Les entreprises sylvicoles se tracassent

DOUTE - Fabien Simard est loin de partager l'optimisme affiché par certains participants à la rencontre tenue à Roberval entre le ministre Pierre Corbeil (photo) et les différents intervenants régionaux.

CHICOUTIMI - À l'aube du début de la saison des travaux forestiers, les dirigeants des 18 entreprises spécialisées en travaux sylvicoles du Saguenay-Lac-Saint-Jean sont inquiets.

Ils ne peuvent garantir du travail pour toute la saison à leurs nombreux planteurs et débroussailleurs présents en forêts tout simplement parce qu'ils ne connaissent pas les crédits qui leur seront accordés par le Gouvernement du Québec. «L'an dernier, nous avons réalisé pour 45 millions $ de travaux. Cette année, certains entrepreneurs vont débuter leurs travaux sans savoir si l'argent va leur être distribué» déclare Fabien Simard, directeur général de l'Association des entreprises sylvicoles du Québec, (AETSQ) dont les 40 entreprises membres effectuent 60 % des travaux sylvicoles dans la province.

M. Simard est loin de partager l'optimisme affiché mercredi par certains participants à la rencontre tenue à Roberval entre le ministre Pierre Corbeil et les différents intervenants régionaux.

«Certains de nos membres ont posé des questions au ministre sur l'octroi des crédits qui sont restés sans réponse. On dirait que le ministre n'ose pas nous annoncer qu'il y aura des coupures. On est très inquiets de la situation.»

Rappelons que les crédits budgétaires accordés par Québec sont octroyés aux entreprises sylvicoles à partir des revenus que le gouvernement tire des droits sur les coupes forestières

VILLENEUVE
DENIS
dvilleneuve@lequotidien.com

effectuées par les papetières comme Abitibi-Consol, Domtar etc. Comme les recommandations du rapport Coulombe sur les coupes forestières sont appliquées, l'AETSQ craint que le ministre ne soit tenté de réduire la quantité des travaux sylvicoles à réaliser dans les mêmes proportions, ce qui expliquerait le mutisme du ministre Corbeil.

Selon lui, une telle réduction serait complètement illogique puisque le ministre clame sur toutes les tribunes que l'intensification de l'aménagement forestier constitue une des mesures d'atténuation des impacts des coupures forestières. «Ce n'est pas seulement le temps de réduire les approvisionnements en bois. Il est plutôt temps d'aménager nos forêts afin d'en arriver à atteindre des rendements soutenus», déclare M. Simard.

Sur le terrain, Louis-Phlippe Nault, du Groupe Nakamic, une entreprise sylvicole de Dolbeau-Mistassini qui effectue des travaux pour Abitibi-Consol, confirme que l'absence d'information sur les crédits accordés cause problème puisqu'il est bien difficile de planifier les travaux pour la saison à venir alors que les travailleurs vivent dans l'incertitude.

Après avoir pris connaissance des renseignements additionnels sur les mesures du budget, M. Simard estime que les 240 millions $ constituent davantage une opération de relations publiques qu'une véritable aide aux régions périphériques touchées.

Des 57 millions $ octroyés cette année, 25 millions $ iront pour la création du Chef forestier alors qu'un autre 10 millions $ sera consacré aux villes monoindustrielles pour la seconde et troisième transformation.

M. Simard termine en mentionnant qu'il y quatre ans, quatre millions $ étaient accordés dans la région au programme de Soutien aux travailleurs des communautés forestières alors que cette année, il s'agit d'une somme de 1 million $ accordé pour tout le Québec. Selon M. Simard, il en coûte 1 million $ pour former 83 travailleurs.

Pour sa majorité, le Festival de la bernache célèbre en grand

par Isabelle Halliez, Stagiaire

SAINT-FULGENCE (IH) - Pour sa dix-huitième édition, le Festival de la bernache prend un nouvel envol.

À côté des traditionnelles activités d'observation des oiseaux, le festival sera l'occasion d'une véritable fête au village, célébrant la bernache et l'ouverture de la saison touristique. «Cet événement est très important pour la ville. Tous les organismes y participent. Nous souhaitons ainsi faire découvrir notre coin de pays et donner envie aux gens d'y revenir» explique la mairesse Gisèle Girard.

Le village de 2300 personnes attend entre 10 000 et 15 000 visiteurs pour une seule journée d'animation. Les observateurs de bernaches pourront découvrir des artistes locaux, déguster des produits régionaux mais aussi, pour les plus téméraires, des insectes. Le Cercle des fermières tiendra une foire aux exposants. Des portes ouvertes s'organiseront à la Ferme du ruisseau et aux Serres Agathe Lapointe.

De retour après deux ans d'absence, la directrice du Centre d'interprétation, Sylvie Bouchard, apprécie cet apport d'énergie et l'engouement montrés par la municipalité. «Un comité organisateur a été mis en place par la ville. Depuis trois mois, une trentaine de personnes travaillent sur ce projet. Cette nouvelle équipe apporte un dynamisme important» nous a-t-elle souligné en entrevue.

Bernache, reine d'un jour

Une belle journée en perspective sans oublier les reines de l'événement : les bernaches. «Comme tous les ans, 19 membres du club des ornithologues amateurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean et des étudiants en biologie de l'Université de Québec seront là pour identifier les oiseaux migrateurs avec les visiteurs. Si la bernache est l'espèce la plus représentée, le site accueille environ 250 sortes d'oiseaux en cinq mois. L'intérêt est que les observateurs peuvent être très près, à moins de cinq mètres des oiseaux» ajoute Sylvie Bouchard.

Avant même de commencer cette édition, l'équipe se tourne déjà vers l'avenir avec enthousiasme. «On envisage d'augmenter le festival sur deux jours. Actuellement, nous sommes très dépendants du beau temps. Les bénévoles travaillent fort. S'il pleut dimanche, tout est perdu. Mais nous devons penser à un autre genre d'activités. En effet, nous ne pouvons pas bloquer l'A 172 toute une fin de semaine. L'avenir du festival passe par des expositions, des animations à l'intérieur de la ville» conclue Sylvie Bouchard.

La population attend donc avec impatience les visiteurs souhaitant suivre les traces de la bernache ce dimanche 1er mai à partir de 10h.

Communication-Québec
Il suffit d'y penser!

La Commission des normes du travail, 25 ans d'évolution

La Commission des normes du travail (CNT) souligne son 25e anniversaire. Créée le 16 avril 1980 dans la foulée de l'adoption de la Loi sur les normes du travail en juin 1979, elle succédait alors à la Commission du salaire minimum. Par sa thématique «25 ans d'évolution», la CNT veut rappeler son apport majeur pour la société québécoise en tant qu'organisme chargé de l'application de normes du travail qui sont parmi les plus progressistes au monde. Présente partout sur le territoire du Québec avec ses 14 bureaux régionaux, la CNT dessert une vaste clientèle.

Depuis son adoption en juin 1979, la Loi sur les normes du travail a été bonifiée par trois mises à jour majeures, ayant toutes comme principal objectif d'adapter les normes du travail à un contexte en constante évolution. L'une des plus récentes et non la moindre (juin 2004), a été l'ajout du droit à un milieu de travail exempt de harcèlement psychologique.

La Commission soulignera son 25e anniversaire tout au long de l'année en cours. Des capsules sur l'historique de la Commission, de même que sur l'évolution de la loi, seront diffusées dans Internet, au www.cnt.gouv.qc.ca La CNT publiera également à l'automne un ouvrage relatant l'évolution de la législation ouvrière au Québec qui intéressera tant les spécialistes du monde du travail que le grand public.

Communication-Québec au Saguenay—Lac-Saint-Jean
1-800-363-1363 (sans frais)
www.saguenaylacsaintjean.gouv.qc.ca

Services gouvernementaux Québec

00609876

OCCASION D'AFFAIRES UNIQUE !

À vendre › La Maison Price

Idéal pour commerce ou bureau (professionnels, boutiques, siège social, entreprises touristiques, gite, etc.

Raison de la vente (Solution Publicité) : besoin de plus d'espace, expansion de l'entreprise, relocalisation au Faubourg Sagamie

- *Libre immédiatement pour utilisation commerciale et/ou résidentielle (18 pièces - 2 étages + sous-sol)*
- *Localisation exceptionnelle : 110, Price Ouest (entrée du bassin et du pont Dubuc)*
- *28,000 véhicules passant quotidiennement*
- *Possibilité de revenus de location*
- *Grand terrain de 13 500 pi² avec stationnement*
- *Entrepôt 1000 p² avec débarcadère (peut recevoir remorque 45 pieds)*
- *Maison reconnue bien culturel par le Gouvernement du Québec (130 ans) (ce qui permet toutes les transformations désirées à l'intérieur)*

Marjolaine Villeneuve
Agent immobilier
548-7705 ou 542-7587 Sutton

Salon Bois en fête

Les talents du Québec mis de l'avant

par Denis Villeneuve

CHICOUTIMI (DV) -Les amateurs d'ébénisterie et d'objets fabriqués en bois se donnent rendez-vous en fin de semaine lors de la première édition du Salon Bois en fête qui se tient au pavillon de l'Agriculture de Chicoutimi en présence d'une trentaine d'artisans de la région et de l'extérieur.

Une visite des lieux a permis de constater que le travail du bois constitue un art pratiqué avec minutie par plusieurs alors que des tourneurs, fabricants de crayons en bois, sculpteurs, dont Victor Dallaire, fabricants de petits meubles ont exposé leurs plus belles oeuvres. «Le salon que j'organise dans cinq régions du Québec met en vedette les artisans et mon intention est de démontrer comment on est talentueux au Québec dans la fabrication de tous genres de produits» explique Claude Roy, un entrepreneur originaire de Chesterville dans la région des Bois-Francs.

M. Roy explique que depuis quelques années, le bois a repris ses lettres de noblesse dans les tendances. «Parmi les baby boomers, huit personnes sur dix veulent travailler le bois. Aux États-Unis, il existe de nombreux "wood show" et j'ai voulu amener ça ici.»

L'artiste baieriverain Victor Dallaire a profité de la tenue du salon pour démontrer son talent de sculpteur devant plusieurs membres du public bien attentifs.

Parmi les artisans rencontrés, Carole Oligny et Michel Langelier fabriquent des bases de lampes sur lesquelles sont dessinées, dans les moindres détails, des répliques de maisons authentiques. «Les gens sont fascinés et curieux de voir le travail que j'effectue devant eux» a mentionné Mme Oligny.

Bernard Lefebvre, un débroussailleur de L'Ascension, a profité des longs hivers et du talent naturel qu'il possède pour lancer une petite entreprise de meubles. «On a débuté dans la production il y a trois mois. J'ai commencé ça dans mon sous-sol. J'essaie de me partir là-dedans» mentionne-t-il.

Les Ateliers pratiques, une entreprise d'économie sociale de Chicoutimi, est présente sur le plancher afin de promouvoir la vente d'articles décoratifs fabriqués par des jeunes de 16 à 35 ans ayant connu des difficultés ou qui ont peu d'expérience sur le marché du travail.

Le public présent peut voter pour le choix du Prix coup de coeur parmi une douzaine d'oeuvres réalisées avec grande patience par des artisans. Parmi eux, figure un train réalisé par Claude Simard de la rue Rembranlt, de Jonquière.

L'organisateur s'attend à ce que 2000 personnes franchissent les guichets de cette première édition appelée à revenir l'an prochain.

FAVEUR - Le train en bois réalisé par Claude Simard de Jonquière semble obtenir la faveur du public. On peut le voir au Pavillon de l'agriculture de Chicoutimi, où se tient depuis hier matin la première édition du Salon Bois en fête. Une trentaine d'artisans de la région et de l'extérieur prennent part à l'événement. On s'attend à ce qu'environ 2000 personnes franchissent les guichets pour cette première édition.

(Photo Sylvain Dufour)

Dans le cadre du défilé Mode Printemps-Été 2005
de Place du Saguenay, Piscine Pro de Jonquière
faisait l'attribution d'un SPA BEACHCOMBER
pour 6 personnes d'une valeur de 8000 $
taxes incluses, parmi tous les coupons offerts
aux clients par les marchands de Place du Saguenay.
La gagnante est Mme Sonia Landry de Normandin.

Sur la photo, nous reconnaissons Mme Josée Décoste, administratrice immobilier de Place du Saguenay, et M. Jacques Tremblay, propriétaire de Piscine Pro de Jonquière, devant le SPA de 8000 $

Place du SAGUENAY

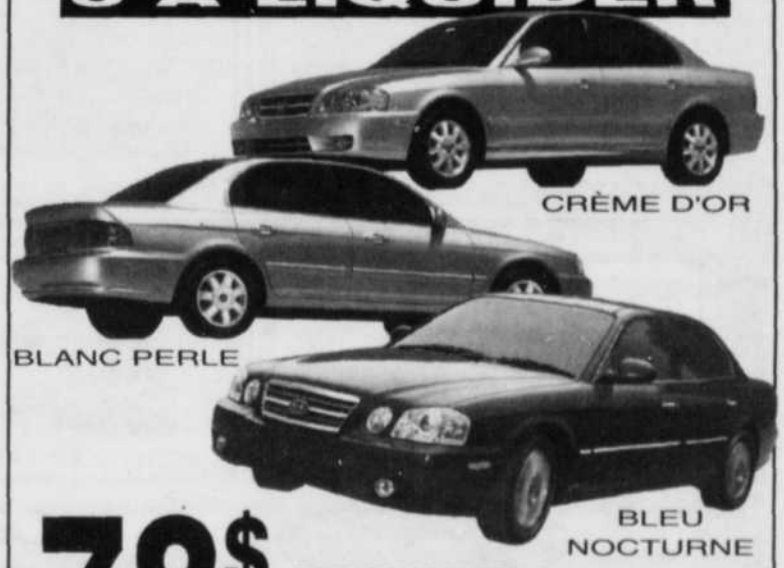
Tout un monde... pour votre été...

0062343

SUPER AUBAINE LIQUIDATION

Magentis LX 2004 NEUVES chez Alma KIA

3 À LIQUIDER



CRÈME D'OR

BLANC PERLE

BLEU NOCTURNE

78$ PAR SEMAINE
Taxes, préparation, transport
TOUT INCLUS

GARANTIE TOTALE 5 ANS
PREMIER ARRIVÉ, PREMIER SERVI!

Mario Tremblay
Directeur général

Stéphane Gagnon
Représentant

Alma KIA
2525, av. du Pont Sud
Alma (Québec) G8B 5V2
Tél.: (418) 662-0555
Téléc.: (418) 662-8481
almakia@cgocable.ca

0062360

La halte camping gratuite avec services du Géant à St-Ambroise est maintenant ouverte. Bienvenue à tous!

OUVERT
DU LUNDI
AU VENDREDI
DE 9 H À 18 H
SAMEDI
DE 9 H À 16 H
FERMÉ LE DIMANCHE

25 UNITÉS NEUVES ET USAGÉES À L'INTÉRIEUR, À LA CHALEUR: MOTORISÉS, ROULOTTES ET FIFTHWEELS

2005 TUSCANY
A-2044

MODÈLE 4075, FULL PAINT, 40,6 PIEDS, 3 EXTENSIONS, DIESEL 350 CATERPILLAR.

2005 INTRUDER 377
A-2064

37.5 PIEDS, 3 EXTENSIONS, MOTEUR 340 GM 8.1 L.

2005 TRAIL LITE (B+)
PAR AIR VISION
B-596

82 950$

MODÈLE 285, 27,11 PIEDS, 1 EXTENSION, MOTEUR V10 FORD.

2005 LEXINGTON
B-578

DE 24 À 29 PIEDS, AVEC OU SANS EXTENSION.

2005 TRAIL-AIRE
A-2088

79 950$

MODÈLE 241, 25,11 PIEDS, MOTEUR 340 GM 8.1 litres.

2005 TRAIL-AIRE
A-2083

122 950$

MODÈLE 352, 35,9 PIEDS, 2 EXTENSIONS, MOTEUR 340 GM.

2005 TRAIL LITE (CLASSE A)
A-2082

94 950$

MODÈLE 271, 29,3 PIEDS, 1 EXTENSION, MOTEUR 340 GM.

2004 CONDOR
A-2050B

MODÈLE 1281, 29,5 PIEDS, 2 EXT., MOTEUR 340 GM, 4729 KM.

97 950$

2002 ULTRASPORT
A-2038B

158 950$

MODÈLE 3876, 39,5 PIEDS, 2 EXTENSIONS, DIESEL 300 CATERPILLAR, 77 538 KM.

1994 PINNACLE
ABA-1890C

49 950$

MODÈLE 300QB, 30 PIEDS, MOTEUR 454 GM, 30 296 KM.

1993 SANTARA
A-2072B

44 950$

35 PIEDS, MOTEUR 460 FORD, 86 295 KM.

1986 ASTRAL
A-2019D

22 950$

27 PIEDS,MOTEUR 454 GM, 125 720 KM.

2005 AMÉRI-CAMP
R-4148

MODÈLE F290 RLS, 29,11 PIEDS, 1 EXTENSION.

2005 LAREDO
R-4139

MODÈLE 29RL, 31,10 PIEDS, 1 EXTENSION.

2005 SPRINTER
R-4141

MODÈLE 243 FWRLS, 26,6 PIEDS, 1 EXTENSION.

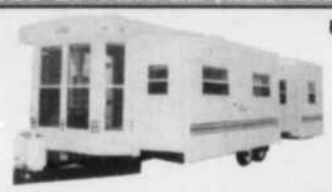
2005 EVEREST
R-4224

MODÈLE 363B, 31,1 PIEDS, 2 EXTENSIONS.

2005 BRECKENRIDGE
R-4155

ROULOTTE DE PARC, MODÈLE 1240DL, 40 PIEDS.

2005 BAYRIDGE (ROULOTTE DE PARC)
R-4237



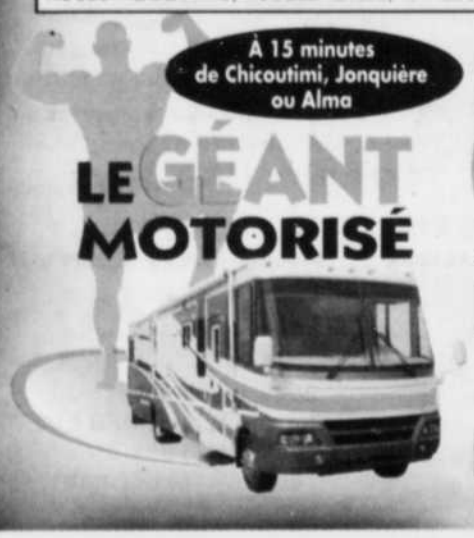
MODÈLE 32CB, 29,8 PIEDS, 2 EXTENSIONS.

2005 STREAM-LITE 22SS
R-4204

23,10 PIEDS, 1 EXTENSION, POIDS LÉGER.

2005 SPRINGDALE
R-4174

MODÈLE 266RELL, 28,10 PIEDS, 1 EXTENSION.



À 15 minutes de Chicoutimi, Jonquière ou Alma

LE GÉANT MOTORISÉ

« Le Géant ne fait que des gens comblés »

GÉANT MOTORISÉ

MAINTENANT 2 SUCCURSALES POUR MIEUX VOUS SERVIR!

• 173, ROUTE 172, SAINT-AMBROISE • 672-4744 ou 1-800-463-9612
• 6017, boul. HAMEL Ouest, Québec (en face du Motel Maxime) • 1-877-871-9715

Pour nous rejoindre sur Internet: www.legeantmotorise.com

FINANCEMENT JUSQU'À 20 ANS
NEUFS ET USAGÉS
TAUX D'INTÉRÊTS SPÉCIAUX
AUCUN COMPTANT
Sur approbation de crédit

0062632

VOICI NOS VENDUS POUR CETTE SEMAINE

2006 CHALLENGER
MODÈLE 348, 36.6 PIEDS,
2 EXTENSIONS,
MOTEUR 340 GM.

VENDU M. ET MME DE CHELSEA DE GATINEAU

2005 ULTRASPORT 3679 A-2031
FULL PAINT, 38 PIEDS,
2 EXTENSIONS,
PUSHER DIESEL.

VENDU M. ET MME DE ROUYN-NORANDA

2005 DAYBREAK A-2074
MODÈLE 3272, 33,9 PIEDS,
2 EXTENSIONS,
MOTEUR 340 GM.

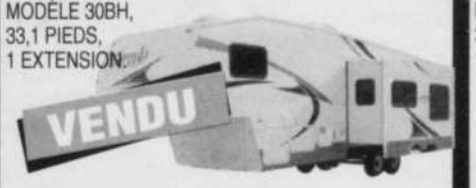
VENDU M. ET MME DE DOLBEAU-MISTASSINI

2005 SPRINTER R-4245
MODÈLE 276FWRLS,
29,7 PIEDS,
1 EXTENSION

2005 SPRINGDALE R-4214
MODÈLE 283BHL,
31,9 PIEDS, 1 EXTENSION.

VENDU M. ET MME D'ALMA

2005 LAREDO R-4215
MODÈLE 30BH,
33,1 PIEDS,
1 EXTENSION.



VENDU M. ET MME DE DOLBEAU-MISTASSINI

2005 LAREDO R-4114
MODÈLE 28RL,
31,3 PIEDS,
1 EXTENSION.

VENDU M. ET MME DE ST-HONORÉ

ATTENTION! ATTENTION!
Communiqué spécial
BÉNÉDICTION DES UNITÉS DE CAMPING

Tous les adeptes de camping, membres ou non-membres, sont cordialement invités à venir avec leurs unités à la bénédiction annuelle des unités de camping qui aura lieu à la Polyvalente de

Ville de La Baie, les 6-7-8 mai 2005.

Programmation

VENDREDI: 6 MAI
- *Accueil des campeurs à compter de 16 h.*
- ***S.V.P., respectez l'heure d'arrivée** car nous devons attendre la fin des classes pour placer les véhicules.*

SAMEDI: 7 MAI
- *Accueil des campeurs à compter de 9 h am.*
- *Dîner libre.*
- ***17 h:** Souper hot dogs. Prix: 2 $ pour 2 hot dogs et 1 boisson gazeuse. Servi par les administrateurs et conjoints de l'ARCC 02. Vente de billets de contribution volontaire.*
- ***20 h:** Spectacle d'humour.*

DIMANCHE: 8 MAI
- ***8 h à 10 h:** Déjeuner gratuit pour les membres qui sont présents avec leur véhicule récréatif. Non-membres et invités: 7 $ par personne, 4 $ pour les enfants de 6 à 11 ans.*
- ***Commandite du Géant Motorisé et ARCC Saguenay-Lac-St-Jean.***
- *Vente de billets de contribution volontaire*
- ***11 h:** Messe à l'Auditorium*
- *Dîner libre*
- ***13 h:** Bénédiction des V.R. Cérémonie protocolaire et cocktail offert par la municipalité.*
- *Tirage de la contribution volontaire*
- *Bon retour!*

Renseignements: Normand Desbiens: (418) 544-7234
Hélène Dufour: (418) 662-2183 / 668-6237

Nous vous attendons en très grand nombre!
Le C.A. de l'ARCC Saguenay-Lac-St-Jean

Le GÉANT MOTORISÉ sera sur place avec PLUSIEURS UNITÉS EN DÉMONSTRATION

2005 SPRINGDALE R-4249
MODÈLE 281RKL,
30,10 PIEDS,
1 EXTENSION.

VENDU M. ET MME DE JONQUIÈRE

2005 SPRINTER R-4122
MODÈLE 252FWRLS,
26,5 PIEDS,
1 EXTENSION.

VENDU M. ET MME DE FALARDEAU

2002 GMC SLT 3500 4X4
2005 EVEREST PA-1831B R-4233
MODÈLE 323P, 34,11 PIEDS,
3 EXTENSIONS.

VENDU M. ET MME DE QUÉBEC

2001 GMC SIERRA SL1500 4X4
2003 SPRINGDALE PR-4032B R-4032B
MODÈLE 279FWRLL,
29,7 PIEDS, 1 EXTENSION.

VENDU M. ET MME DE NORMANDIN

2002 ENDEAVOR A-2033B
36 PIEDS, 1 EXTENSION,
MOTEUR V10 FORD.

VENDU M. ET MME DE DORION-VAUDREUIL

2001 INFINITY A-2031B
36 PIEDS, 1 EXTENSION,
MOTEUR V10 FORD.

VENDU M. ET MME DE QUEBEC

1998 FLAIR 31S A-2001C
31,10 PIEDS, 1 EXTENSION,
MOTEUR 454 GM.

VENDU M. ET MME DE ST-AMBROISE

1989 INVITATION TRIPLE E A-1871B
36 PIEDS, MOTEUR
454 GM.

VENDU M. ET MME DE SHIPSHAW

À 15 minutes de Chicoutimi, Jonquière ou Alma

LE GÉANT MOTORISÉ

Le Géant ne fait que des gens comblés

GÉANT MOTORISÉ

MAINTENANT 2 SUCCURSALES POUR MIEUX VOUS SERVIR!

- **173, ROUTE 172, SAINT-AMBROISE • 672-4744 ou 1-800-463-9612**
- **6017, boul. HAMEL Ouest, Québec (en face du Motel Maxime) • 1-877-871-9715**

Pour nous rejoindre sur Internet: www.legeantmotorise.com

FINANCEMENT JUSQU'À 20 ANS
NEUFS ET USAGÉS
TAUX D'INTÉRÊTS SPÉCIAUX
AUCUN COMPTANT
Sur approbation de crédit

La page blanche à Black

Deux poids, deux mesures

On m'a raconté l'anecdote récemment et j'ai eu de la difficulté à y croire. De plus en plus, on relâche en société des cas lourds et difficiles de maladie mentale. Il arrive donc régulièrement que des individus malades retournent en société sans prendre leur médication devenant par le fait même des dangers pour la société.

BLACKBURN
ROGER
rblackburn@lequotidien.com

Récemment, deux autopatrouilles ont débarqué à l'institut Rolland-Saucier avec un individu en difficulté. Quatre policiers escortent le prévenu, menotté dans le dos. Les agents se présentent à l'accueil avec l'homme qui devait être dangereux puisqu'il était menotté. En arrivant sur place, les policiers enlèvent les menottes de l'individu qui mesure au moins six pieds et le plantent là, à l'accueil, avant de repartir faire leur travail.

Comment pensez-vous que la pauvre préposée aux bénéficiaires se sentait, seule avec cet homme malade sur les bras alors qu'il a fallu quatre policiers pour reconduire le prévenu menotté?

Ou bien les policiers ont exagéré avec les menottes et que c'est une norme administrative de se déplacer à quatre et de menotter les malades ou bien le système a des ratés. On ne peut pas laisser une préposée se débrouiller avec des hommes malades mentaux qui représentent un danger pour la société.

Passion et terroir de Jonquière

Les six restaurants de Jonquière qui ont initié l'événement Passion et terroir ont mis sur pied une belle aventure gastronomique. Si les gens de Jonquière se rendent facilement à Chicoutimi pour magasiner, se restaurer, assister à un spectacle ou pour se rendre à l'université, le contraire n'est pas aussi vrai. Les gens de Chicoutimi ne vont pas à Jonquière. Que voulez-vous, c'est un comportement snob, mais c'est ainsi.

C'est donc par le ventre que les restaurateurs de Jonquière arriveront peut-être à attirer les Chicoutimiens dans leur arrondissement. Si les gens de Chicoutimi sont snobs, ils sont aussi fines gueules et possèdent une bonne fourchette.

C'est donc par la passion et par le terroir que les deux villes voisines, et encore rivales même depuis la fusion, finiront peut-être par se rapprocher. Même si la clientèle de l'événement est demeurée majoritairement jonquiéroise, selon certains restaurateurs, quelques clients de Chicoutimi se sont pointé le nez. C'est peu de chose, mais c'est tout de même un petit rapprochement.

Nos produits régionaux se raffinent de plus en plus et les restaurateurs de Jonquière en ont fait une belle démonstration. L'événement se termine aujourd'hui.

Les Saguenéens à la hauteur

Les Saguenéens ont été éliminés par Rimouski en cinq matches. Il n'y avait pas grand monde qui prédisait une victoire des bleus contre la machine à Sidney Crosby. Les Saguenéens ont permis aux amateurs de hockey junior de la région de faire un beau tour en leur présentant un beau spectacle de fin de saison en disposant de Baie-Comeau et de Québec. On peut dire mission accomplie.

Cheddar bio de Saint-Félicien

J'ai goûté dernièrement au nouveau-né de la gamme des fromages biologiques de la Fromagerie Ferme des Chutes de Saint-Félicien. Il est extra-fort et il est âgé de trois ans. Son nom: «La chute chaudière». WOW! belle découverte. Il est délicieux en entrée, avec des charcuteries et une bière froide. Il est succulent avec un bon vin et il est encore meilleur en bonne compagnie. Il faut l'essayer. Encore un produit régional qui n'a rien à envier à personne.

Sourire dominical

Émilie

Notre sourire dominical en ce premier dimanche du mois de mai nous est offert par Émilie Huot, étudiante en art à l'Université du Québec à Chicoutimi. Le milieu artistique a de quoi accrocher un sourire au visage des étudiantes.

(Photo Rocket Lavoie)

TRAVAILLEUR - Richard Martel, un ancien travailleur de l'usine Port-Alfred d'Abitibi Consolidated à La Baie, s'est déniché un emploi à l'usine Kruger de Lasalle dans la région de Montréal. M. Martel a déjà été journaliste sportif pour la défunte station de radio baieriveraine CKPB. Il est ici accompagné de sa fille et on lui souhaite bonne chance dans ses nouvelles fonctions.

HOCKEY - La victoire des Saguenéens face aux Remparts de Québec a eu des répercussions très politiques. Le député adéquiste du comté de Vanier, dans le secteur de Québec, Sylvain Légaré, a dû porter l'épinglette à l'effigie de l'équipe chicoutimienne pendant toute une journée... à l'Assemblée nationale!

Scoop

Rythme du monde

L'événement Les Rythmes du monde de Chicoutimi, produit par Robert Akim, sera en vedette à plusieurs endroits cette semaine. Le samedi 7 mai, à 18 h, la chaîne de télévision TQS télédiffusera sur tout le réseau un spécial de 30 minutes qui permettra aux téléspectateurs de revivre les beaux moments du festival saguenéen en plus de faire connaître la région. La même journée, un autobus de 45 passagers en partance de Chicoutimi se rendra dans les studios de Radio-Canada pour tourner cinq émissions de L'union fait la force, animée par Patrice Lécuyer. Ces émissions seront diffusées du 18 au 22 juillet, une semaine avant le Festival des Rythmes du monde qui se tiendra du 3 au 7 août à l'été 2005. La veille de ce tournage, Robert Akim représentera la région au gala des Grands Prix nationaux du tourisme à Québec où les Rythmes du monde sont en nomination dans la catégorie Manifestation touristique budget de moins de 500 000 $. On leur souhaite bonne semaine.

RYTHME DU MONDE - L'événement Les Rythmes du monde de Chicoutimi, produit par Robert Akim, vivra de forts moments cette semaine.

2 POUR 1 MAMA BURGER
A&W
745, du Pont Sud, Alma
1025, boul. Talbot, Chicoutimi
3885, boul. Harvey, Jonquière
Place du Royaume

2 POUR 1 PAPA BURGER
A&W
745, du Pont Sud, Alma
1025, boul. Talbot, Chicoutimi
3885, boul. Harvey, Jonquière
Place du Royaume

2 POUR 1 MOZZA BURGER
A&W
745, du Pont Sud, Alma
1025, boul. Talbot, Chicoutimi
3885, boul. Harvey, Jonquière
Place du Royaume

Achetez un Mama, un Papa ou un Moza Burger au prix courant et régalez-vous d'un deuxième gratuitement Loffre se termine le 15 mai 2005

00623781

EN BREF

Cours d'eau

SAINT-GÉDÉON (CC) - Souvent aux prises avec des inondations de sous-sol à l'occasion de fortes pluies et de la fonte printanière des neiges, la municipalité de Saint-Gédéon va demander à la MRC de Lac-Saint-Jean-Est de procéder à travaux de réaménagement de certains cours d'eau traversant les terres agricoles.

Selon le maire Michel Simard, le fait que des cours d'eau aient été remplis par des producteurs agricoles au moment de drainer leurs champs cultivables entraîne du ruissellement de surface. «Et, dit-il, comme ces champs sont plus élevés que le lac Saint-Jean vers lequel se dirige l'eau de surface, celle-ci inonde des sous-sol en passant dans le village qui se trouve entre les deux.»

La MRC a mis en place une politique de gestion des cours d'eau dont elle est responsable depuis quelques années seulement. Les élus municipaux de Saint-Gédéon profiteront de leur réunion mensuelle de demain soir pour adopter une résolution visant à demander à la MRC d'agir dans les meilleurs délais dans ce dossier.

L'alimenTerre

MÉTABETCHOUAN (CC) - C'est à compter du samedi 14 mai que la télévision régionale de Radio-Canada présentera la série de 13 émissions sur l'industrie agroalimentaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, intitulée «L'alimenTerre».

Selon les informations communiquées à l'occasion du récent déjeuner-conférence de la Table agroalimentaire régionale par Martin Gagnon, directeur général de la station régionale de télévision de Radio-Canada, les émissions seront télédiffusées consécutivement à 15h30 le samedi, jusqu'au 6 août.

ÉNERGIE - Jacques Harmégnies, chef des ventes d'Hydro-Québec dans la région, a profité du déjeuner-conférence de la Table agroalimentaire, il y a quelques jours à Métabetchouan, pour annoncer l'aide financière consentie à Nutrinor pour l'achat de tapis chauffants pour les porcelets. Il pose ici en compagnie de Chantale Bélanger, coordonnatrice de la production porcine chez Nutrinor.

(Photo Caroline Blackburn)

Tapis chauffants chez Nutrinor

Hydro consent 15 700 $

par Claude Côté

HÉBERTVILLE (CC) - Hydro-Québec a voulu encourager de façon particulière une initiative technologique de la Coopérative agroalimentaire Nutrinor du Saguenay-Lac-Saint-Jean en lui attribuant un montant de 15 700 $ qui l'aidera à défrayer l'acquisition de tapis chauffants à l'intention des porcelets qui naissent à la maternité porcine d'Hébertville.

Selon les informations communiquées par Jacques Harmégnies, chef des ventes et du support technique auprès de la clientèle d'Hydro-Québec au Saguenay-Lac-Saint-Jean, cette aide financière est attribuée dans le cadre du programme d'efficacité énergétique de la société d'État, intitulé «Appui aux initiatives – Systèmes industriels».

Lors de la reconstruction de la maternité porcine d'Hébertville, détruite dans un incendie au cours de l'hiver 2004, Chantale Bélanger, coordonnatrice de la production porcine chez Nutrinor, faisait part à Hydro-Québec de son projet d'installer de tels tapis dans la nouvelle bâtisse.

Il s'agit d'une nouvelle technologie européenne qui, selon Harmégnies, permet une meilleure utilisation de l'énergie en offrant une température stable et uniforme.

«Bien que cette technologie exige de Nutrinor un investissement supérieur à celui prévu pour l'achat de lampes infrarouges, la coopérative régionale pourra, grâce aux économies d'énergie réalisées, rentabiliser sa dépense en moins de deux ans», affirme le porte-parole d'Hydro-Québec.

Il a en outre précisé que l'économie serait de plus de 6000 $ par année en frais d'électricité. Et, la durée de vie de ces tapis, selon Harmégnies, serait d'une quinzaine d'années.

Coiffure Esthétique La Détente vous offre un:

Nadia Simard
Massothérapeute

NOUVEAU SERVICE
DE MASSOTHÉRAPIE
NADIA SIMARD

• Massage suédois (1 h 15) 40 $
• Massage du dos (30 min.) 25 $

2147, boul. Talbot, suite 102, Chicoutimi

Information, rendez-vous: 693-8648

00616944

Du nouveau chez Coiffure Corinne

Votre salon baieriverin est fier d'acceuillir sa toute nouvelle styliste, Caroline Girard
Prenez rendez-vous pour une coiffure «tendance» printemps-été

Dans l'ordre: Sheila Houde, propriétaire, Caroline Girard, Michelle Boucher et Annie Lalancette, votre équipe de stylistes.

Informez-vous sur notre nouveau service de pose d'extension

L'ORÉAL PARIS PROFESSIONNEL

960, Bagot
La Baie
544-6112

Coiffure Corinne

00622948

LA PIAZZETTA

Courez la chance de gagner un voyage pour deux personnes en Crête en explorant notre menu Découverte concocté avec les Épices de cru™ de Philippe de Vienne.

Valeur totale : 6 000 $, dont 1 600 $ en argent de poche. Date limite : le 24 juin 2005. Le gagnant devra répondre à la question suivante : Combien y a-t-il de restaurants La Piazzetta au Québec? Règlement disponible dans les restaurants La Piazzetta.

Carlson Wagonlit Travel Voyages Paradis

LA PIAZZETTA CHICOUTIMI 412, boul. Saguenay Est, Chicoutimi (418) 549-4860

00618775

RECYCLAGE - Les bénévoles Diane Carbonneau et Jana Brisebois supervisent la jeune Nadia Belley pendant l'essorage du papier recyclé.

(Photo Sylvain Dufour)

La «Croisière au pays de la lecture» poursuit sa course

par Yvon Bernier

LA BAIE (YB) - Le projet «Croisière au pays de la lecture» lancé en mars dernier à l'école St-Joseph de La Baie va se poursuivre en mai prochain, pour les quelque 340 jeunes de cette école, par des visites guidées à la bibliothèque de La Baie.

Animateur de vie spirituelle à l'école St-Joseph, Gilles Gagné expose que ces activités de groupe vont permettre aux jeunes concernés d'explorer les 1001 trésors de la bibliothèque de La Baie.

En entrevue, la responsable de l'animation à la bibliothèque municipale, Virginie Beaudoin, précise qu'elle est prête à accueillir, guider et surtout à faire découvrir les joies de la lecture.

«Il n'y a rien de plus stimulant que de faire connaître à des jeunes avides de savoir les divers outils de découverte mis à leur disposition. Mon travail consiste à les accompagner et à les aider à se familiariser avec les livres et l'ensemble des équipements mis à leur disposition.»

Mme Beaudoin fait remarquer qu'elle prend grand plaisir à éveiller ces jeunes dont l'âge va de la maternelle jusqu'à la 6e année. «Ce type d'activité s'intègre comme il se doit à la réforme scolaire qui a cours au Québec.»

Animateur de vie spirituelle à l'école St-Joseph, Gilles Gagné, rappelle que le «bateau école» a largué les amarres en mars dernier, qu'il a vogué ici et là au cours du mois d'avril et que sa course devrait se terminer au cours du mois de juin lors d'une activité de clôture. «Il reste à déterminer les modalités de cette dernière activité, mais elle ne devrait pas passer inaperçue», promet-il.

M. Gagné ajoute que ce long «périple» qui implique nombre de moussaillons et d'officiers de marine (professeurs) de l'école comporte, selon les niveaux scolaires, nombre de séances d'écriture et de lecture.

«Il y a aussi des ateliers de création, des rencontres avec des personnes ressources, des sorties pédagogiques notamment au Musée du Fjord, à l'église St-Alexis, à la polyvalente de La Baie, etc. etc.» L'animateur Gagné rappelle de plus que le projet mis de l'avant se fait sous la thématique de l'exploration, des voyages, de la navigation et surtout des découvertes individuelles.

PRÉPARATIFS - La responsable de l'animation à la bibliothèque municipale, Virginie Beaudoin, et l'animateur à la vie spirituelle, Gilles Gagné, se préparent à accueillir des centaines d'élèves de l'école St-Joseph pour des visites guidées en mai.

(Photo Sylvain Dufour)

École Sainte-Bernadette

Des micro-entreprises exposent

par Ariane Gagnon Simard
Stagiaire

JONQUIÈRE (AGS) - Des écoles de la région exposent leurs réalisations à l'école primaire Sainte-Bernadette de Jonquière, hôte du Colloque provincial du Réseau québécois des écoles micro-entreprises environnementales.

La première partie du Colloque 2005 du Réseau québécois des écoles micro-entreprises environnementales s'est déroulée le 28 avril au Centre des congrès de Jonquière. Les élèves, les enseignants et les professeurs ont participé à des ateliers sur les différents projets réalisés. La deuxième partie du 29 avril consistait en la visite de l'École Sainte-Bernadette.

«Le projet entrepreneurial permet aux jeunes de développer leur leadership, de s'engager dans un projet jusqu'au bout et de réaliser leurs rêves», affirme le directeur de l'École Sainte-Bernadette, Mario Bernier. Les projets impliquent tous les élèves de l'école.

Pour l'occasion, l'établissement a ouvert son gymnase aux autres écoles de la région participant au colloque. L'École Notre-Dame-du-Rosaire de Chibougamau recycle des goupilles de canettes, fabrique des nichoirs et des cache-pots. Les écoles Sainte-Marie de Normandin, Saint-Lucien de Saint-Édmond et Jean XXIII de Saint-Thomas travaillent conjointement pour réaliser des sacs-cadeaux. L'École Jeanne-Mance et Pie XII de Saint-Prime utilisent des objets récupérés pour créer des poupées. L'École Bon-Pasteur de Sainte-Monique possède sa petite pulperie, sa friperie et sa mini-ressourcerie.

Le reste de l'école s'est transformé en «laboratoire». Plusieurs classes de tous les niveaux proposaient des projets: fabrication de papier, recettes santé, élevage de saumon, bouturage de plantes, récupération de matériaux, etc. «Cet événement se prépare depuis un an. Nous accueillons des visiteurs qui proviennent de partout dans la province», souligne M. Bernier. Un projet connu de l'École Sainte-Bernadette est la fabrication de papier recyclé. Ils produisent, entre autres, des cartes de Noël qui se vendent dans certains commerces. «Tout le monde contribue au projet: les parents, le personnel de l'école, les bénévoles, les élèves. Nous faisons cela depuis cinq ans», explique la bénévole Diane Carbonneau.

GRANDE LIQUIDATION

sous la tente

~~100~~ 72 véhicules démos et usagés à liquider!

Plus de 30 nouveaux véhicules viennent d'arriver

à Alma jusqu'au 6 mai

LIQUIDATION DE VÉHICULES D'OCCASION

Stock 079010

Kia 2001

Bleu, 4 portes, manuelle, aileron, lecteur cassette

Rég.: 8 995$
Rabais - 2 000$
6995$ + tx

OU 163,73$ PAR MOIS 60 MOIS Taxes incl.

Stock C5033

Venture 2001

Beige, 7 places, 72 412 km, lecteur CD, verrouillage électrique

Rég.: 13 950$
Rabais - 3 200$
10750$ + tx

Stock C5027

GMC Sierra 2002

TK15753, 4x4, cab 1/2, rouge, 5.3 litres, 50 100 km, roues mag, régulateur de vitesse, lecteur CD, verrouillage électrique, vitres électriques, fond de caisse, accouplement de remorque

Rég.: 26 995$
Rabais - 1 500$
25495$ + tx

Stock C57507A

Malibu 2000

4 portes, 3.1 litres, 67 008 km, équipement complet

Rég.: 8 995$
Rabais - 1 345$
7650$ + tx

Stock 4-9087C

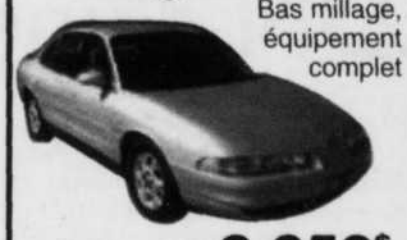
Plymouth Voyager 1997

Rég.: 5 950$
Rabais - 2 000$
3950$ + tx

Stock PC44023A

Oldsmobile Intrigue 1998

Bas millage, équipement complet

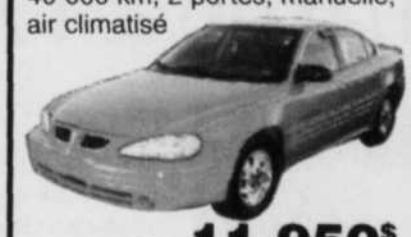


Rég.: 8 950$
Rabais - 2 000$
6950$ + tx

Stock 3027

Grand Am SE 2002

40 000 km, 2 portes, manuelle, air climatisé

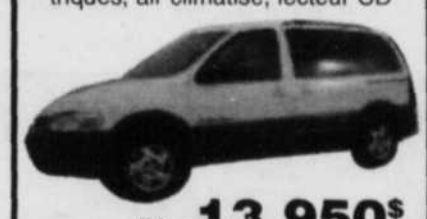


Rég.: 11 950$
Rabais - 1 300$
10650$ + tx

Stock 3053

Pontiac Montana 2001

59 000 km, 4 portes, vitres électriques, air climatisé, lecteur CD



Rég.: 13 950$
Rabais - 2 000$
11950$ + tx

PROGRAMME GM POUR LES DIPLÔMÉS 500$ DE REMISE

Optimum VÉHICULES D'OCCASION

Desjardins

Duchesne Auto Itée
PONTIAC BUICK GMC
450, boul. Dequen Nord, ALMA
Tél.: 662-3431
Téléc.: (418) 662-3294

Duchesne CHEVROLET
520, boul. Dequen Nord, ALMA
Tél.: 669-9000
Téléc.: (418) 668-0555

1-800-463-8333
duchesneauto@gmcanada.com

La majorité de nos véhicules ont la garantie Optimum
• Garantie du manufacturier • Inspection en 150 points et plus
• Assistance routière 24 h • Possibilité d'échange (30 jours ou 2500 km)

EN PRIME
2 menus du jour au
EN ATTENDANT VOTRE VOITURE
GRATUITS

Obtenez le meilleur prix pour votre usagé!

100 litres d'essence GRATUITS avec tout achat de véhicule usagé

00623413

Journée de la formation professionnelle

Un rendez-vous avec les métiers enseignés ici

par Claude Côté

ALMA (CC) - Les gens ne se doutaient pas de l'ampleur que la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean et le Centre d'enseignement et de formation professionnelle d'Alma ont donnée au Rendez-vous de la formation qui a remporté tout un succès, il y a quelques jours, avec les 60 métiers alors présentés au Centre Mario-Tremblay d'Alma.

Quelque 4200 élèves du niveau secondaire et des 5e et 6e années primaires ont pu apprécier l'événement qui était d'une qualité exceptionnelle. «C'était très informatif pour ces jeunes dont les yeux étincelants en disaient long sur leur intérêt pour l'un ou l'autre des métiers enseignés dans les quatre commissions scolaires de la région», a mentionné à Progrès-Dimanche Clément Lajoie, directeur du Centre d'enseignement et de formation professionnelle d'Alma (CEFPA).

Il faut dire que les responsables de l'organisation s'étaient efforcés de montrer à ce Rendez-vous de la formation – on pourrait aisément accoler le mot «salon» à cette initiative – toute la panoplie des métiers enseignés au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Ils ont donc fait appel aux trois autres commissions scolaires pour offrir aux jeunes non seulement les options offertes dans Lac-Saint-Jean-Est, mais aussi celles enseignées exclusivement sur les autres territoires de la région. Les quatre écoles secondaires de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean ont aussi profité de l'occasion pour s'offrir une vitrine et montrer aux jeunes, surtout ceux de niveau primaire, les options et les services disponibles à l'intérieur de leurs murs.

Plusieurs parents ont eu l'occasion, particulièrement au cours des quelques heures d'ouverture en soirée, de visiter ce salon et d'en apprécier la qualité. Le mérite des responsables de l'organisation est d'autant plus grand qu'ils disposaient d'un budget limité à 30 000 $ et que la commission scolaire, selon Clément Lajoie, n'a pas eu à payer de temps supplémentaire pour les membres de son personnel qui y ont travaillé en soirée.

«La Commission scolaire du Lac-Saint-Jean avait déjà présenté ce genre d'initiative dans le passé, mais l'événement des derniers jours était tout à fait nouveau en ce sens qu'il comportait un aspect régional et ne présentait pas uniquement les métiers enseignés sur notre territoire», a expliqué Clément Lajoie. Bien sûr que les autorités scolaires sont satisfaites du succès de ce Rendez-vous de la formation, mais elles procéderont quand même à un post mortem dans quelques jours. «Il s'agit de prendre connaissance des critiques des visiteurs et des participants afin de voir ce qu'il y aurait lieu d'améliorer pour une prochaine édition s'il devait y en avoir une autre», précise le directeur du CEFPA. Ce dernier a tenu enfin à souligner le bon travail réalisé dans ce dossier par la présidente de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean, Josée Bouchard, qui assumait la présidence d'honneur de l'événement.

HORTICULTURE - Le kiosque présentant le cours d'horticulture du CFP d'Alma a été visité lors de la Journée de la formation professionnelle. Deux étudiants à cette formation, Éli Grenon Potvin et Luc Pellicelli, répondaient aux questions lors de ce rendez-vous.

(Photo Caroline Blackburn)

L'image de marque: l'ADN d'une entreprise

FONDS - Serge Desgagné (à droite), de la Société d'aide au développement de la collectivité (SADC) de Lac-Saint-Jean-Est inc, a remis à André Fortin, président de la Table agroalimentaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, un chèque de 5000 $ représentant les fonds qui, amassés à l'occasion du 7e déjeuner-conférence de la table, aideront au bon fonctionnement de l'organisation.

(Photo Caroline Blackburn)

par Claude Côté

MÉTABETCHOUAN (CC) - Marc Chiasson, spécialiste en marketing chez Gescom stratégies de Montréal, croit que l'image de marque constitue l'ADN d'affaires d'une entreprise.

S'adressant à un auditoire de gens d'affaires à l'occasion de la 7e édition du déjeuner-conférence de la Table agroalimentaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, il y a quelques jours, au Centre de congrès la Genèse de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix, Marc Chiasson a soutenu que l'étiquette et le format devraient générer plus de profits que le produit lui-même. «La façon de s'habiller parle», a-t-il ajouté.

Les règles actuellement existantes ont été inventées il y a 30 ans et comportent des trucs qui, selon ce spécialiste, permettent de faire plus de profits, notamment avec le format. Par contre, Marc Chiasson s'empresse de rappeler que, lorsqu'une entreprise est petite, il ne lui sert à rien de vouloir vendre à tout le monde. Ce rôle revient plutôt à Wal-Mart, selon lui. «Il est important, dit-il, de savoir avec quel genre de client un propriétaire d'entreprise ou de commerce veut vieillir, tout comme il lui faut avoir constamment en mémoire le fait qu'un client sachant ce qu'il veut achète en dedans de cinq minutes.»

Ce spécialiste qui avait intitulé sa conférence «Marketing et promotion à petit budget» a livré à son auditoire bien d'autres trucs destinés à générer plus de profits. Par exemple, lorsqu'une personne d'affaires donne son 100 pour cent à un client, il conseille de lui dire pourquoi. «Et, ajoute-t-il, donnez-lui même votre numéro de téléphone cellulaire, mais le fait d'inscrire celui-ci sur votre carte d'affaires serait une erreur, car ça permettrait à tous les chenapans de vous appeler à 3h du matin.»

Parmi les autres trucs développés par le conférencier qui a soulevé jusqu'à la fin l'intérêt de son auditoire qui répondait bien à son invitation à l'interaction, Marc Chiasson recommande même de vendre plus cher avec plus de plaisir. Aucune loi ne dit, selon lui, qu'une promotion doit constituer un rabais sur le prix régulier d'une marchandise, à moins d'avoir trop de stock sur les tablettes. Le spécialiste parle ensuite des promotions intelligentes qui, surtout pour les petites entreprises, sont celles à valeur ajoutée, que ce soit sur le plan de l'histoire ou autrement. «Et, c'est en se mettant à la place du client et en pensant comme lui qu'il est possible de réaliser ce genre de promotion et, grâce à la valeur ajoutée, de vendre plus cher avec plaisir», explique-t-il, en recommandant même de créer volontairement la rareté d'un produit.

Enfin, il y a cet autre outil de marketing que Chiasson appelle la promotion croisée, basée sur le partage d'un client avec une autre entreprise ou service complémentaire. «Faites en sorte qu'un client, lorsqu'il vient chez vous, fasse une "run" de lait, c'est-à-dire qu'en sortant de votre commerce il doive aller dans une autre entreprise pour y consulter un service complémentaire, par exemple en financement», conseille-t-il enfin.

ECHO BERLINE 2005

169$

PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS•
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 1 803 $
OPTION 0 $ COMPTANT
ÉGALEMENT DISPONIBLE
À LA LOCATION

À L'ACHAT
À PARTIR DE
14 080$*

COROLLA 2005

199$

PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS•
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 1 924$
OPTION 0 $ COMPTANT
ÉGALEMENT DISPONIBLE
À LA LOCATION

À L'ACHAT
À PARTIR DE
15 615$*

CAMRY 2005

279$

PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS•
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 4 602$
OPTION 0 $ COMPTANT
ÉGALEMENT DISPONIBLE
À LA LOCATION

À L'ACHAT
À PARTIR DE
24 990$*

VENTE • ÉTIQUETTES ROUGES

0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ• À LA LOCATION

TOYOTA VOUS FAIT UNE FLEUR.

TOYOTA
un coup de cœur sans fin

ACCèS TOYOTA Une expérience d'achat tellement plus sympa.

Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs. Votre concessionnaire www.acces.toyota.ca

TOYOTA SERVICES FINANCIERS · CAA · 1 000$ de remise**

Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. • Offres de location au détail valables sur les modèles Echo berline 2005 (BT123M AA), Corolla 2005 (BR32EM AA) et Camry LE 2005 (BE32KA AA) neufs en stock. Première mensualité de 194,39 $ (Echo berline 2005), de 228,90 $ (Corolla 2005) et de 320,90 $ (Camry LE 2005), taxes incluses, pour des termes de location de 48 mois (termes de location de 60 mois pour l'Echo 2005), exigibles au moment de la livraison. Offre de 0 $ dépôt de sécurité sur tous les modèles 2005 neufs en stock à la location. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 7 ¢ (Echo 2005 et Corolla 2005) et de 10 ¢ (Camry 2005) du kilomètre excédentaire. Immatriculation et assurances en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 1 997,39 $ (taxes incluses) pour l'Echo berline 2005 (BT123M AA), de 2 152,90 $ (taxes incluses) pour la Corolla 2005 (BR32EM AA) et de 4 922,90 $ (taxes incluses) pour la Camry LE 2005 (BE32KA AA). * PDSF pour les modèles Echo berline 2005 (BT123M AA), Corolla 2005 (BR32EM AA) et Camry LE 2005 (BE32KA AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, les frais d'administration, l'assurance et les taxes sont en sus. Composez le 1 888 Toyota-8 ou visitez www.acces.toyota.ca. ** Le rabais aux diplômés (jusqu'à 1 000 $ de remise) peut différer selon le modèle. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. Les offres se terminent le 2 mai 2005 et sont établies par les concessionnaires Accès Toyota pour les concessionnaires participants de la région du Saguenay et du Lac-Saint-Jean. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant.

Pour la Maison des greffés du Québec

La grande marche jeannoise aura lieu le 13 mai

PARRAINAGE - Sous la coordination d'Eric Maltais (à droite), le Conseil de vie pastorale du séminaire de Métabetchouan, qui a choisi cette année de parrainer la Maison des greffés du Québec, est composé de 16 élèves représentés ici par Marie-Eve Lapointe, Sarah Truchon, Ariane Trudeau et Marie Thériault. À gauche, Réal Bouchard, porte-parole régional de la Maison des greffés et enseignant au séminaire.

(photo Steeve Tremblay)

METABETCHOUAN (CC) – La grande marche jeannoise en faveur de la Maison des greffés du Québec se déroulera le vendredi 13 mai, à Métabetchouan, sous la responsabilité du Conseil de vie pastorale du Séminaire Marie-Reine-du-Clergé (SMRC).

Le peloton de marcheurs sera constitué principalement des quelque 460 élèves et d'une quarantaine de membres du personnel de cette institution d'enseignement privée, mais aussi de greffés venant de tout le Lac-Saint-Jean et de gens du voisinage désireux de prendre une part active à l'événement. Il y aura aussi des représentants de la Maison des greffés, notamment sa fondatrice et directrice générale, Lina Cyr, et son porte-parole provincial, le comédien Marcel Lebœuf.

CÔTÉ
CLAUDE
cicote@saglac.qc.ca

Située à Montréal tout près des grands centres de transplantation, la Maison des greffés organise cette année ce genre de marche dans toutes les régions du Québec, d'ici au 30 septembre. Cet événement a pour objectif de sensibiliser la population au don d'organes et vise à amasser les fonds nécessaires à la construction d'un deuxième édifice permettant d'accueillir les personnes en attente d'un organe ou devant se soumettre à des examens post-opératoires par suite d'une transplantation. «Sans cette maison, plusieurs personnes vivant en région éloignée et en attente d'un organe ne pourraient être greffées parce qu'elles habitent trop loin d'un centre de transplantation», explique Réal Bouchard qui, enseignant au SMRC et porte-parole régional, rappelle qu'une personne en attente d'un organe doit résider à moins de deux heures du centre de transplantation. Cet hébergement à prix très abordable est offert non seulement aux greffés, mais aussi aux membres de leur famille souhaitant soutenir leur proche. L'année dernière 85 personnes du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont profité d'un hébergement dans cette maison qui accueille environ 30 personnes par jour. «Et, ajoute Réal Bouchard, il arrive souvent qu'on manque de place, de sorte qu'on doit régulièrement refuser des demandes d'hébergement.»

Le départ de la grande marche jeannoise se fera, à 12h15, le vendredi 13 mai, en face du séminaire où les marcheurs emprunteront la piste cyclable. Ils se rendront jusqu'à l'hôtel de ville de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix où, avant le retour, on dévoilera le montant des fonds recueillis.

Loto-Greffé

Organisée par le Conseil de vie pastorale du SMRC que coordonne Eric Maltais et qui est composée de 16 élèves choisis par leurs pairs, la grande marche du 13 mai sera supervisée par la Maison des greffés qui, avec la permission de la Société des courses et loteries du Québec, a créé la Loto-Greffé afin de financer la deuxième maison.

Cette loterie offre en tout 50 000 $ en prix instantanés. Chaque billet au prix de 2 $ comporte trois jeux de type «gratteux» permettant de gagner des montants de 50 $, 100 $, 500 $ ou 5000 $. Pour s'en procurer, il suffit de communiquer avec Réal Bouchard ou Eric Maltais, au numéro (418) 349-2816. Et, le jeudi 12 mai, huit élèves du cours d'engagement communautaire du SMRC seront au Carrefour d'Alma afin d'offrir des billets aux gens.

NOMINATION

NETTOYEUR PROFESSIONNEL

M. Marcel Girard, propriétaire de Nettoyeur professionnel, est fier d'annoncer l'arrivée de Mme Isabelle Tremblay à titre de directrice des opérations en sinistre pour la région du Lac-Saint-Jean.

Isabelle Tremblay

RESTAURATION APRÈS-SINISTRE
FEU • FUMÉE • EAU • HUILE • ETC
• Tapis • Meubles • Système de ventilation • Neutralisation d'odeurs
• Déshumidification • Équipements spécialisés • Entreposage

100% RÉGIONAL

GUS GROUPE URGENCE SINISTRE

Le plus grand réseau de professionnels de l'après-sinistre!

URGENCE 24 H: 1-800-361-0911

750, rue Price Ouest, Alma • 662-7644 00623802

Fête des Mères
dimanche 8 mai

Brunch de la Fêtes des mères

Venez célébrer la Fête des mères dans un décor de rêve.
Offrez à maman un congé bien mérité en l'invitant pour le brunch du dimanche à l'Auberge des Iles.
3 services
9 h - 10 h 30 - 12 h

12,95 $ Adulte - 5,95 $ Enfant (5-12 ans) - Gratuit (0-4 ans)
(taxes et service en sus)

RÉSERVATION: 345-2589

Auberge des Iles
250, rang des Iles
Saint-Gédéon (Québec) G0W 2P0
Tél.: (418) 345-2589 • 1-800-680-2589
Téléc.: (418) 345-2683
Courriel: info@aubergedesiles.com
La seule auberge sur les rives du Lac-Saint-Jean

00623835

C'EST EN FAMILLE QUE ÇA S'PASSE!

Regroupement des syndicats du Saguenay–Lac-Saint-Jean

CSD, CSN, CSQ, FTQ, SFPQ, SPECJ

Invitation à toute la population régionale

FÊTE FAMILIALE

POUR SOULIGNER LA FÊTE DES TRAVAILLEURS

AUJOURD'HUI
PULPERIE DE CHICOUTIMI
11 h à 15 h

Joignez-vous au regroupement des syndicats du Saguenay–Lac-St-Jean afin de montrer au reste du Québec qu'on a tous à cœur le développement régional!

CLOWNS ET MAQUILLEURS SUR PLACE
DÈS MIDI
HOT DOGS ET RAFRAÎCHISSEMENTS GRATUITS
Plusieurs maires et députés de la région seront présents.

Visite libre du site de la Pulperie.
Prix spécial pour visiter la nouvelle exposition du musée sur Astérix et les Romains.

Ensemble pour le développement régional!

00623390

C'EST UN RENDEZ-VOUS FAMILIAL À L'ÉDIFICE 1903

Loge M'entraide déplore l'attitude de la CORPIQ

par Kate Tremblay, stagiaire

CHICOUTIMI (KT) - Loge M'entraide déplore l'attitude de la Corporation des propriétaires immobiliers du Québec (CORPIQ) qui conteste en Cour supérieure le mandat d'information de la Régie du logement.

Dans un communiqué émis par l'organisme, la coordonnatrice, Sonia Côté explique que les règles en fixation des loyers font l'objet d'une révision de la part du gouvernement Charest. Elle ajoute que les associations de propriétaires mènent un intense lobby pour faire disparaître les faibles dispositions existantes pour protéger les locataires.

«Ils se doivent de connaître leurs droits. Notre organisme défend les locataires appauvris. Quand ils reçoivent un appel de leur propriétaire leur annonçant une hausse de 20 dollars du coût de leur loyer, ils peuvent refuser», précise-t-elle.

En janvier de chaque année, Sonia Côté envoie aux locataires qu'elle défend un avis suggérant le taux de la hausse permis par le propriétaire. «Ils sont en mesure de voir eux-mêmes si l'augmentation est justifiée. Si non, ils ont 30 jours pour refuser et négocier une entente avec le propriétaire.

En cas de refus, la Régie du logement est là pour les aider.»

Mme Côté mentionne que la méthode de fixation des loyers de la régie n'empêche pas les hausses abusives et ne nuit pas à la rentabilité de l'immobilier. «Nous comprenons que les propriétaires augmentent les coûts, mais ils doivent aussi respecter le coût de la vie.»

Loge M'entraide et les organismes de défense des droits des locataires évaluent présentement la pertinence d'intervenir auprès de la Cour supérieure. Sonia Côté prévient qu'ils ne se laisseront pas faire.

Ces dernières années, le coût des loyers a connu une augmentation au Saguenay, sans être affecté par une pénurie de logements.

Selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement, de 2001 à 2003, Saguenay a connu une hausse de loyer de 4,3 %.

Sonia Côté, coordonnatrice de Loge M'entraide.

PLANIFICATION DE LA SÉCURITÉ FINANCIÈRE

- Assurance-vie individuelle
- Fonds distincts, REER
- Rentes, FERR et FRV
- Assurance invalidité individuelle
- Assurance individuelle contre les maladies graves
- Assurances maladie et dentaire individuelles
- Régimes de retraite collectifs
- Fonds communs de placement – REEE, REER et FERR

Maryse Simard
Conseillère en sécurité financière
Représentante en épargne collective
(418) 543-4471, poste 248

Financière Liberté 55 QUADRUS

Financière Liberté 55 et le symbole social sont des marques de commerce de la London Life, Compagnie d'Assurance-Vie. Services d'investissement Quadrus ltée et le symbole social sont des marques de commerce des Services d'investissement Quadrus ltée utilisées avec permission par la London Life, Compagnie d'Assurance-Vie.

Assemblée de la FROH

par Stéphane Bégin

ALMA (SB) - L'assemblée générale annuelle de la Fédération régionale des organismes sans but lucratif d'habitation (FROH) de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean aura lieu le jeudi 5 mai à 13h00 au Coq Rôti d'Alma. La fédération existe depuis septembre 2000 et le CA est formé de représentants des OSBL membres de la fédération. L'objectif de l'organisme est de contribuer à la création, au développement et à la consolidation d'organismes à but non lucratif en habitation, de promouvoir la pratique et la qualité des services offerts, de favoriser la mobilisation des intervenants intéressés aux questions de logement social, d'analyser, de critiquer et d'inspirer les politiques et législations des diverses instances.

La grande question à l'heure actuelle touche la politique du financement du support communautaire dans les OSBL d'habitation

Place du Saguenay — Galeries Jonquière

DIMANCHE
8 mai
Une fête des Mères
tout en douceur

À gagner dans
chacun des centres:
Un forfait-santé
pour 2 personnes à

Auberge des Îles

Incluant:
Souper table d'hôte,
l'hébergement et le petit
déjeuner ainsi que le soin
Bienfait de la mer
une valeur de 400 $ ch.

Offrez la relaxation
à maman

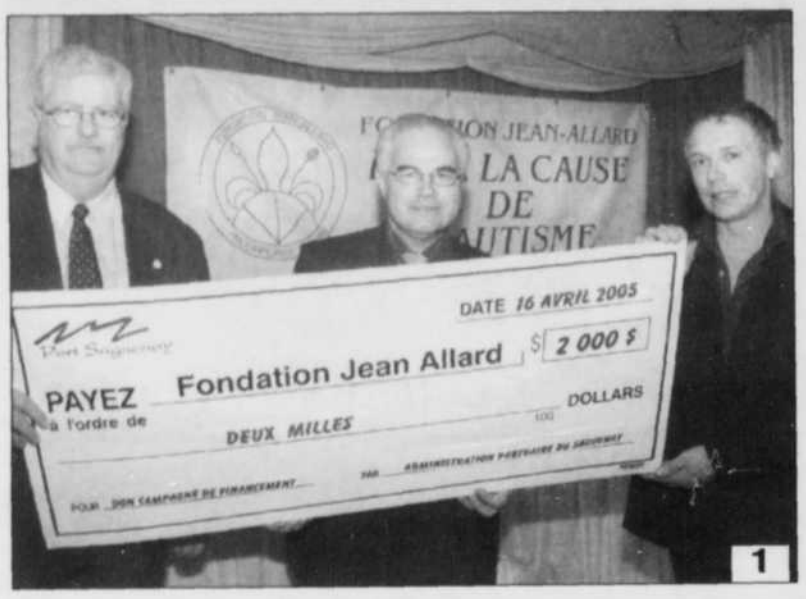
Place du SAGUENAY

1 coupon
par achat.
Tirage
le 9 mai.

GALERIES JONQUIÈRE

FONDATION JEAN-ALLARD - À l'occasion de son cocktail-bénéfice tenu le 16 avril dernier, les dirigeants de la Fondation Jean-Allard, qui se consacre à l'autisme, ont recueilli l'impressionnante somme de 33 434 $. L'argent servira uniquement à la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, notamment en services pour les camps estivaux. Le président du cocktail-bénéfice, Pierre Paquin (à gauche), et le président de la fondation, Pierre Morrisette (à droite), ont reçu de 2000 $ de l'Administration portuaire du Saguenay et son représentant, Alain Bouchard (photo no 1), de même qu'une somme de 2500 $ de la part de Robert Bernier, représentant d'Alcan métal primaire (photo no 2). Un chèque de 5000 $ du Club Kiwanis de La Baie est venu des mains de Normand Dupéré, Éric Martin et Gaétan Tremblay (photo no 3), alors que Claude Houde, Denis Durand et Estelle Morneau, du Club Optimiste de La Baie, ont effectué un don de 2000 $ (photos no 4).

(Photos Rocket Lavoie)



1

3

2

4

MOIS DE LA NUTRITION - Du 1er au 31 mars se tenait le Mois de la nutrition ayant pour thématique cette année: Le poids santé – mangez bien, bougez et débordez de vie! Le comité régional composé de diététistes-nutritionnistes de divers milieux, en collaboration avec la Direction de la Santé publique région 02, a pensé organiser une activité pour promouvoir une saine alimentation auprès des élèves de 5ième et 6ième années du primaire. L'activité consistait à remplir une grille de mots croisés en lien avec la nutrition et l'activité physique. Pour y arriver, les élèves recevaient la grille via leur enseignant et ils étaient invités à aller la compléter à l'aide de notre site internet, soit durant les heures de laboratoire d'informatique à l'école ou soit à la maison avec les parents. Ceci à la discrétion de l'enseignant. Il est à noter que toutes les écoles primaires de la région ont été approchées pour réaliser cette activité, c'est-à-dire les élèves de 5 et 6e des quatre commissions scolaires de la région. 577 participants(es) ont été accueillis. Des prix de participation étaient rattachés à cette activité de promotion de la bonne nutrition. Seize gagnants(es) au total (soit 4 gagnants par commission scolaire) ont mérité un certificat cadeau de 400 $ échangeable en articles de sport au magasin Intersport d'Alma. Les donateurs pour ces beaux prix furent: en premier lieu la Direction de la Santé publique région 02, Intersport d'Alma, Natrel, Groupe Fernand Gilbert Ltée, STS Canada, BDH-TECH Inc. À la soirée, 3 de ces commanditaires éaient présents, soit Bob Morrison de Natrel, Lucien Morais de Intersport Alma et Danielle Beaudin de la Dir. Santé Publique, de même que les responsables de l'activité et les gagnants.

(Photo Caroline Blackburn)

Marche mondiale des femmes

Des représentantes de la région participeront

par Ariane Gagnon Simard, stagiaire

CHICOUTIMI (AGS) - Quelques centaines de femmes de la région prendront la route de Québec le 7 mai 2005 pour participer à la Marche mondiale des femmes.

L'événement souligne en grand l'arrivée du Relais de la Charte mondiale des femmes pour l'humanité. Il a débuté au Brésil le 8 mars 2005 pour faire le tour du monde en 55 endroits, dont le Québec. La charte revendique l'égalité, la liberté, la solidarité, la justice et la paix pour les femmes.

Pour l'occasion, les femmes du Saguenay-Lac-Saint-Jean sont invitées par la Fédération des femmes du Québec (FFQ) à se joindre au mouvement. Deux autobus sont déjà remplis par la Table de concertation des groupes de femmes de la région (Récif 02). Toutes les centrales syndicales seront représentées.

«Les personnes de la région doivent se vêtir de blanc, symbole de la paix. Les femmes d'ici porteront un bandeau blanc sur la bouche pour montrer que la violence engendre souvent le silence, ce que nous dénonçons», explique la représentante de la FFQ régionale, Réjane Lapointe.

Une chaîne humaine débutera du quai de la traverse Québec-Lévis jusqu'à l'Assemblée nationale. Chacune des 17 régions du Québec constituera un maillon. «La marche suit la chaîne humaine qui se défait à mesure que la charte avance vers l'Assemblé nationale.

La chaîne s'étend sur 2,4 kilomètres», indique Mme Lapointe. Le rassemblement est prévu à 13 h à la Place de Paris dans le Vieux Québec.

«Une rencontre avec tous les ministres et les députés est prévue. Certains ont même déjà été rencontrés», ajoute-t-elle. Après son passage au Québec, la charte se dirigera vers la Turquie. Elle terminera son voyage au Burkina Faso le 17 octobre 2005. «Les hommes sont invités à participer à la marche, mais seules les femmes forment les maillons», souligne Réjane Lapointe en terminant.

ENTREFILETS

Familles d'accueil recherchées

CHICOUTIMI (SB) - Plus de 100 jeunes de 15 à 18 ans en provenance de 32 pays se présenteront au Québec pour y vivre une expérience unique en août prochain. Parmi ceux-ci certains se retrouveront dans la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour y passer une année. On cherche donc des familles d'accueil, qu'elles soient monoparentales, avec ou sans enfant ou même des gens à la retraite sont donc invités à partager cette expérience. La visite est organisée par AFS Interculture Canada, qui est un organisme à but non lucratif. Ceux-ci aimeraient donc que des jeunes se retrouvent dans la région en raison ds nombreux attraits que l'on retrouvent dans la région et de la chaleur des gens de la région. Il est possible de contacter Marie Mazerolle au 696-0332 ou le bureau d'Interculture Canada au 1-800-361-7248.

Construction ou rénovation en tête?
Exigez les experts!
Depuis plus de 23 ans, notre objectif «qualité» garantit la pleine satisfaction.
Faites-nous part de vos projets!
ENTREPRISES BERTRAND & DENIS INC.
Résidentiel et commercial
RBQ: 2332-2308-76
Nous offrons la GARANTIE MAISONS NEUVES APCHQ
544-8327 ou 693-3996

POUR UN MOTORISÉ NEUF OU D'OCCASION
Inspecté et garanti
VR Daniel Émond VENTE & ACHAT
MAINTENANT ARRIVÉ
Le FOUR WINDS CHÂTEAU
Classe B+ de 23 à 28 pieds
Toute la gamme NEUF Coachmen
PLUS de 95 motorisés en inventaire
Site internet: www.vrdanielemond.com
Terrain d'exposition
3080, AVENUE DU PONT SUD, ALMA • 669-8360
Service assuré par: Centre du motorisé Claude Lapointe
La Baie 677-1927
2650, DALTON, PARC COLBERT, QUÉBEC
1-877-527-2722

MBA POUR CADRES • PROMOTION 2003-2005

Marc-André Bordeleau, Fairmont Le Manoir Richelieu
Cristina Primo Busatto, Alcan
Jean-Claude Collard, Forces armées canadiennes
Serge Côté, Alcan
Karyne-Hélèna Framand, Forces armées canadiennes
Claudine Gagnon, Claudine Gagnon Communication
Élise Guignard, Élise Guignard C.A.

Pierre Lagacé, Le Groupe génitique inc.
Hugues Lalande, Clinique dentaire Kathleen Murray
Frédéric Larouche, Banque nationale du Canada
André Luiz Lopes Machado, Alcan
Luc Martel, Les entreprises Rosario Martel
Mario Potvin, Bureautique expert et copies courrier plan LG
Robin Ratthé, Banque nationale du Canada

Roger Thiffault, Alcan
Bruno Tremblay, Alcan
Luc Tremblay, Mouvement Desjardins Caisse d'économie des travailleurs d'Alma
Luc Tremblay, Alcan
Brent Volk, Alcan

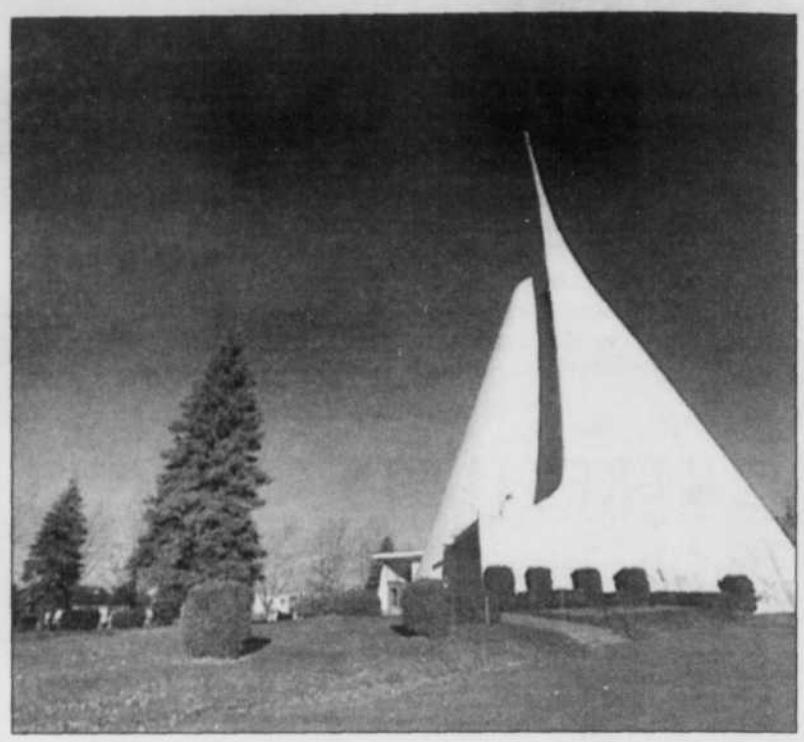
L'Université du Québec à Chicoutimi en collaboration avec l'Université du Québec à Montréal ont le plaisir de souligner la réussite des ses nouveaux MBA pour cadres. Nous leur souhaitons un franc succès dans leur carrière. Félicitations !

Université du Québec à Chicoutimi
555, boulevard de l'Université, Chicoutimi (Québec), G7H 2B1
Téléphone: (418) 545-5011. Télécopieur: (418) 545-5012
www.uqac.ca

Émission «Visite libre»

Des résidences et bâtiments de Saguenay en vedette

MAISON - Cette maison de contremaître de l'Alcan devrait révéler quelques charmes aux téléspectateurs, surtout que la propriétaire, Jocelyne Trépanier, est tombée sous le charme au milieu des années 70.



ÉGLISE - L'ancienne église Notre-Dame de Fatima fera l'objet aussi d'une visite de la part des réalisateurs de l'émission. Si cette église possède une architecture particulière, elle est aujourd'hui fermée comme entité religieuse.

par Stéphane Bégin

CHICOUTIMI (SB) - À deux reprises durant les mois à venir, des résidences et bâtiments de Saguenay seront en vedette à l'émission Visite libre de la station ARTV.

L'émission de 30 minutes est animée par l'architecte montréalais Philippe Lupien. Celui-ci présentera 13 émissions et fera visiter chaque semaine trois maisons d'inspirations diverses du Québec.

Le premier rendez-vous aura lieu le dimanche 8 mai, alors qu'il sera possible de visiter la maison de contremaître d'Alcan. La résidence visitée appartient à Jocelyne Trépanier dans le secteur Arvida.

Ces maisons se sont construites avec l'installation de la multinationale de l'aluminium, le tout avec un plan d'urbanisme particulier. C'est à partir de là qu'est né ce quartier particulier pour y loger les ouvriers, les contremaîtres et les dirigeants de l'usine dans les années 20.

On y racontera que 800 ouvriers ont érigé 270 résidences en l'espace de 135 jours. Celle de Mme Trépanier, acquise en 1976, démontre l'architecture particulière de ces résidences, d'autant plus que la propriétaire a tout fait pour conserver son caractère d'origine, acceptant même de geler l'hiver afin de ne pas détruire sa maison de contremaître.

Ensuite, le 10 juillet, les téléspectateurs pourront découvrir la maison Perron-Simard, de Chicoutimi, qui se veut une oeuvre d'art de l'architecte Paul-Marie Côté.

Il s'agit d'une maison en béton et en bois de rose. On dit que la texture du béton est assez particulière, car l'architecte a mélangé du granit au béton et lui a donné une brillance.

Par contre, il n'y a aucune peinture sur les murs ou les plafonds.

M. Côté a utilisé des rondins de bois et les a utilisés comme forme et a coulé le béton, ce qui fait que sur les murs, on retrouve l'empreinte inversée du rondin. Pour les plafonds, ce sont des planches de bois de différentes largeurs qui ont été installées et on y a coulé le béton ensuite.

L'animateur de l'émission parlera aussi de l'architecture éloquente des années 50 et 60 que l'on retrouve à Saguenay, notamment les église en béton qui ont marqué un tournant manifeste par rapport à l'architecture religieuse. Paul-Marie Côté a d'ailleurs laissé à Chicoutimi les premiers monuments de l'expression formelle qui apporte à son paysage un caractère distinctif.

Il a aussi dessiné les plans de résidences privées très différentes mais toutes originales, dont sa maison construite en 1967.

Ces émissions sont présentées à 12h30 et 18h30 les dimanches et en rappel les mardis à 23h30.

POMPELAC

NOUVEAUX PRODUITS EN INVENTAIRE TUYAUX ET RACCORDS PVC SED: 40 SED: 80

Vente, réparation, montages spéciaux, traitement d'eau

BERKELEY

Pompes Jet de 1/3 HP à 2 HP

Réservoirs 6 à 120 gallons

Pompes submersibles de 1/3 HP à 100 HP

Pompes multistages

Pompe Booster

Pompes centrifuges

Pompes d'effluent

Pompes d'égout

Bassin et pompe d'égout

www.pompepisf.com

00622421

696-1721

1584, boul. Saint-Paul, Chicoutimi

TEL-AIDE

695-AIDE

1-888-600-2433 - Lac-Saint-Jean

Heures d'ouverture: 16 h à minuit

00616384

Centre du PROcamion CAM Saguenay inc.

NOMINATION

La direction du Centre du Camion Procam Saguenay inc. est fier d'accueillir **M. Marcel Jean** au sein de leur équipe à titre de directeur des ventes de camion Sterling et Mitsubishi.

Fort d'une expérience dans cette sphère d'activité acquise grâce à votre support, **M. Jean** pourra établir avec vous vos besoins en camion de toutes capacités.

Nous vous invitons cordialement à communiquer avec notre équipe qui se fera un devoir de répondre à vos attentes.

Bienvenue à tous mes amis les camionneurs!

STERLING TRUCKS

8170 kilos et plus

MITSUBISHI

5450 et 8170 kilos et plus

Permis de conduire classe 5 de 12 à 22 pieds de boîte

M. Marcel Jean

00623621

160 des Routiers, Chicoutimi QC G7H 5B1

Tél.: (418) 693-0123 • Cell.: (418) 812-4442 • Fax: (418) 690-0616

CSSS du Domaine-du-Roy

Opération Enfant Soleil remet 20 000$

par Mélyssa Gagnon

ROBERVAL (MG) - Dans le cadre de la tournée québécoise «Ensoleillez la vie d'un enfant», Opération Enfant Soleil a remis, récemment, un montant de 20 000$ au Centre de Santé et de Services Sociaux du Domaine-du-Roy (CSSSDR).

La somme octroyée au département de pédiatrie de l'hôpital robervalois facilitera l'acquisition d'une table chauffante néonatale, laquelle permet de contrôler et de régulariser la température corporelle des nouveau-nés.

Le montant versé à l'Hôtel-Dieu de Roberval par Opération Enfant Soleil depuis 1993 totalise 49 500$.

À l'échelle régionale, plus de 413 500$ ont été remis par l'organisme au cours des 17 dernières années.

Saguenay

La tournée «Ensoleillez la vie d'un enfant» s'est également arrêtée à Saguenay au cours de la journée d'hier. Un chèque de 28 200$ a été remis au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi et au Centre de soir-enfants, lequel vient en aide aux enfants malades et à leurs familles.

Opération Enfant Soleil rappelle que depuis sa fondation en 1988, plus de 80 millions $ ont été amassés pour les enfants malades.

La 18e édition du téléthon de l'organisme sera diffusée sur les ondes du Réseau TVA, les 4 et 5 juin prochains.

BELLE RÉCOLTE - Les animatrices du dernier téléthon d'Enfant-Soleil, Claudine Prévost et Annie Brocoli, étaient toute souriantes en recevant des montants de gens de la région. Corinne Leclerc (Wal-Mart), Michèle Fortin (Centre soir enfants) et Michèle Jean (Remax) avaient une somme de 5000 $ à remettre, alors que Jacques Bédard (Sears), Michel Renaud (Costco), Louis Côté (directeur général intérimaire d'Enfant-Soleil) et le docteur Marcel Milot (chef du département de pédiatrie) avaient un chèque de 23 200 $ à remettre à l'organisation.

DU JAMAIS VU!

Teen Burger à 1,49$ + taxes

Aucune limite. Aucun coupon
Durée limitée

A&W PLACE DU SAGUENAY SEULEMENT

00623418

ILS ONT VOTÉ CONTRE LES TRAVAILLEURS

Le projet de loi anti-briseurs de grève du Bloc Québécois a été défait par quelques votes.

Les travailleuses et les travailleurs du Québec auraient gagné si ces sept ministres libéraux fédéraux du Québec n'avaient pas voté contre :

JEAN LAPIERRE

LUCIENNE ROBILLARD

STÉPHANE DION

JACQUES SAADA

PAUL MARTIN

S'EST ABSENTÉ AVANT LE VOTE

PIERRE PETTIGREW

LIZA FRULLA

IRWIN COTLER

BLOC QUÉBÉCOIS

Le caucus régional des députés du Saguenay–Lac-Saint-Jean
Michel Gauthier, député de Roberval - Lac Saint-Jean
Sébastien Gagnon, député de Jonquière - Alma
Robert Bouchard, député de Chicoutimi - Le Fjord

Greffes de sang de cordon ombilical

Une aide précieuse pour combattre le cancer

QUÉBEC (PC) - Bruno Aucoin, de Fatima aux Iles-de-la-Madeleine, survit depuis un an à une troisième récidive d'un lymphome non-hodgkinien grâce à une greffe de cellules souches tirées du sang d'un cordon ombilical. Le quadragénaire, qui était «décompté» il y a un an, s'est remis tranquillement au vélo et se prépare un été de golf.

Les greffes de sang de cordon ombilical sont encore assez peu fréquentes dans les cas de cancers chez des adultes. On on fait environ mille par an, dont la moitié aux Etats-Unis. M. Aucoin a été le premier patient à en profiter dans la région de Québec, grâce à l'expertise d'un hémato-oncologue de l'Hôtel-Dieu de Québec, Alain Filion, qui a été formé à Paris par la pionnière de cette technique.

Ce type de greffe demeure encore un dernier recours pour les patients qui ont besoin de cellules souches pour regénérer leurs cellules sanguines après une chimiothérapie intensive qui a détruit autant les cellules saines que les cellules malades, a indiqué le Dr Félix Couture, chef du service d'hémato-oncologie. Jusqu'à récemment, cette technique était plutôt réservée aux enfants atteints de diverses maladies sérieuses.

Le Dr Couture et ses collègues hémato-oncologues Alain Filion et Marc Lalancette, en compagnie de Bruno Aucoin, rencontraient récemment les médias pour faire le point sur cette technique, dans le cadre de la semaine d'information sur le cancer.

Il y a un transfert de cette technique vers une population adulte en raison de la capacité importante de multiplication de ces cellules souches hémato-poïétiques (sur le point de devenir des cellules sanguines), bien qu'elles prennent deux fois plus de temps à commencer à se regénérer, explique le Dr Filion. L'immaturité de ces cellules explique leur potentiel énorme de multiplication. L'autre avantage est qu'il n'est plus nécessaire d'avoir une compatibilité immunologique totale entre le donneur et le receveur, a pousuivi le spécialiste.

Une compatibilité à 60 pour cent est suffisante puisque les cellules souches du sang de cordon sont encore assez «naïves» ou malléables pour s'adapter à un organisme un peu différent. Elles ont une plus grande plasticité immunologique, résume le Dr Couture. Malgré cela, a-t-il ajouté, il faut scruter les caractéristiques de 10000 cordons dans diverses banques avant d'en trouver un qui réponde aux critères voulus.

Après cinq années de traitement durant lesquelles son cancer des ganglions (ou lymphome non-hodkinien) ne voulait pas lâcher malgré la chirurgie, la chimio et la radiothérapie, Bruno Aucoin n'avait plus beaucoup de choix. Comme il n'y a pas de donneur de cellules souches compatibles dans sa famille, il ne lui restait que la greffe allogénique avec un donneur compatible trouvé quelque part dans le monde (grâce à une banque de huit millions de noms dont 220 000 au Canada) ou la greffe de sang de cordon.

Le retour de spécialisation du Dr Filion a fait pencher la balance du côté de cette dernière hypothèse. Le greffon a été trouvé dans une banque spécialisée des Etats-Unis. Il existe un certain nombre de banques de sang de cordon à travers le monde, dont une toute récente à Montréal, gérée par Héma-Québec. Ce sang est testé, congelé et entreposé en attendant les demandes d'hôpitaux spécialisés dans la greffe de cellules souches.

Précisons que l'utilisation de ce tissu humain ne cause pas de problème éthique puisqu'il s'agit d'éléments tirés du placenta qui sont éliminés après la naissance.

serres dame nature
Côté Jardin

Calendrier horticole:

- Supprimez toutes les parties mortes ou endommagées des plantes vivaces et il est aussi temps d'en planter de nouvelles.
- C'est également le temps d'appliquer de l'huile de dormance sur les arbres et arbustes. Cette opération permet de détruire les larves d'insectes et ainsi d'augmenter la longévité de vos végétaux.

Rébéca Roufeau
Agroéconomiste
Resp. mise en marché
Les serres dame nature

Fleurs vedettes dans les serres en cette période:

C'est l'abondance pour la fête des Mères! Les Rosiers greffés, les Pélargoniums, les Orchidées, les Hibiscus, les Bellopérones... L'achat d'une potée fleurie pour maman est un choix durable.

Pour une visite:

1252, Route 170, Saint-Gédéon, à noter que nous serons ouverts exceptionnellement à partir de 9 h le dimanche de la fête des Mères. Le samedi nous sommes toujours ouverts de 9 h à 17 h.

Pour vos questions: rebecarou@cgocable.ca
(418) 345-2464 ou 1-800-463-9183

00623818

Un moment pour maman S.V.P.

Les Galeries de La Baie vous invitent à souligner la fête des Mères avec une attention spéciale...

D'ici ce grand jour, chaque achat chez nos marchands vous donne un coupon de participation pour le tirage d'un

souper table d'hôte pour 2 personnes au prestigieux restaurant Opia de La Baie

Opia

De plus, courez la chance de gagner une superbe montre Bulova de belle valeur.

Début de la promotion le 27 avril.
Tirage le samedi 7 mai à 16 h.

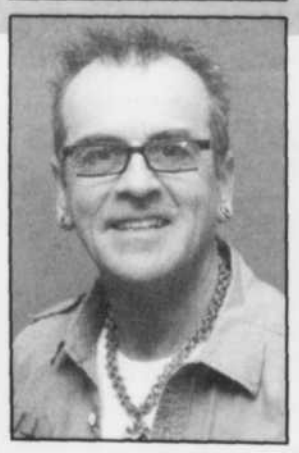
CONSTRUCTION
RÉNOVATION
AGRANDISSEMENTS
• • •
Surveillez les nouveaux locaux agrandis de l'animalerie Aquatoutou

Pour une maman comblée!

00622476

Les Galeries de La Baie Au cœur de votre vie!

SAVIEZ-VOUS QUE LE MAQUILLAGE PERMANENT EST UN TATOUAGE?



Pour un maquillage réussi, il vous faut un artiste tatoueur et 30 ans d'expérience

- Contour des lèvres
- Lèvres complètes
- Sourcils
- Contour des yeux
- Correction de la lèvre

Consultation sur rendez-vous

AUTRES SERVICES OFFERTS:

- Tatouage personnalisé
- Réparation et camouflage de tatouage
- Portraitiste
- Réparation de maquillage permanent
- Perçage corporel

Venez consulter Sylvain Proulx artiste tatoueur professionnel 30 ans d'expérience

BOUTIQUE Corps-Beau

535, Sacré-Cœur, ALMA
480-2880

VISITEZ NOTRE SITE WEB:
www.corpsbeautattoo.com

00617734

Traitement d'eau Pure
150, des Hautes-Herbes, C.P. 10
Alma (Québec) G8E 1J4

NOUVEAU
ANALYSE D'EAU GRATUITE

ODEUR DÉSAGRÉABLE (SOUFFRE)
TACHE SUR VÊTEMENTS (FER)
EAU JAUNE ÂCRE (TANNIN)
GOÛT DÉSAGRÉABLE
DÉMANGEAISONS
ASTHME, ACNÉ, ECZÉMA, ETC.

IL Y A UNE SOLUTION!

Pour plus d'informations contactez Mario
(418) 662-5752

00623031

SEXOLOGIE

Son copain ne l'embrasse pas

J'aimerais savoir s'il y a une signification particulière que l'on peut donner à la façon dont une personne embrasse. J'ai 19 ans et un nouveau copain dans ma vie depuis 6 mois. Nous nous entendons bien et pour les relations sexuelles, ça va de mieux en mieux.

Le problème, c'est qu'il ne me «frenche» pas et je me demande pourquoi. Il me donne uniquement des baisers sur la bouche; quelquefois, il sort le bout de sa langue sur le bord de mes lèvres, mais c'est tout. Je me demande si c'est du dégoût, un manque de désir ou si ça démontre une volonté de ne pas s'engager de sa part. Je n'ose pas lui en parler parce que notre relation est encore trop fragile. Pour moi, c'est tellement important de s'embrasser, c'est une des raisons pour lesquelles j'ai laissé mon ex avec qui j'ai été durant 4 ans, il ne m'embrassait plus. Qu'en pensez-vous?

Kiss me

Vous avez donc cru que si votre ex-partenaire ne vous embrassait plus c'est qu'il ne vous aimait plus. Et dans un sens, vous avez raison. Le baiser a une symbolique importante puisqu'il témoigne de la tendresse, de l'affection et de la complicité qu'il y a entre deux partenaires. Il est donc préférable de commencer une relation sexuelle «par le haut», par l'échange de «french kiss» sensuels plutôt que «par le bas» approche souvent trop rapide et trop directe.

Nombreux sont ceux qui comme vous déplorent que le partenaire ne les embrasse plus assez. Un petit bisou rapide sur la bouche, de temps en temps, même s'il s'agit d'un geste gentil et attentionné n'est pas toujours suffisant pour entretenir l'érotisme et contrer la routine.

La façon qu'a une personne d'embrasser en dit beaucoup sur sa capacité à donner et à recevoir du plaisir. Elle constitue donc un indice important (lorsqu'il s'agit des premières rencontres) des plaisirs que vous pouvez espérer de vos débats ultérieurs. Par conséquent, on peut donc supposer que votre amoureux actuel (il n'y a que lui qui pourrait vous le confirmer) n'est pas très à l'aise avec l'intimité, l'abandon, l'ouverture à l'autre et effectivement peut-être avec l'engagement. Il est possible aussi qu'il ne s'agisse que de réserve, de timidité, de manque de confiance dans ses compétences d'amoureux. Il me semble qu'après six mois de fréquentation, vous pourriez dépasser votre crainte de le blesser et d'aborder franchement le sujet avec lui. Bien embrasser, ça s'apprend. Je gagerais qu'il sera très intéressé par le cours de «baiser 101». À la condition de ne pas lui présenter ceci comme un reproche, mais plutôt comme une façon d'élargir votre entente mutuelle.

Faites parvenir vos lettres à :
Madame Andrée Boily
Le Progrès du Saguenay
1051, boulevard Talbot
Chicoutimi (Québec)
G7H 5C1

Comptabilité d'Entreprises
Impôt des Particuliers
• Comptabilité d'entreprises • Comptes clients et fournisseurs
• Comptabilité garderie • Payes
Vous avez trop de travail? Libérez-vous, nous pouvons vous aider.
2, 3, 4 ou 8 h par semaine, on se déplace.
Impôt des particuliers – Prix compétitifs
Lucie Potvin, commis-comptable
275, rue Olier, Chicoutimi QC G7G 4J2 Tél.: (418) 690-3378 cell.: 550-2961 téléc.: 545-3345
courriel: comptabilitejl@videotron.ca
0061917

« L'aspect d'un VUS et la commodité d'une minifourgonnette »
PONTIAC MONTANA SV6
Système de communication et d'assistance OnStar** • Moteur V6 3,5 L à ISC de 200 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Freins ABS à disque aux 4 roues • Lecteur CD et MP3 • Télédéverrouillage, glaces avant/de custodes arrière et rétroviseurs chauffants à commandes électriques • Climatisation • Roues de 16 po • Glaces arrière teintées foncées • Tapis protecteurs avant et arrière • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise
20 498 $
à l'achat[Y]
Renseignez-vous sur notre promotion de DVD sans frais.

CARACTÉRISTIQUES	MONTANA SV6 R7D 2005 À EMPATTEMENT ORDINAIRE	DODGE CARAVAN 2005 28C
Moteur/HP	V6 de 3,5 L – 200 HP	V6 de 3,3 L – 180 HP
Roues	16 po en acier	15 po en acier
Télédéverrouillage	De série	En option (PDSF 350 $)
Lecteur MP3	De série	Non disponible
Système de rails au pavillon	De série	Non disponible
Banquette de troisième rangée	À dossier divisé 50/50, rabattable à plat et amovible	Banquette pleine largeur, rabattable à plat et amovible
Démarreur à distance installé à l'usine	En option	Non disponible
Freins	Freins à disque aux 4 roues	Freins à disque à l'avant/ freins à tambour à l'arrière
Système de freinage antiblocage	De série	En option (PDSF 570 $)
OnStar visitez onstar.ca	De série (incluant un abonnement d'un an au plan Sain et sauf)	Non disponible

PONTIAC LA PASSION DE CONDUIRE
PONTIAC BUICK GMC GM
GARANTIE
L'Association des concessionnaires Pontiac•Buick•GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2005 Montana SV6 (2U11416/R7D). Le modèle illustré peut comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. **Incluant un abonnement d'un an gratuit au plan Sain et sauf. Contrat de service requis. Pour obtenir tous les détails et les modalités liés au système OnStar, appelez au 1 800 667-8277, informez-vous auprès de votre concessionnaire ou consultez le site www.onstarcanada.com. [Y] À l'achat, préparation incluse. Transport (1 120 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, au 1 800 463-7483 ou visitez www.gmcanada.com.

Gala méritas régional en actions environnementales

La 10e édition récompense 231 projets

par Marie-Claude Parent

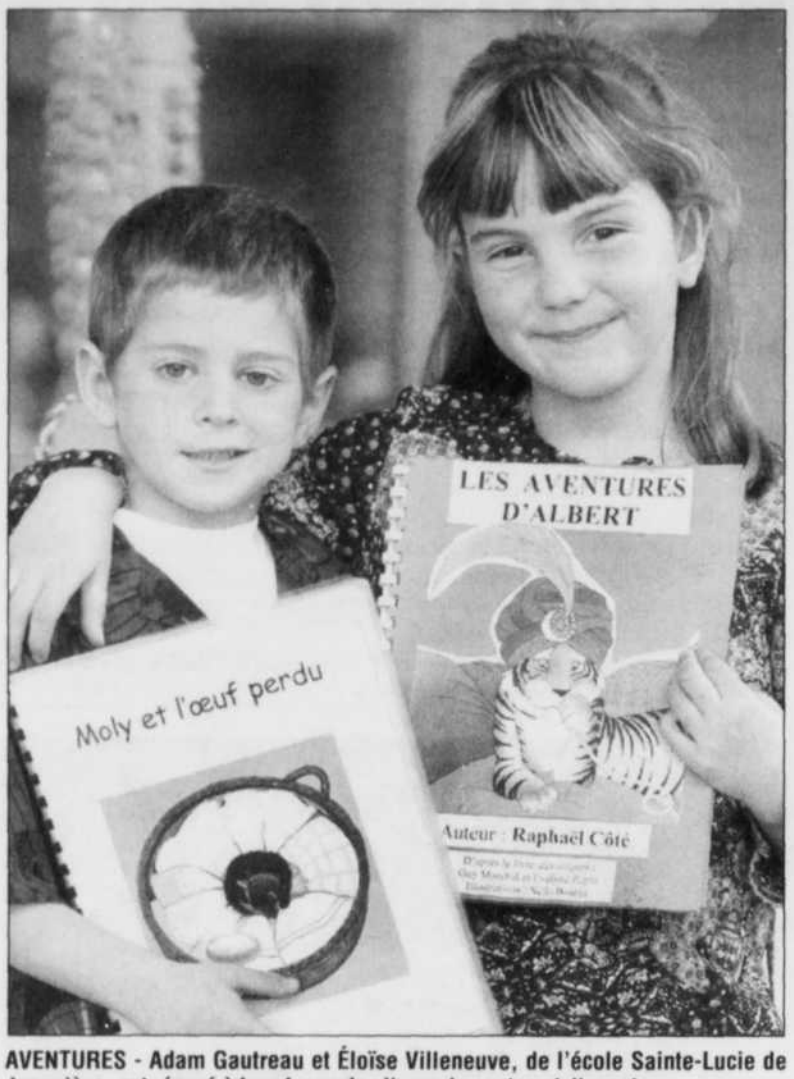
DOLBEAU-MISTASSINI (MCP) - Le Conseil régional de l'environnement et du développement durable (CREDD) et l'Association forestière régionale a récompensé 231 projets académiques dans le cadre de son 10e gala méritas régional en actions environnementales et solidaires.

L'année qui marque le dixième anniversaire de l'événement en sera une de records, notamment en ce qui concerne la valeur des bourses offertes. Plus de 12 000$ seront remis à 39 écoles des quatre commissions scolaires de la région. L'an dernier, cet appui financier, qui sert de fer de lance pour le démarrage de nouveaux projets, atteignait 6000$.

Sous le thème «Dix ans de réalisations... des écoles en action», se tenait le 27 avril la dixième édition du gala en simultanée du côté de Dolbeau-Mistassini pour la portion jeannoise et à La Baie sous l'égide de l'Association forestière du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le gala méritas est l'occasion d'honorer les initiatives des jeunes qui contribuent au maintien et à l'amélioration de la qualité de l'environnement. Avant d'en arriver à cette activité de septembre à février, 60 écoles ont été visitées et 360 classes ont été sensibilisées au programme d'éducation relatif à l'environnement intitulé: «Pour une ERE solidaire». Au total, ce sont 7300 élèves qui auront été sensibilisés au principe du 3R-V (réduire, réemployer, recycler et valoriser la matière).

«L'implication toujours croissante du milieu scolaire et des communautés est remarquable. Il en résulte des changements de comportement individuel et collectif dans notre milieu et dans le monde», souligne la maître d'œuvre de ces actions de sensibilisation, Pâquerette Lapointe du CREDD.



AVENTURES - Adam Gautreau et Éloïse Villeneuve, de l'école Sainte-Lucie de Jonquière, ont réparé à leur façon des livres de contes et d'aventure.
(Photo Rocket Lavoie)

ATTENTION - Plusieurs personnes très attentives ont assisté au Gala méritas régional des actions environnementales et solidaires.
(Photo Marie-Claude Parent)

Louise Marinacci
Conseillère en soins esthétiques

Clinique Révolution
NOUVEAU: CRÈME À EFFET BOTOX

LIFTING sans chirurgie de «SOLI-TONE», 1er appareil facial de rajeunissement facial **nouveau dans la région** (taches pigmentaires, acné, rougeur) incluant facial avec produit SOTHYS visible dès le 1er traitement.

ÉPILATION LASER «haut de gamme» tarif à la séance 30 $/15 minutes
Fréquence: 1 fois aux 2 mois pour environ 7 séances:
Exp. 2 aisselles = 15 min. - 2 jambes = 1 h 15

CURE CELLULITE sur appareil Lumicell Touch à base de lumière et palper-rouler. Premier choix après liposuccion et plus efficace que les crèmes. Amélioration 50 %.

CERTIFICATS-CADEAUX DISPONIBLES SUR DEMANDE.
NOUVEAU: Diète protéinée en sachets (Ideal Protein)
VISA
Tél.: (418) 548-1578 Cell.: (418) 812-6252
http//pages.infinitit.net/tarot12
(Faubourg Sagamie, aire de restauration)
00623823

Bernier Uniformes
• Établissement de santé • Pharmacie
• Clinique privée • Restauration
• Dentiste • Hôtellerie
• Laboratoire • Service de broderie
SUPER SPÉCIAL
Uniformes en polycoton
Plusieurs modèles et couleurs disponibles
29,95$ Modèle sélectionné
Faites affaires directement avec l'agent manufacturier
AUCUN INTERMÉDIAIRE
Aussi disponible: literie pour établissements hôtelier, coiffure, massothérapie, etc.
NOUVEAU Chaussures Nurse Mates
MAINTENANT uniformes taille basse
Nous avons aussi des uniformes haut de gamme tel que SIMON CHANG
Pour information:
(418) 543-3999
ou 1-877-947-7999
Robin Bernier et Josée Boily
1022, Thérèse-Casgrain
Chicoutimi
White Cross Tom de Cambrai NURSE MATES George Gourey
00611400

CENTRE SPORTIF CULTUREL L'OSMOSE
20 et 21 mai
Osmose skateparc
s'installe à
Place du Royaume
L'Osmose un centre à ton image
Démonstration de skate, avec Dom Voyer et son team QCSK8 ainsi que roler blade et BMX avec Robby Compartino.
De plus, les élèves de sports-arts-études seront présents pour répondre à tes questions.
Prix de présence
• Deux planches QCSK8 et OSMOSE
• Chandails Osmose et entrée gratuite à notre Centre
00623792

Aspirateur central
Modèle 1500 complet incluant matériel d'installation et 3 prises murales **459$**
Aspirateur traîneau Samsung NEUF 1300 watts **159$**
Aspirateurs usagés À LIQUIDER!
Sacs et réparation de toutes marques
3691, boul. Harvey, Jonquière
(face au McDonald's)
542-9451
Aspiratex 2000
00615369

Programmation de jeux vidéo

Un nouveau baccalauréat à l'UQAC

par François St-Gelais

CHICOUTIMI (FSTG) - Porté par les succès obtenus par ses étudiants sur le marché du travail et la perspective de voir plusieurs milliers d'emplois bientôt disponibles dans le secteur de la conception et de la programmation de jeux vidéo au Québec, le Module d'informatique et de mathématique de l'UQAC s'apprête à lancer en septembre 2005 un nouveau baccalauréat avec majeur spécialisé dans ce domaine d'activité.

«Nous sommes toujours surpris par l'étonnante popularité et par l'importance économique que prend le milieu des jeux vidéos depuis quelques années. Comme cette effervescence survient au moment où le nombre d'inscriptions dans les différents programmes informatiques est en baisse, les perspectives d'emplois sont excellentes», relate Sylvain Boivin, directeur du département d'informatique et de mathématique.

Il explique ce phénomène par un simple effet de retour du balancier. «On a beaucoup parlé d'informatique aux environs de l'an 2000. Depuis, les étudiants se sont imaginés que l'avenir était bouché dans ce domaine, ce qui ne s'avère pas le cas surtout qu'une période de mise à la retraite massive approche», soutient M. Boivin.

C'est dans cette perspective que l'UQAC a mis en place son nouveau programme de conception de jeux vidéo, une première au Québec. Les étudiants qui s'inscriront à ce programme pourront acquérir une solide expertise en programmation technique au cours de leur majeure. Ils auront aussi la chance d'obtenir une spécialisation dans un autre secteur de l'informatique par le biais des crédits rattachés à la mineur.

«Nous formerons de vrais spécialistes du jeu vidéo au moment même où Ubisoft annonce qu'elle va s'installer à Québec et offrir 2000 emplois dans un proche avenir», se réjouit Sylvain Boivin.

L'université compte mettre l'accent sur la réalisation pratique ainsi que sur l'apprentissage dans un milieu similaire à celui des grandes entreprises.

«Nos étudiants vont avoir la chance de se monter de beaux portefolios et pourront compter en ce sens sur la collaboration de partenaires majeurs, dont Ubisoft, et sur du matériel développé ici», indique M. Boivin. À moyen terme, l'UQAC espère que l'instauration du programme aura des répercussions positives sur l'économie du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Il y a déjà des petites boîtes d'informatique de la région qui se montrent très intéressées par nos futurs finissants. Il faut savoir que beaucoup de projets de jeux vidéo voient le jour dans de petites compagnies et que ces compagnies ont besoin de personnel qualifié», affirme Sylvain Boivin.

Le directeur du module d'informatique et de mathématique s'attend à recevoir une trentaine d'inscriptions pour la rentrée 2005. Cinq étudiants pourraient même déjà recevoir leur diplôme en juin 2006 en raison de la possibilité de changer de programme et d'accumuler des crédits. Le baccalauréat est présentement ouvert aux demandes d'admission.

Des précisions du Cégep de Chicoutimi

par François St-Gelais

CHICOUTIMI (FSTG) - La direction du Cégep de Chicoutimi précise que bien que ses activités du programme de Technique de bureautique (DEC) aient été suspendues pour un an à compter de l'automne prochain, les cours reliés à ce domaine, offerts via le programme Humanis, ainsi que le programme d'attestation d'études collégiales (AEC) en administration et bureautique continueront comme prévu.

Selon Ginette Sirois, directrice du collège, ces deux programmes répondent très bien aux exigences et ne rencontrent pas du tout de problème d'effectifs, comme c'est le cas pour le DEC.

On sait que le Cégep de Chicoutimi a dû procéder de cette façon en raison d'un nombre insuffisant d'inscriptions. La plupart des étudiants concernés par cette mesure ont cependant été redirigés vers d'autres cours.

De son côté, l'administration du Cégep de Jonquière indique que ses programmes de bureautique rencontrent pleinement les objectifs d'effectifs requis.

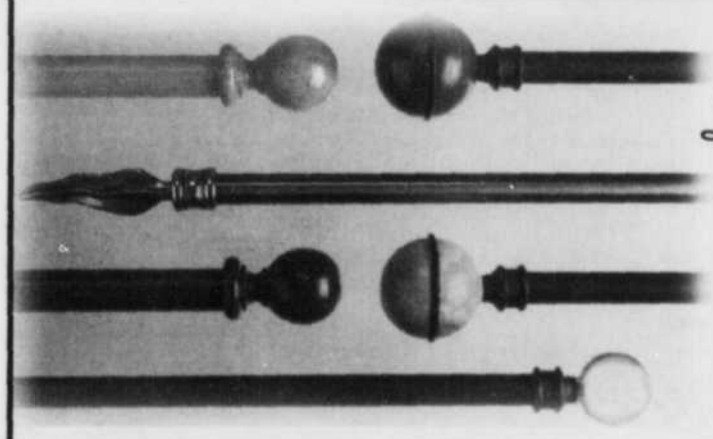
Selon les responsables de ce secteur d'activité, la différence entre le nombre de demandes d'admission pourrait s'expliquer par les choix de profil d'enseignement adopté par le Cégep de Jonquière par rapport à ceux dispensés à Chicoutimi.

DR NICOL LAPOINTE
CHIRURGIEN DENTISTE
À ALMA
sur rendez-vous
418 • 662 • 6559
(urgences acceptées)
MAINTENANT DÉMÉNAGÉ
au 65, St-Joseph Sud
Plaza 3, bureau 106
00620851

À NE PAS MANQUER
Distributions C-ELLE vous offre la chance de suivre une formation en
MASSAGE SUÉDOIS (relaxation)
Les perturbations des dernières années et qui malheureusement continuent nous font réaliser que la société vit un mal d'être et que de plus en plus de gens auront recours à vos services. En plus d'être un art, le massage demeure un outil capital par le toucher, l'activation des systèmes lymphatique, nerveux et sanguin et une prise de conscience que le corps parle.
Durée: 35 heures
Quand: lundi et mardi
9 et 10 mai 2005, 16 et 17 mai 2005
et 30 mai 2005
Heure: de 9 h à 12 h et de 13 h à 17 h
Coût: 350 $
Date limite d'inscription: 4 mai 2005
Pour inscription, contactez:
Madame Louise Potvin
Distributions C-ELLE
1740, Mitis
Chicoutimi (Québec) G7K 1H4
Faites vite, il n'y a que 8 places disponibles!
00622536

VOUS PENSEZ *décoration?*

Literie
• Ensembles douillette
• Housses de couette
• Cache-oreillers
• Jupes de lit
Draperie
• Rideaux
• Stores
• Cantonnières
• Sur mesure
• Tout-faits


Quincaillerie
• Tringles • Lampes
• Embouts décoratifs
• Appliques murales
• Coussins décoratifs
PASSEZ CHEZ FABRICVILLE
VOTRE MÉGA MAGASIN MODE ET DÉCOR MAISON
www.fabricville.com
FABRICVILLE
Visitez nous à www.fabricville.com
Le plus grand distributeur de tissus et draperies avec 170 magasins à travers le Canada
Ouvert les dimanches de MIDI à 16h
Pour des raisons d'espace, tous les articles ne sont pas disponibles dans tous les magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
PLAZA I D'ALMA
500, rue Sacré Coeur ouest
(418) 668-2365
Lun. à Mer.: 9h30 à 17h00 • Jeudi à Ven.: 9h30 à 21h
Sam.: 9h à 17h • Dim.: Midi à 16h
00622503

PME : conseils et solutions

Le livre réunit 40 experts pour conseiller les entrepreneurs

MONTRÉAL (CP) - Les entrepreneurs et les passionnés du monde des affaires peuvent se plonger dès aujourd'hui dans un nouveau livre de référence sur les petites et moyennes entreprises, PME : conseils et solutions.

Rassemblant l'expertise d'une quarantaine de spécialistes collaborant à la Chaire de développement et de relève de la PME de HEC Montréal, cet ouvrage propose une revue des enjeux auxquels sont confrontés les dirigeants ainsi que les facteurs clés pour les aider à prendre les bonnes décisions.

Jean-Marie Toulouse, directeur de HEC Montréal, signe la préface du livre et précise: «L'ouvrage collectif PME : conseils et solutions démontre bien comment des résultats de recherches peuvent éclairer des questions de la vie courante en plus d'apporter des solutions et des conseils à des problèmes parfois complexes.»

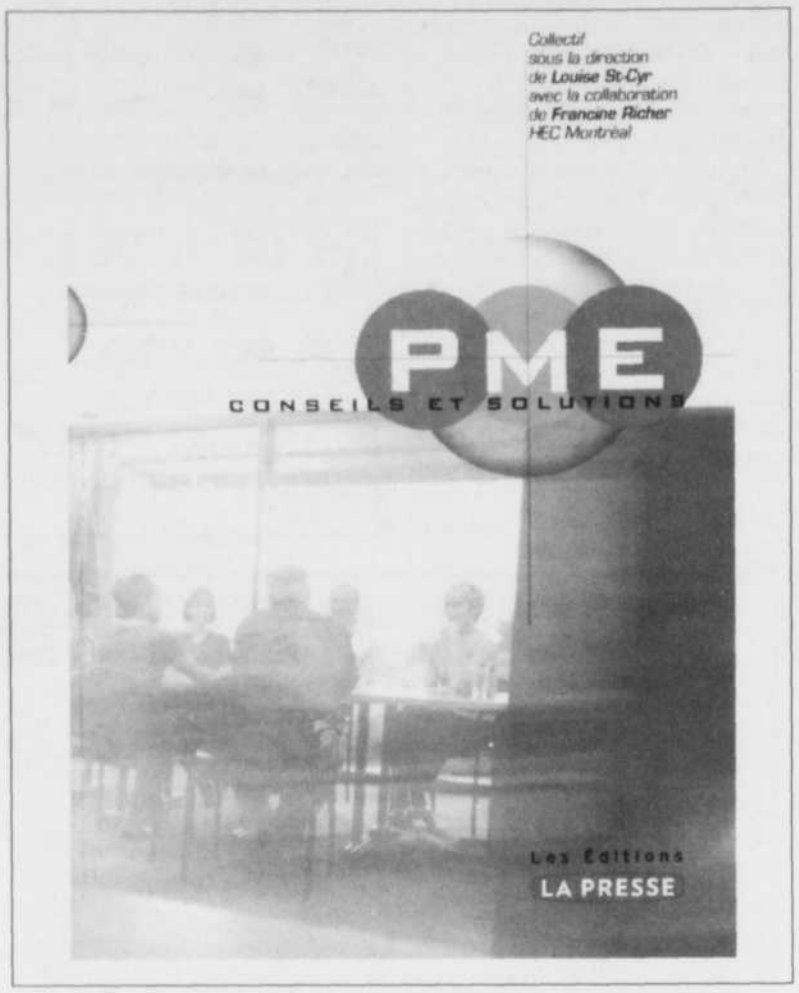
Mieux comprendre les enjeux des PME

Conçu pour alimenter la réflexion et orienter des choix, PME : conseils et solutions constitue un recueil essentiel qui vise à stimuler l'enthousiasme des dirigeants des PME, à les outiller pour prendre les meilleures décisions et à augmenter leur efficacité. Au fil des pages, l'ouvrage distille ses conseils et ses solutions de manière claire et limpide autour de huit thèmes: Quelques enjeux actuels des PME; Rejoindre le client; Les miracles du web; Reconnaître son art: Diriger; Maîtriser les questions financières; Mériter ses employés; Des stratégies et des réseaux; Gérer le changement. En plus d'introductions mettant en perspective les différents chapitres, les lecteurs apprécieront de retrouver, à la fin de chacune des chroniques, un pense-bête pratique qui en rappelle les idées maîtresses.

L'expertise universitaire au service de la pratique

Recueillant 52 chroniques PME publiées dans le cahier Affaires du quotidien La Presse chaque lundi, PME : conseils et solutions rassemble un collectif d'une quarantaine d'auteurs issus de HEC Montréal sous l'habile direction de Louise St-Cyr, Titulaire de la Chaire de développement et de relève de la PME. Des experts de diverses spécialités qui mettent leur savoir et leur expérience au service des PME, pour le plus grand bénéfice des entrepreneurs, des gestionnaires et de tous ceux qui sont intéressés par le milieu des affaires.

Publié aux Éditions La Presse et comprenant 264 pages, le livre PME : conseils et solutions est disponible en librairie dès le mercredi 20 avril, partout au Québec, au coût de 29,95 $.



SEMAINE DU 1er AU 6 MAI N°: 3

Jouez au QUOTIDIEN

EN COLLABORATION AVEC
PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

0061873I

Épilation au laser

Plus jamais de rasoirs ni de cire

8 traitements inclus/laser diode lightsheer

Partie	Coût total	Prix par traitement à chaque 8 sem.
Aisselles	240 $	29,95 $
Bikini	399 $	49,95 $
Bikini artistique	799 $	99,95 $
Bikini intégral	1039,60 $	129,95 $
Demi-jambes	919,92 $	114,99 $
Jambes	1332 $	166,50 $
Bikini + aisselles	1738,72 $	217,34 $
Bikini + aisselles + jambes	2200 $	275 $

Taxes en sus

Clinique d'esthétique Christianne Morin

15 années d'expérience à votre service!!!

Christianne Morin
Esthéticienne propriétaire

CLINIQUE MÉDICAL CHAMPS-ÉLYSÉES

451, des Champs-Élysées, Chicoutimi • **549-1333**

0062071A

FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC

L'ENCAN DU CŒUR LE DIMANCHE 1er MAI 2005
CENTRE COMMÉMORATIF PRICE
(3865, du Roi-Georges, arrondissement Jonquière)

LISTE DES ARTICLES VENDUS À L'ENCAN DU CŒUR

Lot	COMMANDITAIRES	DESCRIPTION	Prix de détail	Mise à prix
1	Brasserie Arvida	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
2	L'Hôtellerie CEPAL	Une nuitée + 2 petits déjeuners	125 $	44 $
3	EncoEco inc.	Sac de voyage-bon d'achat (lot remplissage encre)	50 $	18 $
4	La Gaillarde, Esthétique & Coiffure	1 soin du visage	50 $	18 $
5	Angémil Ouellet, artiste-peintre	1 lithographie 16" x 20" «Visite au camp»	250 $	88 $
6	Pharmacie Jean Coutu (Bruno Harvey)	1 tensiomètre «Life Source»	65 $	23 $
7	Salon Guylaine, coiffure	Produits coiffants	70 $	25 $
8	Shipshaw Électrique (1990) ltée	1 perceuse à batteries	110 $	39 $
9	Jean-Paul Lapointe, artiste-peintre	1 lithographie 16" x 20" «Le Mont Edouard»	250 $	88 $
10	L'Odyssée Restaurant	Fondue pour 2 personnes	50 $	18 $
11	UltraViolet (boul. Harvey, Jonquière)	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
12	Onger Neige.com	Certificat de déneigement (2005/2006)	350 $	123 $
13	ProWatt inc.	Lampe sur pied	60 $	21 $
14	Savannah International	Centre de table	65 $	23 $
15	Solution CM	Oreiller d'eau	75 $	26 $
16	Ginette Chavarie, artiste-peintre	Tableau 16" x 20" «Jeux de Noël»	900 $	315 $
17	Banquets Huguette inc.	Buffet pour 15 personnes	115 $	40 $
18	Salon Evasion Coiffure	Certificat-cadeau de 60 $	60 $	21 $
19	Marché IGA, Guy Bergeron	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
20	Potvin & Bouchard inc., Jonquière	Scie alternative	115 $	40 $
21	Lucie Lapointe, artiste-peintre	Acrylique 24" x 12" «La Culbute»	700 $	245 $
22	Bar Le Zinc	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
23	Les Huiles du Royaume inc.	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
24	Le Billaritz Club, salon de billards	Lettre VIP pour 4 personnes	75 $	26 $
25	Banquets Fine Gueule	Trio italien	75 $	26 $
26	Angémil Ouellet, artiste-peintre	1 lithographie 14" x 18" «Doux temps d'hiver»	250 $	88 $
27	Forfait Soleil, bronzage	100 minutes (24 tubes) 100 minutes (32 tubes)	60 $	21 $
28	Jean-Paul Lapointe, artiste-peintre	Lithographie 18"x 24" «Harmonie des nations»	250 $	88 $
29	Bijouterie Harry Roy	Montre pour hommes	100 $	35 $
30	Danielle Dufour, pharmacienne	2 trousses de premiers soins	50 $	18 $
31	Restaurant Plouizéria	Certificats-cadeaux (2 x 15 $) + (1 x 20 $)	50 $	18 $
32	Technosoude	Perceuse sans fil	75 $	26 $
33	Société des Alcools (boul. Harvey)	Grand Marnier «Cuvée Centenaire»	120 $	42 $
34	Réal Lepage, artiste-peintre	Acrylique 12" x 16" «Petit Saguenay»	400 $	140 $
35	Artis Coiffure & Centre Sylvain Gagné	3 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	75 $	26 $
36	Pharmacie Catherine Mihelich, Essaim	Tensiomètre	125 $	44 $
37	Holiday Inn Saguenay	Souper «Table d'hôte» ou buffet pour 2 pers.	100 $	35 $
38	Paul Cloutier, artiste-peintre	Acrylique "14" x 18" «Tranquillité»	450 $	158 $
39	Scoop Coiffure	Certificat-cadeau de 60 $	60 $	21 $
40	Mercerie Le Saguenéen inc.	Certificat-cadeau de 75 $	75 $	26 $
41	Orchestre symphonique SLSJ	Billets pour 5 grands concerts (saison 2005/06)	140 $	49 $
42	Club de golf Saguenay d'Arvida	4 laissez-passer de 35 $ ch.	140 $	49 $
43	Benjamin Moore peinture Jonquière	Certificat sur service de décoration	50 $	18 $
44	Le Billaritz Club, salon de billards	Lettre VIP pour 4 personnes	75 $	26 $
45	Restaurant La Bohème	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
46	Pharmacie Dany Drolet, Essaim	Tensiomètre	75 $	26 $
47	Centre de santé CEPAL, massothérapie	Enveloppement cacao & soya	100 $	35 $
48	Lise Pellerin, aquarelliste	Aquarelle «Douce Quiétude»	550 $	193 $
49	Salon de l'Élégance	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
50	Léo Lapointe, architecte	Bouteille de porto «Taylor Fladgate», 10 ans	50 $	18 $
51	«Gemmes» mes minéraux enr.	Améthyste	70 $	25 $
52	Pharmacie Clément Paré, Famili-Prix	Tensiomètre	130 $	46 $
53	FDS (rue De La Salle Jonquière)	Un survolter	150 $	53 $
54	Ouimet, artiste-peintre	Huile 12" x 16" «Canards à Rivière-à-Mars»	250 $	88 $
55	Restaurant Bobby	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
56	Bijouterie Larry Chambers	Collier-bracelet-boucles d'oreilles en perles	150 $	53 $
57	Distribution M.D.C.	Vérificateur de voltage	75 $	26 $
58	Éric Emond, Artisan Boulanger	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
59	Sylvain Tremblay, artiste-peintre	Huile 14" x 18" «Le Titanic»	500 $	175 $
60	Centre de ski Mont-Fortin	Billet de saison	165 $	58 $
61	Boutique Paradoxe, Chicoutimi	Débardeur pour femme (grandeur 10/12 ans)	100 $	35 $
62	L'Atelier de coiffure Caroline Fortin	Certificat-cadeau de 50 $ (coupe & mise en plis)	50 $	18 $
63	Motel Richelieu	1 nuitée + petits déjeuners (pour 2 personnes)	100 $	35 $
64	Benjamin Moore peinture Jonquière	Certificat sur service de décoration	50 $	18 $
65	Jacques Pilon, artiste-peintre	Peinture 16" x 20" «Paysage»	300 $	105 $
66	Banquets Saguenay	Certificat-cadeau de 150 $	150 $	53 $
67	Monsieur Muffler	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
68	Pizzéria Davis	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
69	Duro vitres d'autos	Démarreur à distance	175 $	61 $
70	Denise Grandbois, artiste-peintre	Aquarelle "22 x 11.5" «Au fil des saisons»	300 $	105 $
71	R.P.M. Moto Plus	Chandail pour dame (grandeur small)	100 $	35 $
72	Stop Coiffure & Dépanneur Maestro	Coupe de cheveux (25 $) + certificat-cadeau (25 $)	50 $	18 $
73	Plouizéria	Certificats-cadeaux (2 x 15 $ + 1 x 20 $) = 50 $	50 $	18 $
74	Bijouterie Béland	Montre pour dames	175 $	61 $
75	Excellence Sports Davis	Paire de mini-ski	175 $	61 $
76	UltraViolet (boul. Harvey, Jonquière)	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
77	Colette Paradis, artiste-peintre	Aquarelle 11" x 14" «Jardin Fleuri»	350 $	123 $
78	Pharmacie André Claveau, Famili-Prix	5 certificats-cadeaux de 20 $ ch.	100 $	35 $
79	La Gaillarde, Esthétique & Coiffure	1 soin du visage	50 $	18 $
80	Clinik Optik Maltais	Bourse «Alfred Sung»	75 $	26 $
81	Centre de Santé Minceur	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
82	Bourgeois et Fils Pétro-Canada	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
83	Bijouterie Simard inc.	Montre coffret	75 $	26 $
84	Diane Aubin Fleuriste	Arrangement floral	175 $	61 $
85	Nicole Fortin, aquarelliste	Aquarelle 12" x 14" «Coin de pays»	500 $	175 $
86	Brasserie Le Pichet	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
87	Kavero Coiffure	Certificat cadeau de 50 $	50 $	18 $
88	Paramédic (boul. St-François Jonquière)	Oreiller d'eau	75 $	26 $
89	La Fabuleuse Histoire d'un Royaume	4 billets (2 pour adultes et 2 pour enfants)	196 $	69 $
90	UltraViolet (boul. Harvey, Jonquière)	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
91	Nadeau Miclette Harvey, notaires	Mandat en cas d'inaptitude	200 $	70 $
92	Pharmacie Obonsoins Bélanger/Gilbert	Chandelier et baleine en bois	50 $	18 $
93	Arnold Chevrolet Oldsmobile	Porte-documents et sac de loisirs	85 $	30 $
94	Galeries de modes de Jonquière	Chemise pour hommes (échangeable)	75 $	26 $
95	Canadian Tire (Jonquière)	Vélo Newport 6 vitesses 26"	230 $	81 $
96	Maxi & Cie (Jonquière)	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
97	Denise Bureau, artiste-peintre	Peinture à l'huile 8" x 12" «Automne au chalet»	350 $	123 $
98	Les Pneus R. Guay ltée	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
99	Boutik Électric	Planche à fromage	70 $	25 $
100	Royaume du Quilleur (Chicoutimi)	2 certificats (1 allée 3 h: 5 à 6 pers.) 45 $ ch.	90 $	32 $
101	Motel Princesse	1 nuitée pour 2 personnes	80 $	28 $
102	Club de Tennis Intérieur Saguenay inc.	Carte (10 heures de tennis, simple ou double)	140 $	49 $
103	Pizzéria Davis	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
104	Salon Louvain, coiffure	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
105	Motel Richelieu	1 nuitée + petits déjeuners (pour 2 personnes)	100 $	35 $
106	Les Pneus R. Guay ltée	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
107	Club de Curling de Kénogami	Carte de saison 2005/2006	250 $	88 $
108	Arvida Décoration inc.	Cadre	100 $	35 $
109	Pharmacie Brunet Pascal Néron	Oreiller d'eau	75 $	26 $
110	Rose Duchesne, artiste-peintre	Litho 27" x 19" «Promenade Rivière-aux-Sables»	200 $	70 $
111	Aspiratex 2000	Aspirateur portatif	50 $	18 $
112	Restaurant L'Odyssée	Fondue pour 2 personnes	50 $	18 $
113	Pharmacie santé Daniel Marchand	Tensiomètre	80 $	28 $
114	Holiday Inn Saguenay	1 nuitée + petits déjeuners	125 $	44 $
115	Théberge & Belley, Entr. Électricien	Convectair 500 watts	250 $	88 $
116	Pizza Pro (rue La Salle Jonquière)	6 certificats-cadeaux (6 x 15 $) = 90 $	90 $	32 $
117	La Maison de l'Inédit	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
118	Lave-auto 4 Saisons	4 lavages extérieurs	50 $	18 $
119	Restaurant Bobby	2 certificats-cadeaux de 25 $ ch.	50 $	18 $
120	Sequeney Marine	Chandail pour hommes (grandeur large)	90 $	32 $
121	Multi-Forme d'Arvida	6 mois d'entraînement + 100 min. de bronzage	260 $	91 $
122	Pharmacie Bouchard & Gagnon Uniprix	Tensiomètre	100 $	35 $
123	Piscine Pro (boul. du Royaume, Jonq.)	Fibres optiques pour piscine	310 $	109 $
124	Tendance Esthétique H.M.	Pour Spa (2 produits de corps + CD relaxation)	50 $	18 $
125	Restaurant L'Odyssée	Fondue pour 2 personnes	50 $	18 $
126	Québecissime	2 billets pour Québecissime	98 $	34 $
127	UltraViolet (boul. Harvey, Jonquière)	Certificat-cadeau de 100 $	100 $	35 $
128	Lebeau vitre d'autos	Démarreur à distance	275 $	96 $
129	Tendance Coiffure	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
130	Pharmacie Gilbert & Maltais	Bibelots	50 $	18 $
131	Restaurant Mikes Arvida	7 certificats-cadeaux (3 x 10 $ + 4 x 5 $) = 50 $	50 $	18 $
132	Motel Richelieu	1 nuitée + petits déjeuners (pour 2 personnes)	100 $	35 $
133	Me Alain Fortin, notaire	Testament ou mandat en cas d'inaptitude	350 $	123 $
134	Carrefour du Quilleur (Jonquière)	2 certificats-cadeaux (2 allées)	90 $	32 $
135	Restaurant Mikes Jonq. & Sam Sam	4 certificats de 10 $ + 2 buffets du midi à 10 $ ch.	60 $	21 $
136	Pharmacie A.C. Brassard	Tensiomètre	80 $	28 $
137	Autopro Mécanique GRR	Certificat-cadeau de 50 $	50 $	18 $
138	UltraViolet (boul. Harvey, Jonquière)	Certificat cadeau de 100 $	100 $	35 $
139	Groupe Cantin - Gagnon Rachel Gagnon	DON	50 $	
140	Assurances Saguenay Vaillancourt	DON	50 $	
141	André Villeneuve, dentiste	DON	100 $	
142	Dale Parizeau LM, services financiers	DON	50 $	
143	Gravel & Lévesques, courtiers	DON	75 $	
144	Chiasson, Thomas, Tremblay, architectes	4 billets Théâtre la Rubrique	100 $	35 $

N.B.: Nous acceptons les cartes de crédit et l'argent comptant seulement.
Pour toutes informations supplémentaires, communiquez avec:
LA FONDATION DES MALADIES DU CŒUR DU QUÉBEC: 543-8959
La population est invitée à venir voir les articles de 12 h à 13 h. L'Encan débutera à 13 h.
Tous les articles sont neufs et garantis par le fabricant.

0062005G

AIDE SNAC - La députée de Jonquière et ministre du Tourisme, Françoise Gauthier, a remis récemment un chèque de 2000 $ aux dirigeants du Service nouveau d'aide communautaire (SNAC), Alan Fonner, directeur général, et Stéphane Gagnon, intervenant social. La mission du S.N.A.C. est de faire de l'écoute active qui vise la formation de réseaux d'entraide naturel, l'insertion et la réinsertion sociales par le biais de leur café communautaire et l'aide alimentaire d'urgence.

CLUB RICHELIEU - Dans le cadre des dons à des organismes à vocation communautaire, les dirigeants du club Richelieu international de Kénogami ont procédé à la remise d'un chèque de 3000 $ au président des Havres du fjord, Bernard Tremblay (2ième gauche), qui le reçoit des mains du président du club, Sylvain Lavoie, et du trésorier André Marchand.

FORUM

Une maman avec un grand «M»

Un petit mot pour rendre un hommage particulier à une mère qui, ayant de subi une opération majeure, a dû lutter très fort et faire preuve de courage et de détermination, nous est revenue en meilleure santé pour la nouvelle année.

Cette Dame de coeur, pleine de courage, de force, de persévérance et de justice pour tous vous l'avez sûrement reconue, Mme Edith Claveau, car elle est impliquée depuis plusieurs années comme organisatrice des déjeuners aux aînés JAK secteur Arvida.

Alors je lui envoie un gros bouquet de fleurs printanières avec un super gros BRAVO!

Merci maman de m'avoir permis de voir à travers toi autant de belles qualités et encore plus... Vous êtes inestimable.

Esther Tremblay
Chicoutimi

La fête des Mères
à l'Ermitage
Saint-Antoine de Lac-Bouchette

Le dimanche 8 mai, nous vous invitons à venir célébrer cette fête, en participant à la messe de 11 heures pendant laquelle nous accueillerons le témoignage de madame Pierrette Bélanger, une grand-mère. La messe sera animée par la chorale de l'Ermitage, à laquelle se joindront un violoniste alto, Jean-François Gagné, ainsi qu'une chanteuse et pianiste, Geneviève Boileau. Ces derniers, originaires de Québec, assureront aussi l'animation pendant l'heure du dîner, à la cafétéria de l'Ermitage, où un menu spécial a été préparé pour l'occasion.

Sous des airs de piano et de violon
Venez célébrer avec nous la fête des Mères
Réservez une table pour votre famille

Menu

Mijoté du jour
Velouté de légumes ou Soupe aux fèves des marais (gourganes)

Plat principal au choix
• Filet de porc des sous-bois • Fleuron de volaille et son fondant de Caprin • Le Pavé de saumon frais, beurre de pamplemousse 9,25 $ + taxes
• Le Rosbif au jus 13,95 $ + taxes

Dessert au choix
Le gâteau Ouiatchouan ou Friandises du Pâtissier
Thé ou café

Bienvenue à toutes et à tous!

Pour information : 1 800 868-6344 / 348-6344
Courriel: ermitage@st-antoine.org / site internet: www.st-antoine.org

00622797

Une seule représentation dans la région!

6 mai 20 h

Une présentation de zone3

En collaboration avec Loto Québec

rockdétente

LA COMÉDIE MUSICALE

Cabaret

DE **JOE MASTEROFF**
MUSIQUE **JOHN KANDER**
PAROLES **FRED EBB**
TRADUCTION ET ADAPTATION **YVES MORIN**
MISE EN SCÈNE
DENISE FILIATRAULT

Avec **SYLVIE MOREAU**
FRANÇOIS PAPINEAU
STÉPHANE GAGNON
ÉLISABETH CHOUVALIDZÉ
JEAN-MARIE MONCELET
MICHEL MONTY
MARIE-ÈVE PELLETIER
ÉMILY BÉGIN
ET LE KIT KAT KLUB

CHORÉGRAPHE CHANTAL DAUPHINAIS DIRECTRICE MUSICALE PATRICIA DESLAURIERS
DÉCORS RAYMOND MARIUS BOUCHER COSTUMES FRANÇOIS BARBEAU LUMIÈRES NICOLAS DESCÔTEAUX

Au Théâtre du Palais municipal

THÉÂTRE DU RIDEAU VERT

BILLETS:
1 888 873-3333
697-5151
www.palaismmunicipal.com

THÉÂTRE DU Palais MUNICIPAL

En mai

Les Journées Sociales dans notre région

Chicoutimi accueille les Journées Sociales du Québec, les 13-14-15 mai prochains. Au-delà de 200 personnes de toutes les régions du Québec sont attendues à l'UQAC, à cette occasion. Il y sera question d'engagement sous le thème: «Passages et passeurs. Nos histoires d'engagement social personnel et collectif».

Origine et histoire

Les Journées Sociales du Québec existent depuis 1993. Elles se tiennent aux deux ans dans l'une ou l'autre des régions du Québec. Elles répondent à un souhait exprimé lors du grand colloque réalisé à l'université Laval, en 1991, pour souligner le 100e anniversaire de l'encyclique Rerum Novarum, premier document à portée sociale publié par un pape. Elle traitait de la condition ouvrière. À leur manière, de plus, les Journées Sociales du Québec prenaient le relais des Semaines sociales du Canada (1920-1958) dont l'interruption avait créé un vide.

Les premières Journées Sociales du Québec ont eu lieu à Chicoutimi au début de mai 1993 et avaient pour thème "Sans emploi, peut-on vivre?". Les secondes, à l'université de Sherbrooke en mai 1995, ont poursuivi la réflexion "Sans argent, peut-on vivre?". Les troisièmes ont travaillé, à Rimouski en mai 1997, la dynamique néo-libérale, avec le thème "Intervenir à contre-courant. De nouvelles pratiques solidaires". On a poursuivi à Hull, en mai 1999, avec "À nous le politique: donner des mains à l'espérance". Puis à l'université Laval, en mai 2001, avec "La citoyenneté: au-delà des obstacles". Finalement, à Montréal, en mai 2003, la thématique du "Vivre-ensemble, un art à réinventer" était investiguée. À chaque fois, des Actes ont été publiés.

Définition

On peut définir les Journées Sociales du Québec comme un carrefour de réflexions et d'échanges sur les pratiques sociales, politiques et économiques en émergence, à partir surtout du capital d'expériences accumulées par les nombreux groupes populaires et communautaires qui oeuvrent au Québec. Les personnes qui participent aux Journées Sociales du Québec sont majoritairement membres ou alliées de ces groupes. Elles s'identifient, pour la plupart, comme chrétiennes et y trouvent un lieu d'identification et d'analyse de leurs pratiques d'engagement.

Mission

Les fondements de la mission des Journées Sociales du Québec prennent ancrage dans le prophétisme issu de la tradition judéo-chrétienne. Elles optent pour une foi qui, loin d'agir comme un frein, travaille à l'humanisation de la société contemporaine. Sans dénigrer les autres options religieuses ou humanistes qui ont cours sur le territoire québécois, elles croient en la pertinence de la foi chrétienne comme ferment de changement social. En opposant une force de libération effective à la violence, aux inégalités sociales, aux structures injustes, aux pouvoirs indus et aux idéologies aliénantes, la foi offre, en effet, la possibilité d'une transformation permanente en reconnaissant positivement les valeurs de dissidence et de résistance politique et en intégrant les valeurs de la transcendance dans tous les secteuCar, si résister c'est s'opposer, contester, désobéir, c'est également se poser, témoigner et obéir nouvellement aux appels de l'humanité souffrante; c'est inventer l'avenir. Les fruits de cette créativité, tout autant que les rêves qu'elle entretient, maintiennent l'horizon ouvert et retissent sans cesse nos liens avec la transcendance. La lutte pour la justice, la solidarité avec les oubliés de l'histoire, l'action politique et la citoyenneté responsable constituent le coeur de l'espérance. À cet effet, les Journées Sociales du Québec sont un apport essentiel à la pertinence sociale et ecclésiale des Églises chrétiennes du Québec.

Invitation

Toutes les personnes et tous les groupes qui se reconnaissent en parenté avec la mission des Journées Sociales du Québec sont invitées à participer au colloque qui se déroulera chez nous, les 13-14-15 mai. L'appartenance à la mouvance chrétienne n'est, à cet effet, nullement nécessaire. Toutes les expériences d'engagement social seront mises à profit et viendront enrichir les échanges. Il est encore temps de s'y inscrire en communiquant avec François Malenfant au 543-0783 poste 291.

Florent Villeneuve pour le Comité organisateur

MAIGRIR EN SANTÉ

J.-M. Marineau m.d.
Omnipraticien
Consultant pour diverses cliniques

MINCEUR D'ÉTÉ SE PRÉPARE EN MAI

CE BEAU ET DOUX MOIS DE L'ANNÉE QUI PRÉCÈDE LES CHALEURS DE L'ÉTÉ EST SOUVENT UNE SOURCE D'ANGOISSE POUR PLUSIEURS D'ENTRE VOUS PUISQU'EN VOUS DÉCOUVRANT D'UN FIL, VOUS POUVEZ FAIRE APPARAÎTRE, AUX YEUX DE TOUS, DES FORMES GÉNÉREUSES ET OPULENTES.

TOUT D'ABORD, LA MOTIVATION

Il ne sert à rien de sauter à pieds joints dans les régimes si, au départ, on n'est pas sérieux et si on n'a pas l'intention ferme de changer ses habitudes alimentaires et son mode de vie.

ENSUITE, LA DIÉTÉTIQUE

Les mauvais régimes provoquent très rapidement des lassitudes, des fatigues et des sensations de faim. Or, pour qu'un régime amaigrissant soit sans danger, la quantité et la qualité des protéines apportées à l'organisme sont primordiales.

LE RÉGIME BASSES-CALORIES

SI VOUS N'AVEZ QUE 10 OU 15 LIVRES À PERDRE, VOUS AVEZ LE TEMPS d'ici l'été d'atteindre votre poids santé à l'aide de ce régime. Cependant, je vous conseille de consulter votre médecin ou une diététiste afin d'obtenir toutes les directives nécessaires à la bonne marche de votre cure d'amaigrissement.

LE JEÛNE PROTÉINÉ

Si, à l'approche de l'été, vous avez plus de 20 livres à perdre, ce régime, suivi sous surveillance médicale, peut devenir une solution intéressante. Cette méthode permet **DE PERDRE RAPIDEMENT VOTRE SURPLUS DE POIDS À UN RYTHME DE 15 À 20 LIVRES PAR MOIS.** Avant de suivre ce régime, votre médecin vous expliquera non seulement ses nombreux avantages, mais aussi ses indications, ses limites, le peu de risque qu'il comporte et son taux de réussite à long terme.

L'ACTIVITÉ PHYSIQUE

L'inactivité demeure une très grande responsable de l'accumulation du surplus de graisse. Bouger est tellement important que **SEULES LES PERSONNES QUI VONT SE BÂTIR UN PETIT PROGRAMME DE DÉPENSE ÉNERGÉTIQUE QU'ILS ADOPTERONT TOUTE LEUR VIE, CONSERVERONT LEUR POIDS SANTÉ.**

CHICOUTIMI
475, boul. Talbot, bur. 102 **543-1968**
www.docteurmarineau.com

00623302

NOMINATION

La direction de Dallaire Équipement St-Bruno est fière d'accueillir, au sein de son équipe, **madame Julie Dallaire** à titre de représentante.
Elle saura bien vous conseiller lors de votre prochain achat de véhicule récréatif.

Julie Dallaire

DALLAIRE ST-BRUNO

560, Melançon Saint-Bruno
343-3758
Télec.: 343-2506

HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi: 8 h à 17 h
Lundi au jeudi: 19 h à 21 h

Consultez la liste de nos usagés à www.dallairest-bruno.com

00623601

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE LA fibrose kystique
Combattez la fibrose kystique
1-800-363-7711

Saguenay

Les Caisses retournent plus de 5 M$ aux membres

par Ariane Gagnon Simard
Stagiaire

CHICOUTIMI (AGS) - Les caisses Desjardins d'Arvida-Kénogami, Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Laterrière et Rive-Nord du Saguenay versent des ristournes de 5 014 428 $ à leurs membres en plus d'investir 534 755 $ dans leur fonds d'aide au développement du milieu.

En versant ces montants, les présidents des caisses Desjardins de Saguenay ont accepté la décision prise par leurs membres lors des assemblées annuelles tenues ces derniers jours. Les ristournes individuelles seront versées prochainement selon le projet de partage retenu par les membres de chaque caisse.

Aux ristournes et aux investissements s'ajoute une somme de 662 033 $ donnée par l'ensemble des caisses à des organismes du milieu sous forme de commandites et de dons.

«Au plan financier, les six caisses de Saguenay ont enregistré de bons résultats malgré une situation économique difficile pour plusieurs membres travaillant dans des secteurs économiques plus fragiles», mentionnent les présidents des caisses dans un communiqué.

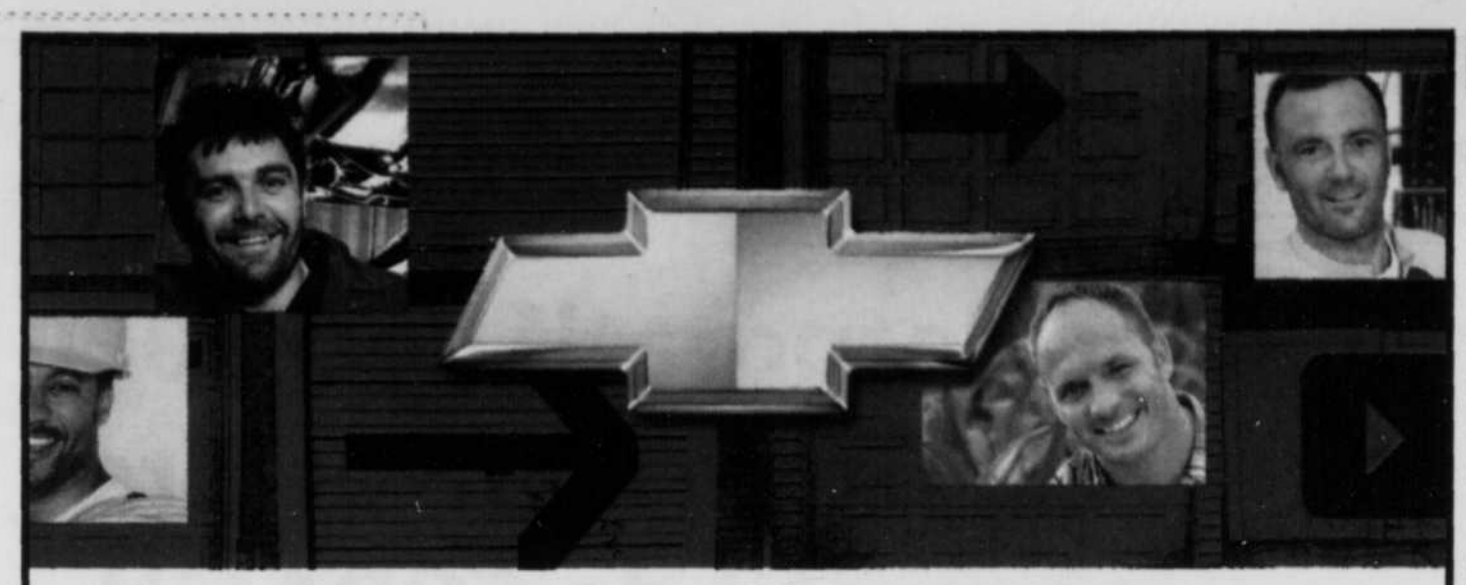
L'actif global des six caisses se chiffrait à 1,2 milliard de dollars au 31 décembre 2004. Ce montant représente une hausse de 6,6 % par rapport à l'exercice financier de 2003.

Le total des ristournes individuelles et collectives représente 750 000 $ pour la caisse d'Arvida-Kénogami, 1 452 183 $ pour Chicoutimi, 1 100 000 $ pour Jonquière, 900 000 $ pour La Baie, 247 000 $ pour Laterrière et 1 100 000 $ pour la Rive-Nord du Saguenay.

EN BREF

Fête Historica

ALMA (SB) - Le Conseil du loisir scientifique du Saguenay-Lac-Saint-Jean, en collaboration avec la Société d'histoire du Lac-Saint-Jean présente la 4e édition de la Fête Historica régionale le 5 mai à la Maison des Bâtisseurs d'Alma. Il s'agit d'un programme national qui incite les jeunes de la 4e année au 3e secondaire à leur histoire et à fouiller dans leur patrimoine. On retrouvera donc des jeunes d'Alma, Saint-Prime, Sainte-Jeanne d'Arc et Mashtuiatsh, qui présenteront leurs recherches sur l'histoire et le patrimoine dans le cadre de l'exposition historique. La population est donc invitée à 18h30 pour assister à la présentation d'ateliers, comme le Procès de la Gallop et le Canada par Katimavik.



Silverado série 1500 avec moteur V8 : meilleur de sa catégorie pour l'économie de carburant

CHEVROLET SILVERADO LS 1500 4X4

Édition spéciale cabine allongée

Moteur V8 Vortec 4,8 L à ISC de 285 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Freins ABS aux 4 roues • Climatisation à deux zones • Lecteur CD • Pont arrière autobloquant • Roues de 17 po en aluminium • Marchepieds latéraux fini chromé • Régulateur de vitesse • Système Autotrac (4RM) • Télédéverrouillage, glaces et rétroviseurs chauffants à commandes électriques • Groupe remorquage à grande capacité

289 $/mois*
Avec comptant de 4 349 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité	
349 $	2 278 $	0 $	ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
415 $	0 $	0 $	

Terme de 36 mois à la location.
Transport de 1 100 $ et préparation inclus.

CHEVROLET SILVERADO 1500 4X4

Le Silverado 1500 multiplace a plus de chevaux, de couple et de charge utile de série que les modèles Ford ou Dodge*.

Édition spéciale cabine multiplace

Moteur V8 Vortec 5,3 L à ISC de 295 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Freins ABS aux 4 roues • Climatisation à deux zones • Lecteur CD • Pont arrière autobloquant • Suspension et pneus tout-terrain • Régulateur de vitesse • Roues de 17 po en aluminium • Marchepieds latéraux fini chromé • Système Autotrac (4RM) • Télédéverrouillage, glaces et rétroviseurs chauffants à commandes électriques • Groupe remorquage à grande capacité

299 $/mois*
Avec comptant de 4 488 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité	
369 $	2 071 $	0 $	ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
429 $	0 $	0 $	

Terme de 36 mois à la location.
Transport de 1 100 $ et préparation inclus.

CHEVROLET COLORADO

Lauréat Clé d'Or 2005 meilleur véhicule catégorie camionnettes compactes*

Cabine allongée

Moteur Vortec 2,8 L à ISC de 175 HP • Freins ABS aux 4 roues • Pont arrière autobloquant • Roues de 15 po • Antivol PASSLock • Radio AM/FM stéréo et 4 haut-parleurs • Tachymètre • Pare-chocs avant et arrière chromés avec marchepied arrière

239 $/mois*
Avec comptant de 2 313 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité	
269 $	926 $	0 $	ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
289 $	0 $	0 $	

Terme de 48 mois à la location.
Transport de 995 $ et préparation inclus.

CHEVROLET Choisis ta route.

CHEVROLET GM

*Comparaison faite en fonction de véhicules Ford et Dodge de base de même catégorie que le Silverado. L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2005 suivants : Silverado Z71 à cabine multiplace (CK15543/R7A), Silverado LS à cabine allongée (CK15753/R7B) et Colorado à cabine allongée (CS15653/R7B). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 36 mois (Colorado : 48 mois) avec versement initial ou échange équivalent, voir ci-contre. À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 60 000 km (Colorado : 80 000 km). Première mensualité exigible à la livraison. Taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme de 48 mois sur approbation de crédit de GMAC seulement. *Selon L'annuel de l'automobile 2005. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM, du mérite étudiant et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, au 1 800 463-7483 ou visitez www.gmcanada.com.**

0062333C

Les conseillers Investors… des gens de cœur !

Don corporatif de 10 000 $ du Groupe Investors au profit de CORAMH

Le 9 avril dernier avait lieu, au Holiday Inn de Jonquière, la sixième édition du Salon des Gourmets, une activité bénéfice organisée par le Groupe Investors qui a rapporté plus de 45 000 $ au profit de CORAMH. C'est grâce à l'appui de partenaires comme le Groupe Investors que CORAMH peut poursuivre sa mission de sensibilisation, d'information et d'éducation. Nous tenons également à remercier les vice-présidents d'honneur ainsi que tous nos partenaires pour leur généreuse implication.

▲ De gauche à droite : André Bouchard (président, Bétons préfabriqués du Lac), Serge Simard (président arrondissement La Baie), Julie Leclerc (conseillère municipale, Ville de St-Félicien), Gérard Bouchard (directeur du projet BALSAC, UQAC), Anne Vigneault (directrice de CORAMH), Richard Harvey (directeur de division, Groupe Investors), Me Guy Wells (avocat chez Cain, Lamarre, Casgrain, Wells) et Jacques Rondeau (conseiller principal, Groupe Investors). Absents lors de la photo : Luc Vandal (directeur régional, Bell) et Jeanne Lavoie (responsable du partenariat avec la communauté, Alcan).

▶ Gérard Bouchard, directeur du projet BALSAC, UQAC, ainsi que Me Guy Wells, avocat chez Cain, Lamarre, Casgrain, Wells, tous deux fondateurs de CORAMH, étaient les coprésidents d'honneur de l'événement.

CORAMH remercie également…

Chef Yves Bonneau, restaurant La Bohème
Chef Guy Lavoie, Hôtel Chicoutimi
Chef Daniel Pachon, Auberge Villa Pachon
Chef Manuel Tavares, Auberge des Iles
Chef Gilles Bezeau et ses étudiants de la Pomme d'Api
Chef Michel Daigle, restaurant Le Bergerac
Chef Dany Lavoie, Holiday Inn Saguenay
Luc Boivin, Fromagerie Boivin
La Brasserie Labatt Saguenay-Lac-Saint-Jean
Potvin et Bouchard
TQS et Radio-Canada
Chicoutimi-Nord Fleuriste
Serge Tremblay L'Imprimeur
Loblaws
SAQ et SAQ sélection, succursale Jonquière
Promotion Saguenay

Groupe Investors
DES SOLUTIONS À VOTRE MESURE

CORAMH
corporation de recherche et d'action sur les maladies héréditaires

00623478

progrès-dimanche

ALAIN VOYER

Qualité de vie et architecture

Pages A-42 et A-45

À LIRE CETTE SEMAINE

URUGUAY

Des vins d'une étonnante qualité

Page A-62

PAUL-GASTON TREMBLAY

Les formes et les espaces passionnent Alain Voyer

BON OUVRIER, BON OUTIL- L'architecte Voyer et son équipe font une utilisation intensive des équipements informatiques et logiciels dans l'élaboration de nouveaux concepts touchant leurs activités professionnelles.

De l'imaginaire des bandes dessinées à la construction d'édifices au style raffiné, il n'y avait qu'un pas à franchir et l'architecte jonquiérois Alain Voyer l'a franchi avec aisance à la fin des années '70.

En entrevue, il confie qu'il s'est toujours passionné pour les

BERNIER
YVON
ybernier@lequotidien.com

formes, les espaces et matériaux aux multiples usages.

«Il est probable que mon père, entrepreneur en construction, a eu une certaine influence. À 5 ans, je me demandais bien comment il faisait pour ériger en quelques semaines de vraies maisons dont j'avais vu préalablement les esquisses sur des documents (plans). Je dois dire aussi que lors de mes études collégiales, mon cœur a balancé entre l'architecture et l'ingénierie. Finalement, la première a prévalu.»

Il signale aussi qu'il a choisi délibérément de faire carrière en région.

«Il y a peut-être moins d'opportunités d'affaires que dans les grands centres urbains, mais on y gagne au chapitre de la qualité de vie et ça pour moi, ça compte pour beaucoup.»

Sous la main

Au Saguenay-Lac-Saint-Jean, nous avons la chance d'avoir sous la main nombre de matériaux ressources, par exemple le bois, l'aluminium, le verre et les pierres naturelles.

Alain Voyer fait remarquer qu'on commence à peine à utiliser le bois de jointement, le lamellé-collé ou le bois thermotransformé.

«Le bois cuit ou thermotransformé est un produit d'avenir. Bien qu'il soit plus cassant en flexion, il a de belles propriétés; il est plus dur, résistant à la pression et quasi imputrescible. Nous avons d'ailleurs commencé à en utiliser dans quelques-uns de nos projets.»

Quant à l'aluminium, on sait qu'il est parmi les produits le plus utilisés dans le monde après l'acier. Il est léger, malléable, durable et on lui trouve de plus en plus d'usage dans l'automobile et le bâtiment. Pour ce qui est du verre, il permet d'ajourer les pièces des édifices et de créer selon l'usage que l'on en fait différents effets esthétiques et thermiques.

Pour ce qui est des pierres naturelles, la région recèle parmi les plus beaux granites au monde. «Chez nous, ce produit de maçonnerie n'est toutefois pas encore largement utilisé. Le coût est relativement élevé, en petite quantité du moins. Ailleurs, il revêt souvent les murs extérieurs de grands immeubles.»

L'architecte Voyer dit observer ces dernières années que la clientèle tient plus que jamais aux matériaux et ressources énergétiques renouvelables et durables, aux innovations et design raffinés de même qu'aux aménagements et sites écologiques.

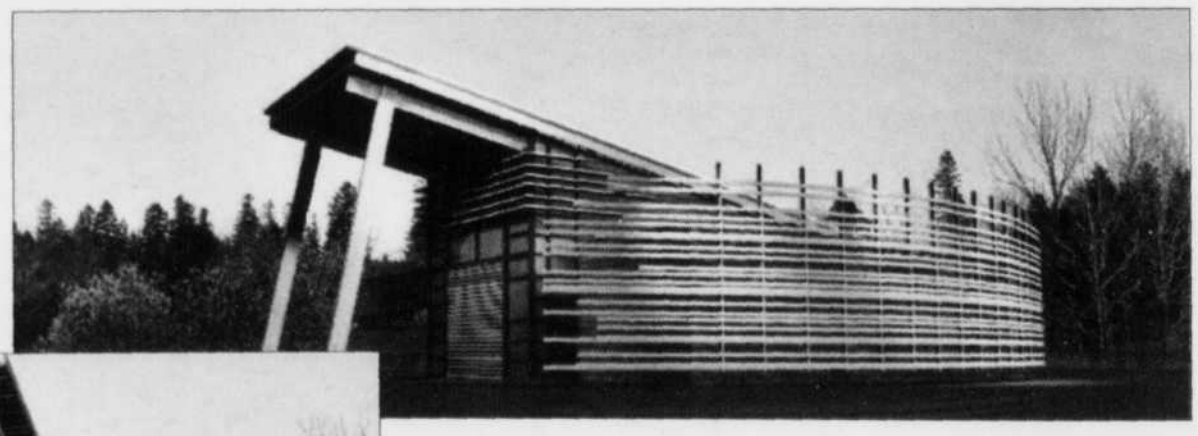
«Qu'il s'agisse de nouveaux bâtiments ou réutilisation de bâtiments, ces principes doivent s'appliquer dans toute la mesure du possible», note-t-il.

NOMBREUX DÉFIS- Alain Voyer reconnaît que si on sait innover et voir à ses affaires, il est tout à fait possible aux architectes de la région de tirer leur épingle du jeu.

En lice

Au nombre des projets mis de l'avant ces dernières années, l'architecte Voyer dit avoir pris grand plaisir à réaliser en consortium le Centre des technologies de l'aluminium (CTA) sur le campus de l'UQAC.

«Cet édifice construit au coût de 14 millions $ nous a permis à notre firme de même qu'à l'architecte Léo Lapointe et au bureau Lemay et Associés de Montréal, d'innover et de faire rayonner l'image de marque du CTA, de l'Institut des matériaux industriels, et du CNRC. Le rendement économique et environnemental de ce bâtiment a été au cœur de nos préoccupations. Il semble bien que le concept proposé a comblé les attentes», expose-t-il.



Voyer fait remarquer que pour ce projet industriel, le consortium a été sélectionné comme finalistes du Prix d'excellence en architecture 2004-2005, au plan national.

Actuellement, ajoute-t-il, notre bureau élabore les plans et devis du futur Centre de recherches universitaires (CURAL13) qui sera érigé au coût de 5 millions $ sur le campus de l'UQAC, à faible distance du CTA.

«L'ouvrage ne manque pas, convient-il. Les activités au sein de notre entreprise touchent également les secteurs commerciaux, institutionnels et résidentiels. Sans compter qu'au cours des prochaines annécs, il faudra relever l'immense défi que va poser la sauvegarde et le recyclage du patrimoine religieux de la région.»

À une autre échelle mais tout aussi importante, il faut conjuguer la vie familiale et les affaires. «Je suis père de deux garçons respectivement de 15 et de 9 ans et d'une fille de 13 ans.» S'il n'y avait que boulot, auto, dodo, ce ne serait certes pas rigolo. Face à la vie trépidante que nous menons, il est bon d'avoir un havre de paix où se ressourcer en famille, fait-il valoir par ailleurs.

Autre texte en page A45

Photos Sylvain Dufour

Parce qu'il faut concilier aujourd'hui et demain

Tout en maintenant le cap sur les priorités des Québécois, par un soutien renouvelé à la santé, à l'éducation et à la famille, le Budget 2005-2006 encourage aussi la création de la richesse par une série de nouvelles mesures, notamment pour les régions.

Faire confiance aux régions

- 240 millions de dollars pour le soutien au développement et à la diversification économique des régions dont 75 millions de dollars pour la gestion de la forêt
- Réduction d'impôt de 372 millions de dollars (dont une déduction de 500 dollars pour tous les travailleurs) à laquelle s'ajoute l'indexation du régime fiscal de 250 millions de dollars pour tous les contribuables
- 1,3 milliard de dollars investis annuellement dans la réfection et le renouvellement du réseau routier d'ici 2007-2008
- Ajout de 78 millions de dollars au programme FIER (Fonds d'investissement économique régional)
- 5 millions de dollars pour la commercialisation et la distribution des produits du terroir et le développement de l'industrie des alcools artisanaux

Le Budget 2005-2006 **Pour une prospérité durable**

C'est votre budget. Consultez-le.
www.gouv.qc.ca

Québec

Aféas St-Édouard

La réunion mensuelle aura lieu le mardi 3 mai à 17h30. Il y aura un souper spaghetti à 5$. Renouvellement des cartes.

Personnes atteintes de déficience intellectuelle

À vous qui voulez aider, participer à la relève d'Intégrité La Baie en participant au nouveau comité qui met sur pieds le projet Aidez nos personnes atteintes d'une déficience intellectuelle à profiter d'un bel été rempli d'activités. La recrutement aura lieu le lundi 16 mai à 19h00 à l'Atelier des arts de La Baie, local 105. Inf: Nancy Lachance à 272-3016.

Âge d'or Christ-Roi

Un repas de fin de saison aura lieu le lundi 9 mai, messe à 11h00 à l'église Christ-Roi suivi du dîner au sous-sol de l'église. Inf: 545-6908.

Super vente d'artisanat et de garage

Venez chercher de manifiques cadeaux pour la fête des mères. Les louveteaux de la meute Les Rois de la jungle ont confectionné de magnifiques oeuvres qui seront en vente le samedi 7 mai entre 10h00 et 14h00. Venez nous rencontrer au 172, des Oblats Chicoutimi. Hot dog et breuvage à prix abordable. Venez nous encourager et nous permettre de réaliser un beau camp d'été.

Bazar Le Maillon

Vente de garage au profit du Maillon le samedi 21 mai à 9h00 au bureau du Maillon, 232, rue Tessier, rue du Terminus à Chicoutimi. Prix de présence.

Déjeuner REPÈRE (retraités du Cégep de Chicoutimi)

REPÈRE (Regroupement des Retraités du Cégep de Chicoutimi) invite ses membres et amis à son déjeuner mensuel qui se tiendra au Parasol, le vendredi 6 mai, à 8h30.

Association Marie-Reine cercle 203

La rencontre mensuelle de l'association aura lieu le mardi 3 mai à 16h30 au sous-sol de l'église Ste-Thérèse. Un repas sera servi.

Conférence Pierre Lessard

M. Pierre Lessard donnera une conférence le mardi 3 mai à 19h00, à la salle marguerite Tellier de la billiothèque de Chicoutimi. Pierre Lessard témoignera sur sa maladie mentale. Un beau message d'espoir à ne pas manquer. Entrée gratuite. Cette conférence est organisée par le groupe de Promotion et de défense des droits en santé mentale région 02.

Bénévolat... quel organisme choisir?

Vous voudriez donner un peu de votre temps bénévolement, mais vous ne savez pas quel organisme à but non lucratif conviendrait le mieux à vos goûts, intérêts et disponibilités? Téléphonez sans tarder au Centre d'action bénévole de Chicoutimi au 543-6639, il nous fera plaisir de vous conseiller.

Gagnants du bercethon

Voici les gagnants du bercethon du 23 avril des Filles d'Isabelle cercle Elisabeth #759: Henriette Gauthier, 2 billets pour le Capitole de Québec Jonquière; Véronique Gravel de Chicoutimi, un chemin de table du Verger de Tilly, Guy Nepton de Chicoutimi, une chaîne en argent de la bijouterie Gagnon & fils et Bruno Desgagné d'Alma, un bon d'acht chez Archambault.

Fermières de Laterrière

La réunion mensuelle du cercle des fermières de Laterrière aura lieu le amrdi 3 mai à 19h30 à la salle du conseil de l'édifice municipal, rue Notre-Dame, Laterrière. Invitée: Johanne Pelletier Inf: 678-1369.

Filles d'Isabelle Cercle marie Alice 670 de Jonquière

Il y aura un souper de la Fête des mères, le mardi 3 mai au restaurant Les 400 coups de Jonquière à 17h00. Activité sociale, une mini assemblée suivra. Il vous est permis d'inviter des amies. Bienvenue à toutes; cercle Elysabeth de Chicoutimi, la réunion aura lieu le lundi 2 mai à 19h30 au local habituel. Cotisation. Elections et nous soulignerons la Fête des mères.

Association Marie Reine 209

Il y aura un mini-souper des Filles d'Isabelle le lundi 2 mai à 18h30 au sous-sol de l'église Ntre-Dame de la paix suivi des élections.

St-Vincent-de-Paul

Il y aura une vente de sacs verts à 5$ au local St-Nom-de-Jésus au sous-sol de l'église porte de côté, les 2 et 9 mai de 13h00 à 15h00.

Vous songez à de grands projets?

Rencontre budgétaire individuelle ou en couple: prenez rendez-vous pour vous planifier des vacances, concrétiser un projet, vous adapter à une nouvelle situation de vie ou trouver des solutions à vos problèmes financiers. C'est gratuit et confidentiel L'Équipe du Service budgétaire et communautaire d'Alma: 668-2148.

Avis de recherche

Les amis des petits frères des Pauvres recherchent des bénévoles (hommes et femmes) qui disposent d'une heure par semaine afin de combler la solitude d'une personne âgée seule pour les arrondissements de Chicoutimi et La Baie. Pour information: Louis-Marie Blackburn - 548-7823.

Cours de mycologie

Vous voulez en connaître plus sur les champignons sauvages? Venez suivre un cours d'initiation à la mycologie, cours offert par la Société de Mycologie d'Alma, les lundis 2, 9, 16 & 23 mai de 19h00 à 22h00 avec une sortie, le 22 mai. Les frais d'inscription sont de 25$ pour les adultes et de 15$ pour les étudiants de moins de 18 ans. Les personnes intéressées peuvent s'inscrire par téléphone auprès de Michelle Bouchard au 662-4037, ou se présenter à 18h30 le lundi 2 mai au Centre Culturel d'Alma, 400 St-Sacrement O., Alma. Salle # 1.

A.Q.D.R. Chicoutimi

Nous recherchons des bénévoles pour un "bonjour quotidien" fait à partir de votre domicile auprès des aînés inscrits. Ce service gratuit fait toujours plaisir.

Soutien à domicile

L'A.Q.D.R. section Chicoutimi et ses partenaires assurent une continuité du service de répit/accompagnement pour les proches aidants(es) qui prennent soin d'une personne en perte d'autonomie et/ou d'une personne de troubles cognitifs. Ce répit permettra d'éviter l'épuisement. Ce service couvre présentement tout le territoire du C.L.S.C. du grand Chicoutimi en maintien à domicile. Inf.: Hélène Verreault, chargée de projet, 543-0868 ou 543-8347.

À tous les accidentés du travail du Saguenay–Lac-St-Jean

À tous ceux et celles qui ont des problèmes à l'égard de la CSST, communiquez avec le Service d'aide aux travailleurs et travailleuses accidentés du travail (S.A.T.T.A.T.) au 418-698-2092, demandez M. Bernard Marquis. Le bureau est situé au 114, rue du Rivage, Laterrière. Heures d'ouverture: de 9h00 à 12h00 et de 13h30 à 16h30, du lundi au vendredi inclusivement.

Acouphènes

Les membres du Regroupement des personnes avec acouphènes du Saguenay--Lac-St-Jean et tous ceux qui sont intéressés par ce mouvement d'entraide sont invités à venir visiter le kiosque d'informations au Salon des Aînés du Saguenay-Lac-St-Jean qui se tiendra au Centre Sportif Mario-Tremblay, à Alma, les 4, 5, 6 et 7 mai. Inf.: 690-2822, 549-2621.

Marché aux puces

Veuillez prendre note que le super marché aux puces intérieur organisé par l'A.R.C.N. (3933, St-Pierre, Jonquière) qui devait avoir lieu le samedi, 28 mai, est reporté au dimanche, 29 mai. Possibilités de réserver une ou plusieurs tables pour la vente de vos objets. Inf.: Rémy, 547-0815 ou ARCN, 547-9716.

Premier samedi du mois

Il sera célébré le samedi, 7 mai, à 9h15, à la chapelle des Servantes du St-Sacrement. Au programme: enseignement, chapelet médité, confessions et messe. Venez nombreux!

Comptoir vestimentaire de Shipshaw

Les bénévoles organisent un défilé-mode au bénéfice de la St-Vincent-de-Paul locale qui aura lieu le vendredi, 6 mai, à 19h30, au Centre Communautaire de Shipshaw. Venez en grand nombre. Inf.: 547-2424, 542-0336.

Société d'horticulture de Chicoutimi

La Société d'horticulture de Chicoutimi invite la population à participer à un voyage organisé le 18 juin pour visiter «Le jardin des vivaces de Fernand» situé à East Angus dans la municipalité de Westbury. Coût: 60$ membres, 65$ non-membres (transport et entrée inclus). Départ à 6h le matin. Apportez votre dîner et le souper est à vos frais. Inf.: Mme Lise Bouchard 678-9893, Mme Carmen Houde 678-1349.

Évangélisation 2000

Il y aura un voyage organisé pour le 10e anniversaire d'Évangélisation 2000 à Drummondville qui aura lieu le samedi, 11 juin. Inf.:418-480-4669.

Colloque aînés/ adolescents

Le Centre Communautaire Les Aînés de Jonquière organise un colloque sur le thème de la non-violence intitulé «Le brassage des générations» qui aura lieu le 27 avril, dans la matinée. L'événement a pour but de favoriser l'échange entre les générations par le biais de jeux, de discussions, etc. afin de diminuer l'intolérance, les préjugés et les fausses perceptions qui existent entre les aînés et les adolescents. La population est invitée à venir se joindre à 60 aînés et 30 adolescents de la Polyvalente de Jonquière. M. Jean Wauthier, directeur des relations publiques à l'UQAC animera le colloque.

Cours de budget

La prochaine série de cours aura lieu les 4, 11, 18 et 25 mai, de 18h à 21h, dans les locaux de la Maison de Quartier (1er étage), au 3971, du Vieux Pont, à Jonquière. Information/inscription: Solange Riverin, 542-8904.

Collecte de sang St-Honoré

Les Chevaliers de Colomb de St-Honoré en collaboration avec les Chevaliers de St-David parraineront une collecte de sang d'Héma-Québec qui aura lieu le mardi, 10 mai, au Centre Récréatif de St-Honoré, de 14h00 à 20h30. Le président d'honneur sera M. Ghislain Verreault de St-Honoré. Responsable: M. Laval Tremblay, 673-7009 (cdec7430@bellnet.ca). Venez en grand nombre.

Célébrations Jeunes-Familles

Le dimanche, 8 mai, à l'église St-Isidore, à 9h30, nous soulignerons le fête des Mères. Toutes les familles de notre unité pastorale (St-Isidore, Notre-Dame-de-Grâces et Notre-Dame-du-Royaume) et du grand Chicoutimi sont invitées à cette célébration adaptée pour les enfants. Venez fêter avec nous. Inf.: 690-0202.

Club philatélique du Saguenay

Le prochaine réunion aura lieu le lundi, 2 mai, au Foyer des Loisirs et de la Culture (Jonquière, secteur Arvida), de 19h à 21h. Les membres du Club philatélique de Roberval nous invitent à une rencontre le samedi, 7 mai, dans la salle située au-dessus du bureau de poste de Roberval. Informations générales, Salon des collectionneurs, échanges de timbres. Bienvenue à tous les philatélistes. Inf.: Noël Bolduc 548-6902, Micheline Corneau 548-5290, Clément Fortin 668-7396.

La Nichée

La Nichée est un organisme ayant pour but de supporter et d'accompagner les femmes enceintes ainsi que les nouveaux parents. Nous vous offrons: -Service d'aide à domicile après l'accouchement -Ateliers de stimulation précoce pour vos bébés -Ateliers de discussions et d'échanges entre mères -Comptoir vestimentaire de maternité et articles de bébé -Aide, écoute, soutien et accompagnement -Activités mensuelles sur divers thèmes -Prêts de porte-bébés ventraux. Nous avons un urgent besoin de vêtements de maternité usagés, de vêtements de nouveau-nés, ameublements et articles de bébé. Vous pouvez nous rejoindre au 668-3738 ou au 20 rue St-Joseph Sud, Alma.

Familles Bilodeau

En collaboration avec le comité des Bilodeau, l'association des Bilodeau, la corporation des fêtes du 150e et différentes branches des autres familles Bilodeau, il y aura un rassemblement des familles Bilodeau les 21 et 22 mai, à l'Hôtel Château Roberval, 1225, boul. Marcotte Roberval (Québec).

Informations ou inscription Adrien 418-251-3947 ou Candide à 1-418-251-3042.

Club Féminin Mimosa

Le Club tiendra son dernier souper avant les vacances le mardi, 3 mai, au restaurant La Caza Grecque, à 18h30. Il y aura des cadeaux ainsi que des surprises et nous soulignerons la fête des Mères. Bienvenue à toutes. Inf.: 690-2680.

Club F.A.D.O.Q. Aînés de Roberval

Un déjeuner de la fête des Mères aura lieu le 15 mai, à 9h. Le 27 mai, Tournoi de (9), souper et remise des prix aux gagnants des jeux. Inf.: 275-4723 ou 275-0486.

Centre de femmes Mieux-Être de Jonquière

Dans le cadre de la journée sans diète, des thèmes tels que l'image corporelle seront abordés, le vendredi, 6 mai, à 13h30. Inscriptions requises. Inf.: 547-3763. Bienvenue à toutes!

Fermières de Lac-Bouchette

La réunion mensuelle aura lieu le mardi, 3 mai, à 19h30, à l'endroit habituel. Renouvellement de votre abonnement L'Actuelle (cotisation). Une exposition d'artisanat aura lieu les 7 et 8 mai au Centre Communautaire de Lac-Bouchette le samedi, 7 mai, de 13h à 20h et le dimanche, 8 mai, de 9h à 15h. Inf.: Mme Noëlla Crane, 348-6705.

Bénévoles Centre de prévention du suicide 02

Vous êtes disponible et avez le goût de vous impliquer socialement?

Venez vous joindre à notre équipe d'intervenants téléphoniques bénévoles. Tél.: 545-9110.

Congrès des femmes chrétiennes

Bienvenue au congrès du mouvement des femmes chrétiennes qui aura lieu le 7 mai, à la salle des Aînés J.A.K., de 10h à 16h. Coût: 20$ dîner inclus. Inf.: Henriette 547-3237, Noëlla 1-418-212-2527.

Un bel exemple

JONQUIERE (YB)- Le laboratoire de foresterie de l'UQAC à l'entrée de la réserve faunique des Laurentides constitue un bel exemple de bâtiment fonctionnel dont les matériaux et techniques de construction mettent largement en valeur le type d'activités qui s'y déroulent.

«Tout particulièrement dans ce cas-ci, souligne l'architecte Alain Voyer, il importait que le bois soit mis en évidence et c'est ce que nous nous sommes efforcés de faire.»

À l'intérieur de l'édifice, la matière ligneuse provenant de la forêt constitue la structure des locaux et principales aires d'activités.

«Les professeurs et étudiants de l'Université du Québec à Chicoutimi ont en quelque sorte constamment sous les yeux ce qui fait l'objet de leur recherche», commente-t-il.

À l'extérieur, nous avons utilisé du bois thermotransformé pour une partie de la façade de même que pour le revêtement de murs du laboratoire. Quant à la partie arrière et latérale du bâtiment érigée, elle est ceinturée à bonne hauteur de planches de différentes essences. Ces dernières ont été courbées et espacées les unes des autres pour dérober à la vue les objets hétéroclites comme les bonbonnes, fils et appareillages de toutes dimensions regroupés dans l'espace clos visé. Pour ce qui est des principales pièces portantes, expose Voyer, il y a eu ici et là, installation de barres métalliques mais ces dernières s'intègrent bien à l'ensemble.

L'architecte dit déplorer un peu que le bâtiment ne puisse être vu par les automobilistes qui circulent sur la 175. Exception faite du personnel de l'UQAC, très peu de gens en connaissent l'existence.

«Peut-être a-t-on voulu préserver l'ambiance feutrée qu'impliquent les recherches qu'on y fait», ajoute M. Voyer.

DU STYLE- Le laboratoire de foresterie de l'UQAC ne manque pas de surprendre les observateurs par les lignes de perspective, matériaux et style qui s'en dégage. (Photo Sylvain Dufour)

Le salaire minimum
monte !

Le 1er mai 2005, près de 130 000 personnes bénéficieront de la hausse du salaire minimum.

Les nouveaux taux du salaire minimum sont les suivants :

	1er MAI 2005
Taux général	7,60 $ l'heure
Salariés au pourboire	6,85 $ l'heure
Salariés de l'industrie du vêtement*	8,10 $ l'heure

* Salariés qui seraient visés par les décrets sur l'industrie du vêtement de la chemise pour hommes et garçons, de la confection pour dames, de la confection pour hommes et du gant de cuir si ces décrets n'étaient pas expirés.

Pour toute information sur les normes du travail, consultez notre site Internet ou communiquez sans frais avec les services à la clientèle de la Commission des normes du travail.

www.cnt.gouv.qc.ca
Région de Montréal : **(514) 873-7061**
Ailleurs au Québec, sans frais : **1 800 265-1414**

Commission des normes du travail
Québec

00623321

AGIT RAPIDEMENT

Freins avant*
PIÈCES D'ORIGINE GM
À PARTIR DE 149,95 $

Pneus 4 saisons 14"
À PARTIR DE 69,95 $

Offrez les meilleurs soins à votre GM!

GM Canada
Service Goodwrench
Bien fait. À temps.

00623900

AMNISTIE INTERNATIONALE

Une préoccupation grandissante dans les écoles

Amnistie internationale expliquée par Myriam Jeanrie et Charles-Étienne Pépin du Lycée de Chicoutimi

VIAU
MÉLISSA
mviau@lequotidien.com

Amnistie internationale est un mouvement mondial de bénévoles qui interviennent en faveur des personnes dont les droits fondamentaux sont violés. Quelque 4000 Groupes Jeunes répartis à travers le monde travaillent à l'avancement du respect des droits humains et à la libération de prisonniers d'opinion. Ils sont près de 200 au Canada francophone. Un Groupe Jeunes compte de 5 à 15 garçons et filles âgés entre 12 à 19 ans, généralement soutenus par un animateur ou un professeur. Ensemble, ils posent des gestes concrets en faveur du respect des droits humains dans le monde et ils sensibilisent leur environnement immédiat à la nécessité d'agir en ce sens. Qu'il soit issu d'une école secondaire, d'un cégep ou parfois d'une maison de jeunes, d'une troupe scout ou d'une paroisse, un groupe reçoit en moyenne quatre demandes d'action par année. Conçues en partie par des jeunes, ces «campagnes» fournissent des directives simples et claires sur les actions à entreprendre, en laissant également place à l'initiative et à la créativité. Pour soutenir Amnistie internationale et avoir une vision sur le monde, consulte le site www.amnistie.qc.ca

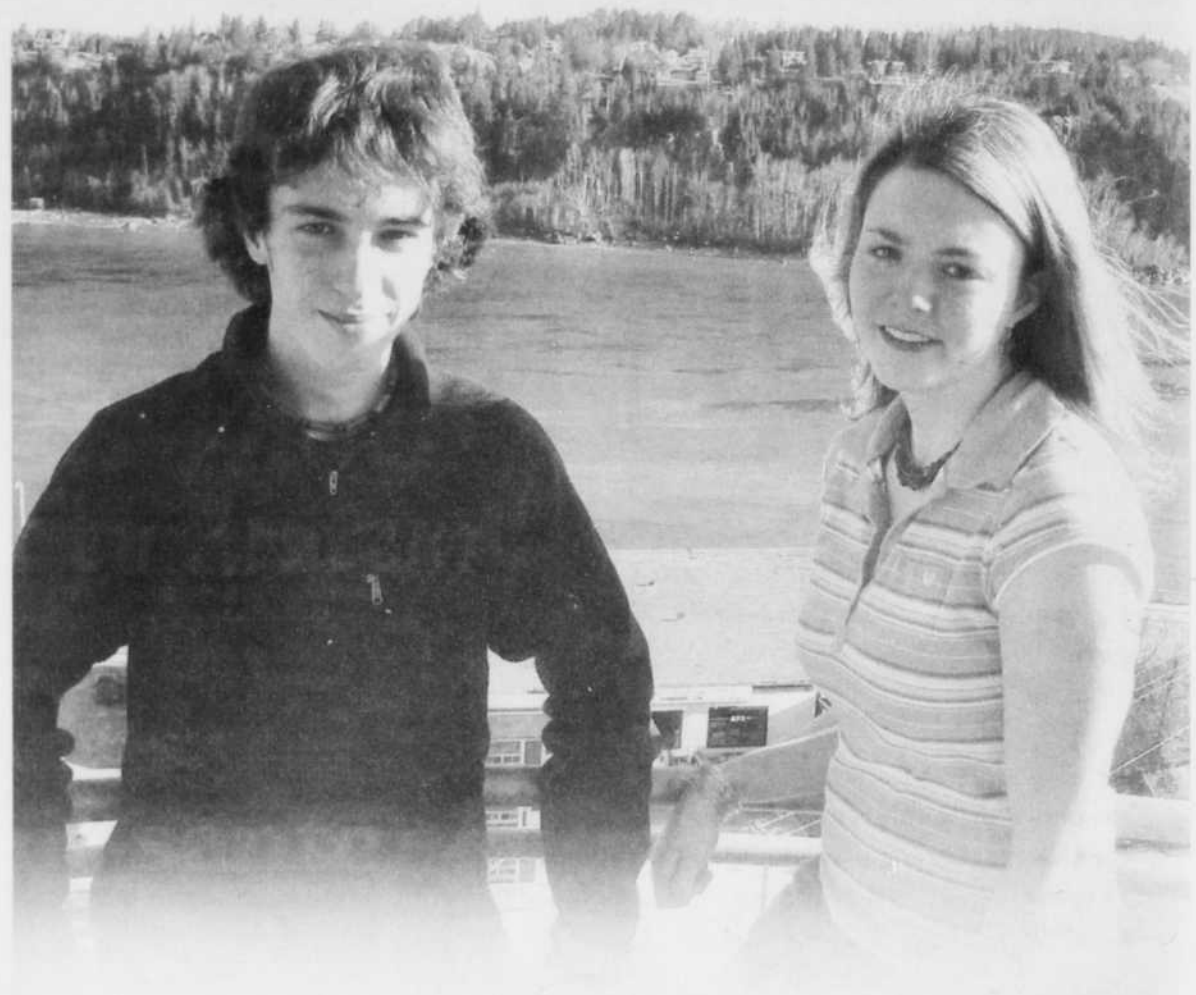
Les écoles s'ouvrent de plus en plus sur le monde et, en constatant la situation de certains pays, les jeunes veulent agir. Myriam et Charles-Étienne ne font pas partie des journalistes du journal de leur école mais pourtant, ils ont pris l'initiative de rédiger un papier sur ce comité qui leur tient à cœur. Leur but? Attirer la relève afin d'entretenir ce qu'ils ont semé!

La définition d'Amnistie internationale (AI) est la suivante: «Mouvement mondial, indépendant et impartial formé de bénévoles qui interviennent directement pour la défense des droits humains, partout où ceux-ci sont bafoués.»

Ce mouvement mondial a été créé en 1961 par l'avocat Peter Benenson parce qu'il fut choqué par les propos d'un article de journal concernant l'incarcération, pour une période de sept ans, de deux étudiants portugais qui avaient «osé» porter un toast à la liberté. Après cette lecture, Benenson fit des pressions internationales afin d'attirer la faveur de l'opinion publique envers ces prisonniers d'opinion. Le 28 mai 1961, il publia dans la presse internationale un appel à la population qui avait pour sujet et pour titre «Les prisonniers oubliés». Ce fut donc la naissance d'Amnistie internationale, une association qui s'occupe essentiellement de deux choses. Tout d'abord, elle fait la promotion de l'ensemble des droits humains énoncés dans la Déclaration universelle des droits de l'homme. De plus, elle défend les principes de ces droits et leur caractère universel.

AI s'oppose notamment aux violations suivantes: la détention de prisonniers d'opinion, le recours à la torture et l'application de la peine de mort, ainsi que la détention de prisonniers politiques sans procès. Elle parvient à s'opposer à ces violations en demandant aux gouvernements de mettre en œuvre les accords internationaux relatifs aux droits humains. Il va sans dire que AI encourage fortement tout individu à respecter les droits humains.

Cette année, un groupe de bénévoles a été fondé au Lycée pour aider la cause d'AI. Ce groupe est constitué d'une vingtaine d'élèves et de deux enseignants, soit M. Sylvain Dubois et Mme Francine Dion.



LE LYCÉE - Myriam Jeanrie et Charles-Étienne Pépin du Lycée de Chicoutimi espèrent que tous les étudiants des écoles qui ont un comité Amnistie internationale comprendront mieux leur mission et que ces derniers n'hésiteront pas à appuyer cette cause lorsqu'ils en auront la chance.

École polyvalente de La Baie

Le gouvernement veut contrôler les ordinateurs

Pour la dernière campagne de l'année scolaire, Amnistie dénonce «L'affaire des internautes». L'école polyvalente de la Baie a aussi son équipe d'Amnistie internationale et ils sont une dizaine d'élèves à avoir organisé une campagne contre la cyber-répression en Tunisie. La cyber-répression signifie que de jeunes Tunisiens qui utilisent Internet et qui visitent des sites «dits dangereux» par le gouvernement se voient arrêtés et emprisonnés pour 10 à 15 ans. Saviez-vous qu'en Tunisie, le gouvernement veut tellement avoir le contrôle de sa population qu'il leur interdit d'aller sur des moteurs de recherches tel que Google. Il est interdit aussi d'aller sur des sites comme Hotmail. Si des internautes sont surpris à fréquenter ces sites, ils sont soupçonnés de terrorisme ou d'avoir voulu divulguer des propos contre leur pays et d'avoir échangé avec d'autres pays! Depuis le début de la campagne, plusieurs pétitions sont envoyées en Tunisie pour mettre de la pression sur le gouvernement. Jusqu'ici, un prisonnier a été libéré (le plus jeune). Les droits humains sont bafoués dans cette situation et Amnistie fait signer des pétitions afin que le gouvernement tunisien, qui s'est engagé à respecter les droits humains, arrête cette cyber-répression. Afin d'attirer l'attention des signataires, le kiosque mis en place par les jeunes de La Baie s'était identifié par l'installation d'un ordinateur «enchaîné» et une présentation Power Point montrait la situation en Tunisie. L'équipe d'Amnistie de l'école polyvalente de La Baie, coordonnée par Mme Josée Dallaire, animatrice de vie spirituelle et d'engagement communautaire, a amassé près de 400 signatures.

LA BAIE - L'injustice que vivent les populations de certains pays est lamentable, estime cette signataire, Joanie Ouellette. Sophie Lavallée Claveau et Richard Perron tiennent le kiosque et voient un grand geste en chaque petite signature.

mviau@lequotidien.com

LIBRE ADOS

C'est le temps de trouver un emploi d'été

Avec l'année scolaire qui se termine dans moins de deux mois (sans oublier les fameux examens), peut-être feras-tu partie de ces étudiants qui iront à la recherche d'un emploi d'été. Dis-toi que les étapes entre aller mener son CV jusqu'à la fameuse entrevue, te permettront de relever de beaux défis! À ceux qui disent avoir le sentiment de quêter, oubliez ça! Offrir ses services pour un emploi, c'est offrir de répondre aux besoins d'un employeur. Peu importe l'âge, être à la recherche d'un emploi est toujours énervant, mais il faut apprendre à dédramatiser et répondre à la question «Est-ce que je suis capable de faire ça? Surtout, n'hésite pas de dire à l'employeur que tu passes ta première entrevue... Juste de le dire diminue le stress.

Pour rendre cette journée de distribution de CV plus amusante, elle pourrait se faire avec un ami! Surtout ne donne pas cette corvée à ta mère! C'est très mal vu par l'employeur qui se dira que si la personne n'est pas capable de venir en personne, elle ne doit pas être très intéressée. C'est plutôt sa mère qui veut qu'elle travaille! Si tu vises les boutiques, essaye d'avoir le look de l'endroit. Les magasins grande surface ont souvent besoin d'engager des étudiants durant l'été, pour remplacer les employés en vacances. Il est primordial d'effectuer un suivi de tes CV et appelle pour voir si on a retenu ta candidature...

mviau@lequotidien.com

C'est la SEMAINE ANTISTRESS

L'ASSOCIATION CANADIENNE POUR LA SANTÉ MENTALE
Section Saguenay

VIAU
MÉLISSA
mviau@lequotidien.com

Relaxez...

L'Association canadienne pour la santé mentale entamera sa «Semaine nationale de la santé mentale», du 2 au 8 mai prochain. La filiale du Saguenay a décidé de se tourner vers le stress qui touche autant les enfants que les parents. Pour le bon déroulement de cette semaine, l'association a monté un comité composé d'une douzaine de travailleurs de la région pour répandre, dans les entreprises, quelques outils pratiques sur le stress. En tête du comité, on retrouve Mme Valérie Girard, agente de promotion, et Mme Suzie Girard, chef de service. Trouver le bon équilibre entre soi et la société est souvent difficile à gérer…

Saviez-vous que...

La santé mentale c'est aussi l'estime de soi, la valorisation et la confiance dans les relations amoureuses et dans le milieu familial. C'est bien manger, faire du sport, avoir une vie sociale… Près de chez vous, il y a des gens qui peuvent t'aider sur différents sujets. Pour un travail à l'école ou une inquiétude, tu peux consulter le site internet www.santementale.ca

Le stress académique: un psychologue fait le point

À la question «Quel est le plus grand stress que tu vis présentement?» (Explique-nous comment tu le vis et comment tu réagis à ce stress), voici la réponse d'un jeune adolescent: «J'étudie, mais quand j'arrive à l'examen, je ne me rappelle plus quoi répondre. C'est ce qui cause mon stress. Ça provoque probablement une mauvaise note et depuis j'essaie de m'améliorer à être moins stressé lors d'un examen.»

Réponse du psychologue

Ah, le stress aux examens! Bien qu'il existe une panoplie de documents sur la gestion du stress aux examens, c'est d'une certaine façon à chacun de nous de trouver sa propre recette personnelle. Néanmoins, ta question est pertinente puisque tu n'en es probablement pas à ton dernier examen. Avant toute chose, ta préparation théorique à l'examen est primordiale. Mais pas n'importe laquelle. Vois-tu, il y a des gens qui étudient très peu et qui réussissent bien et d'autres qui se préparent comme des damnés et qui échouent. Où est alors la différence? Il semble que cela ne soit pas rien qu'une affaire de quotient intellectuel (Q.I.) mais plutôt de stratégies utilisées pour apprendre.

Dans les faits, ceux et celles qui réussissent bien à l'école vont souvent chercher à comprendre les explications du professeur en classe, tout comme ils vont, lors de l'étude de leurs examens, mettre l'emphase sur la compréhension des concepts plutôt que d'accorder toute l'importance à la rétention de l'information. Bien sûr, nous n'avons pas le choix de procéder à des autorépétitions pour apprendre, mais ce n'est pas la seule stratégie. Cette situation peut donc faire toute la différence dans un examen. Imagine-toi un instant qu'au lieu de te bourrer le crâne à apprendre par cœur des concepts, tu cherches à les comprendre! D'une part, cela prendra moins de place dans ta mémoire et d'autre part, peu importe le style de questions que tes professeurs poseront, tu seras toujours capable de répondre, d'argumenter et d'appuyer.

Pour y parvenir, tu trouveras peut-être difficile au début de chercher à comprendre ce que tu étudies car il te faudra lire et relire... et «rerelire». De plus, tu devras sans doute poser plus de questions dans tes cours (ah non !) et faire la démarche d'aller rencontrer tes professeurs plus souvent (Youpi !). Il existe encore bien des choses que tu peux faire mais pour le découvrir, je t'invite à consulter ton service aux étudiants ou la bibliothèque afin de trouver par toi-même tous ces petits trucs.

Finalement, il y a le facteur affectif dont on néglige souvent les effets sur la performance aux examens. On entend par «affectif» les pensées, les émotions et les attitudes qui viennent embrouiller ton état d'esprit avant et pendant ton examen. Par exemple, si tu te dis que tu ne seras pas capable, que les autres sont meilleurs que toi, qu'ils terminent avant toi, que tu ne peux pas te permettre d'échouer cet examen, etc. tu nages alors dans le monde de l'affectivité. Or, l'affectivité est incompatible avec la rationalité. Si tu veux réussir tes examens, tu dois demeurer en contrôle de toi-même (pensées, émotions et attitudes) et ne pas te laisser embrouiller par ce qui n'a rien à voir avec la théorie que tu as étudiée.

Comprendre pour apprendre et non apprendre pour comprendre…

Jean-Marc Guay
Psychologue clinicien, cabinet privé
(www.jmguay.psychologue@videotron.ca)

Cette page est pour toi et si quelque chose t'intéresse, ça peut intéresser bien d'autres personnes. mviau@lequotidien.com ou par courrier 1051, boul. Talbot, Chicoutimi G7H 5C1

CLICHÉ RÉPÉTÉ À ÉCLAIRAGE DIFFÉRENT EN RAISON DU TEXTE IMPRIMÉ SUR FOND GRIS OU DE COULEUR

Les nouvelles de Picotte

Picotte découvre sa passion à expoanimo

Wow! C'était le fun la course des Terriers. Une dizaine de chiens y étaient inscrits. Le principe était exactement comme les courses que l'on voit à la

télévision. Chaque chien est dans une cage et lorsque la cage ouvre, les chiens doivent courir après un leurre. Cet leurre entre dans des balles de foin et un petit espace permet au chien de s'y faufiler. Le premier à le faire est le gagnant. Ça prend du courage et de la confiance. Certains chiens nous ont bien fait rire! Certains se sont sauvés dans la foule ou retournaient à leur kiosque! Il faudrait se reprendre cet été... C'est une possibilité envisagée. Je vous laisse, car je dois aller commencer mon entraînement!

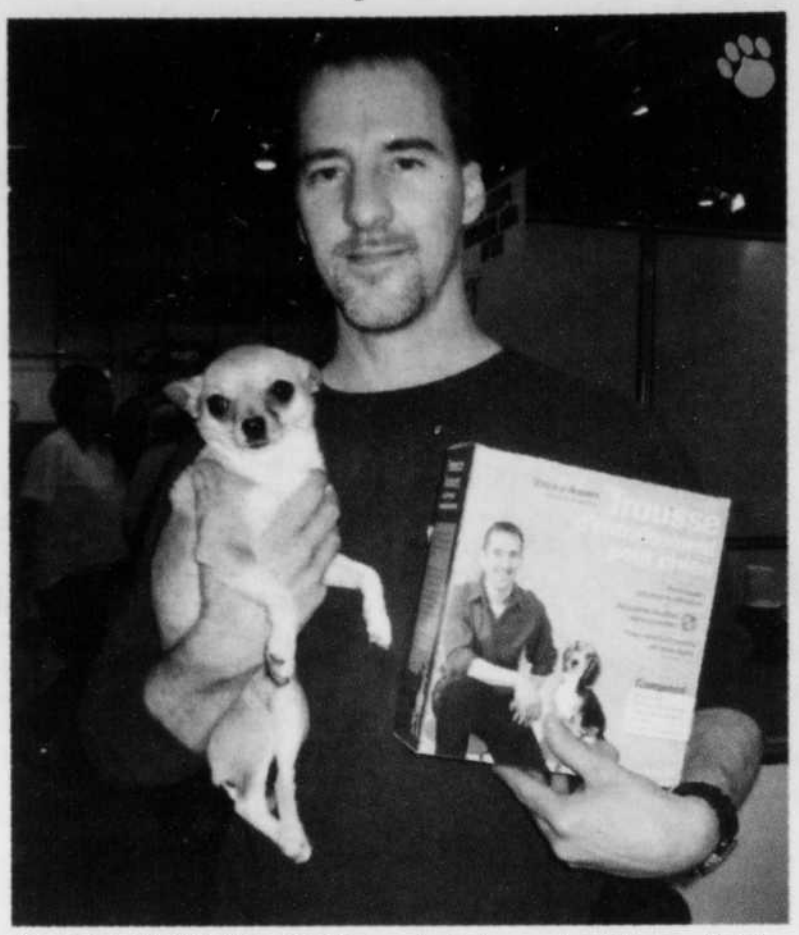
Le Salon expoanimo
Une réussite, bien du plaisir et à l'an prochain!

Picotte: «Le Salon Expoanimo fut l'idéal pour aller à la rencontre de tous les types de lecteurs qui suivent mes histoires... et à la rencontre d'experts de reptiles, rongeurs, chevaux, chiens, chats... C'était la place parfaite pour combattre sa crainte des gros serpents et tomber en amour avec un Berger Shetland, un chat, un perroquet (...) On m'a dit aimer mes histoires qui racontent les liens entre les humains et les animaux. En voici donc une autre qui prouve que l'amour pour les animaux peut nous rendre loin...»

Un passionné pousse les limites

Éducateur canin depuis 1989, M. Patrice Robert n'a pas seulement étudié le comportement canin dans les livres. Il est aussi allé à la rencontre des experts, partout dans le monde. Il a suivi des formations, des ateliers, des conférences et aujourd'hui, il demeure en banlieue de Montréal, à Blainville, tout en continuant de côtoyer les plus grands entraîneurs au monde! Sa passion est devenue son travail, son loisir, sa vie! Il a créé son école de dressage, laquelle connaît une popularité montante, puis réalisé une trousse d'entraînement et vécu plein d'aventures dans le monde coloré des animaux! Cette trousse d'entraînement pour le chien est unique. Il existe des livres mais rien d'aussi simplifié. La trousse contient notamment quatre fascicules, cinq fiches d'entraînement, un «clicker», etc. Pour ceux qui ne connaissent pas le «clicker», c'est un outil qui permet l'entraînement d'un animal par renforcement positif. À chaque fois que le clicker émet son bruit, c'est que l'animal a fait un bon geste et sera récompensé. C'est ce même outil à renforcement positif qui permet de dresser les dauphins! Pour tester l'efficacité du clicker, M. Patrice est même allé jusqu'à dresser une poule!

La passion de l'éducateur canin lui a permis de vivre les plus belles expériences que peu de gens connaîtront dans leur vie! Parmi ses fiertés, il compte la socialisation qu'il a fait avec deux bébés loups Arctiques de 10 jours! Pendant deux mois, 24 heure sur 24, M. Patrice Robert a vécu avec ses loups, dormant même avec eux! Aujourd'hui, ses loups, qui sont devenus exceptionnellement gentils, sont aussi devenus les mascottes du plus gros zoo au monde: Le Zoo de Santiago. www.patricerobert.com



PATRICE ROBERT - D'une main, avec son petit Yoda de 3 ans, M. Patrice Robert nous prouve que le Chihuahua est loin d'être une race anxieuse! Habitué avec les gens, le petit Yoda de 5 livres est des plus sympathiques! Dans l'autre main, il tient sa trousse d'entraînement, sur le marché depuis un an.

KIWI - Depuis cinq ans, M. Robert réhabilite un singe de race Talapoin. Son nom est Kiwi, il a 15 ans et peut vivre jusqu'à 50 ans. L'entraîneur ne peut dire combien de temps prendra la réhabilitation de son patient mais disons qu'il est beaucoup plus fonctionnel qu'au départ et que le travail ne doit jamais cesser...

ADOPTEZ-MOI!

«On vous invite»

Maya et Brazo, les deux chiens mascottes et «zoothérapeutiques» de la S.P.C.A. de Jonquière vous invitent à un brunch-bénéfice au profit de la S.P.C.A. Le 8 mai prochain, de 9 h à 13 h, on vous attend à la loge Mooses de Jonquière (3569 Boul. Harvey). Les billets sont en vente au coût de 10 $. Informez-vous directement à la S.P.C.A.

S.P.C.A. Saguenay, 2359, Cantin, Jonquière
695-5055

MAYA ET BRAZO - Les deux fidèles compagnons des employés de la S.P.C.A. vous invitent à venir encourager cet organisme à but non lucratif qui voit à la protection des animaux...

Jonas
l'animalerie GRANDE surface

Chez Jonas l'affaire est Pet Shop!
Gagnez un bon d'achats de 25$
1 gagnant à chaque semaine

Nom: _____
Adresse: _____
Tél.: _____
693-1994
Déposez vos coupons en magasin ou faites-les parvenir par la poste à:
1730, boul. Talbot – CHICOUTIMI (QC) G7H 7Z3

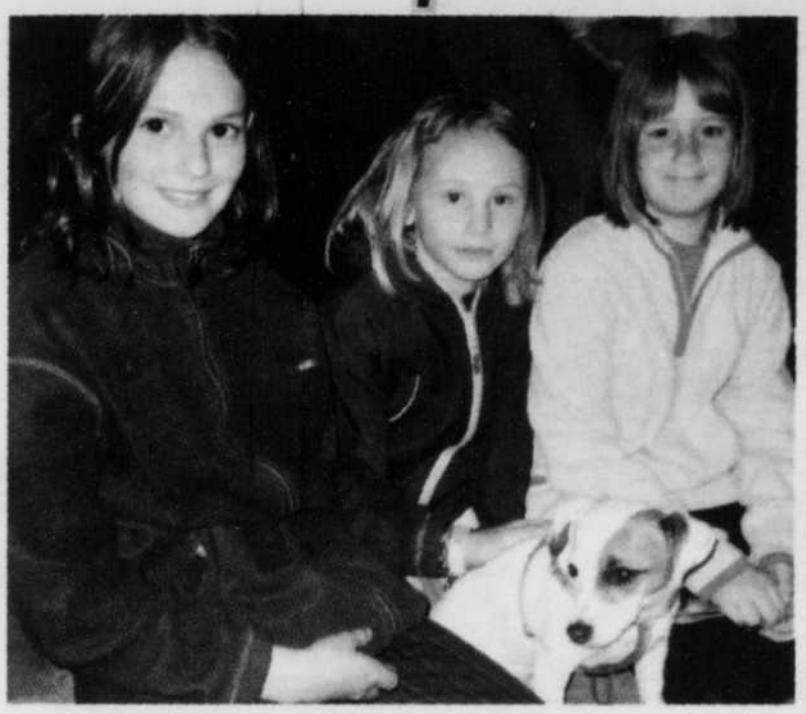
COURRIER MÉLI-MÉLO

expoanimo

«La fin de semaine passée, c'était la première édition du Salon Expoanimo. Voici mes beaux souvenirs croqués sur le vif! Surveillez le Progrès-Dimanche des semaines à venir car je vous dévoilerai le volumineux courrier que j'ai reçu en rapport avec cet événement.»

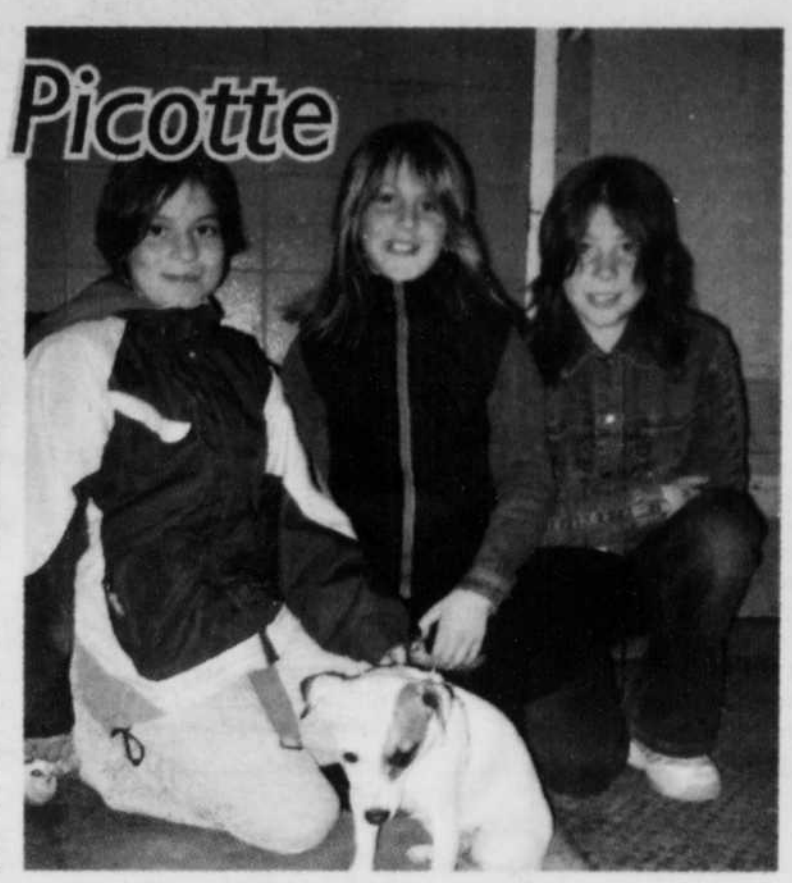
Quelles belles rencontres

Les fans de Picotte



Mélissa Bouchard, Jessica Bergeron et Stéphanie Fortin complimentaient Picotte depuis quelques minutes lorsqu'elles se sont faites offrir de poser en compagnie de leur petite vedette pour les photos souvenirs de ce premier Salon Expoanimo! Quel plaisir elles ont eu et Picotte ne se plaint jamais quand on lui donne des caresses.

Fans du Lac-Saint-Jean



Audrey Brassard, Tamara Bergeron et Marie-Joëlle Simard viennent de Chicoutimi et elles ont été bien étonnées de faire la rencontre de la vraie Picotte. Audrey est restée figée pendant plusieurs secondes devant la jolie Picotte! Comme bien des lecteurs, elles croyaient que la petite Jack Russell était plus grosse.

Fans du Saguenay

Cochon d'Inde

Des cochons d'Inde de race Shelty, c'est plutôt rare dans les parages! Voici Ushi, un petit mâle reproducteur acquis lors d'une exposition à Québec. Il a un pedigree complet. En fait, c'est comme pour les chiens. Il y a des concours de standards, il faut vérifier la génétique, etc. Les concours les plus proches se déroulent à St-Étienne, près de Québec. «Peut-être y en aurait-il un jour à Expoanimo», lance la promotrice, Mme Marylin Tremblay! Pour pouvoir présenter les cochons d'Inde à poils longs, il faut que leurs poils n'aient jamais été coupés. On peut facilement vérifier ça car le poil d'origine est légèrement plus foncé que le poil de repousse. Donc, si l'animal n'a jamais eu les poils coupés, il aura les bouts de poils plus foncés. Il y a des disqualifications également dépendant de la race. Il y en a qui doivent avoir 3 à 5 rosettes obligatoires, pas de bringé, etc. Pour rejoindre l'éleveur: marytyle@sympatico.ca

Les animaux qui ne sont pas passés inaperçus

Au kiosque de la Galerie Équestre du Royaume, un visiteur fort imposant est venu passer du bon temps! Voici Ulysse, un mâle Mastiff Anglais de 3 ans qui pèse 180 livres. Il vit dans la maison de ses maîtres avec son amie Cassiopée, une femelle de même race. Leur maîtresse, Marie-Natacha Pilote, adore ses deux petits chiens de compagnie. Heureusement qu'ils n'ont aucune malice! Pour ceux qui aiment cette race, rassurez-vous, elle a adopté ses chiens au Québec!

CONCOURS DESSINE-MOI UNE BD

Écris-moi par courriel:
mviau@lequotidien.com
ou par courrier au
1051, boul. Talbot,
Chicoutimi G7H 5C1

À gagner, un sac à dos Lavoie!

Continuez de m'envoyer vos BD... Je vous rappelle qu'il n'y a pas d'âge pour participer au concours. À chaque semaine, un gagnant voit sa BD publiée et, à la fin du mois, un grand gagnant, en plus de voir sa BD publiée, gagne un sac à dos Lavoie!

Picotte «Printemps»

Nom: _____

Âge: _____

Ville: _____

Téléphone: _____

École: _____

À coller derrière ta BD

Gagnante du mois d'avril

Émilie Veilleux, 8 ans
Chicoutimi

Thème pour le mois d'avril: Picotte au printemps

TRAITEMENT ET PEINTURE SUR MÉTAUX

Une valeur ajoutée pour la vallée de l'aluminium

UN PRODUIT DU SAGUENAY • LAC-SAINT-JEAN

Notre région, reconnue comme «Vallée de l'aluminium», constitue le plus grand complexe de production et de transformation d'aluminium au Canada. À elle seule, la «Vallée» fournit 5 % de la production mondiale d'aluminium primaire et 45 % de la production québécoise.

BRADETTE MELISSA
RÉDACTRICE PUBLICITAIRE

Outre la production d'aluminium de première fusion, on retrouve aussi des entreprises spécialisées dans la fonte de fer et de métaux non ferreux, dans le laminage, le traitement et l'extrusion de l'aluminium. On y trouve même un atelier de traitement et de revêtement sur métaux: RSM Revêtement.

Cette entreprise de Jonquière traite par conversion chimique à base de chromate de chrome des pièces en aluminium. Elle est le seul joueur régional dans ce domaine. En plus de contribuer à donner une valeur ajoutée aux produits régionaux, le procédé de RSM Revêtement permet de donner une seconde vie à d'autres pièces de métal.

Fondé en 2002, RSM Revêtement est mieux connu sous l'appellation CJLAC. La direction qui revoit depuis quelques mois le plan stratégique et de commercialisation, a opté pour un nom plus représentatif de l'entreprise.

«Après quelques années d'exploitation à observer les tendances du marché et de la clientèle, à évaluer la concurrence, nous connaissons les forces et faiblesses de l'entreprise. C'est pourquoi, nous effectuons actuellement quelques changements qui nous permettront de consolider notre marché régional et de développer notre marché au niveau provincial», indique Marlène Deveaux, directrice générale.

«Nos niches se trouvent dans les petits volumes et les produits haut de gamme. Nous avons donc décidé d'orienter l'entreprise en ce sens. À cet effet, nous nous apprêtons à investir 100 000 $ pour de nouveaux équipements. Notamment, l'atelier sera doté d'un second four servant à la polarisation de la peinture. Nous comptons ainsi ajouter un second quart de travail qui nous permettra d'accroître notre productivité».

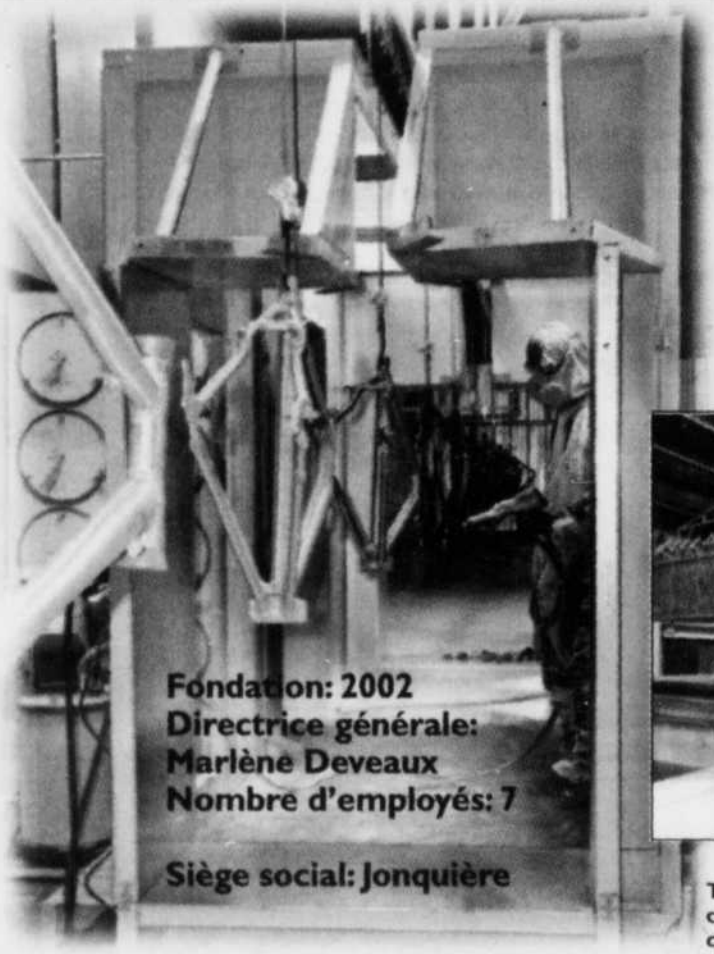
Des cadres de vélo en passant par des meubles de patio jusqu'aux jantes, RSM Revêtement peut traiter et peindre à peu près tout ce qui se fait en aluminium, ou en acier, à condition que les dimensions n'excèdent pas celles des bassins (13 pieds de longueur par 3,5 pieds de largeur par 5 pieds de profondeur).

RSM REVÊTEMENT - Marlène Deveaux, directrice générale, Christine Deschênes et Lise Audet, employés et actionnaires

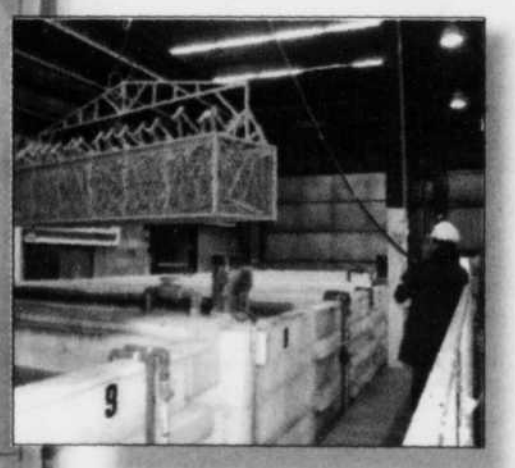
Un élément de fierté!

«Je suis fière de contribuer au succès à d'autres entreprises régionales, telles que Devinci, et Précicast, en donnant une valeur ajoutée à leurs produits. Ces fabricants régionaux sont de précieux collaborateurs pour notre entreprise»

PORTRAIT



«Qualité et durabilité, voilà nos principales forces. Le procédé de traitement utilisé, rend la pièce complètement passivée (n'est plus active chimiquement) avant que lui soit appliqué son revêtement final. Ainsi, la durée de vie du revêtement se trouve considérablement allongée. Notre traitement de surface permet d'obtenir plus de 2500 heures en brouillard salin pour l'aluminium. Nous rencontrons les normes sévères des milieux architecturaux, militaires (norme MIL-C-5541) et même de l'aéronautique».



TRAITEMENT - RSM Revêtement traite par conversion chimique à base de chromate de chrome des pièces en aluminium.

Le traitement des surfaces est primordial pour préparer les pièces avant l'application des poudres. Une fois prétraitées, les pièces sont séchées puis, accrochées à des palonniers de la chaîne. Elles avancent alors en continu vers la chambre de peinture en poudre.

La peinture en poudre est appliquée par un procédé électrostatique sur des surfaces conductrices de l'électricité (acier, aluminium ou autres). La poudre, chargée positivement dans le pistolet, est attirée par un champ électrique vers la pièce chargée négativement par mise à la terre. Le nuage de poudre englobe la pièce et permet d'atteindre des endroits peu accessibles.

Après l'application de la peinture, les pièces de métal sont conduites dans un four (étape de polarisation). La peinture cuite au four, appelée «thermolaquage», augmente la protection et embellit l'esthétisme des ouvrages.

Soucieuse de protéger l'environnement, l'entreprise RSM Revêtement utilise une technologie «propre» (sans COV). Ses sept employés travaillent dans un milieu exempt de polluants aérosols. Un système de traitement des eaux a également été conçu pour répondre aux normes municipales et gouvernementales régissant ce secteur d'activité.

OUI je veux
UN PRODUIT DU SAGUENAY • LAC-SAINT-JEAN
Tél.: (418) 698-1001
Téléc.: (418) 698-0606
Sans frais: 1-877-798-1001
www.sfr02.com
info@sfr02.com

Avec son moteur nerveux, sa suspension précise et directe, sa conception raffinée et son excellente tenue de route, la Focus 2005 est une européenne à part entière…

… (et) une véritable nord-américaine qui allie confort et sécurité, en plus d'offrir différents modèles pour différents styles de vie. Sans oublier son prix abordable, totalement nord-américain.

GARANTIE DU GROUPE MOTOPROPULSEUR : **5 ANS / 100 000 KM**

FORD FOCUS ZX4 SE 2005

199 $/mois
Mise de fonds de 1 495 $
location 48 mois*

Mensualités	Mise de fonds
209 $	995 $
229 $	0 $

Transport et plein d'essence inclus

OU

13 995 $**
et **0 %** de financement
à l'achat jusqu'à 36 mois

- Moteur Duratec de 2 L développant 136 chevaux • Verrouillage des portes à commande électrique
- Entrée sans clé à télécommande • Climatisation • Radio AM/FM stéréo avec lecteur laser
- Nouvelle planche de bord • Sacs gonflables adaptatifs • Ensemble édition hiver offert en option

La Focus 2005 s'est classée parmi les trois premières dans le segment des voitures compactes selon *Le Guide de l'auto 2005*.

ford.ca

Ford

Bien pensé

1000$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

Photo à titre indicatif seulement. * Dépôt de sécurité : 250 $, mise de fonds de 1 495 $ et première mensualité exigés à la livraison. Des frais de **0,08 $ du kilomètre après 80 000 kilomètres** et d'autres conditions s'appliquent. Frais de transport et premier plein d'essence inclus. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. ** Transport : 950 $ et taxes applicables en sus. L'offre de 0 % de financement s'applique à l'achat des modèles Focus ZX4 SE neufs pour un terme maximal de 36 mois. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford et ne peuvent être jumelées à aucune autre, à l'exception de la remise aux diplômés à laquelle certaines conditions s'appliquent. Ces offres d'une durée limitée peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Votre conseiller Ford peut vendre ou louer moins cher. Consultez votre conseiller Ford pour obtenir tous les détails.

00623317

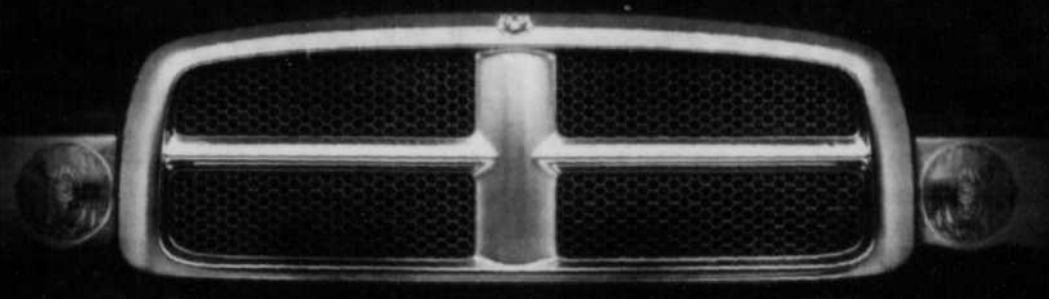
Défilés Parade de mode printemps-été

Défilés Parade de mode printemps-été qui a eu lieu le 23 mai 2005 aux Galeries Jonquière et le 24 mai 2005 à Place du Saguenay, avec l'agence et école de mannequin Line Lavoie.

Le coordonnateur de marketing des centres d'achats, M. René Gagnon a procédé aux tirage de 10 garde-robes de 300 $ chacune en compagnie d'une invitée spéciale, soit Mme Line Gauthier de Chicoutimi, participante à l'émission de transformation «SOS Beauté» diffusée cet hiver sur les ondes de TQS.

PHOTO: ÉRIC FOURNIER

MAINTENANT AU QUÉBEC



C'EST DODGE

DODGE DAKOTA CLUB CAB^MC 4X2 2005

- *Moteur Magnum V8 de 4,7 L, 230 ch*
- *Transmission automatique à 5 vitesses*
- *Banquette arrière 40-40 rabattable*
- *Dégivreur de lunette*
- *Doublure de caisse sans protège-rebords*
- *Ensemble attelage de remorque*
- *Différentiel arrière autobloquant*
- *Roue de 16 po en aluminium*
- *Régulateur de vitesse*
- *Colonne de direction inclinable*
- *Climatisation*
- *Radio AM/FM avec lecteur CD*
- *Antidémarreur Sentry Key^MD*

LOUEZ À **229$**† PAR MOIS. LOCATION DE 36 MOIS.
COMPTANT INITIAL DE 2 999 $ OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT.
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

Options de location de 36 mois offertes†	
Mensualité	Comptant initial
312$	0$
269$	1 559$

★★★★★ LA PLUS HAUTE COTE DE SÉCURITÉ DÉCERNÉE PAR LE NHTSA
lors de tests de collisions frontales et latérales.‡

DODGE RAM 1500 QUAD CAB^MC 4X4 2005

- *Moteur Magnum V8 de 4,7 L, 235 ch*
- *Transmission automatique à 5 vitesses*
- *Ensemble attelage de remorque*
- *Différentiel arrière autobloquant*
- *Rétroviseurs de remorquage repliables*
- *Pneus P265-70R17 tout terrain*
- *Amortisseurs renforcés*
- *Doublure de caisse sans protège-rebords*
- *Colonne de direction inclinable*
- *Climatisation*
- *Antidémarreur Sentry Key^MD*

LOUEZ À **249$**† PAR MOIS. LOCATION DE 36 MOIS.
COMPTANT INITIAL DE 2 999 $ OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT.
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

Options de location de 36 mois offertes†	
Mensualité	Comptant initial
332$	0$
289$	1 559$

Modèle Laramie illustré

FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR

Services financiers Chrysler

† Tarifs mensuels établis pour 36 mois pour le Dodge Dakota Sport Club Cab^MC 4x2 2005 avec l'ensemble 26C + CFR + GFA + XME + AHC + DSA + WD1 et pour le Dodge Ram 1500 Quad Cab^MC 4x4 2005 avec l'ensemble 24A + AHC + DMH + DSA + GPD + TTK + XME. Le dépôt de sécurité est de 0$ pour une période de temps limitée seulement et peut changer sans préavis. Premier versement exigé à la livraison. Location pour usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 61 200 km au taux de 15¢ le kilomètre. Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler. Services financiers Chrysler est un membre du groupe de Services DaimlerChrysler Canada. Transport et taxe sur le climatiseur (lorsque applicables), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre, taxes et frais d'administration des concessionnaires en sus. Ces offres d'une durée limitée sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre, à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques, et s'appliquent à la livraison au détail des modèles neufs 2005 sélectionnés en stock. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Le concessionnaire participant peut devoir commander ou échanger un véhicule. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire pour les détails et les conditions. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation.

‡ Tests effectués par l'organisme américain National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) lors de tests de collisions frontales et latérales pour le Dodge Dakota. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep^MD • Dodge du Québec

Seulement pendant LES JOURS CAMIONS DODGE

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^MD • DODGE OU DODGE.CA

0052315

CHRYSLER
Jeep^MD
DODGE
CINQ ÉTOILES

Hommage au personnes jubilaires

Fête de la Fidélité - 1er mai 2005

N.D.L.R.: Quelque 350 personnes du Saguenay–Lac-St-Jean parmi les 780 qui célèbrent cette année un jubilé de Diamant et d'Or de mariage, de sacerdoce et de profession religieuse, participent à la fête diocésaine d'action de grâce qui se déroule aujourd'hui, à 14 h, en la Cathédrale de Chicoutimi. Le journal Progrès-Dimanche est heureux de s'associer à cet événement annuel en publiant la liste de tous les jubilaires dont les noms ont été adressés à l'évêché par leur paroisse ou leur communauté.

RÉGION DU SAGUENAY

75 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Bouchard, S. Laurette, s.c.i.m.	Chicoutimi
Desgagné, S. Philippine, s.c.i.m.	Chicoutimi
Potvin, S. Gratia, n.d.b.c.	Chicoutimi

70 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Boily, S. Marie-Alice, a.m.	Chicoutimi
Bouchard Georges-Henri et Desbiens Marie-Aline	St-Honoré
Bouchard, S. Louise, s.c.i.m.	Chicoutimi
Cantin, S. Véronique, n.d.b.c.	Chicoutimi
Laforge M. et Mme Maurice	Ste-Claire
Lavoie Camil et Otis Lise	St-Dominique
Pelletier, S. Marthe, s.c.i.m.	Chicoutim

65 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Bergeron Antoine et Tremblay Antoinette	St-Alphonse
Bergeron René et Germaine	N.D.-de-la-Paix
Caron, S. Clémence, a.m.j.	Chicoutimi
Côté, S. Marie-Marthe, n.d.b.c.	Chicoutimi
Desbiens, S. Lucienne, a.m.j.	Chicoutimi
Desmeules, S. Béatrice, n.d.b.c.	Chicoutimi
Gagnon, S. Jeannette, a.m.	Chicoutimi
LeBlanc, S. Yvonne, s.c.i.m.	Chicoutimi
Leclerc Laurier et Turcotte Desneiges	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Pagé Richard et Tremblay Henriette	Sacré-Coeur
Richer, S. Bernadette, n.d.b.c.	Chicoutimi
St-Hilaire, S. Cécile, a.m.j.	Chicoutimi
Tremblay, S. Laura, n.d.b.c.	Chicoutimi
Truchon, S. Thérèse, s.c.i.m.	Chicoutimi

60 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Arseneault, S. Marie-Jeanne, n.d.b.c.	Chicoutimi
Baillargeon, F. Philippe, f.i.c.	Jonquière
Bigras M. et Mme Hervé	Ste-Anne
Blackburn Gustave et De Launière Jeanne	N.D.-de-la-Paix
Bouchard Jos-Louis et Fortin Ida	N.D.-de-la-Paix
Bouchard Michel et Huard Élise	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Boucher, S. Rolande, s.c.i.m.	Chicoutimi
Boudreault Jean-Marie et Girard Réjeane	Ferland-Boilleau
Boudreault Paul et Côté Emma	St-Ambroise
Bourgeois, S. Thérèse, n.d.b.c.	Chicoutimi
Brassard Louis-Joseph et St-Pierre Thérèse	St-Matthieu
Brassard Raymond et Girard Camille	St-Jean-Évangéliste (Bégin)
Cantin M. et Mme Irénée	St-Luc
Claveau Joseph-Edmond et Lavoie Cécile-Anna	Chicoutimi
Cormier, S. Gilberte, n.d.b.c.	Chicoutimi
Côté Lauréat et St-Amand Georgette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Dallaire M. et Mme Marcel	Ste-Anne
Dallaire Jean-Paul et Savard Carmen	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Dallaire, S. Louisette, a.m.j.	Chicoutimi
Dallaire Lucien et Lapointe Béatrice	St-Dominique
De Champlain Charles-Henri et Gagnon Jeanne-d'Arc	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Deschamps Albert et Harvey Gabrielle	St-Albert-LeGrand
Duchesne, S. Esther, n.d.b.c.	Chicoutimi
Duchesne Jean-Claude et Dionne Cécile	St-David, Falardeau
Fortin Normand et Tremblay Marcelline	Sacré-Cœur
Fortin, S. Thérèse, n.d.b.c.	Chicoutimi
Gagnon Jules M. et Mme	St-Joachim
Gaudreault, S. Jeannette, a.m.j.	Chicoutimi
Girard Bruno et Boudreault Yvette	St-Dominique
Girard, S. Jeanne-d'Arc, n.d.b.c.	Chicoutimi
Gobeil, S. Cécile, n.d.b.c.	Chicoutimi
Hamel, S. Simone, n.d.b.c.	Chicoutimi
Huard Léo et Cormier Juliette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Hudon Adrien M. et Mme	St-Joachim
Lachapelle, S. Fernande, a.m.	Chicoutimi
Lapierre Nectaire et Bourgeois Évangéline	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Lavoie Albany et Houde Lucille	L'Anse-St-Jean
Lavoie Maurice et Tremblay Bernadette	St-Dominique
Lavoie Maurice et Tremblay Colette	St-Alexis
Lévesque Lucien et Dallaire Gabrielle	St-Jean-Évangéliste (Bégin)
Milczarik Vladjslaw et Mioczarek Agatha	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Morin René et Bouchard Thérèse	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Perron Gérard et Tremblay Yvette	St-Jean-Évangéliste (Bégin)
Roy, S. Mareille, a.m.j.	Chicoutimi
Simard, S. Léa, n.d.b.c.	Chicoutimi
St-Pierre Louis-Joseph et Brassard Thérèse	St-Dominique
Tremblay, S. Gabrielle, a.m.	Chicoutimi
Tremblay M. et Mme Jean-Paul	Ste-Anne
Tremblay M. et Mme Magella	St-Luc
Tremblay, S. Marie-Paule, a.m.j.	Chicoutimi
Tremblay, S. Pauline, s.c.i.m.	Chicoutimi
Viger Lionel et Tremblay Clarcey	St-David, Falardeau
Villeneuve, M. l'abbé Georges-Henri	Québec
Villeneuve M. et Mme Léonce	St-Luc

50 ANS - JUBILÉ D'OR

Allard Gérard et Tremblay Adrienne	St-Dominique
Allard Léo et Belley Thérèse	St-Honoré
Asselin Jean-Marie et Vandal Solange	St-Dominique
Asselin Rémi et Moissan Huguette	St-Honoré
Baril S. Marie-Josée, n.d.b.c.	Chicoutimi
Beaulieu Jean-Charles et Reid Denise	Sacré-Coeur
Bergeron Adélard et Gaudreault Carmelle	Rivière-Éternité
Bergeron André et Lepage Gilberte	St-Dominique
Bergeron Arsène et Gagnon Henriette	Rivière-Éternité
Bergeron S. Blanche-Alice, a.m.	Chicoutimi
Bergeron Clément et Bergeron Yolande	St-Dominique
Bergeron M. et Mme Léonard	Ste-Claire
Blackburn Gérard et Bouchard Madeleine	St-Honoré
Bluteau F. Robert, f.i.c.	Jonquière
Boily Camil et Tremblay Rachel	St-Dominique
Boivin M. et Mme Égide	St-Luc
Bonneau M. et Mme Léon-Maurice	Ste-Anne
Bouchard, S. Colombe, n.d.b.c.	Chicoutimi
Bouchard Didace et Bellemare Gaétane	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Bouchard Égide et De Chantal Géralda	St-Dominique
Bouchard Gérard et Durand Marina	N.D.-de-la-Paix
Bouchard Gérard et Gravel Juliane	St-Dominique
Bouchard Guy et Lavoie Éliane	N.D.-de-la-Paix
Bouchard Guy et St-Pierre Suzanne	N.D.-de-la-Paix
Bouchard Isidore et Gagné Angela	L'Anse-St-Jean
Bouchard Jean-Paul et Roy Marthe	St-Ambroise
Bouchard Joseph et Dufour Berthe	St-Ambroise
Bouchard Ovila et Perron Rita	St-Dominique
Bouchard, M. l'abbé Simon	Chicoutimi
Boucher M. et Mme Godfroy	Ste-Anne
Boucher M. et Mme Jean-Nil	Ste-Anne
Boucher Yvan et Gilbert Yvette	St-Ambroise
Boudreault Gaston et Tremblay Marie	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Boulianne Jean-Paul et Tremblay Marcelle	St-Paul-Apôtre
Boulianne Lévis et Dufour Suzanne	St-Dominique
Buteau Marcel et Bélanger Fleurette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Caouette, S. Délia, n.d.b.c.	Chicoutimi
Chouinard Adéodat et Maltais Gilberte	St-Dominique
Claveau Maurice et Tremblay Jacqueline	St-Matthieu
Claveau Paul-Émile et Audet Jeanne-d'Arc	Sacré-Cœur
Coleman Leslie et Dubois Betthy	St-Dominique
Corneau Mario et Vigneault Jeannine	St-Dominique
Côté M. et Mme Donat	St-Luc
Côté Marc et Chiasson Lucie	St-Dominique
Couture Roger et Margot	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Dallaire, S. Aline, n.d.b.c.	Chicoutimi
Dallaire Antonio et Simard Hermance	St-Ambroise
Dallaire M. et Mme Clément	St-Luc
Dallaire Georges et Girard Fabiana	St-Jean-Évangéliste (Bégin)
Dallaire Maurice et Lessard Marthe	St-Dominique
Décoste Clermont et Larouche Cécile	St-Dominique
Demers, S. Marie-Berthe, o.s.u.	Chicoutimi
Déry Hervé et Vigneault Lucienne	St-Dominique
Desbiens Adrien et Gagnon Madeleine	St-Honoré
Desbiens M. et Mme Claude	Ste-Anne
Desbiens Jean-Marc et Monzerol Ghislaine	N.D.-de-la-Paix
Desbiens Jean-Yves et Tremblay Colette	St-Ambroise
Deschênes Georges et Hubert Jeannette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Desgagné M. et Mme Évode	Ste-Anne
Desgagné Marcel et Tremblay Huguette	Notre-Dame-du-Royaume
Desgagné M. et Mme Raynald	Ste-Anne
Desjardins J.-Denis M. et Mme	St-Joachim
Dion Jacques-Aimé et Hamelin France	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Drolet Fernand et Bergeron Ghislaine	St-Dominique
Dubé Charles et Blaquière Adrienne	St-Honoré
Dubé, S. Jacqueline, a.m.	Chicoutimi
Dubois Raymond et Gauthier Marcelle	Cathédrale
Dubois, S. Thérèse, n.d.b.c.	Chicoutimi
Duchesne M. et Mme Jean-Marie	St-Luc
Dufour Jean-Louis et Lachance Yolande	N.D.-de-la-Paix
Dufour, M. et Mme Rosaire	St-Alphonse
Dufresne Jules et Ouellet Annette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Fallu Marcel et Laforest Rita	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Fillion M. et Mme Wilhem	Ste-Anne
Flamand Jean-Marie et Gaudreault Bibiane	N.D.-du-Royaume
Fortin Gérald et Tremblay Blanche	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Fortin, M. et Mme Martin	Notre-Dame-de-Grâce
Fortier, S. Suzanne, n.d.b.c.	Chicoutimi
Gagné, M. l'abbé Toussaint	Jonquière
Gagnon, S. Gaétane, s.c.i.m.	Chicoutimi
Gagnon Claude et Harvey Candide	Sacré-Cœur
Gagnon M. et Mme Ghislain	St-Luc
Gagnon Guy et Desmeules Monique	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Gagnon M. et Mme Gérard-Raymond	St-Alexis
Gagnon M. et Mme Jean-Louis	Ste-Anne
Gagnon Julien et Boily Armandine	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Gagnon Léonard et Gauthier Paulette	St-Ambroise
Gagnon Yvan et Fradette Annette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Gaudreault Lucius et Tremblay Angèle	St-Honoré
Gaudreault, S. Marie-Paule, n.d.b.c.	Chicoutimi
Gaudreault M. et Mme Rosaire	Ste-Claire
Gauthier Adrien et Houde Éliane	St-Honoré
Gauthier, M. l'abbé Gérard	Alma
Gauthier M. et Mme Jacques	Ste-Claire
Gauthier Lucien et Cormier Anita	St-Matthieu
Girard Bertrand et Lachance Moisette	St-Dominique
Girard Jean-Charles et Fortin Colette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Girard, S. Florence, a.m.	Chicoutimi
Gobeil Jean-Marc et Houde Gisèle	St-Alphonse
Gravel M. et Mme Jean-Claude	Ste-Claire
Grekoff Gérald et Bouchard Bernadette	St-Dominique
Groleau Charles-Édouard et Bernard Lucie	St-Dominique
Guillemette, S. Jeanne-d'Arc, a.m.j.	Chicoutimi
Harvey, S. Aline, s.c.i.m.	Chicoutimi
Harvey, S. Rosanne, a.m.	Chicoutimi
Hébert, S. Pierrette, n.d.b.c.	Chicoutimi
Houde Georges-Aimé et Gaudreault Angéla	Notre-Dame-du-Royaume
Houde Marcellin et Lepage Georgette	St-Isidore
Houde René et Lavoie Rosette	L'Anse-St-Jean
Houde Roland et Houde Carmelle	L'Anse-St-Jean
Lachance Eugène et Sorensen Edith	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Laforest, S. Thérèse, n.d.b.c.	Chicoutimi
Lafrance Norbert et Turbide Juliette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Lalancette, S. Sophie, s.c.i.m.	Chicoutimi
Landry, S. Dolorès, s.c.i.m.	Chicoutimi
Lapointe, S. Domitienne, p.f.m.	Chicoutimi
Larouche Jean-Marie et Bouchard Jeanne	N.D.-de-la-Paix
Larouche Marcel et St-Jules Lina	N.D.-de-la-Paix
Larouche, S. Marguerite, s.c.i.m.	Chicoutimi
Larouche Paul et Tremblay Thérèse	Notre-Dame-de-Grâce
Larouche, M. l'abbé Robert	Jonquière
Larouche Robert et Boucher Viviane	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Latulipe Marc et Boulianne Henriette	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Lauzière, S. Éveline, a.m.	Chicoutimi
Lavoie Albert et Simard May-Aline	N.D.-de-la-Paix
Lavoie, S. Candide, a.m.j	Chicoutimi
Lavoie Jean-Paul et Côté Rolande	L'Anse-St-Jean
Lavoie Mauril et Côté Léonnette	L'Anse-St-Jean
Lavoie Roland et Dufour Myrelda	N.D.-de-la-Paix
Lebel Rosaire et Cloutier Elianne	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Legendre. M. l'abbé Claude	Chambly
Lessard M. et Mme Gérard	Ste-Anne
Lessard M. et Mme Jean-Paul	Ste-Anne
Lessard Julien et Fortin Françoise	Ste-Anne
Lévesque Rosaire et Simard Anita	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Maltais Ernest et Dufour Yolande	St-Isidore

JUBILAIRES

Maltais Jean-Guy et Maltais Dolorès	St-Dominique
Maltais Lucien et Desrosiers Rita	Cathédrale, Chicoutimi
Marceau Gilles et Santerre Colette	N.D.-de-la-Paix
Martin Laurent et Laforte Jeanne d'Arc	St-Dominique
Morais Lévis M. et Mme	St-Joachim
Morin, M. et Mme Camil	Ferland-Boilleau
Munger, S. Agathe, n.d.b.c.	Chicoutimi
Munger Lucien et Bouchard Georgette	St-Georges
Nadeau Réal et Lamothe Pierrette	N.D.-de-la-Paix
Naud, S. Lucie, a.m.	Chicoutimi
Ouellet Jean-Marc et Tremblay Delphine	Cathédrale, Chicoutimi
Ouellet, S. Jeanne-Mance, n.d.b.c.	Chicoutimi
Paradis, S. Paulette, n.d.b.c.	Chicoutimi
Pedneault Pierre et Bergeron Angela	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Perreault M. et Mme Gilles	Ste-Anne
Perron Léopold et Tremblay Jeanne	St-Dominique
Piché M. et Mme Léo	St-Luc
Plante, S. Rita, a.m.	Chicoutimi
Poirier Gaston et Brassard Madeleine	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Poitras Philippe et Cantin Gilberte	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Potvin Francis et Simard Fleurette	Ste-Luc
Ratthé Raymond et Aubin Marie-Rose	St-Dominique
Riverin Jean-Baptiste et Harvey Lucienne	St-Dominique
Rossignol Serge et Durand Darquise	St-Alphonse
Roy Pierre et Tremblay Thérèse	St-Isidore
Saucier Nicolas et Lucie-Anna Corneau	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Savard Bertrand et Girard Camille	St-Jean-Évangéliste (Bégin)
Savard Rodolphe et Tremblay Huguette	Notre-Dame-de-Grâce
Simard M. et Mme Paul-Étienne	Laterrière
St-Pierre Gérard et Lafond Suzanne	St-Ambroise
Torresan Valentino et Belley Nancy	St-Dominique
Tremblay Albert et Perron Eva	St-Dominique
Tremblay Angelo et Gagnon Cécile	Rivière-Éternité
Tremblay Bernard et Tremblay Marcelle	Cathédrale
Tremblay M. et Mme Gabriel	Ste-Anne
Tremblay, S. Huguette, s.c.i.m.	Chicoutimi
Tremblay Jean-Marie et Bradette Patricia	Ste-Thérèse-Enf.-Jésus
Tremblay Johnny et Lapointe Mariette	St-Dominique
Tremblay M. et Mme Lucien	St-Luc
Tremblay Mario et Parent Huguette	St-Dominique
Tremblay Raymond et Desbiens Louisette	St-Dominique
Tremblay Régis et Vigneault Rose	St-Dominique
Tremblay Robert M. et Mme	St-Joachim
Tremblay, M. l'abbé Vézina	Les Éboulements
Truchon Lorenzo et Gauthier Marguerite	St-Alphonse
Vaillancourt M. et Mme Conrad	Ste-Anne
Villeneuve Gilles et Harvey Agathe	Sacré-Cœur
Villeneuve Léo-Paul et Jomphe Annette	St-Dominique

RÉGION DU LAC-ST-JEAN

70 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Bournival, F. Camille, f.i.c.	Dolbeau-Mistassini

65 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Bouchard Lucien et Simard Claire	Ste-Hedwidge
Bouchard Robert et Mailhot Cécile	St-Cyrille, Normandin
Brulotte, S. Jeanne-d'Arc, o.s.u.	Roberval
Gilbert Philippe et Plourde Gilberte	St-Cœur-de-Marie
Harvey Georges-Henri et Munger Anais	Alma
Larouche Paul-Émile et Potvin Laurence	Ste-Monique
Légaré Paul-Émile et Guay Germaine	St-Michel - Mistassini
Simard Paul-Émile et Laprise Aline	St-Félicien

60 ANS - JUBILÉ DE DIAMANT

Bergeron Raoul et Tremblay Léontine	St-Sacrement
Blackburn Paul-Armand et Harvey Elianne	St-Coeur-de-Marie
Blanchette Benoît et Bilodeau Yvonnette	St-François-de-Sales
Bouchard Georges et Gagnon Florence	St-Jean-de-Brébeuf
Bouchard Léon et Privé Rita	Ste-Hedwidge
Brisson Albert et Gilbert Thérèse	St-Joseph
Canuel Philippe et Proulx Jeanne	St-Sacrement
Claveau Louis et Chabot Madeleine	St-Félicien
Côté Gérard et Néron Marie-Antoinette	St-Jean-de-Brébeuf
De Grand'Maison Odilon et Plante Cécile	Notre-Dame, Roberval
Fleury Yvon et Maltais Marthe	St-Sacrement
Fortin Philippe et Fortin Rose-Yvonne	Alma
Gagné Robert et Larouche Jeanne-d'Arc	Notre-Dame de l'Assomption
Gaudreault Yvon et Bouchard Jeannette	St-Gédéon
Guillemette Clément et Côté Rita	St-Félicien
Guillemette Cyprien et Painchaud Gabrielle	St-Méthode
Guillemette Gérard et Ouellet Rita	St-Jean-de-Brébeuf
Harvey Fernand et Tremblay Marguerite	St-Joseph
Joncas Robert et Gauthier Adéliska	Notre-Dame, Roberval
Langlais Gaston et Morin Thérèse	Ste-Hedwidge
Laprise Marcellin et Côté Jeannette	St-Félicien
Larouche Edmond-Louis et Côté Colombe	St-Gédéon
Larouche Jean-Joseph et Laforest Béatrice	St-Nazaire
Larouche Lionel et Côté Noéllie	St-Édouard - Péribonka
Leclerc Lucien et Dumais Cécile	Ste-Lucie, Albanel
Lévesque, M. l'abbé Jean-Eudes	St-Prime
Maltais M. et Mme Thomas-Émile	St-Léon
Néron Léo-Marie et Potvin Hermance	St-Nazaire
Painchaud Gérard et Bouchard Stella	St-Cyrille, Normandin
Pellicelli Fernand et Robert Géralda	St-Cyrille, Normandin
Perron Philippe et Lavoie Lorraine	St-Michel - Mistassini
Privé Lucien et Chamberland Thérèse	St-Joseph
Roberge Robert et Bernier Micheline	St-Michel - Mistassini
Rousseau Léopold et Bouchard Rita	St-Michel - Mistassini
Tremblay Alphonse et Vaillancourt Marcelle	Notre-Dame de l'Assomption
Tremblay Éleusippe et Côté Annette	St-Gédéon
Villeneuve Jean-Paul et Pilote Irène	St-Félicien

50 ANS - JUBILÉ D'OR

Audet Robert et Brassard Carmen	St-Gédéon
Bélanger Lucien et Théberge Cécile	Desbiens
Bergeron Joseph-Élie et Savard Marguerite	St-Bruno
Bergeron Marcel et Laroche Léonie	St-Prime
Bernard Claude et Potvin Gisèle	St-Cyrille, Normandin
Bilodeau Cyrille et Plamondon Jeannine	St-Félicien
Bilodeau Laurent et Desbiens Colette	St-Jérôme - Métabetchouan
Blackburn Réal et Marthe Gagnon	St-Sacrement
Blanchette Aurèle et Riel Madeleine	St-François-de-Sales
Blanchette Jacques et Beauseigle Madeleine	St-François-de-Sales
Boily Louis-Marie et Ouellet Pâquerette	St-Sacrement
Bouchard Antoine et Bouchard Colette	St-Augustin
Bouchard Maurice et Girard Simone	St-Cyrille, Normandin
Bouchard Romuald et Bergeron Gisèle	St-Bruno
Bouchard, S. Véronique, a.m.j.	Roberval
Bouchard Jean-Claude et Jean Solange	St-Ludger-de-Milot
Bouchard Jean-Paul et Lapointe Yolande	St-Michel - Mistassini
Bouchard Thomas-Louis et Tremblay Huguette	St-Joseph
Boulanger Jean-Yves et Brassard Germaine	St-Wilbrod, Hébertville-St.
Boulay Roger et Dufresne Ghislaine	St-Félicien
Brassard Lucien et Mailhot Monique	St-Félicien
Brassard Rodrigue et Couture Lucille	St-Jean-de-Brébeuf
Claveau Léopold et Paradis Jacqueline	St-Gédéon
Comeau Raymond et Bouchard Georgette	St-Jean-de-Brébeuf
Côté Maurice et Boily Thérèse	St-Gédéon
Côté Rosaire et Ouellet Lauretta	St-Félicien
Dallaire Gilbert et Dallaire Jeanne-Mance	St-Sacrement
Dallaire Normand et Dallaire Normande	Notre-Dame de La Doré
Deschênes Robert et Maltais Brigitte	St-Joseph
Desgagné Bernard et Munger Gabrielle	Lac-Bouchette
Desmeules Robert et Maltais Raymonde	St-Félicien
Dion Adrien et Ouellet Gisèle	St-Michel - Mistassini
Dionne M. et Mme Jean-Marie	St-Léon
Doré Georges-Henri et Fortin Micheline	St-Méthode
Doyon Yvon et Boulianne Irène	St-Louis, Chambord
Duchesne Bertrand et Boucher Ginette	St-Sacrement
Duchesne Mandoza et Munger Géraldine	St-Bruno
Dufour Rosaire et Gagnon Mathilde	St-Sacrement
Emond Gabriel et Brassard Eliette	Hébertville
Fillion Fernand et Tremblay Yvonne	St-Sacrement
Fontaine Marcel et Doucet Bertha	Girardville
Fortin Camil et Hudon Berthe	St-Joseph
Fortin Clément et Girard Pierrette	St-Jean-de-Brébeuf
Fortin Damase et Baribeau Rolande	St-Sacrement
Fortin Gérard et Belley Doris	St-Cœur-de-Marie
Fortin Gérard et Duperré Thérèse	St-Félicien
Fortin Jean-Baptiste et Maltais Estelle	St-Sacrement
Gagné Raymond M. et Mme	Notre-Dame-du-Rosaire
Gagné Roger et Sasseville Laurenne	St-Michel - Mistassini
Gagnon Ghislain et Gagnon Ghislaine	St-Félicien
Gagnon Joseph-Eugène et Roy Eveline	St-Félicien
Gagnon Louis-Georges et Potvin Colette	Ste-Croix
Gagnon Onésime et Tremblay Rachel	St-Sacrement
Gagnon Robert et Pearson Thérèse	St-Bruno
Gauthier Guy et Laforest Géraldine	St-Cœur-de-Marie
Gauthier Mario et Imbeault Marie-Marthe	Notre-Dame de l'Assomption
Girard Gaston et Pilote Gaétane	St-Joseph
Girard Paul-Arthur et Plourde Georgette	St-François-de-Sales
Girard Pierre-Julien et Brisson Rose-Ange	St-Sacrement
Girard Roger et Beaudet Jeannine	St-Félicien
Guay Philippe et Frigon Gisèle	St-Félicien
Harvey Charles-Henri et Boudreault Rose-Alma	St-Sacrement
Harvey Emeric et Dubord Yolande	St-Michel - Mistassini
Harvey Roger et Tremblay Paula	St-Jean-de-Brébeuf
Hudon Jacques et Potvin Micheline	St-Joseph
Imbeau Roméo et Simard Gemma	St-Félicien
Jean Marcel et Tremblay Fernande	St-Michel - Mistassini
Jean Réal et Tremblay Olivette	Alma
Labrecque Jean-Marie et Dufour Irène	St-Bruno
Lacasse Gérard et Turcotte Hermance	St-Cyrille, Normandin
Lachance Fernand et Bradet Jeannine	St-Félicien
Lachance Gérard et Tremblay Brigitte	St-Sacrement
Lachance Jean-Marie et Tardis Carmella	St-Prime
Lachance Laurent et Tremblay Magella	Notre-Dame d'Hébertville
Lachance Yvon et Côté Rosette	Ste-Croix
Laflamme Égide et Lalancette Gladys	St-Félicien
Lambert Bertrand et Dubois Denyse	St-Méthode
Langlais Bertrand et Launière Françoise	St-Jean-de-Brébeuf
Landreville Patrick et Bilodeau Yolande	Ste-Lucie, Albanel
Landry Jean-Marie et Vallée Alice	St-Félicien
Lapointe Ghislain et Girard Lili	Ste-Croix
Larcuche Guy et Tremblay Thérèse	St-Gédéon
Larouche, F. Robert, f.i.c.	Dolbeau-Mistassini
Lavoie Léger et Gagnon Georgette	Ste-Hedwidge
Lavoie Rosaire et Deschênes Lucille	St-Jean-de-Brébeuf
Leclerc Jean-Louis et Tremblay Jacqueline	Notre-Dame, Roberval
Lessard Fernand et Tremblay Jeanne-Mance	St-Gédéon
Lévesque Marcel et Asselin Denise	St-Cyrille, Normandin
Lévesque Normand et Bouchard Gisèle	St-Sacrement
Mailhot Gaston et Doucet Monique	Notre-Dame, Roberval
Mailloux M.-Joseph et Laliberté Gérardine	St-Cyrille, Normandin
Marcoux Georges et Desgagné Monique	St-Félicien
Martel Laurent et Savard Madeleine	Lac-Bouchette
Martel, S. Lucille, o.c.d.	Dolbeau-Mistassini
Martel Roland et Gosselin Suzanne	St-Prime
Martineau Raymond et Morency Hélène	Desbiens
Maurice Paul et Marchand Henriette	St-Félicien
McNicoll Jacques et Bergeron Rachelle	St-Gédéon
Morin Denis et Dupont Aline	St-Sacrement
Morin Pierre et Simard Marielle	St-Jean-de-Brébeuf
Nadeau Raymond et Vaillancourt Solange	St-Gédéon
Néron Florent et Bernier Brigitte	St-Joseph
Néron Marcel et Giguère Marie-France	St-Prime
Nicolas Renald et Lake Laurence	St-Félicien
Noël Ovila et Prévost Rose	Girardville
Ouellet Joseph Henri et Ouellet Jacqueline	St-Louis, Chambord
Ouimet Gérard et Bilodeau Monique	St-François-de-Sales
Painchaud Benoît et Mailhot Suzanne	St-Cyrille, Normandin
Paradis Marcel et Dallaire Marie-Berthe	Notre-Dame de La Doré
Paré Rosaire et Grimard Thérèse	St-Michel - Mistassini
Parent Yvon et Boudreault Ghislaine	Notre-Dame, Roberval
Pearson Toussaint et Hudon Ghislaine	St-Bruno
Perron Paul-Henri et Pilote Raymonde	St-Michel - Mistassini
Plourde, S. Irène, a.m.j.	Roberval
Poirier Réal et Boutin Eliette	St-Félicien
Potvin Herbert et Lalancette Aliette	St-Félicien
Potvin Louis-Georges et Bernier Jeanne	Lac-Bouchette
Saucier Léandre et Ouellet Jeannine	Notre-Dame de La Doré
Savard Lawrence et Bergeron Solange	St-Félicien
Savard Léo et Lévesque Céline	St-Michel - Mistassini
Simard Pierre et Doucet Réjeanne	St-Félicien
St-Jean Gérard et Meunier Mariette	Notre-Dame, Roberval
St-Jean Jean-Luc et Bilodeau Claire	Notre-Dame, Roberval
St-Laurent Léonard et Paradis Gisèle	St-Joseph3
St-Pierre Marcel et De Grand'Maison Lydia	St-Jean-de-Brébeuf
Thibeault Louis et Bolduc Annette	Girardville
Thivierge Germain et Tremblay Jeanne-Mance	St-Sacrement
Tremblay Bertrand et Riel Cécile	Desbiens
Tremblay Gérard et Dufour Edmondine	St-Michel - Mistassini
Tremblay Jacques et Côté Jeanne-Mance	St-Jérôme - Métabetchouan
Tremblay Julien et Bernier Noëlla	St-Sacrement
Tremblay Lucien et Langevin Madeleine	Desbiens
Tremblay, S. Marguerite, p.f.m.	Dolbeau - Mistassini
Tremblay René et Trudeau Gisèle	St-Sacrement
Tremblay Roland et Gagnon Georgette	St-Sacrement
Tremblay Romuald et Lemieux Thérèse	St-Bruno
Tremblay Yoland et Girard Monique	St-Félicien
Verreault Ghislain et Boivin Marie-Paule	St-Félicien
Villeneuve Ghislain et Gagnon Léda	St-Bruno
Villeneuve Raymond et Dallaire Margot	St-Joseph
Voyer Damasse et Boudreault Gemma	Ste-Croix

DE NORTH BAY À NOËLVILLE

Au pays des Franco-Ontariens

Toujours sur les pas de Samuel de Champlain, nous voilà dans un pays où, même s'il s'entend peu, le français se parle partout. Il y a plus d'un demi-million de francophones en Ontario et on les retrouve surtout au centre et au nord de la province. Sudbury, North Bay, Sturgeon Falls et la région de Noëlville sont quelques-uns des bastions «francos».

Rendu là où l'on trouve la ville de North Bay aujourd'hui, Champlain approchait de son but lorsque, en 1615, il sortit de la rivière Mattawa et du lac à la Truite pour changer de bassin versant et passer au grand lac Nipissing avant de s'engager dans la rivière des Français pour finalement atteindre les Grands-Lacs.

En survol

Excellente idée, pour bien comprendre le territoire qu'a parcouru Samuel de Champlain, que d'en survoler une partie à bord de l'un des symboles du Nord-Ontario: l'hydravion. Encore plus avec un

OUELLET
YVES
youellet@lequotidien.com

appareil carrément légendaire: le Beaver. C'est la compagnie de transport de brousse Air Kipawa, gestionnaire d'une grande pourvoirie dans la région du Témiscamingue, qui offre ce produit à partir du lac Trout. La région de North Bay est particulièrement spectaculaire à vol d'oiseau. Du haut des airs, on distingue fort bien la délimitation entre les deux systèmes d'écoulement des eaux et on jouit de chaque regard sur le l'extraordinaire panorama du lac Nipissing. La régularité de son étendue et de son bleu azur n'est brisée que par quelques chapelets d'îles jetés ça et là dans le désordre. Malgré l'immensité sous nos yeux, il faut comprendre que le lac Nipissing n'est qu'une flaque d'eau qui se déverse dans la baie Georgienne, un petit étang devant cette véritable mer intérieure que forme la plus grande réserve d'eau douce au monde: les Grands-Lacs.

Musée Sturgeon River House

Faisant preuve d'une dextérité magistrale, notre pilote se pose sans faire de vague sur la très sinueuse rivière aux Esturgeons. Nous allons visiter le Musée de la petite communauté francophone de Sturgeon Falls, la capitale ontarienne de la cabane à patates frites. Le Centre d'interprétation est érigé sur le site de l'ancien poste de traite situé à l'embouchure de la rivière «Sturgeon». Il aborde surtout les activités liées à la traite des fourrures et, plus particulièrement, le piégeage. On y illustre les différentes techniques de trappe utilisées par les autochtones ainsi que par les coureurs des bois et les trappeurs professionnels qui les ont suivis. Cela convient tout à fait au Circuit Champlain puisqu'on nous démontre les techniques de chasse et de trappe qui sont très similaires de celles employées à l'époque des découvreurs. Mais le plus intéressant, dans la perspective de la découverte des héritiers de Samuel de Champlain, c'est de faire connaissance avec les pionniers québécois qui ont colonisé le Nord-Ontario. Une petite exposition maison présente les premiers colons, souvent originaires de l'Abitibi-Témiscamingue, qui se sont implantés dans cette région pour y trouver du travail. Des gens modestes qui racontent leur vie simplement et une exposition sur laquelle le musée devrait continuer de travailler avec acharnement afin de nous dévoiler de mieux en mieux l'histoire de ces véritables héros qui s'ignoraient.

Outre cela, le musée occupe un site remarquable au bord de la rivière et il s'y déroule une foule d'animations en extérieur. Il faut saluer le courage et la détermination de ses dirigeants qui se fendent en quatre pour initier de nouvelles activités qui puissent contribuer au financement de l'institution et continuer de permettre aux visiteurs ainsi qu'aux citoyens jeunes et moins jeunes de renouer avec le rude passé du pays de colonie qu'était le Nord-Ontario jusqu'à une période relativement récente.

North Bay

De retour à North Bay, nous avons passé la fin de l'après-midi sous un soleil radieux, aux abords de la marina municipale. La ville y a aménagé un parc magnifique, merveilleusement fleuri, avec de longues plages de beau sable blond où l'on se baigne dans les eaux chaudes du lac Nipissing. En plus, une superbe piste cyclable et piétonnière longe la rive et sillonne la ville. Quoi de mieux pour terminer cette belle journée qu'un super-croisière au coucher de soleil à bord du catamaran de 320 passagers Chief Commanda II qui amène les touristes jusqu'à la rivière des Français et autour des plus grandes îles du lac. Le bateau est grand confort et son personnel a vraiment tout fait en son possible pour nous rendre la croisière agréable. On donne beaucoup

d'information historique sur le bateau et le fils du propriétaire, qui transmet cette information au micro, a réalisé des efforts quasi surhumains pour livrer tout son texte en français. Il ne lui manque qu'un peu de pratique et d'assurance.

Avec René sur la rivière des Français

Il est difficile à trouver Monsieur Lahaie, dans la petite municipalité de Noëlville, du nom du grand-père de Paul Desmarais. Le voilà juste au bout du chemin menant à la baie de Wolseley. Les indications routières sont plus que rares. C'est là qu'il a ancré son ponton depuis six ans et qu'il offre des croisières d'interprétation sur la rivière des Français. Il nous amène donc directement sur les traces de Samuel de Champlain. Sur la rivière où ce dernier a navigué avec les Hurons. Près des portages où il a mis pied il y a près de 400 ans. René Lahaie était prédestiné à cette tâche par son amour de sa région, sa passion de l'histoire, la fierté de sa langue et ses talents de conteur. L'histoire, il l'a d'abord apprise des concitoyens de ce village dont il a été maire avant de prendre sa retraite. Puis il l'a lue dans les bouquins qui racontent la vie des anciens ou dans les récits de voyage des découvreurs. Maintenant, il la raconte à sa façon aux gens qu'il sort en croisière sur son ponton. Fort de ses centaines d'excursions, il est devenu un maître navigateur de ponton. Il a développé le goût d'observer les oiseaux, les formations géologiques, les villégiateurs et toutes les manifestations de son environnement. Mais surtout il connaît comme le fond de sa poche cette rivière parsemée d'une multitude d'îles, grandes et petites, en plus d'être reliée à plein d'autres rivières, canaux et rapides qui forment un dédale inconcevable. On ne craint donc pas de s'y perdre quand on embarque avec René Lahaie et on peut s'abandonner à ses récits savoureux parlant des Américains qui ont mis le grappin, ici comme ailleurs, sur les plus beaux endroits et qui y ont aménagé leurs chalets ou des pourvoiries. Il rappelle l'histoire des Anglo-canadiens qui ont acheté quelques Américains et dont les résidences d'été sont éparpillées le long de la baie Wolseley. De toute cette aristocratie pleine aux as qui vit probablement dans des châteaux en Espagne ou aux USA et qui aime passer quelques semaines à la dure pendant l'été, dans un chalet rustique, sur une des plus belles rivières qui soit. Parce qu'elle est belle la rivière des François! Fabuleuse avec ses rivages couverts de grands pins! Envoûtante avec son histoire qui a vu défiler tous les plus grands explorateurs, les coureurs des bois les plus intrépides ainsi que les milliers de Voyageurs! René nous amène au seuil des rapides qu'ils devaient franchir et des portages sur lesquels ils trimballaient des charges surhumaines. À travers ces épopées, il mêle la petite histoire locale et ses aventures personnelles qui ne sont pas les moindres puisqu'il fait de la plongée au pied des rapides où les Voyageurs ont souvent perdu leurs charges. Et il y a trouvé des artéfacts fort précieux, presque des trésors.

Il s'agit d'un incontournable du Circuit Champlain pour tous les voyageurs francophones. À l'heure où il est de plus en plus difficile d'assurer la survie de la culture française hors Québec, René Lahaie incarne cette fierté particulière aux Franco-Ontariens, qui s'affirme sans heurt et sans agressivité mais qui oppose sans relâche, à l'assimilation, une résistance entêtée.

LE CENTRE d'interprétation est érigé sur le site de l'ancien poste de traite situé à l'embouchure de la rivière «Sturgeon».

RENÉ LAHAIE, maître-navigateur.

Information :
Destination Nord 1 877 684-6673 / www.destinationnord.com
Air Kipawa, North Bay : 1 877 610-3474 / www.airnorthbay.com
Croisières René Lahaie: 1 (705) 898-2971
Croisières Chief Commanda II : 1 888 283-5870 / www.georgianbaycruise.com
Guide de voyage: Ontario, Éditions Ulysse , 29,95 $

Photos YVES OUELLET

« Lignes racées et performances énergiques »
Sylvain Raymond, *Autonet.ca*

PONTIAC WAVE

Sécurité 5 étoiles ☆☆☆☆☆*

Moteur 1,6 L DACT 4 cyl. de 103 HP • Habitacle pour 5 passagers • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable • Direction et freins assistés • Chauffe-moteur • Roues de 14 po • Phares antibrouillard • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

139 $/mois*
Avec comptant de 2 263 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
159 $	1 131 $	0 $
179 $	0 $	0 $

ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT SUR 60 MOIS

Terme de 60 mois à la location.
Transport de 960 $ et préparation inclus.

PONTIAC PURSUIT

Plus d'équipement de série que la Civic et la Mazda3*

Moteur 2,2 L ECOTEC à DACT de 145 HP • Banquette arrière divisée 60/40 rabattable • Lecteur CD • Colonne de direction inclinable • Siège du conducteur ajustable en hauteur • Phares à halogène • Roues de 15 po • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

169 $/mois*
Avec comptant de 2 887 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
189 $	1970 $	0 $
232 $	0 $	0 $

ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT

Terme de 48 mois à la location.
Transport de 950 $ et préparation inclus.

PONTIAC VIBE

« Compacte spacieuse, originale et pratique »
L'auto 2005 – Les Éditions La Presse

ÉNERGUIDE **3 années consécutives***

Moteur VVT-I 4 cyl. de 1,8 L de 130 HP • Climatiseur • Rétroviseurs à réglage électrique • Phares antibrouillard • Lecteur CD • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable à plat • Écran cache-bagages • Roues de 16 po • Garantie limitée 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans aucune franchise

239 $/mois*
Avec comptant de 2 597 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
269 $	1298 $	0 $
299 $	0 $	0 $

ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT

Terme de 48 mois à la location.
Transport de 1 040 $ et préparation inclus.

PONTIAC G6

« Une berline aussi agréable à conduire qu'à regarder »
Jacques Bienvenue, *Journal de Montréal*

Moteur 3,5 L V6 à ISC de 200 HP • Boîte automatique à 4 vitesses • Climatiseur • Rétroviseurs, glaces et ouvre-coffre à commandes électriques • Télédéverrouillage • Régulateur de vitesse • Banquette arrière à dossier divisé 60/40 rabattable • Lecteur CD • Roues de 16 po en aluminium • Phares antibrouillard

249 $/mois*
Avec comptant de 3 982 $
0 $ dépôt de sécurité

Mensualité	Comptant	Dépôt de sécurité
289 $	2108 $	0 $
334 $	0 $	0 $

ou 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT SUR 48 MOIS

Terme de 48 mois à la location.
Transport de 1 000 $ et préparation inclus.

Renseignez-vous sur notre promotion de toit ouvrant sans frais.

00623326

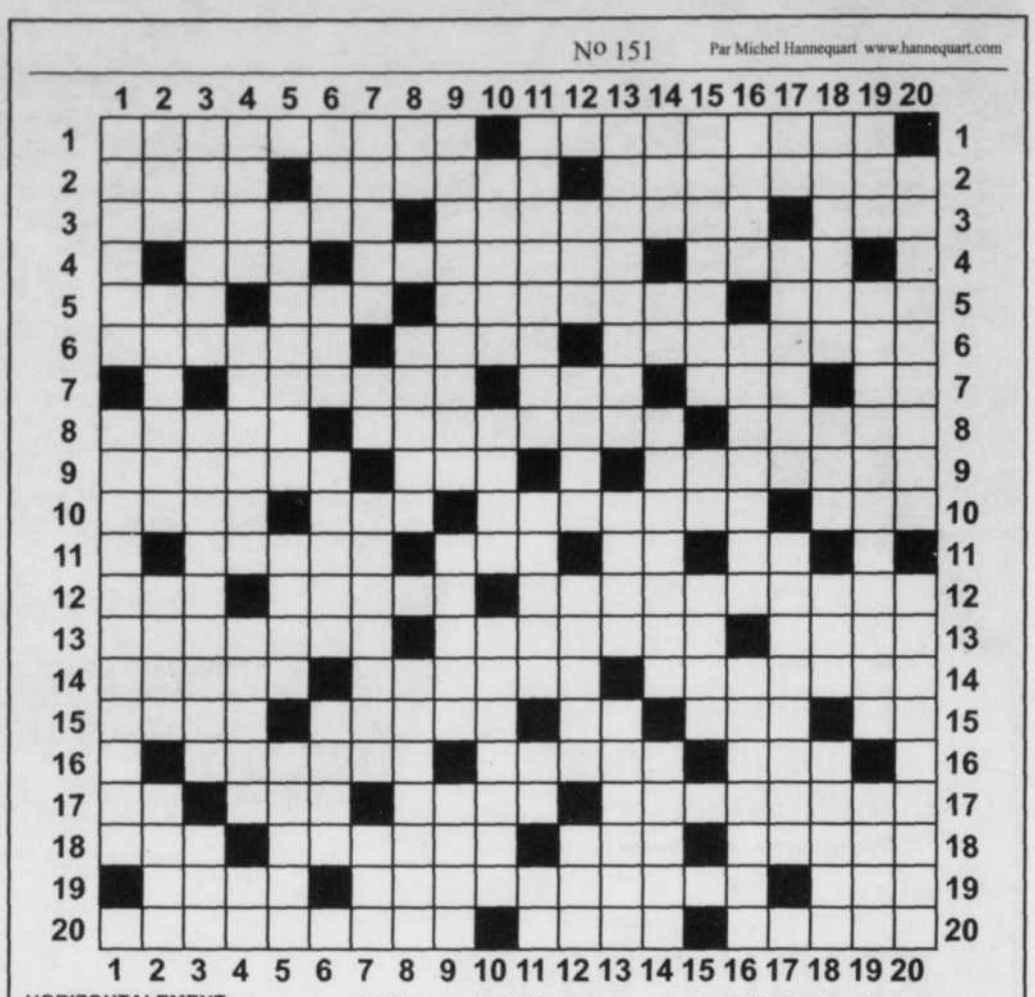
PONTIAC LA PASSION DE CONDUIRE

PONTIAC BUICK GMC

L'Association des concessionnaires Pontiac-Buick-GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2005 suivants. Wave (2TD48/R7A), Pursuit (2AJ69/R7A), Vibe (2SL26/R7A), et G6 (2ZG56/R7B). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits en sus et payables à la livraison. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois (Wave, 60 mois) avec ou sans versement initial ou échange équivalent (voir ci-contre). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km (Wave, 100 000 km). Première mensualité exigible à la livraison. †Taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme de 36 mois (Wave, 60 mois, G6, 48 mois) sur approbation de crédit de GMAC. *Selon la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. sur un modèle 2004. *Selon l'information disponible sur les modèles concurrents au moment de la publication. Comparaison basée sur les berlines Civic DX et Mazda3 GX. ‡Laureat du prix ÉnerGuide 2005. Véhicule le plus économique de sa catégorie durant 3 années consécutives, pour un véhicule à essence. Lauréat de cet acquo dans sa catégorie. Basé sur les données publiées par Ressources naturelles Canada dans le Guide de consommation de carburant 2003, 2004 et 2005 pour la Pontiac Vibe 1.8 L avec une boîte manuelle à 5 vitesses. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Cairn GM, du mérite étudiant et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. **Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, au 1 800 463-7483 ou visitez www.gmcanada.com.**

Bandes dessinées

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1. Étoile très lumineuse - Étoile-d'argent.
2. Femme d'Osiris - Couteau pliant - Combattant.
3. Est affecté par quelque chose - Inquiète - Ne dure que trois mois.
4. Unité de mesure de masse linéique - Infini - Ivan le Terrible.
5. La date s'y trouve - Instrument à vent - Proctite - Dodu.
6. Entremets glacé - Titre royal - Concert nocturne.
7. Le pangolin en est un - Ville du Nigeria - Sans accessoires - Docteur.
8. Claque - Pressions - Mettre à sec.
9. Dupée - Canton suisse - Singe hurleur.
10. Partie d'une amphore - Tabasse - Célèbre paquebot - Situé.
11. Religion des musulmans - Métal - Magnésium - Id est.
12. Compositeur vietnamien - Respire bruyamment - Agitation.
13. Adversaires - Perte de mémoire - Châtié.
14. Frottée d'huile - Vague à l'âme - Prendre au collet.
15. Élimer - Fromages suisses - Unité d'énergie - Luth iranien - Ile voisine d'Oléron.
16. Casser - Installé sur une chaise - Partie de flûte.
17. Scandium - S'inscrit en faux - Conduit - Guerrier nippon.
18. Lentilles - Cache-sexe - On y danse - Sélectionner.
19. Femme d'Héraclès - Disparate - Période.
20. Abîmé - Orienter - Inhabituels.

VERTICALEMENT

1. Étoile très brillante - Ses sept étoiles sont très brillantes.
2. Banal - Concept - Plante aromatique - Parle fort.
3. Suivre - Unifier - Stupide.
4. Ouverture d'un violon - Ravissantes - Matière fécale - Article.
5. Exaspérée - Partie d'un canif - Déposer un enjeu.
6. Expression du refus - Retire - Très étonné - Brochet de mer.
7. Se décider - Neptunium - Accumuler - Lettre grecque.
8. Trois fois deux - Bière brune - Qui est en tête.
9. Qui est avant par rapport au temps - Loyale - Greffé.
10. Vadrouiller - Panorama - Petit passereau.
11. Ni petites ni grosses - Impératrice d'Orient - Pronom personnel - Roulement bref.
12. Démonstratif - Canine - Seins - Stalle de cheval.
13. Rendue de niveau - Êtres vivants - Frimousse.
14. Bouquinés - Tellure - Boisson espagnole - Assaisonner.
15. Se passe au Far West - Mesure chinoise - Du bleu et du jaune.
16. Grandes divisions - Accouchement normal - Aplanir avec un outil.
17. Fin de verbe - Il bêle - Napoléon en était un.
18. Chaîne de montagnes - Sorte de radeau - Obtint - Beugler.
19. Manche, au tennis - Ajouter une chose à une autre - Donne de l'air.
20. Contenus dans leurs limites - On y met des pièces.

Solution nº 150

Trait d'union

Répondez aux annonces **rapidement**
en composant le **1-900-677-7777**

S'ANNONCER et PARCOURIR les annonces c'est totalement
GRATUIT!
(418) 698-2777
24 h/24, 7 jours/7
Des centaines de nouveaux inscrits publiés tous les dimanches et les mercredis.

FEMME CHERCHE HOMME

JEUNE DÉBUTANTE RECHERCHE PARTENAIRE EXPÉRIMENTÉ, Jonquière, 19 ans, top modèle, 5'6", 118 lb, chev et yx noirs, veut H de tout âge, pour relations intimes et amicales. **670490**

TOUJOURS PRÊTE, Chicout., 42 ans, 5'8", 177 lb, chev noirs, yx verts, belle app, généreuse, provocante, aime sports, cherche H 35-45 ans, pour aventure et plus. **1305208**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

GÉNOISE AYANT UNE BELLE PERSONNALITÉ, 59 ans, libre, autonome, aime la marche, la lecture, les soirées tranquilles, les petits voyages, cherche un Homme libre et avec des affinités. **51884**

UN SOURIRE EN ATTIRE UN AUTRE, Robervaloise, 47 ans, 5'5", 132 lb, blonde, yx verts, belle app, intellectuelle, authentique, cherche H 42-52 ans, pour intimité et plus. **674253**

POUR METTRE DU PIQUANT DANS SA VIE, Jonquière, 39 ans, 5'2", 161 lb, chev auburn, yx pers, app agréable, drôle, aime ciné, musique, cherche H 35-45 ans, pour sexe. **1443913**

À QUI LA CHANCE? Retraitée d'Alma, 62 ans, 5'3", 140 lb, n-fum, honnête, sociable, aime camping, resto, sorties à 2, cherche H avec affinités. **51803**

EN QUÊTE D'UN COMPAGNON, femme de Jonquière, fin 50aine, désire rencontrer H, pour resto, ciné et marche. **9386**

CLAIRE, AMOUREUSE DE LA VIE, mi 50aine, allure jeune, cherche grand H, n-fum, sobre, affectueux, honnête, pour partager bons moments. **51841**

ARTISTE PASSIONNÉE, Saguenay, 49 ans, aime peinture, cuisine, musique, photographie, danse, nature, cherche H 45 ans, passé réglé, pour relation complice et intense. **48592**

AMANTE DE LA NATURE, Roberval, 62 ans, 5'1", cherche H n-fum, sérieux, pour faire bout de chemin dans complicité et tendresse. **45955**

UNE AVENTURE À LONG TERME... Robervaloise, 42 ans, 5'5", 132 lb, chev noirs, yx bruns, de belle app, généreuse, rationnelle, aime sports, plein air, recherche H 35-55 ans, pour relations intimes. **1004524**

CHARMANTE SPORTIVE, 40 ans, 5'8", 155 lb, sociable, romantique, jolie, honnête, fière, aime la vie, enfants, cherche H 35-48 ans, avec affinités, pour but sérieux. **51603**

C'EST MOI QU'IL TE FAUT, femme de Dolbeau, 32 ans, 5'8", 146 lb, chev noirs, yx bruns, belle app, réfléchie, aime randonnées, cherche H 25-40 ans, pour amour et plus. **1327994**

ALMATOISE SINCÈRE, 60 ans, 115 lb, seule, désire rencontrer H 60-65 ans, honnête, aimant la vie, pour amitié d'abord. **51861**

JOYEUSE, DRÔLE ET ROMANTIQUE, Alma, 46 ans, 5'3", 185 lb, belle app, franche, en couple, cherche H, pour relations sexuelles et plus. **848144**

MAMAN AU BON SENS DE L'HUMOUR, 30 ans, belle app, sérieuse, à 2 filles, aime rire, soirées tête-à-tête, cherche H belle app, sérieux, pour relation stable. **51589**

DOUCEUR À FLEUR DE COEUR! Femme de Jonquière, 28 ans, 5'5", 121 lb, chev et yx bruns, de belle app, généreuse, mature, aime ciné, cherche H 25-35 ans, pour amour. **1489271**

C'EST EN FOUINANT QU'ON TROUVE... Femme d'Alma, 42 ans, 5'7", 134 lb, chev châtains, yx bruns, drôle, provocante, aime musique, ciné, cherche H 25-45 ans, pour amour et plus. **185550**

ORIGINALE ET AUTHENTIQUE, 40aine, 5'2", poids prop, passionnée, sensible, cherche H 50aine, n-fum, mature et attentionné. **51789**

ALMATOISE CÉLIBATAIRE, célibataire de 40 ans, n-fum, aimerait rencontrer H 35-45 ans, pour relations sexuelles. **1086179**

QUI NE RISQUE RIEN N'A RIEN, Dolmissoise de 26 ans, 5'7", 130 lb, chev et yx bruns, belle app, respectueuse, attentionnée, aime ski de fond, cherche H 25-35 ans, pour amour et plus. **1433265**

PAQUERETTE EST TOUJOURS SOURIANTE, 65 ans, propre, à de belles qualités, cherche monsieur 60aine. **51580**

SAVOIR APPRÉCIER LES PETITS BONHEURS, Robervaloise, 55 ans, 5'5", 144 lb, chev et yx bruns, app agréable, sympa, respectueuse, cherche H 55-60 ans, pour amour et plus. **141589**

ELLE A DE BELLES VALEURS, mi 50aine, a rondeurs, aime la vie, cherche H 50-60 ans, n-fum, sobre, aimant cocooning et sachant ce qu'il veut. **51558**

PASSE PAS TOUT DROIT CAR QUI SAIT? Femme de Chicout., 38 ans, 5'5", 126 lb, chev bruns, yx verts, app agréable, spontanée, positive, aime sports nautiques, cherche H 38-45 ans, pour aventure et plus. **981268**

FÉMININE, DOUCE ET PAS COMPLIQUÉE, Chicout., 58 ans, 5'5", 118 lb, sincère, aime marche, vélo, cherche H poids prop, équilibré, passé réglé, sens de l'humour, pour relation amicale d'abord. **50514**

MAMAN PAS GÊNANTE, 45 ans, 5'1", 110 lb, n-fum, sobre, n-droguée, de signe Lion, aime vélo, voyages, dialogue, musique rétro, enfants, cherche H, pour relation amicale d'abord. **46258**

PROVOCANTE, SENSUELLE ET SEXY, Alma, 30aine, 5'4", 120 lb, de belle app, attachante, sérieuse, convoite amant, libre ou engagé, pour relations intimes et secrètes. **50077**

VIENS CAUSER AVEC MOI, femme de Dolbeau, 63 ans, 5'1", 112 lb, chev châtains, yx verts, belle app, tendre, franche, aime pêche, cherche H 55 ans et plus, pour amour et plus. **418175**

FAIRE CONFIANCE À LA VIE, femme d'Alma, 48 ans, 5'1", 116 lb, chev châtains, yx verts, belle app, respectueuse, spontanée, cherche H 44-55 ans, pour amour et plus. **683551**

DÉCOUVREZ-MOI! Femme de Roberval, 34 ans, 5'9", chev bruns, yx pers, app agréable, sérieuse, respectueuse, aime ciné, cherche H 25-35 ans, pour aventure et plus. **1475684**

DU FUN S.V.P., femme de Dolbeau, 22 ans, 5'1", 126 lb, chev et yx bruns, de belle app, sociable, attentionnée, aime sports, musique, cherche H 18-25 ans, pour sexualité et plus. **1521203**

DOUCE ET PATIENTE, 37 ans, 5'7", 120 lb, belle app, n-fum, romantique, désire rencontrer 35-49 ans, pour activités et relation amoureuse à long terme. **51319**

LE RIRE DONNE DU SOLEIL DANS NOTRE JOURNÉE, femme de Chicout., 44 ans, 5'3", 121 lb, blonde, yx bruns, app agréable, passionnée, attentionnée, cherche H, pour relation amoureuse et plus. **854617**

BIEN DANS MON COEUR, LIBRE DANS MA TÊTE ET HEUREUSE AVEC MOI, Alma, 44 ans, 5'4", 115 lb, brune, yx pers, belle app, passionnée, sociable, recherche H 45-55 ans, pour relation amoureuse. **1507455**

ELLE SE SENT JEUNE, Chicout., 70 ans, 5'4", 152 lb, cherche H retraité, autonome, positif, sens de l'humour, aimant dialogue, musique, voyages et ayant bonne éducation. **51747**

CHÂTAINE VOULANT PARTAGER UN BOUT DE CHEMIN, Jonquière, 50aine, 5'4", yx bleus, n-fum, de signe Verseau, cherche H mi 50aine, sympa, sérieux ayant joie de vivre. **9398**

LA VIE EST UNE DÉCOUVERTE. LE SAGUENAY EST MON ROYAUME, jolie femme de Chicout., 45 ans, 5'5", chev et yx bruns, franche, authentique, aimerait connaître H 45-55 ans, pour amour et plus. **1136621**

CALME ET SYMPATHIQUE, femme de Chicout., 50aine, 5'3", poids prop, app agréable, aime s'entraîner, marche, soupers, vin, balades en auto, cherche H 55-65 ans, n-fum, pour relation stable. **51811**

ELLE EST EN QUÊTE DE RELATIONS SEXUELLES, Jonquière, 18 ans, 5'2", 115 lb, aime ciné, sorties, musique, cherche gars 18-25 ans. **51102**

RACHEL VEUT DU SÉRIEUX, Alma, 21 ans, poids prop, chev et yx bruns, cherche H aimant ciné, musique, vélo, plein air, pour relation amoureuse sérieuse. **51825**

L'AMITIÉ AVANT TOUT, femme 50aine, 5'7", belle app, cherche H attentionné, respectueux, pour sorties à 2 et but amical. **51745**

CHARMANTE ET FIDÈLE, 5'8", yx brun-vert, douce, aime ciné, marche, soupers à 2, cherche H 50-60 ans, n-fum, sérieux, fidèle, pour amitié et plus. **51542**

LÉGÈREMENT RONDE, 47 ans, 5'7", n-fum, cherche H honnête, fidèle, compréhensif, respectueux, tendre et affectueux. **10191**

AFFECTUEUSE AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, Chicout., 25 ans, 5'3", 120 lb, aime sorties, ciné, musique, cherche H 25-30 ans, pour amitié ou amour. **51896**

CHARMANTE CHARMEUSE, Chicout., 34 ans, 5'10", grassette, yx bruns, drôle, souriante, a 1 fils, aime la vie, cherche H 35-45 ans, sachant ce qu'il veut. **51755**

JE SUIS L'ÂME SOEUR DE QUI? Femme de Jonquière, 43 ans, 5'3", 120 lb, chev et yx bruns, belle app, franche, sociable, cherche H 40-50 ans, pour amour. **1220897**

NE MANQUEZ PAS LA MEILLEURE, Robervaloise, 27 ans, 5'7", 150 lb, chev auburn, yx bruns, belle app, spontanée, enjouée, cherche H, pour amitié et plus. **927139**

GHYSLAINE, VEUVE PAS COMPLIQUÉE, 56 ans, 5'5", bien dans sa peau, franche, fidèle, aime la vie, cherche H sérieux, sincère, honnête et ayant sens de l'humour. **51822**

PASSIONNÉE ET FÉMININE, Lac St-Jean, taille forte, jolie, attentionnée, a enfants, cherche H 49 ans et plus, aimant chevaux, animaux, pour construire vie. **51777**

PAS COMPLIQUÉE, Jonquière, 34 ans, 5'7", 170 lb, blonde, yx bruns, n-fum, sobre, belle app, sociable, aime soirées tranquilles, cherche H 35-50 ans, fidèle, honnête, pour relation stable. **4176**

FILLE QUI AIME RIRE ET S'AMUSER, Dolbeau, 26 ans, 4'11", 99 lb, chev bruns, yx bleus, app agréable, timide, respectueuse, aime billard, sports, cherche H, pour amitié. **827042**

JOLIE ET EN FORME, Chicout., fin 50aine, 5'3", poids prop, chev bruns, yx pers, belle app, autonome, aime marche, sports, cherche H 55-65 ans, n-fum. **51906**

TOUJOURS AVEC SIMPLICITÉ... Jolie Almatoise, 40 ans, 5'4", 115 lb, blonde, yx bruns, sociable, respectueuse, aime pêche, randonnées, cherche H 38-55 ans, pour amour et plus. **625370**

L'ÉCHEC EST L'ÉPICE QUI DONNE SA SAVEUR AUX SAUCES, Robervaloise, 28 ans, 5'2", 110 lb, chev bruns, yx bleus, belle app, respectueuse, sociable, aime plein air, cherche H 28-36 ans, pour amour et plus. **984218**

NE REGARDE NI LA MONTURE, NI LE VÊTEMENT, REGARDE LE COEUR, Robervaloise, 27 ans, 4'11", 128 lb, châtaine, yx verts, belle app, provocante, gentille, cherche H 35 ans et moins, pour sexe et plus. **390395**

BELLE ALMATOISE EN QUÊTE D'INTIMITÉ, 20 ans, 5'2", 105 lb, chev noirs, yx pers, respectueuse, sociable, aime sports, plein air, cherche H 20-30 ans, pour aventure et plus. **1348042**

ÊTRE BIEN AVEC SOI-MÊME, L'AMOUR VIENT ENSUITE, Almatoise, 44 ans, 5'5", 139 lb, brune, yx verts, belle app, passionnée, mature, aime ciné, désire rencontrer H 35-47 ans, pour relation amicale. **853294**

CHÂTAINE ADORANT LA MODE, 5'7", yx noisette, simple, sérieuse, aime nature, musique, cherche H 30aine, souriant, sérieux, simple, ayant look particulier, pour amitié d'abord. **51520**

JE CROIS EN L'AMOUR, Almatoise, 59 ans, 5'3", 120 lb, chev châtains, yx bruns, belle app, respectueuse, généreuse, aime ciné, sports, cherche H 50-60 ans, pour amour et plus. **624995**

COMPRÉHENSIVE ET SÉRIEUSE, Alma, 34 ans, 5'2", 91 lb, rousse, yx bruns, aime vélo, plein air, cherche H 25-45 ans, pour amour. **447466**

UN BRIN HAÏSSABLE, femme d'Alma, 44 ans, 5'5", chev et yx bruns, belle app, sociable, tendre, aime ciné, cherche H 38-54 ans, pour amour et plus. **1279413**

AMANTE DE LA NATURE, Roberval, 62 ans, 5'1", cherche H n-fum, sérieux, avec affinités, pour amitié d'abord puis vivre à 2 dans tendresse et douceur. **51632**

POUR LE SEXE SEULEMENT, brunette de 35 ans, 5'4", 110 lb, yx bleus, a forte poitrine, sans enfant, aime moto, films pornos, cherche H 35-49 ans, pour relations intimes. **51816**

FEMME DE QUALITÉ, 50aine, grande, mince, désire rencontrer H de qualité, pour union durable et vraie. **51541**

ELLE PROFITE DE LA VIE, 25 ans, 5'3", 140 lb, aime s'amuser, sortir, films, cherche H 25-30 ans, pour amitié et amour. **51918**

ROSE DU PRINTEMPS, femme de 53 ans, 4'9", cherche H 45-55 ans, travailleur, généreux, fidèle, ayant bon caractère, aimant resto, ciné et quilles. **51721**

GASTRONOMIE ET MUSIQUE CLASSIQUE, femme de Roberval, 55 ans, 5'7", 141 lb, chev et yx bruns, belle app, sociable, sympa, cherche H, pour relations intimes et plus. **645713**

L'AMITIÉ AVANT TOUT, femme du Lac St-Jean, 60 ans, 5'3", 145 lb, n-fum, propre, aime plein air, marche, danse, cherche H 60-65 ans, veuf, libre, affectueux, honnête, respectueux et avec affinités. **51788**

DRÔLE ET SÉDUISANTE, Alma, 18 ans, 5'4", 115 lb, chev auburn, yx bruns, mature, aime musique, cherche H 35 ans et moins, pour amour et plus. **1187319**

SINCÈRE ET PASSIONNÉE, Alma, 45 ans, 5'5", 165 lb, chev châtains, yx bruns, belle app, respectueuse, aime sports nautiques, cherche H 40-50 ans, pour amour et plus. **119307**

VIVRE MA VIE À FOND, jolie Dolmissoise, 19 ans, 5'5", 130 lb, chev noirs, yx pers, indépendante, sociable, aime volley-ball, roller, cherche H, pour aventure et plus. **933887**

RETRAITÉE SOCIABLE, Alma, 5'3", 140 lb, yx bruns, n-fum, honnête, aime resto, sorties à 2, cherche H avec affinités. **51649**

DOUCE, SINCÈRE ET FIDÈLE, 66 ans, 5'5", 150 lb, chev et yx bruns, honnête, aime campagne, nature, cherche H. **51570**

RÊVEUSE, Jonquière, 25 ans, 5'5", chev bruns, yx verts, belle app, compréhensive, timide, aime ciné, musique, cherche H 24-28 ans, pour amour et plus. **507946**

CHALEUREUSE ET SOCIABLE, 52 ans, 5'4", 135 lb, n-fum, douce, tendre, cherche H 45-55 ans, doux, sociable, gentil, pour partager amour, tendresse et joie. **51903**

NOUVELLE SUR LE RÉSEAU, Alma, 50 ans, 5'5", 123 lb, chev noirs, yx gris, app agréable, réfléchie, réservée, aime plein air, cinéma, cherche H 45-55 ans, pour sexualité et plus. **1485487**

CHALEUREUSE ET AFFECTUEUSE, 60aine, 5'6", poids prop, châtaine, yx bleus, autonome, douce, aime voyages, spectacles, natation, cherche H grand et affectueux. **10502**

ÂME AVENTUREUSE RECHERCHE VIE TRÉPIDANTE, femme de Jonquière, 33 ans, 5'9", 128 lb, chev bruns, yx bleus, top modèle, sociable, romantique, aimerait connaître H 30-45 ans, pour aventure. **980124**

LE PLAISIR AVANT TOUT, femme de Jonquière, 42 ans, 5'3", 105 lb, chev noirs, yx bruns, belle app, n-fum, positive, passionnée, sensuelle, aime bon vin, ciné, cherche H 35-45 ans, pour relations sexuelles. **1094555**

JEUNE RETRAITÉE DE BELLE APPARENCE, début 60aine, taille moyenne, autonome, cherche H propre, fier, intelligent, pour relation amicale d'abord. **51444**

TENDRE AMOUR ET SIMPLICITÉ, femme de Jonquière, 37 ans, 5'8", 130 lb, blonde, yx pers, belle app, passionnée, authentique, aime plein air, cherche H 37-47 ans, pour relation amoureuse et plus. **1026664**

LA BEAUTÉ D'UNE FEMME DOIT ÊTRE DANS SES YEUX, Alma, 41 ans, 5'6", 130 lb, blonde, yx bruns, belle app, sociable, tendre, aime moto, cherche H 40-55 ans, pour amour et plus. **147891**

AMATRICE DE GOLF, Jonquière, 42 ans, aime la vie, sports, plein air, enfants, cherche H, pour partager bons moments. **51582**

DOLMISSOISE ENJOUÉE ET SYMPATHIQUE, 45 ans, cherche H 40-47 ans, grand, mince, n-fum, catholique-pratiquant, ayant bonnes valeurs, pour relation sérieuse et durable. **51271**

ÊTRE AVEC QUELQU'UN QUI AURA BEAUCOUP DE MAGIE, Almatoise, 48 ans, 5'5", 140 lb, chev et yx bruns, app agréable, respectueuse, cherche H, pour amour et plus. **638972**

TRÈS SOURIANTE, 62 ans, châtaine, très honnête, propre, douce, désire H 60aine et plus. **51659**

APPRIVOISE-MOI, TU AURAS UNE AMIE... Dolbeau, 51 ans, 5'4", 126 lb, chev auburn, yx bleus, belle app, respectueuse, drôle, aime sports, cherche H 38-65 ans, pour aventure et plus. **803097**

FÉMININE ET SENSIBLE, 64 ans, n-fum, humble, à bon caractère, cherche Homme humble, cultivé, charitable, respectueux, affectueux, aimant plein air, marche, pour relation exclusive. **51641**

Répondez aux annonces au 1 900 677-7777

ALMATOISE JOVIALE ET INDÉPENDANTE, 44 ans, 5'2", 115 lb, aime plage, campagne, billard, cherche H 40 ans et plus, 5'9", 180 lb, chev foncés, doux, affectueux et compréhensif. **51886**

JE CHERCHE LE GARS QUI FERA BATTRE MON COEUR, EST-CE TOI? Almatoise, 21 ans, 5'3", 155 lb, chev noirs, yx bruns, app agréable, cherche H 20-30 ans, pour sexe et plus. **472062**

DENISE EST TRÈS ATTENTIONNÉE, 49 ans, 5'4", poids prop, autonome, cherche H sûr de lui, attentionné et sage. **48958**

JOLIE, SIMPLE ET ACTIVE, petite, aime nature, lecture, marche, cherche H 57 ans, 5'8" et plus, doux, sincère, pour amitié d'abord. **51806**

DISTINGUÉE ET AUTHENTIQUE, Chicout., jeune 50aine, 5'2", 114 lb, chev et yx bruns, n-fum, aime billard, jardinage, pêche, cherche H 45-55 ans n-fum, libre, pour partager amour. **50973**

L'AMOUR DE MA VIE 35 ANS MAX! Dolmissoise, 27 ans, 5'7", 136 lb, chev noirs, yx bruns, app agréable, n-fum, passionnée, gentille, cherche H, pour amour et amitié. **687049**

HOMME CHERCHE FEMME

ROMANTISME ET TENDRESSE, Dolmissois de 40 ans, grand, châtain, yx bruns, n-fum, sociable, compréhensif, généreux, aime plein air, sports, voyages, cherche F 35-45 ans, pour but sérieux. **4507**

VEUF ADORANT VOYAGER, retraité de Chicout., 60aine, 5'7", 160 lb, chev grisonnants, yx bleus, belle app, aime sports, cherche F 50-60 ans, belle app, honnête, pour amitié d'abord. **50201**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

JACQUES LE TENNISMAN, Chicoutimi, 49 ans, non-fumeur, a le sens de l'humour, aime la marche, le roller, cherche une Femme sincère et affectueuse. **4526**

CHAQUE JOUR A SA SPIRITUALITÉ ET SON BONHEUR, Almatois, 52 ans, 5'6", 236 lb, yx noirs, app agréable, positif, respectueux, cherche F 40-53 ans, pour amour et plus. **844661**

RETRAITÉ DOUX ET ATTENTIONNÉ, mi 50aine, 5'8", 148 lb, chev et yx bruns, allure jeune, propre, divorcé, sensuel, simple, recherche F 45-54 ans. **50284**

VIVRE PLEINEMENT, homme d'Alma, 47 ans, aime sports d'équipe, musique, cherche F 37-48 ans, pour amour. **1491237**

SAGUENÉEN SUPER PROPRE, 48 ans, 5'6", 160 lb, désire rencontrer F 30-60 ans, pour rencontres sexuelles régulières et but sérieux. **51824**

ENGAGÉ VOULANT DE LA DISCRÉTION, Jonquière, début 50aine, 5'4", poids prop, n-fum, désire rencontrer F, pour relation discrète. **51830**

POUR CELLE QUE JE CHERCHE, JE PLONGE, Dolmissois de 44 ans, 5'9", 177 lb, chev et yx bruns, belle app, drôle, attentionné, aime musique, plein air, cherche F 35-45 ans, pour relation amoureuse et plus. **1043798**

RATIONEL ET DRÔLE, Jonquière, 41 ans, 6', 193 lb, chev bruns, yx pers, belle app, aime sports, vélo, cherche F 25-45 ans, pour relation amoureuse et plus. **479838**

À LA RECHERCHE DE MA DERNIÈRE BLONDE, homme de Chicout., 55 ans, 5'9", 175 lb, chev poivre et sel, yx bleus, belle app, drôle, franc, aime sports, cherche F 45-55 ans, pour relation amoureuse et plus. **1296762**

FOU DE NATURE, Alma, 54 ans, 5'7", 195 lb, chev châtains, yx verts, belle app, sympa, drôle, aime sports, plein air, cherche F 46-53 ans, naturelle, pour amour et plus. **680906**

SPORTIF AIMANT VOYAGER, 50aine, 5'6", 140 lb, n-fum, vit seul, aime pêche, nature, aimerait rencontrer F 40aine, n-fum, pour relation amicale d'abord. **51810**

LE BONHEUR C'EST UN ÉCHANGE DE TENDRESSE ET DE CHALEUR, Almatois de 54 ans, 6'1", chev poivre et sel, yx bleus, sociable, enjoué, aime musique, cherche F 35-55 ans, pour amour et plus. **507929**

TOUJOURS SOURIANT, Chicout., 25 ans, 5'7", chev noirs, yx pers, aime la vie, désire rencontrer F aimant la vie, nature, animaux et sports. **51165**

UN GARS DU LAC QUI SE SENT SEUL, Roberval, 36 ans, 5'10", 260 lb, châtain, yx pers, app agréable, drôle, attentionné, aime ciné, cherche F 35-45 ans, pour amour et plus. **1518950**

SAGUENÉEN AIMANT LE NATUREL, début 50aine, 5'10", 195 lb, n-fum, belle app, aime nature, choses simples, cherche F aimant nature, choses simples, pour refaire sa vie. **44944**

LE SOLEIL, L'EAU, IL NE MANQUE QUE TOI... Homme d'Alma, 65 ans, 5'7", 172 lb, chev poivre et sel, yx bruns, app agréable, n-fum, mature, franc, aime canot camping, cherche F 55 ans et plus, pour amour et plus. **223367**

RETRAITÉ AISÉ FINANCIÈREMENT, mi 50aine, 5'8", 160 lb, cherche Almatoise, libre, pour voyages en campeur. **51598**

FRAGILE, MANIPULEZ AVEC SOIN... Homme de Chicout., 52 ans, 5'5", 171 lb, châtain, yx bruns, app agréable, passionné, tendre, aime ciné, cherche F 25-45 ans, pour amour. **251261**

PRÉPARE-TOI, J'ARRIVE, homme d'Alma, 38 ans, 6', 155 lb, chev blonds, yx bleus, app agréable, pantouflard, spontané, aime ciné, plein air, cherche F 25-50 ans, pour amitié. **590165**

ALMATOIS POSITIF, 61 ans, 5'6", 150 lb, chev blonds, yx bleus, app agréable, sociable, aime musique, plein air, cherche F 50-62 ans, pour amour et plus. **877974**

PLAISIR À L'OCCASION, engagé 40aine, propre, cherche F bien prop, belle app, pour rencontres occasionnelles dans discrétion. **51914**

QUAND JE TE VERRAI, JE SENTIRAI SI JE PEUX TE DONNER LA CLEF, Almatois de 58 ans, 5'9", 211 lb, chev poivre et sel, yx bruns, compréhensif, cherche F 55 ans et plus, pour amour et plus. **1518737**

PASSIONNÉ DE TOI, Almatois de 36 ans, 5'7", 140 lb, agréable compagnie, désire rencontrer F, pour complicité. **51870**

SYMPATHIQUE ET MATURE, homme de Chicout., 57 ans, 5'5", 160 lb, chev poivre et sel, yx noirs, app agréable, aime randonnées, cherche F 55 ans et plus, pour amitié et plus. **469470**

DENIS A UN BON SENS DE L'HUMOUR, Alma, 48 ans, 5'5", 170 lb, désire rencontrer jolie F aimable, pour faire connaissance. **51667**

CHERCHEUR D'AMITIÉ, Lac-St-Jean, 40aine, 6', 195 lb, aime nature, bons repas, cherche F 50 ans et moins, pour aventures. **51795**

ENGAGÉ DEMANDANT LA DISCRÉTION, début 30aine, 185 lb, chev bruns, yx verts, cherche F, pour relations occasionnelles et discrètes. **51859**

NATUREL ET SOURIANT, Jonquière, 53 ans, 5'7", 174 lb, chev et yx bruns, belle app, généreux, positif, cherche F, pour relation amoureuse et plus. **721262**

LORSQUE LE TEMPS SE MET DE VOTRE CÔTÉ... Homme de Chicout., 45 ans, 5'10", 171 lb, chev poivre et sel, yx bleus, app agréable, drôle, attentionné, cherche F 35-45 ans, pour amour et plus. **482684**

AMANT DE LA NATURE, Chicout., 26 ans, 6', 200 lb, chev châtains, yx pers, cherche F, pour relation sérieuse. **51826**

EN MANQUE D'AFFECTION, homme du Lac St-Jean, 40aine, 6', 195 lb, chev bruns, aime s'amuser, désire connaître F 50 ans et moins, pour aventures. **50536**

AMATEUR DE VTT, 35 ans, 6', châtain, yx pers, n-fum, sobre, n-drogué, belle app, patient, sans enfant, aime sports, vélo, marche, veut connaître F fidèle, honnête, franche et ayant belle personnalité. **51769**

NE PAS SE FIER AUX APPARENCES, homme de Chicout., 46 ans, 5'10", 155 lb, yx verts, app agréable, passionné, positif, aime plein air, cherche F 36-56 ans, pour amour et plus. **722438**

RÉAL EST SEUL, 49 ans, divorcé, a enfants, désire rencontrer F 40aine, gentille, affectueuse et honnête. **10009**

ALMATOIS ROMANTIQUE, 56 ans, 6'4", 201 lb, chev et yx bruns, app agréable, drôle, aime sports, rafting, cherche F 61 ans et moins, pour amour et plus. **779829**

EN QUÊTE DE STABILITÉ, homme de Chicout., 39 ans, recherche F 25-40 ans, tranquille, sérieuse, aimant rire, pour relation stable. **51893**

TU AIMES LA VIE? ALORS AIMONS-LA ENSEMBLE, homme de Chicout., 52 ans, 5'9", 161 lb, chev poivre et sel, yx bruns, belle app, franc, aimerait rencontrer F 45-55 ans, pour relation amoureuse et plus. **1524514**

ATTIRANT ADORANT CUISINER, début 40aine, 165 lb, chev châtains, yx bleus, recherche F 30-40 ans, poids prop, franche, honnête, aimant nature, campagne, animaux, bonne bouffe, pour but sérieux. **51855**

BON GARÇON ET BEAU BONHOMME, fin 40aine, 6', 200 lb, chev noirs, cherche F ou couple, pour activités intimes. **51617**

EN TOUTE SIMPLICITÉ, homme de 47 ans, chev noirs, yx bruns, fum, aime chasse, pêche, désire connaître F avec affinités. **51854**

SERGE, ADEPTE DE MOTO, 52 ans, 5'8", 160 lb, chev poivre et sel, cherche F aimant petits voyages, sexe et voulant s'investir. **51899**

PAPA DYNAMIQUE, 40 ans, 5'10", 180 lb, très honnête, passé réglé, a 2 enfants, aime sports, cherche F avec affinités. **51085**

REVIVRE L'AMOUR, homme de Chicout., 66 ans, 5'7", 160 lb, chev et yx bruns, cultivé, propre, cherche F 60-70 ans, belle app, pour relation stable. **51556**

SPORTIF POSSÉDANT DE BONNES VALEURS, 48 ans, 5'10", 165 lb, n-fum, aime danse, marche, vélo, 4 roues, cherche compagne 38-48 ans, mince, n-fum, fidèle et indépendante. **51793**

CULTIVÉ ET HUMANISTE, Lac St-Jean, 56 ans, aime Radio-Canada, actualité, littérature, musique classique, géopolitique, cherche F, pour longues discussions et caresses. **10672**

N'ALLEZ PAS PLUS LOIN! Saguenéen de 28 ans, 5'8", 170 lb, chev bruns, yx verts, sportif, aime nature, désire rencontrer F belle app. **51799**

BRUNET SPORTIF, Lac-St-Jean, 22 ans, 5'8", 140 lb, yx bruns, très belle app, aime sorties à 2, désire rencontrer F 18-23 ans. **51872**

EN QUÊTE D'AMOUR, homme du Lac-St-Jean, 22 ans, 5'8", aime ciné, sports, désire rencontrer F 18-25 ans, pour relation amoureuse et plus. **51853**

PLAISIR À L'OCCASION, homme, début 30aine, 5'5", bien prop, très propre, super doux, discret, désire rencontrer belle F, 20-40 ans, autonome. **51610**

ATTENTIONNÉ ROMANTIQUE, Chicout., 39 ans, 5'7", poids prop, n-fum, belle app, aime ciné, bonne bouffe, cherche F, pour relation amoureuse et plus. **51768**

COW-BOY CHERCHE COW-GIRL, Chicout., 42 ans, 5'9", 150 lb, chev et yx bruns, belle app, drôle, respectueux, cherche F 25-45 ans, avec affinités, pour amour et plus. **1507536**

SAGUENÉEN AFFECTUEUX, 45 ans, 5'6", 160 lb, chev et yx bruns, n-fum, belle app, aime dialogue, nature, camping, cherche F grassette, pour amour. **9233**

MARTIN MANQUE D'AFFECTION, Saguenay, 150 lb, chev bruns, belle app, propre, désire rencontrer F 25-45 ans, pour relations sexuelles. **51802**

AFRICAIN SPORTIF, Chicout., 35 ans, belle app, désire rencontrer F 25-35 ans, pour relation amicale et plus. **51902**

LUC, ADEPTE DE PLEIN AIR, 34 ans, 5'10", 190 lb, chev et yx bruns, aime ciné, sorties tranquilles, aimerait rencontrer F. **51839**

HOMME D'UNE SEULE FEMME, Alma, 41 ans, 5'9", 180 lb, chev et yx bruns, séparé, respectueux, fier, cherche F positive, passé réglé, aimant plein air, moto, pour relation stable. **51818**

HOMME CHERCHE HOMME

TOUJOURS DE BONNE HUMEUR, Dolmissois, 44 ans, 5'6", 151 lb, chev poivre et sel, yx pers, app agréable, n-fum, positif, respectueux, aime nudisme, cherche H, pour sexualité et plus. **868171**

BISEXUEL AYANT UNE FORTE LIBIDO, Chicout., 36 ans, 6', 187 lb, chev et yx bruns, belles tesses, cherche H ou couple, pouvant recevoir, pour rencontres purement sexuelles. **51702**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

GHYSLAIN ADORE LA LINGERIE FÉMININE, 57 ans, 5'11", 180 lb, châtain, yeux bleus, bronzé, cherche un Homme, pour une première expérience complète. **51843**

MASCULIN EN QUÊTE DE... 23 ans, 5'7", 135 lb, belle app, cherche H 18-30 ans, du Saguenay, masculin, pour but sérieux. **44644**

UN SECRET ENTRE TOI ET MOI, Almatois, 38 ans, 5'11", 174 lb, brun, yx verts, belle app, respectueux, passionné, cherche H 25-45 ans, pour relations sexuelles et plus. **203238**

COUPLE VOULANT RÉALISER DES FANTASMES, elle; 18 ans, très belle app, lui; 26 ans, 5'7", brun, yx bleus, cherche un partenaire. **51860**

SI ON AVAIT LA CHANCE D'ÉCHANGER... Homme de Jonquière, 44 ans, 5'9", 155 lb, chev et yx bruns, de belle app, respectueux, réservé, cherche H 25-45 ans, pour amour et plus. **314881**

MUSCLÉ ET IMBERBE, Alma, 18 ans, 5'7", 125 lb, bisexuel, bien membré, recherche H 18-24 ans, n-poilu, musclé, pouvant recevoir, pour relations intimes. **51760**

UN ADEPTE DE NUDISME, Chicout., 27 ans, 5'5", chev bruns, yx verts, belle app, sympa, respectueux, aime tennis, cherche H 18-25 ans, pour amour et plus. **393805**

EN QUÊTE DE PASSION, mec de Chicout., 18 ans, 6', 150 lb, brun-blond, yx vert-brun, belle app, bien membré, aime sports, cherche H 18-35 ans, sympa, sociable, pour relation à long terme. **51620**

QUAND RIEN N'EST CERTAIN, TOUT EST POSSIBLE, homme de Chicout., 23 ans, 6', 173 lb, blond, yx pers, belle app, aime musique, ciné, cherche H 18-25 ans, pour amour et plus. **1522120**

PRÊT POUR UN BOUT DE CHEMIN À DEUX, Chicout., 52 ans, aime ciné, musique, aimerait connaître H 45-55 ans, pour relation amoureuse et plus. **1444592**

AMATEUR DE LINGERIE FÉMININE, 40 ans, yx bleus, désire rencontrer H ou couple, pour rencontres occasionnelles. **51526**

OÙ ES-TU? Homme de Chicout., 23 ans, 5'11", 142 lb, chev châtains, yx verts, belle app, passionné, drôle, cherche H, pour relation amoureuse et plus. **815762**

SPORTIF EN QUÊTE DE... Chicout., 40 ans, 5'10", 180 lb, belle app, marié, bien membré, cherche H mince, cochon et aimant porter lingerie féminine. **51772**

TIMIDE VOULANT S'AMUSER, homme dans la 30aine, 5'6", 133 lb, cheveux noirs, très propre, de belle apparence, cherche un Homme, pour s'amuser dans la discrétion. **51750**

**IL PORTE DE LA LINGERIE F

SUPERGRILLE

HORIZONTALEMENT

1. Passereau – Passereau à dos noir et ventre blanc – Petit passereau migrateur d'Europe et d'Afrique.
2. Édifice à gradins, dans l'Antiquité – Tache blanche située à la base de l'ongle – Révolté – Dent très développée chez les carnivores – Rejeter les croyances proposées.
3. Article – Petit ouvrage de maçonnerie – Jeune fille vertueuse – Fruit – Fine tranche.
4. Avens – Abus qu'un homme en place fait de son crédit en faveur de sa famille – Petit mot latin – Sphères d'influence – Entre docteur et sciences.
5. Encore ! – Col de Savoie – Assemblées politiques – Qui sont en feu – Fait partie de la Suisse.
6. Mets suisses – Naturels – Mouvement d'haltérophilie – Nés de la même mère.
7. On l'a pendu – Roi de Thèbes – Souverains de Bulgarie – Exige du souffle – Puissance de pénétration.
8. Attendu avec confiance – État américain colonisé par les Mormons – Débiles – Prophète hébreu – Traverse les lacs Kioga et Mobutu.
9. Possession – Interjection pour faire peur – Peuvent se découvrir par hasard – Zigouillées – Courroie.
10. Qui n'est pas fréquent – Grand véhicule – Qui ont les couleurs du spectre – Nymphettes.
11. Demande une bonne vue – Enlève des petites graines – Lombric – Tissus – Poisson.
12. Mouche vivipare – Arrose Romans – Appétit sexuel – Charme – Jeu de hasard.
13. Terme de boxe – Ses graines sont toxiques – Toute masse liquide agitée de mouvements en sens divers – Quatrième partie du jour, chez les Romains – Ville des Pays-Bas – Feuille que l'on chique.
14. Enchaînement des parties d'un tout – Employés – On y mange – Déambule.
15. Panneau d'étoffe – Hymne de l'Église catholique – Dissimulé – A des pores – Système antiblocage – Pin.
16. École – Entre bleu et vert – Dirige les recherches spatiales aux USA – Fournir le nécessaire à – Planche – Atome.
17. Fait quelque chose – Récepteur radio – Sandale à lanières croisées – Criminel.
18. Interjection – On y prie – Ville du Brésil – Se tient les côtes – Contredit – Salut romain – Pas beaucoup.
19. Épuisante – Clore de nouveau – Grand cimetière.
20. Zeus lui donna quatre pattes pour fuir la jalousie d'Héra – Vent chaud et violent du désert – Commence à paraître – Riche tissu à trame de soie et chaîne de fil – Déesse grecque.
21. Textuel – Grandes lavandes – Article – Extrait des déchets – Boîtes à musique utilisées pour apprendre à chanter aux oiseaux.
22. Cacher – Pays d'origine de Jean-Baptiste Lully – Travailla sous les ordres de Louis XV – Grosse moulure – Qui est exact – Temps écoulé depuis la naissance.
23. Étendue d'eau – Possessif – Grand bonheur – Obtempéré – Qui est sans doute ridée.
24. ... Ventura – À moi – Fait main basse – Balle de service – Compositeur américain – Marquées de raies.
25. Compagne d'Adam – Substance à l'action paralysante – C'était l'armée à l'époque féodale – Fruits – D'avoir.
26. Demande pressante d'argent – Leviers de commande – On le sépare souvent de la farine – Risque – Jamais.
27. Se profèrent – Pas laid – Filin frappé sur une ancre – Percée – Occuper un temps défini.
28. Assister – Autrement appelé – Ténia parasite de l'intestin grêle du chien – Lieu où un artiste se produit.
29. Qui nous vient en naissant – Desséchée – Approuvés – Est généralement cancéreuse.
30. Seins – Destiné – Enduit de matière gluante – Manie dans les gestes – Pour la troisième fois – Adam et Ève s'y sont aimé.
31. Il ne pousse pas dans le bon sens – Courte période disponible dans un emploi du temps – Pas révélé – Sécrétion – Parlent du nez.
32. Interjection expressive – Lettre grecque – Hallucinogène – À la mode – Singe – Pieu aiguisé à une extrémité – Décroché.
33. Bœuf sauvage – Qui n'a plus faim – Hésiter – Ante meridiem – Luth à trois cordes.
34. Dans la bière – Fard pour les cils – Qui a vu le jour – Admet comme vrai – On est prêt à lui pardonner bien des choses.
35. Antilope à cornes recourbées – Organisation internationale créée en 1919 – Haine – Rendent plus long.
36. Image photographique – Célibataire – Marqué par des événements funestes – Vérité banale.
37. Convenance – Construite par les ouvrières – Se jette dans la Seine – Faire cuire dans un corps gras bouillant – Les égyptiens en faisaient des bijoux.
38. Personne très paresseuse – Arbre au bois précieux – Écourte l'énumération – Sévère et brutal – Privé de la parole – Dans la pâte à crêpes.
39. C'était le do – Reproduit l'allure de quelqu'un – Ouvrier agricole, en Amérique du Sud – Dessin fini – Longue pièce de bois – Fait entendre un bruit sec, violent.
40. Elle doit être attentive – Revient à son lieu habituel – Tomber en tournant sur soi-même – Expose à l'air.

VERTICALEMENT

1. Tout petit passereau – Passereau qui grimpe avec agilité sur les troncs – Passereau d'Amérique du Nord – Passereau répandu dans le monde entier – Passereaux chanteurs.
2. Lentement – Terminés – Sur la Saale – Poil rude et raide du sanglier – Qui n'a pas bu beaucoup d'eau – Unité fonctionnelle élémentaire du rein – Loupe.
3. Note – Émousser – Cri d'Archimède – Chef algérien – Individu qui serait la copie conforme d'un autre – Négation – Dégrader.
4. Toit galbé – Ses amis – Au-dessus de nos têtes – Atomes – Écrivain italien – Habillée – Ses fruits contiennent une substance visqueuse – Respire.
5. Rares – Avant les autres – On dit souvent que c'est un chiffre chanceux – Plante de Polynésie – Boisson gazeuse – Poisson des récifs coralliens – Coup, au karaté.
6. Insecte coléoptère – Rongé lentement – Spécialités vietnamiennes – Celui qui divertit – Plante vivace à fleurs malodorantes – Offre publique d'échange – Dans le vent.
7. Poinçons – Nom d'un appareil volant d'Ader – Inanimé – Apporter son appui à une proposition – Groupe de langues – (En) premier lieu.
8. Boucher avec un enduit – Violent – Pioche légère – Droit de jouir des fruits d'un bien dont la nue-propriété appartient à un autre – Oncle de nos voisins – Repoussé – Arabe.
9. Ensemble de deux éléments – Métal alcalin – Vente au plus offrant – Envoie promener – Titre abrégé – Mamelle de la brebis.
10. Personne grossière – Cognent – Fait défaut au mollasson – Langue slave méridionale – Unité monétaire brésilienne – Pas à toi – Coup donné avec la main.
11. Très petite terre entourée d'eau – Allaiter – Relatif à une île de la mer Egée – Organisation internationale de normalisation – Vit en Scandinavie – Presse-purée.
12. Personne qui a quitté son pays – Fruits comestibles – De la bouche – Ce que l'on gagne – Populace – Mince – Utile en dentisterie.
13. Déesse de la famille – Hong Kong et Tokyo s'y trouvent – Mauve rosé – Elle se mâche facilement – Font bombance – Poisson des fonds rocheux.
14. Objet de la pensée – Dieu scandinave – Quantité de médicament – Qui se hâte – Pour multiplier – Liqueur préparée à partir de cerises.
15. Rigidités – Fixé – Divisibles par deux – Vague espagnole – On en fait des cordes – Réfutés – Démonstratif.
16. Époque où l'on mange plus souvent dehors – Compactes – Hockey – Teinture – Mec – Nervure très saillante de certaines feuilles – Symbole chimique.
17. Lawrencium – Il vit dans les Pyrénées – Le Shannon y coule – Obtint – Il n'est pas premier de sa classe – Vent du Languedoc – Fait un trou – Règle – Le plus souvent bordée de maisons.
18. Se jette de la nacelle – Courant – Arbuste aromatique – Jeune Parisien – Contenu – Lieu où se croisent plusieurs routes.
19. Partie centrale d'un cyclone tropical – Hors d'ici ! – Strophe ou poème de neuf vers – Concept – Lumineux – Baie des côtes d'Honshu – Fournir assistance à.
20. Chrome – Mouvement du corps – Éculés – Défalquées – Étudié de nouveau – Arme – Pays d'origine de Sean Connery.
21. Sa capitale est Libreville – Cloporte d'eau douce – Manteau court des Gaulois – Hutte – Progrès – Pas amateur – Personnel – Actionné.
22. Qui revient cher – Reliquat d'une somme à payer – Brome – Arquebuse – Prend des risques – Mesure de dose de radiations – Exprime le caprice – Venue au monde – Incorrectement.
23. Préfixe signifiant deux – Matériau de construction – Vassaux – Ensemble des biens qu'on possède – Classification des huiles pour moteurs – Montrant avec ostentation – Débrouillard.
24. Enfoncé dans un sol sans consistance – Son bois est utilisé en ébénisterie – Impersonnels – Alertes – Se dit à un avocat.
25. Cavité – Capitale du Maroc, sur l'Atlantique – Titre que portait Arafat – Durée d'un séjour dans un hôtel – Maladie des dents – Contrarié.
26. Qui sert de remède – Soldat de l'infanterie légère, dans l'armée italienne – Mouvements impétueux du cheval – Connaît des prises – Cette chose-là.
27. Pronom indéfini – Prêt pour un examen médical complet – Met à l'écart – Ont chaud – Après un coup – Tartempion – Maladie des céréales.
28. Ressemble à un cheveu, mais n'en a pas la longueur – Manufacture – Fait la somme de – Personne détenue illégalement – Nymphe des montagnes – Font partie de la famille des muridés – Traverse le lac de Bienne.
29. Appeler de loin – Petite tablette à glissière – Le plus long fleuve de France – Qui concerne une mer située entre la Grèce et la Turquie – Ils sont cinq – Presque sec.
30. Maladie infectieuse, due à un streptocoque – Elle a besoin de vent – Risquées – Gueulent – Absence de contrainte.

SUPERGRILLE

Solution du Nº 150

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	
1	C	O	N	T	R	E	F	I	L	E	T	■	T	O	U	R	N	E	D	O	S	■	M	A	C	R	E	U	S	E	1
2	A	R	A	R	A	T	■	R	I	V	A	G	E	■	N	A	I	V	E	S	■	S	A	B	R	E	R	■	U	N	2
3	R	I	O	■	V	I	T	R	E	E	S	■	R	O	I	D	E	■	M	E	R	U	L	E	■	C	U	R	E	■	3
4	P	O	S	T	E	R	I	E	U	R	■	C	R	I	■	I	N	I	N	A	S	■	L	E	U	C	O	S	E	4	
5	A	N	■	I	S	E	R	E	■	E	C	A	I	L	L	U	R	E	■	T	I	N	S	■	G	I	T	E	■	P	5
6	C	■	I	E	■	M	E	L	U	S	I	N	E	■	I	S	A	R	D	■	D	O	C	T	O	R	E	S	S	E	6
7	C	E	N	D	R	E	S	■	S	T	A	G	N	E	S	■	I	V	E	S	■	M	I	E	■	E	■	T	E	E	7
8	I	N	D	I	E	N	■	C	E	■	O	U	S	T	■	B	R	U	Y	A	M	M	E	N	T	■	C	I	L	S	8
9	O	T	E	■	S	T	R	I	E	S	■	E	■	H	E	L	L	E	R	■	U	N	E	■	T	A	N	I	S	E	9
10	■	E	X	P	O	S	E	R	■	O	S	S	E	U	S	E	■	E	S	T	E	■	R	E	C	I	T	■	C	D	10
11	C	R	E	O	N	■	V	E	R	N	I	■	O	S	T	■	G	■	T	E	S	T	O	N	■	L	A	C	T	E	11
12	H	■	R	I	N	C	E	■	E	N	R	O	L	E	■	S	A	F	A	R	I	■	S	T	E	■	D	U	E	L	12
13	A	I	■	N	E	U	R	A	L	E	■	R	I	S	S	O	L	E	R	■	Q	U	E	■	N	I	E	L	■	U	13
14	T	S	E	T	S	E	■	L	U	T	I	N	E	■	O	L	L	E	■	C	U	R	E	T	E	■	L	E	U	R	14
15	E	I	R	E	■	I	T	E	■	S	C	E	N	A	R	I	O	■	I	L	E	T	■	R	E	P	L	E	T	E	15
16	A	S	E	■	C	L	U	S	E	■	T	E	S	T	S	■	N	A	N	A	■	I	P	E	■	L	E	■	E	■	16
17	U	■	I	O	U	L	E	■	N	I	E	S	■	R	■	C	A	S	P	I	C	■	M	A	E	S	T	R	O	17	
18	B	A	N	■	L	E	C	T	E	U	R	■	S	E	C	O	U	R	U	■	C	A	N	A	R	I	■	S	I	C	18
19	R	I	T	E	S	■	H	U	I	L	E	N	T	■	L	I	T	■	L	A	I	C	■	S	O	N	N	A	N	T	19
20	I	L	E	S	■	T	I	E	D	E	■	I	E	N	A	■	E	N	A	■	B	E	S	■	N	■	A	R	E	U	20
21	A	I	R	■	N	O	E	■	E	■	S	A	L	■	M	A	R	I	■	F	A	E	N	A	■	A	M	I	■	P	21
22	N	E	■	A	U	L	N	E	■	R	A	I	E	S	■	N	I	E	C	E	S	■	O	R	I	G	I	N	E	L	22
23	D	R	A	P	E	E	■	L	I	E	E	S	■	E	N	O	N	C	E	S	■	U	B	A	C	■	B	E	T	E	23
24	■	S	T	R	E	S	S	E	N	T	■	E	C	R	A	N	■	E	R	S	E	S	■	C	O	T	I	S	E	R	24
25	O	■	T	E	S	■	O	I	S	I	F	■	A	B	O	Y	E	■	A	E	R	E	R	■	N	E	E	■	T	■	25
26	N	A	I	T	■	M	I	S	E	R	A	B	L	E	■	M	O	R	T	■	G	■	H	U	E	R	■	D	E	S	26
27	G	O	R	E	T	E	X	■	R	E	T	R	O	■	M	E	N	E	■	N	O	T	E	R	■	F	L	I	R	T	27
28	L	U	E	■	A	R	A	B	E	■	M	U	T	E	E	■	I	N	V	I	T	E	S	■	R	E	A	S	■	A	28
29	E	T	■	R	E	N	E	■	N	A	T	■	R	A	S	S	I	S	E	■	T	U	N	I	S	I	E	N	S	29	
30	T	A	R	G	E	■	T	A	R	E	■	E	P	I	T	O	M	E	■	E	V	A	S	E	E	■	D	R	U	E	30
31	■	T	U	E	R	L	E	T	E	M	P	S	■	S	■	T	E	■	I	■	I	■	F	L	U	E	T	S	■	31	
32	S	■	E	R	■	A	■	E	M	E	U	■	E	T	A	T	■	A	L	U	C	I	T	E	■	S	U	E	■	V	32
33	U	S	■	B	A	V	E	■	I	R	R	I	T	A	T	I	O	N	■	S	E	■	A	R	C	■	R	■	D	E	33
34	R	O	S	E	M	E	R	E	■	T	E	T	■	L	E	S	T	E	M	E	N	T	■	T	O	I	■	E	O	N	34
35	L	U	C	■	A	N	E	R	I	E	■	E	P	E	L	E	R	■	A	R	N	I	C	A	■	D	A	N	S	E	35
36	O	R	I	E	N	T	■	I	N	S	E	R	E	■	I	■	A	P	I	■	A	M	O	R	C	E	■	T	E	R	36
37	N	I	E	N	T	■	S	E	N	■	L	A	N	T	E	R	N	E	■	F	L	O	R	I	L	E	G	E	■	A	37
38	G	A	N	T	■	N	O	■	E	P	A	T	E	■	R	A	T	I	T	E	■	R	E	■	A	■	E	R	■	B	38
39	E	N	C	E	I	N	T	E	■	U	N	I	■	O	■	P	E	N	E	T	R	E	■	P	I	C	A	R	E	L	39
40	■	T	E	R	R	E	S	T	R	E	■	F	A	R	C	E	■	E	T	A	U	■	B	A	R	R	I	E	R	E	40
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	

617381

progrès-dimanche
VOTRE QUOTIDIEN DOMINICAL

Nº 152

Par Michel Hannequart

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	
1									■											■											1
2						■							■						■								■				2
3			■						■							■								■							3
4					■										■						■										4
5				■							■						■									■					5
6						■						■						■										■			6
7		■					■						■						■					■					■		7
8	■							■						■									■							■	8
9				■					■						■							■							■		9
10					■					■						■							■								■	10
11			■			■					■						■								■							11
12				■			■					■						■								■						12
13		■			■				■				■						■						■							13
14						■				■				■						■						■					■	14
15			■				■				■				■						■						■					15
16				■				■				■				■						■						■				16
17	■				■				■				■				■						■						■			17
18		■				■				■				■				■						■						■		18
19							■				■				■				■						■						■	19
20			■					■				■				■				■						■					■	20
21				■					■				■				■				■						■					21
22					■					■				■				■				■						■				22
23		■				■					■				■				■				■						■			23
24			■				■					■				■				■				■						■		24
25				■				■					■				■				■				■						■	25
26	■				■				■					■				■				■				■						26
27		■				■				■					■				■				■				■					27
28			■				■				■					■				■				■				■				28
29				■				■				■					■				■				■				■			29
30					■				■				■					■				■				■				■		30
31				■				■				■					■				■				■				■			31
32			■				■				■					■				■				■				■				32
33		■				■				■					■				■				■				■					33
34	■				■				■					■				■				■				■						34
35				■				■					■				■				■				■						■	35
36		■				■					■				■				■				■						■			36
37			■				■					■				■				■				■				■				37
38				■				■					■				■				■				■				■			38
39			■				■					■				■				■				■				■				39
40																																40
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	

GAGNANTS DU 29 AVRIL

1ER PRIX: 50 $
Paulette Allard
1132, Valois
Normandin

2E PRIX: 30 $
Cécile Régnier
281, 11e Avenue
Desbiens

3E PRIX: 20 $
Annie Guillemette
517, Bordeleau
Chibougamau

4E PRIX
Le livre Mots croisés et autres jeux de lettres de Michel Hannequart
Valeur: 9,95 $

Lise Babin
1303, Johnny Chayer
La Baie

Votre prix sera expédié par la poste.

CHAQUE SEMAINE

1ER PRIX: 50 $
2E PRIX: 30 $
3E PRIX: 20 $
4E PRIX: Livre Mots croisés et autres jeux de lettres

TIRAGES: vendredi 13 mai parmi toutes les bonnes réponses.

COUPON DE PARTICIPATION

NOM: _____

ADRESSE: _____

_____

VILLE: _____ C.P.: _____

TÉL.: _____

FAIRE PARVENIR VOTRE GRILLE **AVANT LE 10 MAI**

POSTER À:
MOTS CROISÉS Nº 152
1051, BOUL. TALBOT
CHICOUTIMI – G7H 5C1

progrès-dimanche

617381

Uruguay

Des vins d'une étonnante qualité

Petit pays viticole, l'Uruguay ne compte pas plus de 9000 hectares de vignes, ce qui en fait un des plus modestes producteurs de la planète...

BENOÎT JACQUES
jacques.benoit@lapresse.ca

C'est peu, bien peu, si on le compare par exemple au seul vignoble de Bordeaux qui occupe à lui seul une superficie environ douze fois plus importante!

Situé au sud du Brésil et coincé à la fois entre ce pays et l'Argentine, l'Uruguay est lui-même fort petit et peu peuplé.

Sa population est en effet réduite (3,2 millions d'habitants) et il ne faut que cinq heures environ pour le traverser à partir de sa belle capitale, Montevideo, tout au sud, jusqu'à Rivera, au nord, à sa frontière avec le Brésil.

N'empêche, et comme on peut s'en rendre compte en le sillonnant, ainsi que viennent de le faire un groupe de journalistes du Québec dont j'étais, l'Uruguay est en mesure de produire des vins d'étonnante qualité.

Ses atouts?...

Il y a d'abord le fait que sa principale région de production, Canelones, au nord de Montevideo, jouit d'un climat très propice à la culture de la vigne.

L'été, la température y oscille dans la journée entre 27 et 32 degrés Celsius, et descend la nuit à environ 15 degrés, d'où sans doute la pureté et la qualité de fruit de multiples vins qu'on peut déguster sur place.

Car comme on sait, des nuits fraîches protègent les arômes des fruits.

Autre facteur qui joue: contrairement au Chili et à l'Argentine, l'Uruguay n'a pas à irriguer son vignoble, vu que les précipitations annuelles, au printemps et à l'automne, sont suffisantes.

Résultat, ses vins rouges ne sont jamais déparés par ces nuances déplaisantes et végétales rappelant les feuilles de plants de tomates, si fréquentes dans les rouges chiliens... Nuances qui sont dues, en ce qui regarde le Chili, à l'irrigation (souvent excessive) et à la production trop élevée qui s'ensuit, comme on tend à le croire.

«Pais del Tannat», vous répète-t-on là-bas.

C'est en effet cette variété, qui est aussi le principal cépage de l'appellation Madiran, dans le Sud-Ouest de la France, que les viticulteurs affectionnent avant tout.

Car «il donne toujours bien», expliquait sur place Daniel Pisano, de la maison Pisano, alors que le Cabernet Sauvignon, par exemple, est plus difficile à cultiver et qu'on en tire des vins de qualité moins constante.

Et, comme d'ailleurs à Madiran, les vins élaborés avec 100 % de Tannat sont normalement très colorés, denses, concentrés, avec des tannins substantiels et compacts.

Désireux de produire également des vins plus tendres, prêts à boire dès leur mise en marché, beaucoup de viticulteurs élaborent aussi des vins qui associent le Tannat et le Merlot.

Tel est, par exemple, le ***Tannat Merlot 2003 Bodega Bouza***, de Canelones, tout en fruits rouges au nez et en bouche, moyennement corsé et plutôt souple, velouté, qui figure parmi les 24 vins d'Uruguay mis en vente récemment par la SAQ.

S, 10294858, 24,80$, ★★(★) $$$, à boire.

Seul problème: il est nettement trop cher...

D'une région viticole située plus au nord, le ***Tannat 2004 Leonardo Falcone*** est de son côté un vin aux saveurs nettes, bien serré en bouche, sans toutefois le côté très compact de beaucoup de vins de Tannat d'Uruguay. Mais, dans ce cas, le rapport qualité-prix est bon.

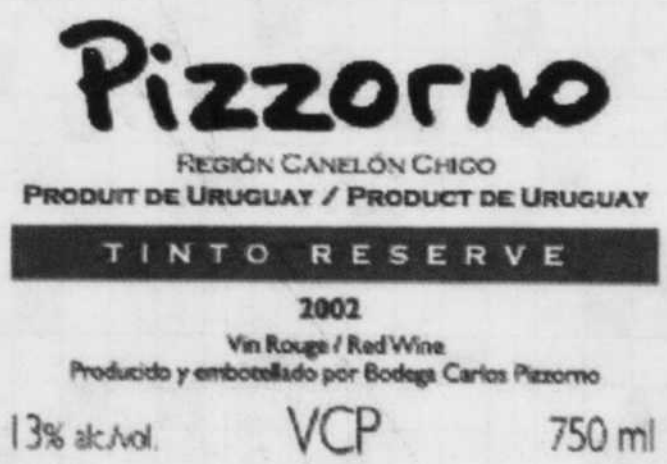
S, 10295359, 14$, ★★(★) $($), à boire, 1-2 ans?

D'autres producteurs, tel la Bodegas Carrau, dont les vins sont vendus au Québec depuis plusieurs années, marient le Tannat à d'autres variétés du Bordelais.

Valeur sûre, et produit tout au nord du pays, à deux pas de la frontière avec le Brésil, le ***Cerro Chapeu Gran Tradicion 2000 J. Carrau Pujol***, est ainsi élaboré avec environ 50 % de Tannat, plus du Cabernet Sauvignon et du Cabernet franc.

Passablement coloré, il se présente avec un bouquet d'assez bonne ampleur, de fruits rouges très mûrs. Suit une bouche bien en chair, plus que moyennement corsée, tannique, ferme, assez austère, quoique sans rugosité. Impeccable pour le prix.

C, 439331, 14,30$, ★★(★) $($), à boire, 2-3 ans sans doute.



Goûté lui aussi là-bas, comme les précédents, le ***Canelones Carlos Pizzorno Reserva 2002*** est pour sa part un assemblage de Tannat, de Cabernet Sauvignon et de Merlot.

Bien coloré, c'est un vin au beau bouquet de bon volume, nuancé, épicé et boisé sans excès, avec passablement de corps et de beaux tannins de qualité, ce à quoi contribue sans doute l'élevage qui a été fait en fûts de chêne français. Très beau vin.

S, 10295375, 20,90$, ★★★(★) $$($), à boire, 3-4 ans?

Est-ce le fait de l'avoir goûté de nouveau sur place... où, bien souvent, les vins nous apparaissent supérieurs à ce qu'ils sont ici? Car, comme on sait, les vins souffrent souvent du choc du voyage, tout en se replaçant normalement par la suite.

Toujours est-il que le ***Amat Tannat 2000 Bodegas Carrau***, élaboré celui-là avec du Tannat seulement et dont il a déjà été question précédemment dans cette chronique, m'a semblé supérieur là-bas.

Passablement torréfié à la première dégustation (ici au Québec), avec donc des notes rappelant entre autres le pain grillé et le chocolat, il se présentait en Uruguay avec un superbe bouquet de fruits rouges, plein d'éclat.

Vin corsé, dense, il avait là-bas tout autant d'éclat en bouche, le tout bâti sur des tannins à la fois fermes et sans rugosité. Très beau, donc.

S, 10293978, 21,25 $, ★★★(★) $$($), à boire, 5-6 ans.

Goûté ici, cependant, je l'avais alors noté trois étoiles, avec un potentiel de garde moindre.

Un vin de Viognier

En même temps, on cultive en Uruguay beaucoup d'autres variétés européennes -Pinot Noir de Bourgogne, Syrah de la vallée du Rhône, Tempranillo d'Espagne, Sauvignon blanc et Chardonnay pour les vins blancs, etc.

Ou encore du Viognier, de la vallée du Rhône, lequel donne normalement un vin blanc aux arômes marqués et séduisants.

Maison qui vend de ses vins au Québec depuis plusieurs années, sous la marque Catamayor, Castillo Viejo, de Canelones, a planté ainsi du Viognier en 1993 et a élaboré l'année dernière son deuxième millésime avec ce cépage. Vendu maintenant au Québec, mais goûté en Uruguay seulement, le ***Canelones Viognier 2004 Reserva Catamayor*** est un vin blanc au charmant bouquet, typé sans qu'il soit très aromatique, très légèrement sucré (comme d'ailleurs tant de vins de Viognier), et aux belles saveurs nettes. À boire par exemple en apéritif, en souhaitant qu'il ait conservé tout son charme au cours du voyage...

S, 10294081, 16,65$, ★★★ $$, à boire, 1 an.

Variété capricieuse, le Pinot noir, enfin, semble pouvoir donner de magnifiques résultats en Uruguay.

À en juger du moins par quelques vins de Pisano, dans Canelones, notamment son Pinot Noir 2005 Pisano, encore en fûts, au superbe bouquet très typé (on pourrait aisément le confondre avec un bourgogne à l'aveugle), charnu et aux saveurs pures, pleines d'éclat.

Même qualité de fruit dans le Pinot Noir 2003 Posada del Virrey Irurtia (c'est un des plus grands producteurs d'Uruguay, avec 350 hectares de vignes), dans l'appellation Colonia, au sud-ouest du pays.

Sauf que ce vin, comme c'est souvent le cas pour beaucoup de vins rouges d'Uruguay, est beaucoup trop boisé, après un élevage de 12 mois en fûts neufs français...

Serait-il moins boisé, il plairait bien davantage. (À noter que ce vin n'est pas vendu au Québec.)

D'autres viticulteurs, il faut le dire, versent dans le même travers, tels Filgueira, aussi dans Canelones, dont la plupart des vins rouges, au très beau fruit cependant, sont à ce point boisés que leurs tannins laissent, dans l'après-goût, une désagréable sensation d'assèchement.

Si bien que ce sont les vins les moins boisés de ce producteur, tels son Merlot Classic 2004 et son Cabernet Sauvignon Roble 2002 (non vendus au Québec), qui sont les plus plaisants.

«Ce sont aussi ceux que je préfère moi-même», disait alors la directrice et copropriétaire de ce domaine, Martha Chiossoni de Filgueira.

Les frais de ce voyage ont été payés par l'Inavi (Institut national de la viticulture de l'Uruguay) et, pour le transport, partiellement par American Airlines.

Concessionnaires automobiles

Jean-Guy Fortin prend la présidence

par Ariane Gagnon Simard
Stagiaire

CHICOUTIMI (AGS) - Le propriétaire de Saint-Félicien Toyota, Jean-Guy Fortin, est élu président du conseil d'administration de la Corporation des concessionnaires d'automobiles du Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau pour deux ans.

L'élection s'est déroulée lors de la dernière assemblée générale annuelle de la corporation le 11 juin dernier à Jonquière. Le président sortant est Dany Martin de Léo Automobiles Ltée. Il occupait cette fonction depuis deux ans.

«Pour la prochaine année, je veux poursuivre l'auto-financement du Salon de l'auto. Nous sommes bien rodés donc il va être encore plus intéressant cette année.

J'aimerais aussi que toutes les bannières soient regroupées sous "occasion en or". Cela protège le client qui achète une auto usagée d'un franchisé», commente le nouveau président.

Quarante-deux concessionnaires font partie de la corporation. Ils sont tous propriétaires d'une concession automobile dont la mission est de vendre des véhicules neufs et d'occasion.

NOUVEAU PRÉSIDENT - Jean-Guy Fortin a plusieurs projets pour occuper son mandat de président des concessionnaires automobiles de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Agence de développement de réseaux locaux de services de santé et de services sociaux
Québec Saguenay–Lac-Saint-Jean
Direction de santé publique

L'ASSOCIATION CANADIENNE POUR LA SANTÉ MENTALE
Section Saguenay
371, Racine Est Chicoutimi G7H 1S8
A.C.S.M.S. Tél.: (418) 549-0765 Télec.: (418) 549-7566

Suzie Girard
Chef de service promotion
Association canadienne pour la santé mentale

SEMAINE ANTISTRESS
du 2 au 8 mai 2005

DRESSE TON STRESS

Selon la sociologue Arlie Russell Hoschild, professeure à l'Université de Berkley, en Californie, la moyenne du temps passé avec les enfants a chuté de 10 heures par semaine depuis les années soixante. Pas étonnant qu'on parle de plus en plus de la difficulté de concilier travail-famille.

Une réalité sociale qui se traduit par la difficulté de se trouver du temps pour la famille, le repos, le couple et les loisirs tout en sachant que la moyenne des gens passe plus de 50 heures par semaine au travail. Cette multitude de changements, de restructurations, de normes de qualité et de coupures de toutes sortes nous a fait passer du simple stress à la souffrance au travail. Pouvons-nous encore croire que cette souffrance ne nous affecte pas dans les autres sphères de notre vie?

C'est pourquoi, l'Association canadienne pour la santé mentale – section Saguenay, vous présente une campagne antistress et des outils qui vous aideront à y voir clair.

NAPPERON ANTISTRESS «DRESSE TON STRESS»
Démontrez activement votre implication! Faites comme nos partenaires de la Semaine et initiez le changement dans votre milieu de travail. Procurez-vous notre napperon antistress sur notre site Internet www.santementale.ca ou dans les restaurants participants de la région. Un outil pratique afin d'équilibrer et d'améliorer vos comportements dans votre organisation de travail.

WWW.SANTEMENTALE.CA
Visitez notre site Internet www.santementale.ca. Vous y trouverez une foule d'outils pratiques sur le stress: le coffre à outils, la journée santé, notre journal «La Route de Sam», des suggestions de lecture, d'entrevues et de sites web, des textes pour jeunes et moins jeunes et plus encore! Pour avoir le tout, la référence est www.santementale.ca !

CONFÉRENCE «RELATION DANS LE COUPLE ET LA FAMILLE: OÙ COMMENCE LA VIOLENCE?» AVEC MARIE-FRANCE HIRIGOYEN
Le concept de harcèlement moral est né dans le cabinet de la psychiatre, psychanalyste et auteure, Marie-France Hirigoyen. L'ACSM-Saguenay, en collaboration avec la Journée Roland-Saucier et le magazine Psychomédia, a l'immense privilège de vous inviter à découvrir Marie-France Hirigoyen, vendredi le 6 mai à 19 h 30 à la salle François-Brassard du Cégep de Jonquière. Les billets sont en vente sur le réseau Réservatech.

CHRONIQUES SANTÉ
Écoutez les chroniques santé «Le bonheur croît avec l'usage», avec Suzie Girard, les 28-29 avril et du 2 au 6 mai à 8 h 40 sur les ondes de Rock-Détente 96,9. Écoutez également les capsules santé sur les ondes de CKAJ 92,5 du 2 au 6 mai. Une foule de trucs antistress pour un changement antistress!

Pour information supplémentaire:
Valérie Girard, agente de promotion
Tél.: (418) 549-0765

00622729

Une collaboration de progrès-dimanche

Le QUOTIDIEN progrès-dimanche
CARNET MONDAIN
549-4444

ANNONCE AVEC PHOTO
15,95$ SUR UNE COLONNE
29,95$ SUR DEUX COLONNES
SANS PHOTO TEXTE seulement 7$
JUSQU'À 40 MOTS (45¢ par mot additionnel)

BONNE FÊTE

Oui Chantale, c'est bien pas là que tu t'en vas! 40 ans déjà... Bonne fête petite soeur, on t'aime comme tu es. Surtout, ne change pas! Sans rancune... tes 2 soeurs xxx

Pour les 7 à 77 ans, bonne fête Gérard. Ta fille qui t'adore xxx

GRADUATION

Félicitations Claudia pour ton BAC en enseignement. Tu le mérites car tu as travaillé très fort. Un gros bravo! Nous sommes fiers de toi.
De tes parents XXX

ANNIVERSAIRE DE MARIAGE

Félicitations à Gilberte Plourde et Philippe Gilbert pour leur 65e anniversaire de mariage célébré le 23 avril 2005. Nous leur souhaitons encore beaucoup de bonheur, vous êtes un exemple pour nous tous. Vos enfants qui vous aiment XXX

- MESSAGE PERSONNEL
- NAISSANCE
- POÈME
- PROMPT RÉTABLISSEMENT
- VŒUX
- ANNIVERSAIRE DE MARIAGE
- ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
- FIANÇAILLES
- GÉNÉRATIONS
- GRADUATION
- MARIAGE

Bonne fête et bonne journée à tous!

00622685

À moins d'avis contraire, les photos ne seront pas retournées.

FILMS À L'ÉCRAN

À L'AFFICHE AU CINÉMA DU BORÉALIUM
Jusqu'au 4 mai
LA VIE AVEC MON PÈRE

Paul, écrivain sans roman, vivote au crochet de sa blonde et regarde passer la vie. Patrick, directeur dans une multinationale de l'industrie pharmaceutique, contrôle sa vie professionnelle et familiale d'une main de fer. Paul et Patrick sont frères, mais de nom seulement. Et voilà qu'un chaud soir d'automne, apparaît celui qui leur a donné un nom: François Agira, écrivain célèbre. Il revient dans la vie de ses fils...

UNE HISTOIRE DE SIN CITY

L'adaptation sur grand écran du comic-book de Frank Miller. Un univers sombre peuplé d'individus plus déjantés les uns que les autres, parmi lesquels sont Hartigan, un flic chargé de protéger la strip-teaseuse Nancy, et Marv, une montagne de muscles décidée à venger la mort de sa petite amie.

CINÉMA ODYSSÉE DE CHICOUTIMI
Jusqu'au 5 mai
LE GUIDE GALACTIQUE

EN VEDETTE: Martin Freeman, Mos Def, Sam Rockwell

L'humain Arthur Dent a une très mauvaise journée. Sa maison est entrain de se faire détruire, il a découvert que son meilleur ami est un extra-terrestre et, pour finaliser le tout, la planète Terre va se faire démolir pour faire de la place à une autoroute spatiale. Sa seule façon de survivre: partir à bord d'un vaisseau avec son ami Ford Prefect, en quête du sens de la vie. Ils croiseront notamment sur leur chemin plusieurs personnages, comme Zaphod, l'un des deux présidents de la galaxie, ainsi que la scientifique Tricia McMillan.

GENESIS

EN VEDETTE: Sotigui Kouyaté

Un griot africain raconte la création du monde. La naissance de l'univers, la formation de la Terre, l'apparition de la vie, la sortie de l'eau, la conquête du paradis terrestre...

CRASH

EN VEDETTE: Sandra Bullock, Matt Dillon, Don Cheadle

Une ménagère de Brentwood et son mari procureur. Un Perse propriétaire de magasin. Deux détectives amants. Un directeur de télévision afro-américain et sa femme. Un serrurier mexicain. Deux voleurs de voitures. Un policier nouvellement recruté. Un couple de Coréens. Ils vivent tous à Los Angeles. Et dans les prochaines 36 heures, leurs vies entreront en collision... Ce drame raconte les histoires provenant de divers appels dirigés au 9-1-1 de Los Angeles... Lorsqu'on se retrouve au milieu de la zone grise séparant les blancs et les noirs, victimes et agresseurs, il n'y a pas de réponse facile.

XXX: L'ÉTAT DE L'UNION

EN VEDETTE: Ice Cube, Rich Bryant, Mary Castro

Un criminel sur le point d'être poursuivi en justice se fait engager par l'agent Augustus Gibbons de la NSA, qui est d'ailleurs toujours fier du succès qu'il a eu avec son dernier recrutement. Leur mission: trouver un dangereux groupe de militaires dirigé par Willem Dafoe, pour ensuite les empêcher de mettre à terme leur complot visant à renverser le gouvernement des États-Unis.

AMITYVILLE: LA MAISON DU DIABLE

EN VEDETTE: Ryan Reynolds, Melissa George, Jimmy Bennett, Jesse James

Le 13 novembre 1974, la police reçoit un appel les informant d'un terrible crime survenu à la résidence des DeFeo, à Amityville, New York – une famille entière a été assassinée dans leur lit. Dans les jours qui suivent, Ronald DeFeo avoue avoir tué ses parents ainsi que quatre autres personnes pendant qu'ils dormaient. Il prétend que des voix dans la maison l'ont conduit à commettre ces meurtres. Un an plus tard, Georges et Kathy Lutz ainsi que leurs enfants emménagent dans cette maison, croyant que celle-ci serait la maison rêvée. Peu de temps après s'être installés, des événements bizarres et inexplicables surviennent: les Lutz ont des visions cauchemardesques et entendent des voix provenant d'une présence démoniaque qui hanterait toujours la maison. 28 jours après avoir emménagé, la famille quitte la demeure, heureux de s'en sortir vivants. Aujourd'hui, 30 ans après les événements qui ont inspirés une des plus populaires histoires d'horreur de tous les temps, nous retournons à la maison qui a fait que tout a débuté: la maison Amityville.

LE SURVENANT

EN VEDETTE: Jean-Nicolas Verreault, Gilles Renaud, Anick Lemay

Au début du siècle, un étranger vient troubler la vie d'une petite communauté paysanne fermée sur elle-même. Aventurier détaché des conventions sociales, il secoue les certitudes et scandalise. Sa vitalité et sa franchise plaisent tout de suite au patriarche Didace Beauchemin, qui accepte de le garder, même si les corvées se font rares à l'approche de l'hiver. Didace considère bientôt le jeune homme, qui ne veut même pas dire son nom, comme son propre fils. Celui qu'on appelle «Le Survenant» déroute, inquiète et attire. On l'écoute évoquer des mondes inconnus sans trop le croire; on est perturbé par sa vision de la vie qui oppose la liberté de l'errance aux valeurs de l'enracinement. Les jeunes filles sont par ailleurs fascinées par son charme insolent, ses talents de conteur et de chanteur, mais la seule qui l'intéresse est Angélina Desmarais, qui est chavirée par l'affection désintéressée que lui porte le «grand dieu des routes». La beauté du Chenal du Moine, l'amitié de Didace et l'amour d'Angélina retiendront-ils le Survenant à l'appel de la route et du vaste monde?

UN AMOUR COMME ÇA

EN VEDETTE: Ashton Kutcher, Amanda Peet, Kathryn Hahn

Oliver et Emily se sont rencontrés il y a sept ans sur un vol de Los Angeles à New York – chacun d'eux clamant qu'ils ne peuvent être un plus mauvais parti l'un pour l'autre. La vie les ramènera souvent l'un vers l'autre durant les sept années suivant leur rencontre, mais le momentum ne semble pas être au rendez-vous. Alors qu'ils se confrontent à leurs différents partenaires, leur carrière respective et leurs ruptures, ils vont voir la nature de leur relation se transformer en réelle amitié qui ouvre les

Amanda Peet

portes aux confidences les plus intimes. Alors qu'ils sont tous deux à la recherche d'un amour qui n'est pas promu à un désastre, il faudra sept ans à Oliver et Emily pour découvrir que ce qu'ils ont en fait, c'est un amour comme ça.

L'INTERPRÈTE

EN VEDETTE: Nicole Kidman, Sean Penn, Jesper Christensen

Silvia Broome, une interprète qui officie à l'ONU, a vent d'un complot visant à assassiner un dictateur africain. Réalisant par la suite qu'elle devient elle-même une cible pour les assassins, Silvia espère faire échouer le plan, si seulement elle peut survivre assez longtemps pour trouver quelqu'un qui la croit.

Tobin Keller, un agent fédéral chargé de protéger les interprètes, la suspectera de ne pas dévoiler entièrement la vérité. Évidemment, Silvia et Tobin, de nature, voient la vie d'un différent point de vue: l'un, une interprète de l'ONU, croit au pouvoir et à la sainteté des mots, tandis que l'autre, un agent secret, croit qu'il est possible de découvrir une personne seulement par son attitude et ce, peu importe ce qu'elle dit.

SAHARA

EN VEDETTE: Matthew McConaughey, Steve Zahn,

En 1996, le grand explorateur Dirk Pitt part pour la plus grande aventure de sa vie lorsqu'il s'engage pour une chasse au trésor dans une des plus dangereuses régions de l'ouest de l'Afrique. Cherchant ce que les gens appellent «le Bateau de la Mort», un sous-marin ayant servi lors d'une guerre civile, Pitt et son jeune allier empêche une tentative d'assassinat sur une jeune scientifique des Nations Unies, Eva Rojas. Elle étudie une maladie entraînant des milliers d'africains dans la folie, le cannibalisme et la mort. La cause suspectée de l'épidémie qui fait rage est une vaste pollution sans précédent et menace d'éteindre toute vie dans les mers du monde entier. Pour sauvegarder la planète d'une telle catastrophe, Pitt et son équipe feront tout ce qui sera nécessaire...

ROBOTS

AVEC LES VOIX DE Benoît Brière, Anne Dorval, Pierre Collin

Rodney Copperbottom est un habitant d'une petite ville de robots qui a pour talent l'invention d'appareils divers. Travaillant dans un restaurant avec son père, Rodney aimerait vivre une vie plus grandiose. Armé de son seul talent, il partira à l'aventure vers Roboville pour y rencontrer son idole, le majestueux créateur Bigweld, qui a travaillé toute sa vie afin de rendre celle des robots meilleure. Une fois à destination, Rodney fera la rencontre de Fender et Piper Pinwheeler, qui deviendront rapidement ses amis ainsi que Cappy, une jeune robot travaillant pour Bigweld. À travers ses aventures, Rodney et ses nouveaux amis rencontreront plusieurs robots qui tenteront de les empêcher de voir Bigweld et de sauver Roboville.

CINÉMA JONQUIERE
XXX: L'ÉTAT DE L'UNION
(Voir Cinéma Odyssée)
LE SURVENANT
(Voir Cinéma Odyssée)

la fondation de *ma vie*

Don de 11 000 $

Durant la Semaine de ma vie, les détaillants Pétro-Canada du Saguenay–Lac-St-Jean ont contribué activement à la Fondation de ma vie en lui remettant 1 cent du litre vendu pour une somme totale de 11 000 $.

M. Yves Fournier, directeur de territoire et Mme Lynn-Da Tremblay, détaillante à Chicoutimi, tous 2 de Pétro-Canada, remettent un chèque à Mme Geneviève Gagnon, directrice générale de la Fondation de ma vie.

00623202

Dimanche 1er mai 2005

Bélier (21 mars au 19 avril): Il n'y a pas de fumée sans feu. Bien que certaines histoires semblent avoir été déformées et exagérées, elles se basent sur un fond de vérité. Vous avez tout intérêt à rechercher de l'information afin de découvrir exactement de quoi il s'agit aujourd'hui. Plus intimement, l'attitude apparemment désintéressée de l'autre n'a aucun rapport avec vous. Inutile de vous inquiéter.

Taureau (20 avril au 20 mai): La Lune en Verseau peut causer des remous d'ordre émotif au Taureau aujourd'hui. Efforcez-vous de prendre les commentaires des autres avec un grain de sel. Il vaut mieux ne pas consentir à prendre part à des activités qui vous déplaisent dans le seul but de faire plaisir à quelqu'un d'autre. Ce dimanche, concentrez-vous plutôt sur votre bonheur personnel. Vous le méritez.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Cette Lune en Verseau exerce une influence favorable sur votre vie sociale et sur tous vos entretiens, qu'ils soient d'ordre personnel ou professionnel. Il n'est pas nécessaire de demander quelque chose avec insistance; mais donnez des indices clairs afin de révéler vos aspirations. Côté coeur, plus c'est original et plus cela plait à l'autre. Bon dimanche...

Cancer (22 juin au 22 juillet): Votre vie sociale peut vous procurer beaucoup de satisfaction. Ceci dit, les gens ne viendront peut-être pas spontanément vers vous; c'est vous qui devrez aller au devant des autres, ou du moins, les rejoindre à la moitié du chemin. Le sentiment de rejet que vous craigniez n'est pas fondé. Faites-vous confiance et n'appréhendez pas les pires scénarios.

Lion (23 juillet au 22 août): En ce dimanche, la visite de la Lune en Verseau, face au Lion, placera l'emphase sur le divertissement. Ainsi, les loisirs et les sorties culturelles ne devraient pas vous décevoir. Une activité sociale peut même vous placer sous les feux de la rampe. Une personne avec laquelle vos relations se sont tendues souhaite rétablir un rapport cordial; acceptez d'entendre ses explications.

Vierge (23 août au 22 septembre): N'attendez pas qu'une personne que vous aimez réclame votre aide pour vous lancer à son secours. L'orgueil pourrait l'empêcher de révéler ses faiblesses. Rappelez-vous que le soutien que vous apportez à une personne en difficulté vous fera toujours honneur. Par ailleurs, vous pourriez retrouver un objet que vous croyiez perdu et auquel vous ne pensiez même plus.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Tandis que la Lune parcourt un autre signe d'Air, le Verseau, vous constaterez que votre entourage est conciliant et disposé à vous faire plaisir. Vous ne devez donc pas appréhender les intentions inavouées d'autrui aujourd'hui; vous pouvez vous fier à ce que l'on vous dit. Une démarche originale peut même engendrer des résultats surprenants instantanément.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): La Lune en Verseau peut s'avérer source momentanée de frustration pour le Scorpion. L'essentiel consistera à réagir noblement. En fait, votre comportement influencera largement la suite des événements. Il vaudra mieux vous distancer et ignorer une personne sournoise que de vous abaisser à son niveau. Votre patience l'emportera sur l'adversité; le temps est votre allié.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): Ne fermez pas votre porte à ceux qui vous tendent la main. Vous êtes en mesure de dénouer une impasse si vous accepter l'aide extérieure qui vous est offerte. L'engouement à l'endroit d'une philosophie ou idéologie vous procurera une bonne stimulation cérébrale. Par ailleurs, un coup de foudre de type intellectuel n'est pas exclu...

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Vous ne devriez pas prendre des moyens détournés pour transmettre un message aux autres. L'approche directe s'avérera nettement plus efficace aujourd'hui. Les autres natifs de Signes de Terre seront susceptibles d'être vos meilleurs alliés. Par ailleurs, un événement qui regroupe plusieurs personnes pourrait en ce dimanche vous réserver toute une surprise!

Verseau (20 janvier au 18 février): Aujourd'hui l'influence de cette Lune en Verseau contribuera à faire graviter un tourbillon d'activité autour de vous. Ainsi, vous servirez d'intermédiaire et de trait d'union à l'intérieur d'une vaste gamme d'individus. La vie sociale se voudra source de joie et de satisfaction; de ce fait, ce dimanche est parfaitement indiqué pour une sortie dans le monde.

Poissons (19 février au 20 mars): L'arrivée de Mars en Poissons donnera un second souffle à vos projets et à vos aspirations. Vous amorcez une période durant laquelle vous serez en mesure d'en accomplir davantage en moins de temps, et sans avoir l'impression de fournir des efforts supplémentaires. C'est également le temps de redéfinir vos priorités et de vous affirmer face à certains individus exigeants.

progrès-dimanche

ENCHANTÉS - Au sein de l'équipe de la Ligue de l'Hôpital d'Alma, on retrouvait Dany Harvey (organisateur), le gardien Georges Beach, Mario Boily et Raoul Gagnon. Sur la 2e rangée: Gilles Delisle, Guy Harvey, Luc Cossette, Michel Tremblay, Pierre Landry et Georges-Henri Villeneuve. Sur la 3e rangée: Vital Côté, Serge Harvey, André Fleury, Michel Lemay et Marcel Fortin.

Tournoi de hockey en Floride

Une heureuse façon de prolonger sa saison

par Johanne St-Pierre

ALMA (JSTP) - Un groupe de hockeyeurs amateurs d'Alma a trouvé une agréable façon de prolonger sa saison. Il le fait en participant à un tournoi en Floride du 8 au 16 avril. Et pour ajouter à son plaisir, la formation almatoise a remporté la finale consolation des «Old Timer» (35 ans et plus) disputée dans un aréna de Fort Lauderdale.

La délégation almatoise est revenue enchantée de cette première expérience. «C'était merveilleux. C'est une belle organisation», lance l'architecte Serge Harvey en parlant de Hockey International. Cet organisme propose à des équipes de hockey amateur une participation à des tournois tenus dans différents pays. Le forfait comprend la participation au tournoi, l'hébergement et une gamme d'activités «hors glace».

«La priorité, c'est l'amusement et le tournoi, c'est le prétexte», résume-t-il, ajoutant qu'en plus de s'adonner à leur sport préféré, les joueurs apprécient le plaisir de sortir du centre sportif en short, au beau soleil, de se baigner ou encore de jouer au golf au cours de la même journée.

Selon M. Harvey, plusieurs équipes du Québec, masculines et féminines, s'inscrivent à ces tournois. L'organisation les logent toutes au même hôtel et leur prépare une foule d'activités.

Outre la délégation almatoise, une formation de Jonquière, appelée «Les Boys», était de la partie. Almatois et Jeannois ont croisé le fer durant le tournoi. L'équipe de la Ligue de l'hôpital d'Alma a disputé trois matchs avant d'accéder à la finale consolation. Quant aux Jonquiérois, ils ont joué en finale du groupe A.

«Nous avons joué contre des équipes de Fort Lauderdale sur une patinoire semblable à celle de la petite glace du centre Mario-Tremblay. Le hockey n'est pas le sport national là-bas et il n'y a pas beaucoup de place pour les spectateurs. Nous sommes allés voir jouer les Mariners (baseball) et c'est autre chose!», a constaté le porte-parole du groupe.

À noter cependant que les Almatois peuvent toujours se targuer d'avoir joué dans l'aréna où les Panthers de la Floride tiennent quelques entraînements...

Chose certaine, les joueurs ont tellement aimé leur séjour qu'ils sont prêts à réitérer l'expérience l'an prochain, mais dans un autre lieu, laisse entendre Serge Harvey qui semblait assez tenté par la destination d'Hawaï... Si c'est le cas, parions que leur équipe pourrait gagner des membres additionnels l'an prochain!

Arbitrage au hockey senior AA

Marcel Maltais se montre satisfait

par Serge Émond

CHICOUTIMI (SE) - Quand il compare la ligue qu'il dirige aux autres circuits de hockey senior AA de la province, Marcel Maltais se réjouit de la discipline générale dont font preuve ses équipes et du travail de ses officiels.

Alors qu'à peu près tous les circuits de hockey senior semblent obligés de composer avec des incidents regrettables depuis quelques mois, Marcel Maltais note que la ligue régionale représente un exemple à suivre.

«Pourquoi? Parce que nous suivons nos parties, assure Marcel Maltais. Et nous n'hésitons pas à faire preuve de sévérité quand un incident se produit. Pendant la période d'échauffement d'un match de la finale à Jonquière, nous avons eu un petit problème. Nous avons imposé des amendes de 400 $ aux deux équipes pour chaque joueur qui traversait la ligne rouge du centre.

«Nous n'avons pas eu de bagarre générale dans notre ligue au cours des trois dernières années. On le doit à la collaboration des joueurs, des équipes et des officiels.

«Nous avons demandé à nos officiels d'être particulièrement vigilants lors des périodes d'échauffement et sur les coups après les arrêts de jeu. C'est souvent dans les mêlées après le coup de sifflet ou pendant l'échauffement que les troubles débutent. Il faut éviter de laisser les choses s'envenimer. On ne sait jamais où ça va se terminer.»

Marcel Maltais rend hommage aux dix officiels qui ont dirigé le trafic pendant la saison 2004-2005. Le circuit régional a pu compter sur les services d'arbitres de la Côte-Nord, de la Mauricie et du Saguenay-Lac-Saint-Jean au cours des derniers mois.

Le président du circuit senior ne prétend pas que ses officiels ont été parfaits. Il reconnaît qu'il leur est arrivé de connaître des soirées plus difficiles que d'autres. En général, il estime cependant qu'ils ont connu une bonne saison.

Appointeur

Marcel Maltais signale par ailleurs que le circuit senior AA ouvre le poste d'appointeur des officiels pour la prochaine saison à toutes les personnes intéressées. Cette fonction a été comblée par Carol Bégin au cours des deux dernières années.

«L'entente avec M. Bégin et Hockey Québec est terminée, précise-t-il.

Les dirigeants de la ligue ont convenu d'ouvrir la fonction d'appointeur des arbitres à tous les gens intéressés. Cela ne veut pas dire que M. Bégin ne sera pas de retour l'an prochain. Il pourrait être de retour. Nous avons simplement décidé d'ouvrir le poste.»

Les intéressés doivent adresser leur demande au 547-8890 (fax).

Inscrit au Grand Prix Raphaël Lévis

Sébastien Tremblay pourra évaluer sa condition physique

par Johanne St-Pierre

MONTRÉAL (JSTP) - L'Almatois Sébastien Tremblay aura l'occasion de vérifier les effets bénéfiques de son camp d'entraînement en Espagne aujourd'hui, alors qu'il participera à l'épreuve sur route de 82,5 kilomètres du Grand Prix Raphaël Lévis, à Saint-Jérôme.

Car même s'il est un spécialiste du vélo de montagne, l'athlète de 21 ans pourra évaluer sa condition physique et sa capacité cardio vasculaire avec des épreuves sur route. Optimiste à cet égard avant son départ pour l'Espagne, où il séjournera du 29 mars au 10 avril, Sébastien est revenu enchanté de ce premier camp printanier. «On a beaucoup roulé! Environ 37 heures de vélo en terrain montagneux et dans des cols. C'était bon pour le cardio, d'autant plus que j'avais de bon cyclistes avec moi», raconte le jeune homme à l'autre bout du fil.

Ce dernier a trouvé le camp «assez tough» en ce sens qu'il était plutôt habitué à rouler sur du terrain plat, ponctué de montées. Dans la région de Barcelone où ils ont roulé, les portions planes sont inexistantes. L'exercice lui a donc permis de se mettre à l'épreuve et de constater qu'il était en bonne forme, capable de suivre le groupe de cyclistes expérimentés sans difficulté.

«C'est sûr que j'y retournerai si je le peux. Les gars (avec qui j'étais) m'ont beaucoup aidé. Ils m'ont donné des conseils pour améliorer ma condition physique et aussi des stratégies d'entraînement», ajoute celui qui venait à peine de terminer sa première année universitaire en biochimie à l'université Concordia. Il devrait revenir à Alma au cours des prochains jours pour poursuivre son entraînement avec le club Cyclone.

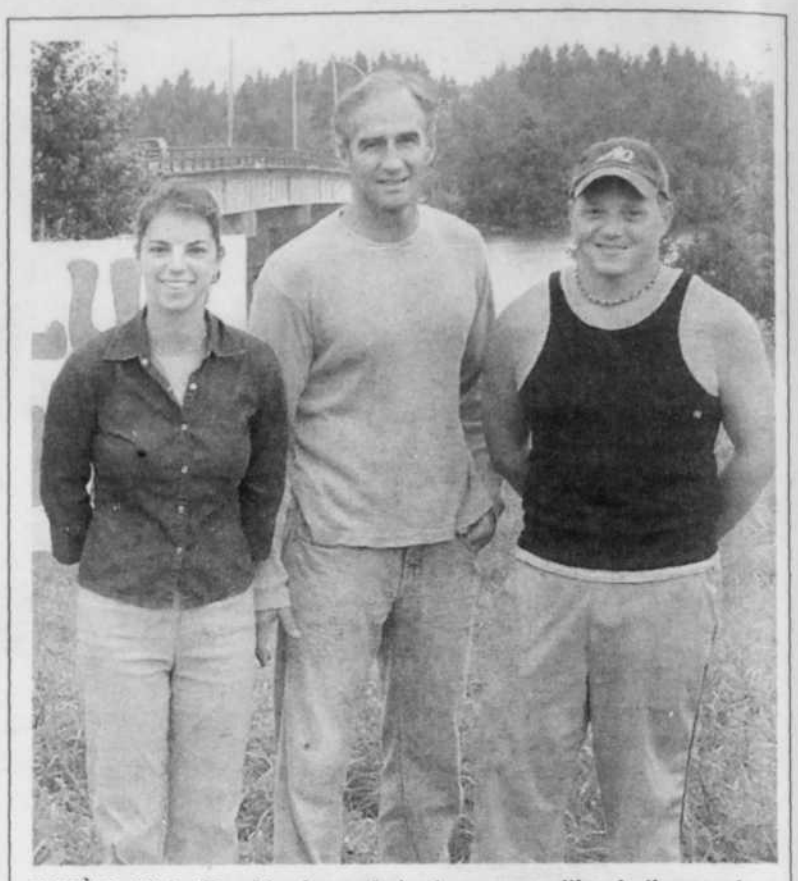
Elsie Torresan

Quant à Elsie Torresan, elle poursuit présentement sa préparation à Bromont en prévision des épreuves de sélection aux Jeux du Canada. Ces épreuves auront lieu le 21 mai. On sait que les candidats devront se distinguer autant à des épreuves en vélo de montagne que sur route pour espérer obtenir leur billet pour les Jeux du Canada.

ENCHANTÉ - Sébastien Tremblay revient enchanté de son premier camp d'entraînement printanier. Il pourra évaluer les bienfaits de son séjour en Espagne aujourd'hui, à l'occasion de l'épreuve courue à Saint-Jérôme.

(Photo Steeve Tremblay)

REGROUPEMENT LOISIRS ET SPORTS SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN



MODÈLE - Michel Tremblay (au centre) est une source d'inspiration pour tous ceux qui le côtoient dans le milieu de l'aviron. Il est entouré des deux autres entraîneurs du club d'Alma, Mélanie Gobeil et David Guillemette.

Portrait d'entraîneur

Michel Tremblay, la fièvre de l'aviron

Pour Michel Tremblay, l'aviron olympique n'a pas constitué sa première expérience sportive. Il a d'abord touché à la boxe, au tennis, au hockey et à la chaloupe à rame. Cependant, c'est en 1992 qu'il fonda le Club d'aviron d'Alma, le premier à voir le jour au Québec hors de Montréal et ses environs. Depuis ce jour, Michel se consacre à ses athlètes et à son club sans ménager les efforts. Sachant concilier travail, famille et entraînement, il est maintenant entraîneur niveau 2 en aviron et se promet de poursuivre sa formation dans les prochaines années.

En un peu plus de 13 ans, Michel a vu de l'eau couler sous le pont du quartier Saint-Georges, site d'entraînement du club. Lorsqu'on lui demande son plus beau souvenir, il répond sans hésiter que c'est l'organisation des Jeux du Québec d'été en 1999 à Alma.

«L'organisation de cette compétition fut une expérience formidable. Le point culminant fut les excellents résultats obtenus par mes athlètes puisque dans deux des épreuves présentées, les trois premières positions étaient détenues par mes athlètes. Ça m'a fait chaud au coeur de voir le podium ce jour-là.»

Malgré les difficultés rencontrées au fil des années, Michel trouve toujours la motivation d'aller plus loin. «Le goût de continuer se trouve dans des petites choses simples telles la présence des athlètes à chaque entraînement, ce plaisir de transmettre mon amour pour ce sport et de voir les jeunes développer à leur tour cette même affection pour l'aviron. Ce sont ces choses anodines qui nous donnent le goût de continuer et tenter de poursuivre le développement et l'étendue de ce sport.»

Michel, merci de ton assiduité, ton encouragement et ta détermination. Tu peux être fier du club que tu as bâti et des réalisations de tes athlètes au fil des ans. Que ce soit les Parizeau, Gobeil, Guillemette, Guérin et bien d'autres, tu as apporté ce petit quelque chose qui a permis à chacun d'eux de se dépasser et d'aller au bout de leur ambition, mais surtout découvrir à quel point il peut être merveilleux de pratiquer l'aviron olympique.

Ce qu'ils disent de lui: «-Michel est un entraîneur très humain. Il a une patience d'or. Son dévouement pour ses athlètes et son club est exemplaire. C'est à se demander si ses journées ont 24 heures.» - Geneviève Guérin, athlète et entraîneur du Club d'aviron d'Alma.

par Mélanie Gobeil, Club d'Aviron d'Alma.

Programme en tourisme d'aventure et plein air

Une quête d'action et de découverte de soi

SORTIES - La 3e session du baccalauréat en plein air et tourisme d'aventure se caractérise par de nombreuses sorties «sur le terrain» comme celle en kayak de mer à Baie-Comeau. Des moments intenses et fort appréciés par les étudiants.

par Johanne St-Pierre

CHICOUTIMI (JSTP) - Une quête d'aventures et découverte de soi. Voilà qui pourrait résumer la troisième session du baccalauréat en plein air et tourisme d'aventure. Une session fort attendue par les étudiants de première année, et synonyme de plein de bons souvenirs pour ceux qui l'ont vécue.

Louis Thibeault, Alexandra Paquette, Pierre Beauregard et Sébastien Rojo font partie de la cuvée qui ont vécu ce «stage pratique» l'automne dernier. Cinquante jours hors des murs de l'école, un rêve pour ces amants de la nature et de l'action. L'expérience fut si emballante qu'ils souhaiteraient presque que tous les étudiants aient la chance de la vivre.

«Nous avons beaucoup appris, sur nous-même en premier lieu, surtout avec des activités comme celle sur la survie. Ce sont des épreuves difficiles qui t'amènent à te dépasser. Ces activités nous en apprennent beaucoup sur la dynamique de groupe, bien que chaque groupe soit particulier. Nous avons vu notre groupe évoluer, vivre des périodes plus difficiles où nous n'avons pas le choix de nous parler», raconte Louis Thibeault, le plus jeune de la cohorte.

Dans son cas, l'expérience fut une véritable découverte de soi. «On réalise jusqu'où on est capable d'aller. On cerne nos limites. Cette session a été importante pour moi parce que c'est durant celle-ci que j'ai pris des décisions importantes concernant ma vie personnelle. J'ai vécu beaucoup d'introspection. Personnellement, j'ai découvert comment j'étais dans un groupe, mes forces et ce que pouvais apporter dans la société.»

Le jeune homme de 20 ans a en effet décidé qu'il entreprendra ensuite des études en médecine afin de devenir médecin d'expédition. «J'ai passé à travers des épreuves que d'autres trouveraient impossible», mentionne-t-il.

Se dépasser

Alexandra sort elle aussi grandie de ces séjours intensifs «sur le terrain». Dans son cas, elle a non seulement appris à cerner ses limites mais aussi à les dépasser. De toutes les expériences vécues, c'est la sortie sur les monts Groulx qui l'aura marquée. Elle n'avait jamais fait de ski hors pistes avant cette expédition et appréhendait l'activité. La jeune femme, qui aimerait davantage combiner le travail de guide avec l'administration d'une entreprises de plein air, a été servie puisque durant son expédition, l'une de ses fixations s'est cassée.

«J'étais au milieu de nulle part, sur le dessus d'une montagne. Une partie du groupe était à l'avant et l'autre loin derrière. Il fallait que je m'en aille car il ventait vraiment trop.» La neige étant durcie par le vent, elle a pris son courage à deux main et est redescendue. «Il y avait Fred et Pierre (Beauregard) avec sa pulka qui m'ont sauvé la vie!» lance-t-elle en riant. «J'ai mis mes skis sur le traîneau et Jean-Pierre m'a prêté ses raquettes», ajoute-t-elle, fière d'avoir relevé ce défi inopiné. «J'ai vraiment aimé mon expérience parce que je suis passée à travers et je me suis bien organisée».

Le plaisir

Pierre Beauregard est impatient de compléter ses études pour devenir guide à temps plein. Il a bien sûr profité de ses sorties pour en apprendre le plus possible sur tous les aspects de son travail, de la réparation avec peu de matériel sous la main à l'art de composer avec différents caractères, à composer avec les obstacles de toutes sortes qui peuvent surgir, bref à prendre de l'autonomie, etc. Lui-même a réussi à vaincre sa peur de souffrir du froid lors des sorties en camping à l'ancienne et sur les monts Groulx. Mais ce qu'il retient, c'est l'importance de garder la notion de plaisir. Une petite fête, un souper avec thèmes, rien de mieux pour désamorcer les tensions qui ont pu se produire durant la journée.

Enfin, pour Sébastien Rojo, l'expérience a permis d'observer la façon de faire des enseignants qui accompagnaient le groupe et les réactions des étudiants. Guide professionnel depuis dix ans déjà, Sébastien s'apprête à entreprendre un doctorat en éducation. «Ce fut vraiment intéressant au niveau de la dynamique de groupe. De connaître les forces et les faiblesses des gens. On a pu voir qui se débrouillait bien, qui pouvait s'adapter, comment les professeurs réagissaient avec les autres. C'était intéressant pour moi de voir les deux côtés de la médailles: comment les professeurs ont conçu et perçu la sortie et chez les étudiants, comment ils avaient participé à la dynamique du groupe. Comme nous sommes avec de futurs professionnels, on pouvait pousser plus loin, aborder des domaines qu'on ne pourrait pas avec des clients», explique-t-il.

Bien sûr, après un automne aussi actif et intense, plusieurs étudiants ont eu «les blues» durant la session qui vient de se terminer. Mais une chose est certaine, c'est que plusieurs ont tissé des liens étroits et surtout, tous ressortent grandis de cette expérience.

HEUREUX - Alexandra Paquette, Louis Thibeault, Pierre Beauregard et Sébastien Rojo ont pleinement apprécié la session automnale du programme en plein air et tourisme d'aventure.

Le caribou forestier

Une espèce vulnérable

JONQUIÈRE (RB) - Le caribou des bois, qu'on désigne «caribou forestier», se retrouve maintenant sur la liste des espèces vulnérables du ministère des Ressources naturelles et de la Faune.

Cette espèce de caribou se retrouve principalement sur le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de la Côte Nord et de la Baie James. Quelques hardes isolées se trouvent plus au sud, notamment dans Charlevoix et près de Val-d'Ormais ce caribou fréquente généralement la forêt boréale en petits groupes dispersés. Il n'effectue pas de longue migration et préfère se cacher dans le bois, d'où son surnom de fantôme blanc de la forêt boréale.

Depuis 1998, jusqu'à 2005, les inventaires réalisés au sud du 51e parallèle et au nord de la rivière Saguenay permettent d'estimer la population de caribous forestiers dans la région à 540 bêtes seulement pour un vaste territoire d'environ 60 000 kilomètres carrés.

«La densité des populations de caribous forestiers est de 1 à 3 caribous aux cinq kilomètres carrés. Nous avions espéré deux bêtes au km carré mais les populations sont en bas de ça», a expliqué Claude Dusseault, biologiste responsable de la grande faune au bureau régional du ministère des Ressources naturelles et de la faune (MRNF).

La chasse, la prédation par le loup et l'ours noir et les modifications aux habitats apportées par l'exploitation forestière sont les principales causes du déclin des populations de caribous forestiers. Cette espèce vit en petites hardes et fréquente principalement la pessière à mousse dans laquelle le caribou trouve des lichens terrestres constituant la base de son alimentation hivernale.

«Nous avons formé un comité de rétablissement des populations pour déterminer les modalités de gestion. Les opérations forestières des dernières années ont permis une augmentation des populations d'orignaux. Quand il y a plus d'orignaux, on se retrouve avec une hausse des populations de loups. Ces derniers sont aussi des prédateurs de caribous et leur grand nombre ont un impact important sur le déclin des populations de caribous forestiers», explique le biologiste du MRNF.

Des pourparlers se feront avec les compagnies forestières afin de conserver des aires d'habitat pour le caribou, ceci dans le but d'endiguer le déclin des populations. Les stratégies d'intervention viseront notamment à réduire l'impact des coupes forestières par la protection de grands massifs forestiers et par des pratiques sylvicoles favorisant les mouvements des caribous et l'échange entre les hardes.

BLACKBURN
ROGER
rblackburn@lequotidien.com

Sur la liste des espèces vulnérables, la désignation du caribou forestier s'ajoute à d'autres espèces que sont l'éperlan arc-en-ciel (population du sud de l'estuaire du Saint-Laurent), le fouille-roche gris, la tortue des bois, la tortue géographique et l'aigle royal.

Soulignons en terminant qu'il existe trois sous-espèces de caribous au Québec. Le caribou toundrique, qui fréquente le nord québécois et qui migre par milliers en grands troupeaux; le caribou montagnard, présent dans le parc de la Gaspésie, et le caribou forestier, le moins connu, qui vit en petits groupes dans la forêt boréale.

BIOLOGISTE - Le biologiste du bureau régional du ministère des Ressources naturelles et de la Faune, Claude Dusault, estime à 540 bêtes la population de caribous de la région dont l'espèce est maintenant inscrite sur la liste des espèces vulnérables. (Archives)

AU BOUT DE LA LIGNE

RÉUSSITE - Le brunch de la nouvelle Alliance des piégeurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean a été couronné de succès, dimanche dernier. Plus de 300 convives étaient présents. Nous retrouvons ici Donald Perron, vice-président, Marcel Simard, président régional de la Fédération québécoise de la faune, Gilles Desbiens, président, Gino Gagné, de Taxidermie Saguenay, et Régis Girard, agent de protection de la faune.

L'Anse-Saint-Jean

Le souper bénéfice de la rivière Saint-Jean-Saguenay aura lieu le samedi 14 mai, à 18h, sous la présidence d'honneur de la ministre du Tourisme et députée de Jonquière, Françoise Gauthier. La soirée se tiendra au chalet de ski du Mont Édouard, à L'Anse-Saint-Jean.

Pouvoyeurs

Réal Thivierge de la Pourvoirie des Laurentides a été élu à titre de nouveau président de l'Association des pourvoyeurs du Saguenay-Lac-Saint-Jeau, lors de la dernière assemblée générale annuelle. Il succède ainsi à Serge Chabot de la pourvoirie du Lac Laflamme qui continuera d'oeuvrer au sein du conseil d'administration à titre de vice-président.

Notons que Tourisme Saguenay-Lac-Saint-Jean a renouvelé son protocole d'entente relativement à une taxe spécifique à l'hébergement de 2$ par nuitée, et cela pour les cinq prochaines années. Une entente intervenue entre l'ATR et les pourvoiries pour la création d'un fonds dédié permettra à l'ATR de positionner et développer le secteur des pourvoiries.

Portes-de-l'enfer

La Sépaq nous informe que plusieurs forfaits de chasse à l'orignal en plan américain sont disponibles aux Portes-de-l'enfer, dans la Réserve faunique des Laurentides. Ces forfaits n'étaient pas assujettis au tirage au sort. Il s'agit de séjours à effectuer entre le 6 septembre et le 11 octobre par des groupes de trois à quatre chasseurs. Les chefs de groupe recevront un permis spécial pour chasser la femelle et il y aura la possibilité de récolter un ours et/ou pêcher, selon la période choisie. On s'informe au (418) 686-4875.

Voitures modifiées ou restaurées

Bien s'informer pour éviter la ruine

SAGUENAY (JSTP) - S'adonner à un hobby qui touche les véhicules haute performance sans y laisser son portefeuille et sa passion requiert d'abord une bonne connaissance de cet univers. C'est avec cet objectif en tête que Jacques Ménard a démarré des séminaires de formation pour les amateurs de véhicules modifiés ou restaurés.

St-PIERRE
JOHANNE
jstpierre@lequotidien.com

Que ce soit des véhicules destinés à l'accélération, des «stock car», des «hot rod», des «mud truck» ou des bateaux, bien des gens se lancent dans cette aventure sans vraiment savoir dans quoi ils s'embarquent, constate-t-il. Ils achètent souvent des pièces dispendieuses dont ils n'ont pas besoin, se découragent et finissent par délaisser leur passe-temps.

«Ça fait quatre ans que je fais des salons de l'auto. Je rencontre des gens qui ne connaissent pas ça et qui se font avoir. Ils me disent: "J'ai acheté tel morceau et ça ne marche pas." Je veux les aider à trouver une solution à leur projet», explique celui qui travaille dans le domaine des pièces de véhicule, mais surtout qui s'adonne aux courses d'accé-lération depuis une trentaine d'années.

«La mécanique, c'est mathématique. C'est un vocabulaire précis. Bien des gens confondent pourtant certaines choses», poursuit Jacques Ménard. Il cite en exemple un «Blue print», qui se trouve à être le plan original d'une pièce. «Ça coûte une fortune à faire faire et les gens n'ont pas besoin de ça pour résoudre leur problème.»

Pour éviter que la passion se transforme en poison, Jacques Ménard propose une formation qui dure de sept à huit heures. Un premier séminaire a eu lieu hier à Saint-Félicien et deux autres seront dispensés samedi et dimanche prochain, les 7 et 8 mai, à l'hôtel Le Montagnais de Chicoutimi. Une vingtaine de places sont disponibles. Le séminaire de samedi affiche complet mais il reste quelques places pour celui de dimanche. Coût et information auprès de Jacques Ménard au 547-2727. On peut aussi consulter son site Internet (www.menardrace.com).

FORMATION - Jacques Ménard offre des séminaires de formation qui aideront les amateurs de véhicules modifiés ou restaurés à réaliser leur projet sans y perdre leur latin... ni leur portefeuille!

La meilleure gamme de ponton sur l'eau

PRINCECRAFT
Le choix des connaisseurs

La façon inoubliable de passer des moments sur l'eau

Modèle disponibles en inventaire de 18 à 26 pieds

MERCURY MerCruiser

Sports PRC ALMA

3055, av. du Pont Sud, Alma
668-7389

PRINCECRAFT
Le choix des connaissseurs

Le choix des connaisseurs

PRINCECRAFT
Le choix des connaissseurs

Sports PRC ALMA

Princecraft, plus qu'un bateau
Idéal pour la pêche et promenade
Pour les familles qui adorent les sorties

Gamme complète de 14 à 18 pieds

Le plus important concessionnaire Princecraft au Saguenay–Lac-Saint-Jean

Jean-Sébastien Martel
représentant

Prix imbattables!

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI AU MERCREDI
de 8 h à midi de 13 h à 17 h et de 19 h 30 à 21 h
JEUDI, VENDREDI:
8 h à midi, 13 h à 17 h et de 19 h à 21 h
SAMEDI de 9 h à midi

3055, av. du Pont Sud, Alma
668-7389

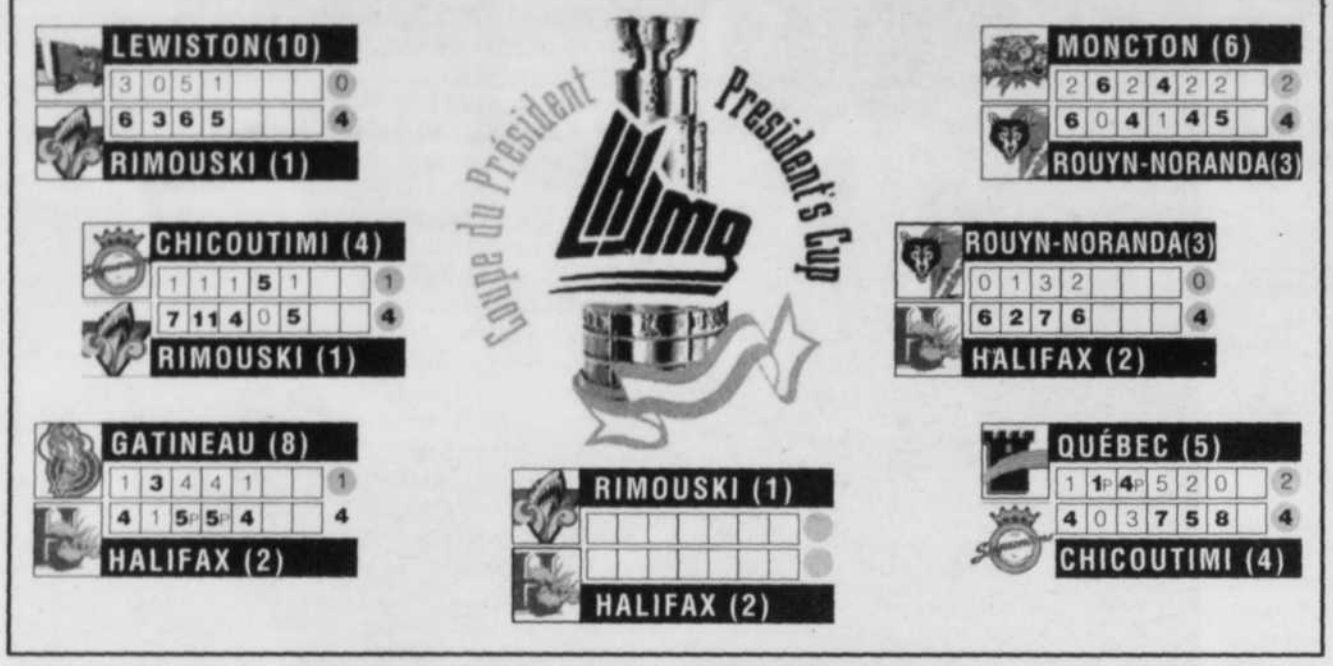
MERCURY MerCruiser

PRINCECRAFT
Le choix des connaissseurs

00623603

Statisticien
Yves Boudreault

Vers la coupe du Président



Hockey

Junior Majeur

CLASSEMENT FINAL 2004-2005

Section Est

	Mj	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
xyz-Rimouski	70	45	17	5	3	333	239	98
y-Chicoutimi	70	38	19	6	7	264	217	89
y-Québec	70	38	22	5	5	267	205	86
y-Lewiston	70	32	30	8	0	214	209	72
y-Baie-Comeau	70	24	37	5	4	208	280	57

Division Ouest

	Mj	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
yz-R.-Noranda	70	31	23	11	5	266	244	78
xy-Shawinigan	70	31	25	12	2	199	188	76
y-Gatineau	70	33	28	5	4	216	237	75
y-Drummond	70	28	27	9	6	215	217	71
y-Victoriaville	70	26	36	4	4	186	254	60
é-Val-d'Or	70	21	37	10	2	189	236	54

Division Atlantique

	Mj	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
yz-Halifax	70	42	16	10	2	242	172	96
y-Moncton	70	37	23	8	2	206	175	84
y-Cap-Breton	70	32	27	8	3	206	195	75
é-I.-P.-E.	70	24	39	7	0	198	260	55
é-Ac.-Bathurst	70	18	42	7	3	162	244	46

x-Champion de la saison régulière.
y-Assurés de participer aux séries éliminatoires
z-Champions de division.
é-Éliminés d'une place en séries éliminatoires.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

	MJ	PTS
xyz-1- Rimouski	70	98
yz-2-Halifax	70	96
yz-3-Rouyn-Noranda	70	78
y-4-Chicoutimi (1)	70	89
y-5- Québec (2)	70	86
y-6- Moncton (3)	70	84
y-7-Shawinigan (4)	70	76
y-8- Gatineau(5)	70	75
y-9- Cap-Breton (5)	70	75
y-10- Lewiston (4)	70	72
y-11-Drummondville (3)	70	71
y-12-Victoriaville (2)	70	60
y-13-Baie-Comeau (1)	70	57
é-14-I.-P.E.	70	55
é-15-Val-D'Or	70	54
é-16-Acadie-Bathurst	70	46

x-Champion de la saison régulière.
y-Assurés de participer aux séries.
z-Champions de division
é-Éliminés d'une place en séries éliminatoires.
Les trois premières équipes obtiennent un laissez-passer.

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (4 de 7)
Rimouski (1) vs Halifax (2)
Jeudi, 5 mai
Halifax à Rimouski, 19h35
Vendredi 6 mai
Halifax à Rimouski, 19h35
Lundi 9 mai
Rimouski à Halifax, 19h00 (Halifax Metro Centre)
Mardi 10 mai
Rimouski à Halifax, 19h00 (Halifax Metro Centre)

MARQUEURS

	MJ	B	A	Pts
Sidney Crosby, Rimouski	9	9	13	22
Stanislav Lascek, Chicoutimi	17	4	18	22
Steve Bernier, Moncton	12	6	13	19
Marek Zagrapan, Chicoutimi	17	11	6	17
Maxime Boisclair, Chicoutimi	17	5	12	17
Francis Verreault, Chicoutimi	17	8	8	16
Dany Roussin, Rimouski	9	9	6	15
David Desharnais, Chicoutimi	17	5	10	15
Alex Bourret, Lewiston	8	6	8	14
Nicolas Marcotte, Chicoutimi	16	4	10	14
Patrick Coulombe, Rimouski	9	1	13	14
François-Pierre Guénette, Hal	9	4	9	13
Marc-Antoine Pouliot, Rimouski	9	4	9	13
Guillaume Labrecque, Gatineau	10	3	9	12

	PJ	B	A	PTS
17-Stanislav Lascek	17	4	18	22
08-Marek Zagrapan	17	11	6	17
97-Maxime Boisclair	17	5	12	17
81-Francis Verreault-Paul	17	8	8	16
15-David Desharnais	17	5	10	15
48-Nicolas Marcotte	16	4	10	14
55-Francis Lemieux	13	4	5	9
25-Justin Bélanger	16	4	5	9
12-Julien Brouillette	17	4	4	8
19-Maxime Tanguay	11	2	3	5
26-Brent MacSween	17	2	3	5
41-Marc-André Roy	17	1	4	5
27-Nicolas Blanchard	17	2	2	4
24-Louis-Étienne Leblanc	16	1	3	4
28-Guillaume Lépine	17	0	4	4
71-Maxim Chamberland	14	1	1	2
11-Alexandre Lamarche	17	0	2	2
07-Jean-Pierre Morin	3	0	1	1
88-Yan Gaudette	1	0	0	0
10-Travis Coles	1	0	0	0
30-Dany Maltais	2	0	0	0
09-Shayne Tremblay	5	0	0	0
34-Ryan Spaulding	5	0	0	0
10-Jean-Phillippe Carey	7	0	0	0
22-Mathieu Bolduc	9	0	0	0
35-Alexandre Vincent	15	0	0	0
01-Brandon Verge	17	0	0	0

	PJ	B	A	PTS
87-Sidney Crosby	9	9	13	22
15-Dany Roussin	9	9	6	15
05-Patrick Coulombe	9	1	13	14
78-Marc-Antoine Pouliot	9	4	9	13
20-Mario Scalzo jr.	9	3	8	11
28-Zbynek Hrdel	9	5	5	10
08-Danny Stewart	9	4	4	8
72-Francis Charette	9	3	3	6
10-Michal Sersen	9	0	6	6
26-Jean-Sébastien Côté	9	4	1	5
17-Jean-Michel Bolduc	9	1	4	5
19-Mark Tobin	9	2	1	3
21-Benoit Arsenault	9	2	0	2
29-Éric Neilson	8	0	2	2
23-Nicolas Bachant	2	0	0	0
24-Sébastien Aspirot	8	0	0	0
25-François Bolduc	9	0	0	0
54-Graham Bona	8	0	0	0
16-Erick Tremblay	5	0	0	0
30-Cédrick Desjardins	9	0	0	0
31-Maxime Roy-Desruisseaux	1	0	0	0

	PJ	B	A	PTS
11- François-Pierre Guénette	9	4	9	13
20-Petr Vrana	8	6	3	9
49-David Brine	9	3	6	9
22-Frédérik Cabana	7	6	2	8
07-Rane Carnegie	9	5	3	8
03-Jim Sharrow	9	4	4	8
41-Marc-André Bernier	8	3	4	7
19-Daniel Sparre	9	2	4	6
24-Jan Steber	9	2	3	5
55-Pierre-Olivier Beaulieu	9	0	4	4
45-Alexandre Picard	9	0	4	4
23-Bryce Swan	9	2	0	2
77-Luciano Lomanno	4	1	1	2
79-Jeff MacAuley	8	1	1	2
21-Austin Corredato	9	1	1	2
17-Ryan Hillier	5	0	2	2
32-Ryan Moore	6	0	1	1
44-Franklin MacDonald	9	0	1	1
39-Jean-François Breault	7	0	0	0
28-Kevin Cormier	5	0	0	0

Ligue Américaine

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Demi-finales (4 de 7)
Association de l'Est
Section Atlantique
Manchester (1) vs Providence (4)
Mercredi 27 avril
Manchester 3 Providence 2
Jeudi 28 avril
Providence 4 Manchester 2
Samedi 30 avril
Providence 3 Manchester 1
(Providence gagne la série 4-2)
Hartford (2) vs Lowell (3)
Mardi 26 avril
Lowell 3 Hartford 2
Jeudi 28 avril
Lowell 3 Hartford 2
Samedi 30 avril
Lowell 3 Hartford 0
(Lowell gagne la série 4-2)
Section Est
Binghamton (1) vs Wilkes-Barre (4)
Mercredi 27 avril
Wilkes-Barre 2 Binghamton 0
Vendredi 29 avril
Wilkes-Barre 3 Binghamton 2
(Wilkes-Barre mène la série 3-2)
Dimanche 1er mai
Binghamton à Wilkes-Barre, 17h05.
Philadelphie (2) vs Norfolk (3)
Mercredi 27 avril
Philadelphie 4 Norfolk 1
Vendredi 29 avril
Norfolk 4 Philadelphie 1
(Philadelphie mène la série 3-2)
Dimanche 1er mai
Norfolk à Philadelphie, 19h05.
Association de l'Ouest
Section Nord
Rochester (1) vs Hamilton (4)
Dimanche 24 avril
Rochester 4 Hamilton 3
Mardi 26 avril
Rochester 5 Hamilton 4
(Rochester remporte la série 4-0)
St. John's (2) vs Manitoba (3)
Mercredi 27 avril
Manitoba 3 St. John's 2 (P)
Vendredi 29 avril
Manitoba 4 St. John's 0
(Manitoba gagne la série 4-1)
Section Ouest
Chicago (1) vs Houston (4)
Dimanche 24 avril
Chicago 2 Houston 1
Mardi 26 avril
Chicago 5 Houston 3
(Chicago gagne la série 4-1)
Milwaukee (2) vs Cincinnati (3)
Mercredi 27 avril
Cincinnati 3 Milwaukee 1
Vendredi 29 avril
Cincinnati 5 Milwaukee 1
(La série est égale 3-3)
Dimanche 1er mai
Cincinnati à Milwaukee, 17h00.

LNAH

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale (4 de 7)
Série «G»
Québec vs Thetford Mines
Mardi 26 avril
Québec 8 Thetford Mines 2
Vendredi 29 avril
Québec 1 Thetford Mines 3
Samedi 30 avril
Thetford Mines 1 Québec 2 (P)
(Québec mène la série 2-1)
Mercredi 4 mai
Québec à Thetford Mines, 20h00.
Vendredi 6 mai
Thetford Mines à Québec, 20h00.
Dimanche 8 mai
x-Québec à Thetford Mines, 14h00.
Mercredi 11 mai
x-Thetford Mines à Québec, 20h00.
x - si nécessaire.

Championnat du monde de hockey masculin
(À Vienne et Innsbruck, Autriche)

Tour préliminaire
Tournoi rotation

Groupe «A»

	PJ	G	P	N	BP	BCPTS
Russie	1	1	0	0	4	2 2
Slovaquie	1	1	0	0	2	1 2
Bélarus	1	0	1	0	1	2 0
Autriche	1	0	1	0	2	4 0

Groupe «B»

	PJ	G	P	N	BP	BCPTS
Canada	1	1	0	0	6	4 2
É.-U.	0	0	0	0	0	0 0
Slovénie	0	0	0	0	0	0 0
Lettonie	1	0	1	0	4	6 0

Groupe «C»

	PJ	G	P	N	BP	BCPTS
Finlande	1	1	0	0	2	1 2
Suède	0	0	0	0	0	0 0
Ukraine	0	0	0	0	0	0 0
Danemark	1	0	1	0	1	2 0

Groupe «D»

	PJ	G	P	N	BP	BCPTS
Allemagne	0	0	0	0	0	0 0
Kazakhstan	0	0	0	0	0	0 0
R.-Tchèque	0	0	0	0	0	0 0
Suisse	0	0	0	0	0	0 0

Samedi 30 avril
Canada 6 Lettonie 4
Autriche 2 Russie 4
Bélarus 1 Slovaquie 2
Danemark 1 Finlande 2
Dimanche 1er mai
République tchèque c. Suisse, 9h15.
Slovénie c. É.-U., 9h15.
Kazakhstan c. Allemagne, 13h15.
Suède c. Ukraine, 13h15.
Lundi 2 mai
Russie c. Slovaquie, 9h15.
Ukraine c. Finlande, 9h15.
Autriche c. Bélarus, 13h15.
Danemark c. Suède, 13h15.
Mardi 3 mai
Slovénie c. Canada, 9h15.
Suisse c. Kazakhstan, 9h15.
Allemagne c. République tchèque, 13h15.
Lettonie c. É.-U., 13h15.
Mercredi 4 mai
Bélarus c. Russie, 9h15.
Ukraine c. Danemark, 9h15.
Slovaquie c. Autriche, 13h15.
Finlande c. Suède, 13h15.
Jeudi 5 mai
République tchèque c. Kazakhstan, 9h15.
Lettonie c. Slovénie, 9h15.
É.-U. c. Canada, 13h15.
Suisse c. Allemagne, 13h15.
(Fin du tour préliminaire)

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
QUARTS DE FINALE (4 DE 7)
ASSOCIATION DE L'EST
Miami (1) vs New Jersey (8)
Mardi 26 avril
Miami 104 New Jersey 87
Jeudi 28 avril
Miami 108 New Jersey 105 (2P)
(Miami mène la série 3-0)
Dimanche 1er mai
Miami au New Jersey, 15h30.

Detroit (2) vs Philadelphie (7)
Mardi 26 avril
Detroit 99 Philadelphie 84
Vendredi 29 avril
Philadelphie 115 Detroit 104
(Detroit mène la série 2-1)
Dimanche 1er mai
Detroit à Philadelphie, 13h00.

Boston (3) vs Indiana (6)
Jeudi 28 avril
Indiana 99 Boston 76
Samedi 30 avril
Boston 110 Indiana 79
(Série égale 2-2)
Mardi 3 mai
Indiana à Boston, 20h

Chicago (4) vs Washington (5)
Mercredi 27 avril
Chicago 113 Washington 103
Samedi 30 avril
Chicago 99 Washington 117
(Chicago mène la série 2-1)
Lundi 2 mai
Chicago à Washington, 20h

Association de l'Ouest
Phoenix (1) vs Memphis (8)
Mercredi 27 avril
Phoenix 108 Memphis 103
Vendredi 29 avril
Phoenix 110 Memphis 90
(Phoenix mène la série 3-0)
Dimanche 1er mai
Phoenix à Memphis, 20h00.
San Antonio (2) vs Denver (7)
Mercredi 27 avril
San Antonio 104 Denver 76
(La série est égale 1-1)
Samedi 30 avril
San Antonio à Denver, 22h30.
Lundi 2 mai
San Antonio à Denver, 22h30

Seattle (3) vs Sacramento (6)
Mardi 26 avril
Seattle 105 Sacramento 93
Vendredi 29 avril
Sacramento 116 Seattle 104
(Seattle mène la série 2-1)
Dimanche 1er mai
Seattle à Sacramento, 22h30.

Dallas (4) vs Houston (5)
Lundi 25 avril
Houston 113 Dallas 111
Jeudi 28 avril
Dallas 106 Houston 102
Samedi 30 avril
Dallas 97 Houston 93
(Série égale 2-2)
Lundi 2 mai
Houston à Dallas, 20h

Soccer

	MJ	G	P	N	BP	BCPTS
Richmond	3	2	1	0	5	3 6
Atlanta	3	2	1	0	5	4 6
Portland	2	1	0	1	5	2 4
Virginia Beach	4	1	2	1	3	4 4
Minnesota	1	0	0	1	2	2 1
Montréal	1	0	0	1	1	1 1
Porto Rico	1	0	0	1	1	1 1
Vancouver	1	0	0	1	0	0 1
Charleston	2	0	1	1	2	3 1
Toronto	2	0	1	1	0	3 1
Rochester	0	0	0	0	0	0 0
Seattle	0	0	0	0	0	0 0

NOTES:
Trois points pour une victoire.
Un point pour une nulle.

Vendredi 29 avril
Montréal 1 Porto Rico 1
Minnesota 2 Portland 2
Virginia Beach 1 Charleston 1
Samedi 30 avril
Charleston 0 Atlanta 0
Toronto 1 Richmond 2
Rochester à Vancouver, 22h00.
Portland à Seattle, 22h00.
Dimanche 1er mai
Montréal à Porto Rico, 17h00.
Toronto à Virginia Beach, 18h00.

Golf

PGA
Classique de la Nouvelle-Orléans
Troisième parcours

AVONDALE, Louisiane (AP) — Résultats de samedi à l'issue du troisième parcours de la Classique de la Nouvelle-Orléans de la PGA (note:jeu suspendu en raison de la pluie; le parcours sera complété dimanche):

Bo Van Pelt	73-70-66	—	209
Jay Williamson	71-71-68	—	210
Brenden Pappas	72-70-70	—	212
Brendan Jones	73-69-71	—	213
Will MacKenzie	71-71-71	—	213
Todd Hamilton	72-71-71	—	214
Joey Snyder III	68-74-72	—	214
Doug Barron	73-69-72	—	214
Glen Hnatiuk	70-72-73	—	215
Carl Paulson	71-71-73	—	215
Paul Azinger	70-73-72	—	215
Danny Ellis	77-66-73	—	216
Ted Purdy	75-68-74	—	217
Robert Damron	72-71-74	—	217
Bernhard Langer	74-69-74	—	217
N'ont pas terminé le troisième parcours			
Arjun Atwal	65-68	—	133
J.J. Henry	67-67	—	134
Chris DiMarco	65-71	—	136
Tim Clark	67-69	—	136
Lucas Glover	69-68	—	137
Vijay Singh	67-71	—	138
Richard S. Johnson	70-68	—	138
Hank Kuehne	69-69	—	138
Hidemichi Tanaka	69-70	—	139
Padraig Harrington	68-71	—	139
James Driscoll	68-71	—	139
Sean O'Hair	68-71	—	139
Darron Stiles	68-71	—	139
Craig Bowden	69-71	—	140
Kirk Triplett	71-69	—	140
Frank Lickliter II	70-70	—	140
John Rollins	71-69	—	140
Brian Davis	71-69	—	140
Hunter Haas	71-69	—	140
Chris M. Anderson	70-70	—	140

LPGA
Tournoi de Franklin
Deuxième parcours

FRANKLIN, Tenn. (AP) — Résultats de samedi à l'issue du deuxième parcours du Tournoi de Franklin du circuit féminin de la PGA:

Liselotte Neumann	72-67	—	139
Wendy Ward	71-68	—	139
Lorena Ochoa	71-68	—	139
Cristie Kerr	70-69	—	139
Heather Bowie	74-66	—	140
Stacy Prammanasudh	70-70	—	140
Hee-Won Han	71-69	—	140
Karrie Webb	76-65	—	141
Jeong Jang	74-67	—	141
Christina Kim	71-70	—	141
Grace Park	70-71	—	141
Giulia Sergas	77-65	—	142
Joanne Mills	72-70	—	142
Michelle Ellis	71-71	—	142
Mardi Lunn	74-69	—	143
Catriona Matthew	72-71	—	143
Pat Hurst	72-71	—	143
Sophie Gustafson	71-72	—	143
Mhairi McKay	77-67	—	144
Young Kim	74-70	—	144
Lorie Kane	73-71	—	144
Young Jo	72-72	—	144
Moira Dunn	76-69	—	145
Laura Diaz	74-71	—	145
Mi Hyun Kim	72-73	—	145
Rachel Hetherington	71-74	—	145
Jean Bartholomew	78-68	—	146
Paula Marti	77-69	—	146
Jill McGill	77-69	—	146
Eva Dahllof	76-70	—	146
Candy Hannemann	75-71	—	146
Laura Davies	74-72	—	146
Michele Redman	73-73	—	146
A.J. Eathorne	73-73	—	146

CIRCUIT DES CHAMPIONS
Tournoi d'Austin
Deuxième parcours

AUSTIN, Texas (AP) — Résultats de samedi à l'issue du deuxième parcours du Tournoi d'Austin du circuit des Champions:

Wayne Levi	71-67	—	138
Jim Thorpe	69-69	—	138
Bruce Fleisher	69-70	—	139
Mark James	72-68	—	140
Dana Quigley	70-70	—	140
Brad Bryant	68-72	—	140
Curtis Strange	67-74	—	141
Mark Johnson	68-73	—	141
Hajime Meshiai	72-70	—	142
Morris Hatalsky	70-72	—	142
David Eger	73-70	—	143
Larry Nelson	72-71	—	143
Gil Morgan	71-72	—	143
Joe Inman	69-74	—	143
Bruce Summerhays	73-72	—	145
Craig Stadler	74-71	—	145
Vicente Fernandez	72-73	—	145
Tom Purtzer	71-74	—	145
Graham Marsh	70-75	—	145
Gary Koch	73-73	—	146
Buddy Harston	75-71	—	146
Lonnie Nielsen	72-74	—	146
Mike Reid	72-74	—	146
Bob Gilder	72-74	—	146
Dan Pohl	75-71	—	146
D.A. Weibring	71-75	—	146
Keith Fergus	71-75	—	146
Tom Kite	76-70	—	146
Bob Murphy	72-74	—	146
Don Pooley	73-74	—	147
Mike Hill	74-73	—	147
Bill Rogers	74-73	—	147
Tom Jenkins	74-73	—	147
Dave Stockton	75-72	—	147
Ed Dougherty	75-72	—	147

STATISTIQUES

BASEBALL

Ligue Nationale

SOMMAIRES

Cincinnati	**101**	**200**	**100**	**—**	**5**	**8**	**1**
Milwaukee	**001**	**000**	**401**	**—**	**6**	**9**	**0**

PWilson, RWagner (7), Mercker (8), Valentine (P,0-1)(9) et LaRue; Obermueller, VSantos (4), JuSantana (6), de la rosa (7), Bottalico (8), Turnbow (G,1-1)(9) et Moeller, DMiller (8). C: Cin — Griffey fils (1), Casey (1).

Chi Cubs	**000**	**300**	**020**	**—**	**5**	**8**	**0**
Houston	**300**	**100**	**30x**	**—**	**7**	**10**	**1**

Wood, Bartosh (P,0-1)(4), Remlinger (6), Wuertz (7), Novoa (8) et Barrett; Backe (G,2-1), Qualls (8) et Ausmus. C: ChC — Dubois (3).

CLASSEMENT

Section Est

	G	P	Moy	Diff.
Floride	13	8	.619	—
Atlanta	14	10	.583	0.5
Washington	12	11	.522	2.0
New York	11	12	.478	3.0
Philadelphie	10	13	.434	4.0

Section Centrale

	G	P	Moy.	Diff.
St. Louis	15	7	.681	—
Chicago	12	11	.522	3.5
Cincinnati	10	13	.434	5.5
Milwaukee	10	13	.434	5.5
Houston	9	13	.409	6.0
Pittsburgh	8	14	.363	7.0

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Los Angeles	14	8	.636	—
Arizona	14	9	.608	0.5
San Francisco	12	11	.522	2.5
San Diego	10	13	.434	4.5
Colorado	6	14	.300	7.0

CALENDRIER

Vendredi 29 avril

San Francisco 3 Pittsburgh 2
Washington 5 N.Y. Mets 1
Floride 6 Philadelphie 4
St. Louis 6 Atlanta 5
Cincinnati 3 Milwaukee 4
Chicago Cubs 3 Houston 2
Arizona 4 San Diego 5
Colorado 3 Los Angeles 6

Samedi 30 avril

Cincinnati 5 Milwaukee 6
Chicago Cubs 5 Houston 7
St. Louis 2 Atlanta 3
San Francisco 7 Pittsburgh 6
N.Y. Mets 3 Washington 5 (8e, pluie)
Floride 1 Philadelphie 2 (6e, pluie)
Arizona à San Diego, 22h05.
Colorado à Los Angeles, 22h10.

LANCEURS PREVUS

Dimanche 1er mai

St. Louis (Suppan 2-2) à Atlanta (Smoltz 1-3), 13h05.
Floride (Beckett 3-1) à Philadelphie (Lidle 1-2), 13h35.
San Francisco (Schmidt 2-1) à Pittsburgh (Ol.Perez 1-2), 13h35.
Chicago Cubs (Prior 3-0) à Houston (Oswalt 3-2), 14h05.
Cincinnati (P.Wilson 1-2) à Milwaukee (D.Davis 2-3), 14h05.
Arizona (Vazquez 2-2) à San Diego (W.Williams 2-1), 16h05.
Colorado (Chacon 1-0) à L.A. Dodgers (Lowe 1-2), 16h10.
N.Y. Mets (Heilman 1-2) à Washington (Patterson 2-1), 20h05.

Lundi 2 mai

Philadelphie à N.Y. Mets, 19h10.
St. Louis à Cincinnati, 19h10.
Pittsburgh à Houston, 20h05.
San Francisco en Arizona, 21h40.
Colorado à San Diego, 22h05.
Washington à Los Angeles, 22h10.

Mardi 3 mai

Philadelphie à N.Y. Mets, 19h10.
St. Louis à Cincinnati, 19h10.
Floride à Atlanta, 19h35.
Chicago Cubs à Milwaukee, 20h05.
Pittsburgh à Houston, 20h05.
San Francisco en Arizona, 21h40.
Colorado à San Diego, 22h05.
Washington à Los Angeles, 22h10.

LES MENEURS

	MJ	AB	P	CS	Moy.
Barmes Col	20	79	20	34	.430
DeLee ChC	22	82	20	35	.427
CJones Atl	20	64	15	24	.375
Floyd NYM	18	67	13	25	.373
NPerez ChC	20	65	10	24	.369
Alfonzo SF	21	77	14	28	.364
Cabrera Flo	21	81	15	29	.358
Bradley LAD	22	88	15	30	.341
Castilla Wash	21	71	10	24	.338
Miles Col	19	72	10	24	.333
Wilkerson Wash	23	93	14	31	.333
Lo Duca Flo	19	66	7	22	.333
Grudzielanek StL	19	72	14	24	.333
JKent LAD	22	81	23	27	.333

Points — JKent, Los Angeles, 23; Barmes, Colorado, 20; DeLee, Chicago, 20; Feliz, San Francisco, 18; CPatterson, Chicago, 17; Diaz, New York, 16; JGuillen, Washington, 16; LCastillo, Floride, 16.
Points produits — DeLee, Chicago, 27; JEncarnacion, Floride, 23; Feliz, San Francisco, 21; Burrell, Philadelphie, 21; Nevin, San Diego, 20; Cabrera, Floride, 18; Pujols, St. Louis, 18; Glaus, Arizona, 18; Floyd, New York, 18; JKent, Los Angeles, 18.
Coups sûrs — DeLee, Chicago, 35; Barmes, Colorado, 34; Izturis, Los Angeles, 32; Wilkerson, Washington, 31; Bradley, Los Angeles, 30; Cabrera, Floride, 29; Loretta, San Diego, 29.
Doubles — Dunn, Cincinnati, 9; Wilkerson, Washington, 9; Glaus, Arizona, 9; DeLee, Chicago, 9.
Triples — Holliday, Colorado, 4.
Circuits — Glaus, Arizona, 7; DeLee, Chicago, 7; Dunn, Cincinnati, 6; Pujols, St. Louis, 6; JGuillen, Washington, 6; Floyd, New York, 6; JKent, Los Angeles, 6.
Buts volés — Counsell, Arizona, 8; Taveras, Houston, 7; Furcal, Atlanta, 7; BAbreu, Philadelphie, 7; Vizquel, San Francisco, 7; Loretta, San Diego, 6; Lane, Houston, 5; Rollins, Philadelphie, 5.
Lanceurs (trois décisions) — Willis, Floride, 4-0, 1.000, 1.50; Webb, Arizona, 3-0, 1.000, 3.24; Prior, Chicago, 3-0, 1.000, .95; Carrara, Los Angeles, 3-0, 1.000, 4.82; Hampton, Atlanta, 3-0, 1.000, 1.67; Beckett, Floride, 4-1, .800, 1.36; OPerez, Los Angeles, 4-1, .800, 3.64; Carpenter, St. Louis, 4-1, .800, 4.01; Lieber, Philadelphie, 4-1, .800, 3.03.
Retraits — PMartinez, New York, 46; Peavy, San Diego, 41; Clemens, Houston, 36; Beckett, Floride, 35; Burnett, Floride, 35; BMyers, Philadelphie, 34; Schmidt, San Francisco, 33; Smoltz, Atlanta, 33.
Victoires protégées — Lyon, Arizona, 10; Graves, Cincinnati, 8; Mesa, Pittsburgh, 8; Isringhausen, St. Louis, 7; Brazoban, Los Angeles, 6; Kolb, Atlanta, 6; CCordero, Washington, 5; Lidge, Houston, 5; BWagner, Philadelphie, 5.

Ligue Américaine

SOMMAIRES

Tampa Bay	**130**	**000**	**001**	**—**	**5**	**12**	**0**
Baltimore	**001**	**100**	**23x**	**—**	**7**	**11**	**0**

Hendrickson, LCarter (6), Harper (P,0-1)(7) et CJohnson; Ponson, Kline (7), Williams (G,3-0)(8), BRyan (VP,4)(9) et GGil. C: TB — Gomes (2); Bal — BRoberts (8), Tejada (8), Surhoff (2).

Seattle	**000**	**220**	**001**	**0**	**—**	**5**	**13**	**0**
Oakland	**301**	**100**	**000**	**1**	**—**	**6**	**13**	**0**

(10 manches)
Moyer, JMateo (4), Hasegawa (7), Villone (P,0-1)(9) et DWilson, Olivo (8); Blanton, Duchscherer (5), Street (7), RRincon (7), Calero (8), Dotel (8), Yabu (G,2-0)(10) et Kendall. C: Sea — Sexson (6).

Toronto	**000**	**020**	**010**	**—**	**3**	**8**	**0**
N.Y. Yankees	**200**	**100**	**001**	**—**	**4**	**10**	**0**

Bush, Frasor (8), Chulk (P,0-1)(9) et Zaun; Wang, Gordon (8), MRivera (G,2-1)(9) et Flaherty. C: Tor — Koskie (4); NYY — ARodriguez (9).

Kansas City	**005**	**010**	**200**	**—**	**8**	**12**	**2**
Cleveland	**010**	**000**	**000**	**—**	**1**	**6**	**1**

Bautista (G,2-1), Sisco (7), Cerda (8), MacDougal (9) et ACastillo; CILee (P,2-1), Sauerbeck (6), Riske (7), Howry (9) et VMartinez, Bard (8). C: KC — Harvey (1), Marrero 2 (3); Cle — THafner (1).

CLASSEMENT

Section Est

	G	P	Moy	Diff.
Baltimore	16	7	.696	—
Toronto	13	12	.520	4.0
Boston	12	11	.521	4.0
New York	10	14	.417	6.5
Tampa Bay	8	16	.333	8.5

Section Centrale

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	17	7	.708	—
Minnesota	15	8	.652	1.5
Detroit	11	11	.500	5.0
Cleveland	9	14	.391	7.5
Kansas City	6	18	.250	11.0

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Los Angeles	13	11	.541	—
Seattle	12	12	.500	1.0
Oakland	12	12	.500	1.0
Texas	12	13	.480	1.5

CALENDRIER

Vendredi 29 avril

Toronto 2 N.Y. Yankees 0
Baltimore 5 Tampa Bay 0
Cleveland 6 Kansas City 0
Texas 7 Boston 2
Detroit 3 Chicago White Sox 2 (11 manches)
Minnesota 7 L.A. Angels 4
Seattle 4 Oakland 2

Samedi 30 avril

Kansas City 8 Cleveland 1
Toronto 3 N.Y. Yankees 4
Seattle 5 Oakland 6 (10 manches)
Tampa Bay 5 Baltimore 7
Detroit 3 Chicago White Sox 4
L.A. Angels 2 Minnesota 4
Boston 9 Texas 2

LANCEURS PREVUS

Dimanche 1er mai

Toronto (Lilly 1-2) à N.Y. Yankees (Pavano 2-2), 13h05.
Kansas City (Lima 0-2) à Cleveland (Elarton 0-1), 13h05.
Tampa Bay (Brazelton 1-4) à Baltimore (Chen 2-1), 13h35.
Boston (Clement 2-0) à Texas (Drese 2-2), 14h05.
L.A. Angels (Colon 3-2) à Minnesota (Santana 4-0), 14h05.
Detroit (Ledezma 1-1) à Chicago White Sox (Garland 4-0), 15h05.
Seattle (Pineiro 2-1) à Oakland (Zito 0-4), 16h05.

Lundi 2 mai

Boston à Detroit, 19h05.
Toronto à Baltimore, 19h05.
N.Y. Yankees à Tampa Bay, 19h15.
Texas à Oakland, 22h05.
L.A. Angels à Seattle, 22h05.

Mardi 3 mai

Boston à Detroit, 19h05.
Toronto à Baltimore, 19h05.
N.Y. Yankees à Tampa Bay, 19h15.
Kansas City à Chicago White Sox, 20h05.
Cleveland au Minnesota, 20h10.
L.A. Angels à Seattle, 22h05.
Texas à Oakland, 22h05.

Mercredi 4 mai

Toronto à Baltimore, 15h05.
Texas à Oakland, 15h35.
L.A. Angels à Seattle, 18h35.
Boston a Detroit, 19h05.
N.Y. Yankees à Tampa Bay, 19h15.
Kansas City à Chicago White Sox, 20h05.
Cleveland au Minnesota, 20h10.

Jeudi 5 mai

Boston à Detroit, 13h05.
Cleveland au Minnesota, 13h10.
Kansas City à Chicago White Sox, 14h05.
N.Y. Yankees à Tampa Bay, 19h15.

Vendredi 6 mai

Oakland à N.Y. Yankees, 19h05.
Seattle à Boston, 19h05.
Chicago White Sox à Toronto, 19h07.
Minnesota à Tampa Bay, 19h15.
Kansas City à Baltimore, 19h35.
Cleveland au Texas, 20h05.
Detroit à L.A. Angels, 22h05.

LES MENEURS

	MJ	AB	P	CS	Moy.
Hillenbrand Tor	24	96	19	38	.396
CGuillen Det	20	76	16	30	.395
BRoberts Bal	22	91	20	35	.385
JJones Min	20	64	11	23	.359
ISuzuki Sea	23	95	18	34	.358
VGuerrero LAA	23	90	17	32	.356
Damon Bos	21	90	16	32	.356
JvLopez Bal	20	76	15	27	.355
Tejada Bal	22	92	17	31	.337
Jeter NYY	23	86	18	29	.337
IRodriguez Det	19	83	13	28	.337

Points — BRoberts, Baltimore, 20; Hillenbrand, Toronto, 19; Dellucci, Texas, 19; ARodriguez, New York, 19; ISuzuki, Seattle, 18; Jeter, New York, 18
Points produits — Tejada, Baltimore, 28; ARodriguez, New York, 26; MRamirez, Boston, 25; BRoberts, Baltimore, 23; CEverett, Chicago, 20; VGuerrero, Los Angeles, 19; GAnderson, Los Angeles, 19.
Coups sûrs — Hillenbrand, Toronto, 38; BRoberts, Baltimore, 35; ISuzuki, Seattle, 34; VGuerrero, Los Angeles, 32; Damon, Boston, 32; Tejada, Baltimore, 31; CGuillen, Detroit, 30; ARodriguez, New York, 30; Sheffield, New York, 30.
Doubles — Belihorn, Boston, 9; ASoriano, Texas, 8; Erstad, Los Angeles, 8; THafner, Cleveland, 7; VGuerrero, Los Angeles, 7; MiSweeney, Kansas City, 7; Damon, Boston, 7; Zaun, Toronto, 7; JvLopez, Baltimore, 7; IRodriguez, Detroit, 7.
Triples — Rios, Toronto, 4; DeJesus, Kansas City, 3; BRoberts, Baltimore, 3; Inge, Detroit, 3
Circuits — ARodriguez, New York, 8; BRoberts, Baltimore, 7; DOrtiz, Boston, 7; Konerko, Chicago, 7; Tejada, Baltimore, 7; MRamirez, Boston, 7; Teixeira, Texas, 6.
Buts volés — BRoberts, Baltimore, 10; THunter, Minnesota, 10; Figgins, Los Angeles, 9; Podsednik, Chicago, 9; Lugo, Tampa Bay, 8; ISuzuki, Seattle, 7; Matos, Baltimore, 7.
Lanceurs (trois décisions) — Santana, Minnesota, 4-0, 1.000, 3.55; Garland, Chicago, 4-0, 1.000, 1.80; Moyer, Seattle, 4-0, 1.000, 2.53; DBaez, Tampa Bay, 3-0, 1.000, 3.27; Chacin, Toronto, 4-1, .800, 2.48; Halladay, Toronto, 4-1, .800, 3.40; Shields, Los Angeles, 3-1, .750, 1.23; Buehrle, Chicago, 3-1, .750, 3.89; Ponson, Baltimore, 3-1, .750, 6.85; Park, Texas, 3-1, .750, 3.86.
Retraits — Santana, Minnesota, 45; RJohnson, New York, 43; Halladay, Toronto, 34; Haren, Oakland, 29; Bonderman, Detroit, 27; RLopez, Baltimore, 26; Harden, Oakland, 25; Buehrle, Chicago, 25; Park, Texas, 25.
Victoires protégées — FCordero, Texas, 8; Guardado, Seattle, 8; Nathan, Minnesota, 7; Takatsu, Chicago, 6; MBatista, Toronto, 6; FRodriguez, Los Angeles, 5; Dotel, Oakland, 5; Wickman, Cleveland, 5.

Ligue Internationale

Section Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Ottawa (Orioles)	13	7	.650	—
Scranton-W.B. (Phillies)	12	10	.545	2.0
Buffalo (Indians)	10	11	.476	3.5
Syracuse (Blue Jays)	10	11	.476	3.5
Rochester (Twins)	10	12	.455	4.0
Pawtucket (Red Sox)	9	13	.409	5.0

Section Sud

	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	15	9	.625	—
Durham (Devil Rays)	12	12	.500	3.0
Richmond (Braves)	10	14	.416	5.0
Charlotte (White Sox)	5	18	.217	9.5

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Toledo (Tigers)	13	8	.619	—
Indianapolis (Pirates)	13	9	.590	0.5
Columbus (Yankees)	13	10	.565	1.0
Louisville (Reds)	11	12	.478	3.0

Vendredi 29 avril

Ottawa 3-7 Buffalo 2-4
Syracuse 3 Rochester 1
Charlotte 12 Durham 7
Norfolk 7 Richmond 2
Scranton/Wilkes-Barre 8 Pawtucket 6
Toledo à Louisville (remis, pluie)
Columbus à Indianapolis, 19h15 (remis, pluie)

Samedi 30 avril

Scranton 2 Pawtucket 13
Charlotte 3 Durham 4
Columbus 4 Toledo 6
Louisville 1 Indianapolis 4
Richmond 2 Norfolk 1
Buffalo à Ottawa, 13h05 (remis, pluie)
Syracuse à Rochester, 13h35 (remis, pluie)

Dimanche 1er mai

Buffalo à Ottawa
Charlotte à Durham
Columbus à Toledo
Louisville à Indianapolis
Norfolk à Richmond
Scranton/Wilkes-Barre à Pawtucket
Syracuse à Rochester

Junior Élite

CLASSEMENT FINAL 2004

	G	P	Moy	Diff.
c-Québec	42	8	.840	—
Longueuil	41	9	.820	1.0
Trois-Rivières	27	23	.540	15.0
Montréal	25	25	.500	17.0
Saint-Eustache	25	25	.500	17.0
Saguenay	22	27	.449	19.5
LaSalle	21	29	.420	21.0
Laval	21	29	.420	21.0
é-Charlesbourg	20	30	.400	22.0
é-Repentigny	20	30	.400	22.0
é-Sherbrooke	10	39	.204	31.5

c - champion de la saison régulière.
é - éliminé d'une place en séries éliminatoires.

SAISON RÉGULIÈRE 2005

Dimanche 8 mai

Québec à Longueuil, 14h00.

Lundi 9 mai

Laval à Montréal, 19h30.

Mardi 10 mai

Trois-Rivières à Sherbrooke, 19h30.
Charlesbourg à Repentigny, 19h30.

Mercredi 11 mai

Saint-Eustache à Montréal, 19h30.

Jeudi 12 mai

Laval à LaSalle, 19h30.

Vendredi 13 mai

LaSalle à Laval, 19h30.

Samedi 14 mai

Sherbrooke à LaSalle, 14h00.
Saguenay à Trois-Rivières, 16h00. (2)
Montréal à Charlesbourg, 16h00. (2)

Dimanche 15 mai

Saguenay à Trois-Rivières, 14h00.
Charlesbourg à Sherbrooke, 14h00.
Repentigny à Saint-Eustache, 14h00.
Longueuil à Québec, 19h00.

Lundi 16 mai

Repentigny à Montréal, 19h30.

Mardi 17 mai

Québec à Charlesbourg, 19h30.
Sherbrooke à Saint-Eustache, 19h30.

Mercredi 18 mai

Saint-Eustache à Laval, 19h30.
Longueuil à Montréal, 19h30.

Jeudi 19 mai

Montréal à LaSalle, 19h30.

IndyCar

Carpentier termine treizième au Japon

MONTRÉAL (PC) - Parti de la 14e position sur la grille de départ du Indy Japan 300, Patrick Carpentier, de l'équipe Red Bull Cheever Racing, a terminé 13e lors de la quatrième étape de la Série Indy Racing League IndyCar disputée sur l'ovale Twin Ring Motegi au Japon, samedi.

Malgré huit neutralisations qui ont ralenti la course pendant 59 tours et huit abandons, Carpentier n'a pas été dans la lutte, terminant à quatre tours du vainqueur, le Britannique Dan Wheldon. Il a dû faire deux arrêts aux puits lors des six derniers tours de la course.

Wheldon, de l'écurie Andretti Green, a remporté sa troisième victoire de la saison, sa deuxième consécutive au Japon et sa sixième en IRL. Il a pris le commandement de la course au 198e tour en doublant le Sud-Africain Tomas Scheckter, qui était en panne sèche.

Wheldon a devancé l'Américain Scott Sharp par trois secondes. Buddy Rice, un autre pilote américain, a croisé l'arrivée au troisième rang avec un écart de 21 secondes. La recrue Danica Patrick, qui avait décroché la deuxième position sur la grille de départ, a terminé quatrième devant son compatriote américain Bryan Herta pour obtenir le meilleur résultat de sa carrière.

Seulement cinq pilotes ont complété les 200 tours de l'épreuve.

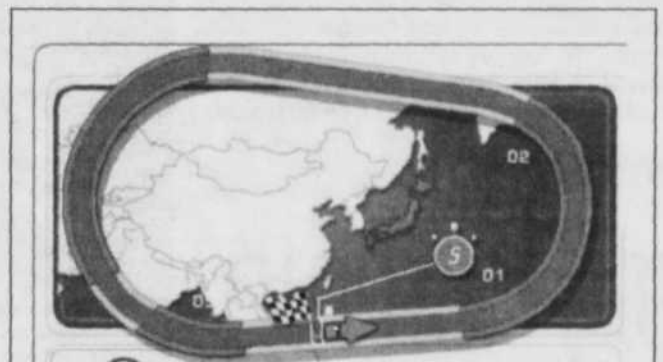
La fin de la course a été plutôt mouvementée avec la panne sèche de Scheckter, l'accident d'Helio Castroneves au dernier tour, et parce que plusieurs pilotes du peloton de tête ont dû faire des arrêts courts aux puits pour faire le plein.

Certaines équipes avaient fait le pari qu'il y aurait une autre neutralisation de course entre le 150e et 200e tour afin de permettre à leur pilote d'économiser du carburant, mais ce ne fut pas le cas. Le Brésilien Tony Kanaan, troisième à deux tours de la fin, a dû faire un arrêt et il a terminé sixième avec un tour de retard. Même chose pour Sam Hornish Jr., le détenteur de la pole, qui est passé du cinquième au septième rang après son arrêt au 193e tour.

Darren Manning, huitième à l'arrivée, et Kosuke Matsuura, neuvième, ont également perdu chacun deux positions et un tour à la suite de leur arrêt au 194e passage.

Quant à Scheckter, qui avait pris la tête du peloton à la relance de la course au 151e tour, il menait par plus de deux secondes avant de manquer de carburant et se faire doubler par Wheldon à deux tours de la fin. Il a été classé au dixième rang.

COURSE AUTOMOBILE



SÉRIE IRL
Indy Japan 300
Résultats

MOTEGI, Japon (AP) — Résultats du Indy Japan 300 de la série IRL, épreuve disputée samedi sur l'ovale de Motegi, avec pilote, pays, chassis-engine, tours complétés, raison de sortie (si applicable) ainsi que temps et vitesse moyenne du vainqueur:

1. Dan Wheldon, Angleterre, Dallara-Honda, 200, 2 heures 16 minutes 46.0711 secondes, 133.365 m.p.h.;
2. Scott Sharp, E.-U., Panoz-Honda, 200;
3. Buddy Rice, E.-U., Panoz-Honda, 200;
4. Danica Patrick, E.-U., Panoz-Honda, 200;
5. Bryan Herta, E.-U., Panoz-Honda, 200;
6. Tony Kannan, Brésil, Dallara-Honda, 199;
7. Sam Hornish Jr., E.-U., Dallara-Toyota, 199;
8. Darren Manning, Angleterre, Panoz-Toyota, 199;
9. Kosuke Matsuura, Japon, Panoz-Honda, 199;
10. Tomas Scheckter, AFS, Chevrolet, 198;
11. Helio Castroneves, Brésil, Dallara-Toyota, 198, accident;
12. Ryan Briscoe, Australie, Panoz-Toyota, 197;
13. **Patrick Carpentier, Joliette, Qué., Dallara-Toyota, 196;**
14. A.J. Foyt Jr., E.-U., Dallara-Toyota, 196;
15. Vitor Meira, Brésil, Panoz-Honda, 166;
16. Ed Carpenter, E.-U., Dallara-Toyota, 136, accident;
17. Dario Franchitti, Ecosse, Dallara-Honda, 123, accident;
18. Roger Yasukawa, E.-U., Dallara-Honda, 112, mécanique;
19. Alex Barron, E.-U., Dallara-Toyota, 57, mécanique;
20. Paul Dana, E.-U., Dallara-Toyota, 56, suspension;
21. Scott Dixon, Nouvelle-Zélande, Dallara-Toyota, 0, accident;
22. Jeff Bucknum, E.-U., Dallara-Honda, 0, accident;
23. Tomas Enge, République tchèque, Dallara-Chevrolet, n'a pas pris le départ.

SOMMAIRE

CHAMPIONNAT DU MONDE DE HOCKEY
Canada 6
Lettonie 4

Première période

1. Canada, Morrison 1 (Redden, Marleau) 2:55 (an)
2. Lettonie, Semjonovs 1 (Nizivijs) 3:29

Pénalités — Tambijevs Let 1:18, Smyth Cda 5:49, Marleau Cda 18:19.

Deuxième période

3. Canada, Thornton 1 (Nash) 7:49 (an)
4. Lettonie, Arkipans 1, 10:55
5. Canada, Nash 1, 14:00 (an)
6. Canada, Marleau 1 (Heatley) 15:32 (an)
7. Canada, Nash 2 (Boyle, Thornton) 16:50

Pénalités — Jovanovski Cda 2:12, Lavins Let 6:10, Phillips Cda 8:35, Semjonovs Let 13:28, Sorokins Let 14:53, Heatley Cda 17:14.

Troisième période

8. Lettonie, Sprunkts 1 (Ignatjevs) 6:16 (an)
9. Lettonie, Skrastins 1 (Sirokovs, Pantelejevs) 9:00
10. Canada, Nash 3 (Gagné, Thornton) 14:17

Pénalités — Morrison Cda 5:40, Nash Cda 6:54.

Tirs au but

Lettonie	5	8	11	—	24
Canada	14	15	12	—	41

Gardiens — Lettonie: Masalskis (29-24), Irbe (12-11, 17:14 deuxième); Canada: Brodeur.
Avantages numériques — Lettonie: 1-7; Canada: 4-4.
Arbitre — Richard Schuetz;
Juges de lignes — Roman Pouzar, Stefan Fonselius.
Assistance — 5,344.

Mercenaires de Saguenay

Trente-deux joueurs participent au camp

CHICOUTIMI (JSTP) - Trente-deux joueurs ont participé à la première séance du camp d'entraînement des Mercenaires de Saguenay, hier, en prévision de la nouvelle saison qui s'amorcera dans la Ligue de football senior de la Capitale.

Bien que ce soit un peu moins qu'escompté, Patrice Gobeil est toutefois ravi de la qualité des candidats présents. «C'est plus que satisfaisant parce qu'on ne s'attendait pas à ce qu'il y ait autant de vétérans qui reviennent, soutient-il. Et les recrues que nous avons eues sont de meilleur calibre que ce qu'on espérait. Ce qui veut dire qu'en plus d'être bien encadrées par nos vétérans, les recrues vont évoluer beaucoup plus vite.»

Gobeil cite en exemple la défensive, qui est déjà presque prête. «À la première pratique, nous sommes déjà rendu au même niveau qu'à la mi-saison l'an passé.»

St-PIERRE
JOHANNE
jstpierre@lequotidien.com

La situation diffère cependant du côté de l'offensive, mais cela n'inquiète pas Gobeil et Keven Larivière (recrutement et communications) puisqu'ils disposent de temps pour se roder. Ils voient d'un bon oeil les nombreux changements. «Ce n'est pas mauvais parce que les autres équipes commençaient à connaître notre style de jeu. Ça va brouiller un peu les carte. Il y a beaucoup de 'timing' à faire mais nous avons beaucoup de temps devant nous et tous les éléments pour avoir un meilleur jeu offensif. Nous pouvons compter sur de bons vétérans qui constituent de bons piliers, dont la recrue de l'an dernier, Nicolas Morissette, qui s'est bien rétabli de sa blessure. Martin Brassard, un gros bonhomme qui frappe très fort, est aussi de retour.»

Pour ce qui est de l'aspect financier, Patrice Gobeil confirme que les Mercenaires sont toujours à la recherche d'un commanditaire. Il y a eu des approches mais rien de concret. Il espère avoir réglé ce dossier d'ici à deux semaines, confiant que la perspective d'un nouveau stade et d'un terrain synthétique pourrait constituer un attrait important pour une commandite à long terme.

Le camp se poursuit aujourd'hui, de 10h à midi, au parc Moritz de Jonquière. Des 45 joueurs ayant manifesté leur intérêt, une dizaine n'ont pu être présents hier en raison de la collation des grades à l'université. Aujourd'hui, ils s'attendent à ce que quelques-uns manquent à l'appel «pour une bonne cause», le jamboree du football cadet développement. Les candidats intéressés qui ne se sont pas encore manifestés sont invités à communiquer avec Keven Larivière au 548-4841 ou au 591-0396.

CORVÉE - Une centaine de membres se sont présentés sur le terrain du Club de golf de Chicoutimi, hier, pour la traditionnelle corvée du printemps. Les golfeurs pourront d'ailleurs commencer à préparer leur saison aujourd'hui, avec l'ouverture du champ de pratique, avant de s'élancer pour de vrai sur le terrain dont l'ouverture officielle est prévue pour jeudi.

(Photo Rocket Lavoie)

Évaluation printanière

Un coup de main pour les Jeannois

par Johanne St-Pierre

ALMA (JSTP) - Quelque 60 athlètes sont attendus au camp printanier des Jeannois d'Alma, lequel se tiendra du 6 au 8 mai sur le terrain attenant au collège.

Et comme le veut la tradition, l'entraîneur-chef, Mathieu Brassard, et ses adjoints recevront un petit coup de main d'entraîneurs et de joueurs du calibre universitaire pour cette étape qui prépare leur prochaine saison au sein de la Ligue de football collégial AA.

Ainsi, Sébastien Lavoie et Luc Savoie, du personnel d'entraîneur du Rouge & Or de Laval, seront sur place en plus du joueur Steve Landry. On retrouvera également d'anciens porte-couleurs des Jeannois qui évoluent maintenant pour les Carabins de Montréal, soit Samuel Lavoie d'Alma et Martin Montminy, ainsi que le quart arrière Dany Gauthier, qui évolue au sein du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke. L'entraîneur des 21 de La Baie, Jacques Guertin, sera lui aussi de la partie lors de cette évaluation des candidats de l'édition 2005 des Jeannois.

Le camp printanier permettra aussi aux joueurs présents de profiter de l'expérience de tout ce beau monde pour parfaire leurs connaissances en football et améliorer l'aspect technique de leur jeu.

Mathieu Brassard et le personnel d'entraîneurs, Yves Ouellet, Yannick Brassard, Marco Minier, François Angers, Stéphane et Sébastien Giguère accueilleront les candidats vendredi, à compter de 18h, avant de les inviter à se soumettre à divers tests physiques.

Les joueurs sauteront sur le terrain dès samedi matin en suivant les consignes des entraîneurs et invités. Le camp se terminera dimanche après-midi.

Motocross

Début de saison le 7 mai

POPULAIRE - Le motocross gagne en popularité, chez les jeunes en particulier. La nouvelle saison débutera le 7 mai par la traditionnelle école de motocross.

par Johanne St-Pierre

DOLBEAU-MISTASSINI (JSTP) - Pilotes de motocross, c'est le temps de donner un dernier coup de chiffon et de clé à mollette afin que vos vrombissantes machines soient fin prêtes pour la nouvelle saison qui prendra son envol le 7 mai.

Le nombre d'adeptes s'accroît au fil des ans et le sport semble particulièrement populaire auprès des jeunes. «L'an dernier, nous avions 150 coureurs inscrits et si l'on se fie aux inscription en cours, on en aurait déjà une centaine», mentionne Gina Thibeault, responsable des communications pour le Club de motocross du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Il y a beaucoup de jeunes. Plus on en parle et plus on voit des jeunes. La relève est bonne. Il y a aussi beaucoup d'amateurs chez les 30 ans et plus», ajoute-t-elle.

École de motocross

Comme c'est le cas à chaque année, le club démarrera la saison par une formation à l'école de motocross qui se tiendra le 7 mai à Dolbeau-Mistassini.

À cette occasion, plus d'une centaine de pilotes âgés de 4 ans et plus seront initiés aux rudiments de ce sport ou en profiteront pour peaufiner leurs techniques, selon le cas, grâce aux conseils de professionnels. Encore là, les jeunes constituent les groupes les plus importants, en particulier la catégorie «Écolier 85», laquelle compte près d'une trentaine d'inscrits. Le coût est de 40 $ pour les membres et de 60 $ pour les non membres (moto et équipement obligatoires) et on s'inscrit sur place le matin même (avant 8h).

Dix étapes

Une fois cette étape franchie, les pilotes pourront s'affronter à dix reprises sur les différents circuits de la région. L'Ascension sera l'hôte de la première étape le 14 mai; le 28, ce sera au tour de Saint-Félicien; Ferland-Boileau accueillera la 3e étape le 11 juin, tandis que le 26 juin, tous auront rendez-vous à Dolbeau-Mistassini, sur le circuit inauguré l'an dernier.

Le 16 juillet, la course s'inscrira dans le cadre du Festival western de Dolbeau et il faudra ensuite patienter jusqu'au 6-7 août, alors que les festivités du 150e de Roberval serviront de prétexte à un programme double. Par la suite, les pilotes auront rendez-vous à L'Ascension (20 août), puis à l'Autodrome de Saint-Félicien (10 septembre). La finale régionale sera courue à Sainte-Jeanne-d'Arc.

L'organisation a décidé de ne pas renouveler l'expérience à Sainte-Rose-du-Nord et a abandonné l'étape de Chibougamau, cette dernière étant jugée trop dispendieuse.

Pour obtenir des informations additionnelles, communiquez avec Denis Côté (président) au 690-0240, avec Régis Thibeault (vice-président) au 344-3768 ou consultez le site Internet (www.motocross-slsj.com).

Les jeunes bougent pour le «Défi Pierre Lavoie»

Le «devoir actif» suscite l'engouement

par Johanne St-Pierre

ALMA (JSTP) - Près de 4900 jeunes des écoles primaires et secondaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean se sont engagés à effectuer au moins trois périodes de 15 minutes d'activité physique en dehors des cours d'éducation physique et de la récréation dans le cadre du «Devoir actif».

Même si la date limite avait été fixée à aujourd'hui, les écoles intéressées disposent de toute la semaine encore pour inscrire leurs élèves. Le triathlète Pierre Lavoie aimerait bien que le mouvement atteigne la barre des 7000 jeunes inscrits!

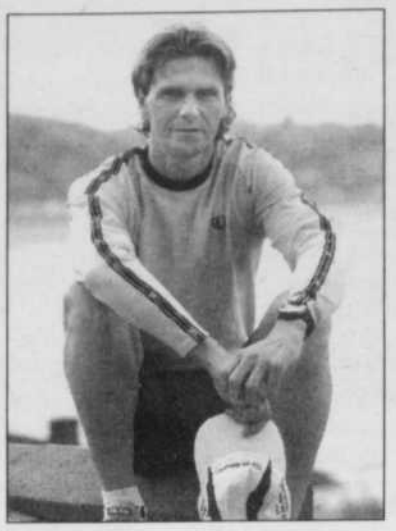
Organisée dans le cadre du Défi Pierre Lavoie, cette activité permet également aux écoles d'être éligibles à une bourse pour l'achat d'équipements sportifs. Au cours des six prochaines semaines (jusqu'au 10 juin), plus ils accumulent de périodes, plus les établissements ont des chances de l'emporter. Les lauréats seront les quatre écoles ayant obtenu le plus de journées actives au prorata du nombre d'élèves. Les gagnants seront connus le 19 juin, dernière journée du Défi Pierre Lavoie.

Double objectif à Saint-Joseph d'Alma

L'école primaire Saint-Joseph d'Alma est celle qui possède le plus grand nombre d'inscrits avec 583 jeunes. Le directeur de l'établissement, Louis Tremblay, mentionne qu'on profite du devoir actif pour responsabiliser les jeunes. Comme le devoir actif se déroule en dehors du milieu scolaire, chaque élève a reçu son carnet d'activité et les instructions pour remplir adéquatement son calendrier. Pour les tout-petits, deux feuillets d'information ont été remis aux parents afin qu'ils aident leur jeune dans ce projet «santé».

D'ici au 10 juin, les enfants et tous leurs proches seront invités à bouger pour une bonne cause, que ce soit en faisant le ménage du terrain, en lavant les vitres, en faisant une balade à vélo ou à pied, en jouant dehors, etc. «Si un jeune fait une activité en compagnie d'un parent, il inscrira deux cercles sur la date de l'activité. Plus il amasse du temps, plus on a de chances d'être l'école gagnante.»

Pour motiver encore plus les troupes, un thermomètre géant a été aménagé et les ministres de l'école (représentants étudiants) feront le décompte des heures accumulées à

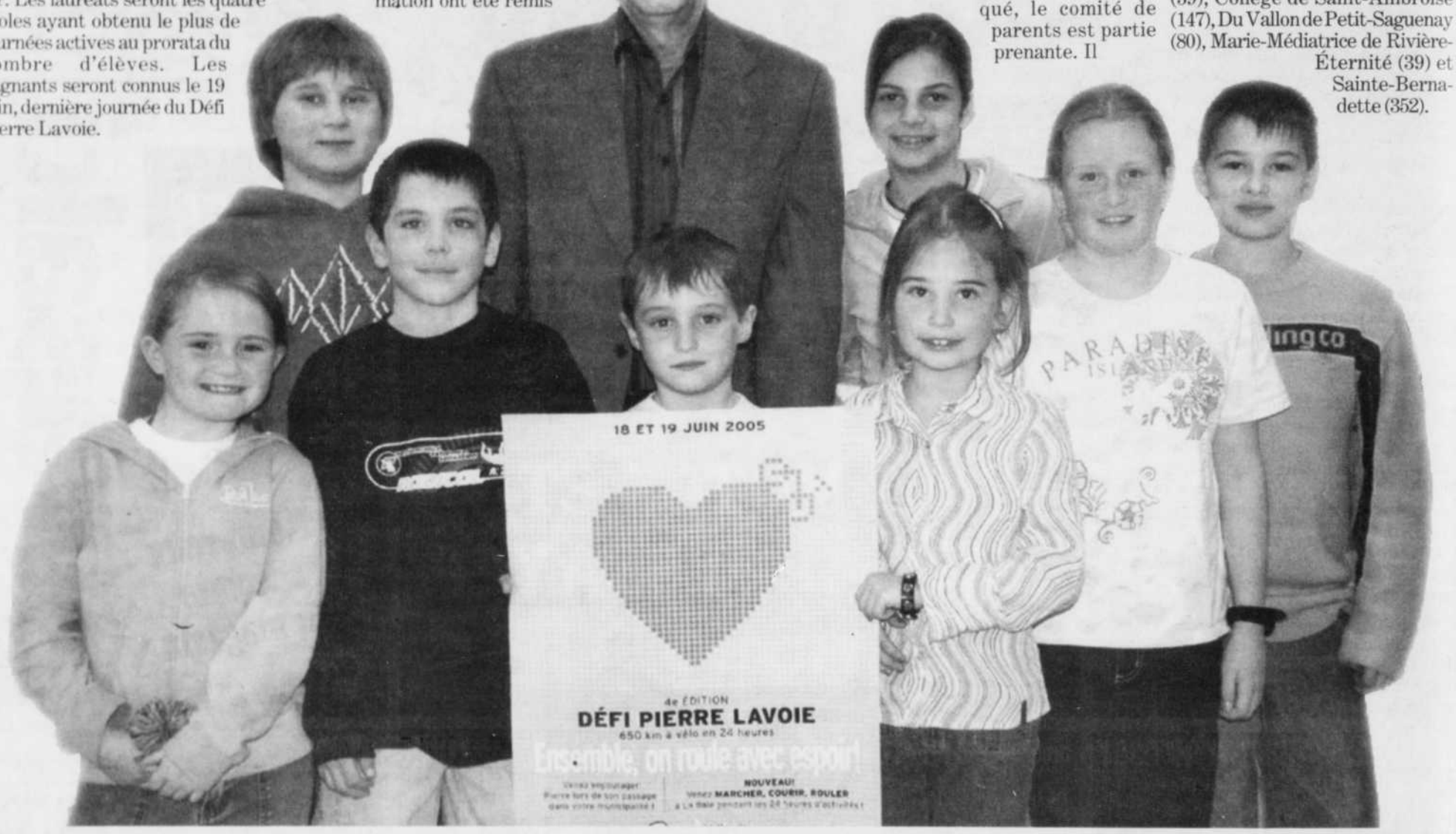


Pierre Lavoie

chaque semaine sous la supervision de Nathalie Minier, qui est responsable de ce projet à l'école Saint-Joseph.

«Le personnel est impliqué, le comité de parents est partie prenante. Il y a un véritable engouement», conclut le directeur.

Mentionnons enfin que les élèves des écoles suivantes se sont aussi engagés à s'activer au cours des six prochaines semaines: Saint-Joseph de Saint-Ambroise (154), Pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma (20), Sainte-Lucie (473), Mgr Victor de Métabetchouan (229), Jean XXIII de Lac-à-la-Croix (62), Médéric-Gravel de La Baie (473), Saint-Joseph (23), Saint-Gérard (78), J.A.Bélanger de Saint-Jean-sur-Richelieu (417), Saint-Joseph d'Hébertville (154), Bois-Jolis de Shipshaw (141), Horizon de Chicoutimi (263), Notre-Dame d'Alma (168), les 5e année de l'école Saint-Julien d'Alma (27), André-Gagnon de Chicoutimi (329), Saint-Pierre d'Alma (267), Marguerite d'Youville de Chicoutimi (155), Jean-Gauthier d'Alma (290), Saint-Félix de Saint-Félix-d'Otis (59), Collège de Saint-Ambroise (147), Du Vallon de Petit-Saguenay (80), Marie-Médiatrice de Rivière-Éternité (39) et Sainte-Bernadette (352).



ENGOUEMENT - Près de 600 jeunes de l'école Saint-Joseph d'Alma se sont engagés à faire leur devoir actif au cours des six prochaines semaines, dans le cadre du Défi Pierre Lavoie. Le directeur adjoint et coordonnateur du projet, François Harvey, est entouré des représentants des élèves qui compileront les périodes d'activités, Marie, Michaël, Jean-Christophe, Jean-Gabriel, Simon, Audrey-Ann, Gabrielle, Émilie et Alexandre.

(Photo Caroline Blackburn)

LA PRESSE LE SOLEIL LeDroit le QUOTIDIEN

L'INTÉGRALE SUR VOTRE ÉCRAN. PARTOUT.

ÉDITION ÉLECTRONIQUE

Téléchargez le contenu intégral d'un de ces journaux dès 5 h, chaque matin.

Pour vous abonner

cyberpresse.ca/ee

006238B9

SPORT DÉTENTE

Balle donnée féminine

CHICOUTIMI (JSTP) - La Ligue «participation» de balle donnée féminine de Chicoutimi recherche des équipes ou des joueuses (18 ans et plus) qui voudraient joindre ses rangs cet été. Les équipes joueront à tous les mardis soir au parc Sainte-Claire et la saison débute le 17 mai. Pour information ou inscription, composer le 812-9928 ou le 820-6172.

Fondation des Gouverneurs

Les athlètes, entraîneurs, clubs ou associations qui désirent soumettre leur candidature pour l'obtention de bourses de la Fondation des Gouverneurs disposent de quelques jours encore, soit jusqu'au vendredi 6 mai. les formulaires sont disponibles dans les municipalités (services des loisirs), au Regroupement loisirs et sports, au pavillon sportif de l'UQAC ou sur le site Internet de l'Association régionale du sport étudiant «www.arseslsj.qc.ca». Pour informations: Maurice Belliveau (545-8001) ou Alain Boudrias (693-0347).

Boxe

JONQUIÈRE (SE) - Le Club de boxe Saguenay annonce que ses portes demeureront ouvertes pendant l'été afin de répondre à la demande. Le coût de la session estivale a été fixé à 100 $ mais différents forfaits sont disponibles. En mai, le gymnase sera ouvert les lundi, mercredi et vendredi, entre 17h30 et 19h. En juin, juillet et août, ses installations pourront être utilisées les lundi et mercredi. On peut obtenir d'autres détails en visitant son site Internet au «www.interweb.ca/boxe».

Inscription au soccer

Semaine importante pour qui veut inscrire son jeune au soccer cet été. La période d'inscriptions bat son plein dans plusieurs municipalités. C'est le cas d'Hébertville, du 2 au 5 mai, de 18 à 20h, à l'Hôtel de Ville (344-1302 poste 225); Jonquière, du 2 au 4 mai, de 16h30 à 20 h, au Club de soccer de Jonquière, 2196 rue Perrier (695-5092); Saint-Nazaire, du 3 au 6 mai, de 18h30 à 20h, à la Salle communautaire (662-4154); Mashteuiatsh, les 4 et 5 mai, de 8h30 à 16h, au Service des loisirs, (275-2473); Roberval, les 4 et 5 mai, de 9h à midi, ainsi que le 7 mai, de 9h à midi, au Centre Benoît-Levesque (275-8167); Shipshaw, les 4 et 5 mai, de 9h à midi, au Centre communautaire (542-7205) et Saint-Ambroise, les 5 et 6 mai, de 17h30 à 20h30, au Complexe socioculturel (672-4568). Quant à la Ligue senior, il faut s'inscrire d'ici jeudi au 699-6152.

Soccer senior masculin

CHICOUTIMI (JSTP) - Le club Chinook senior masculin de Chicoutimi invite tous les joueurs âgés de 19 ans et plus à se présenter au camp d'évaluation qui aura lieu ce mercredi, 4 mai, à 20h, à la polyvalente Charles-Gravel. Pour information: David Proulx au 696-3532.

Camps d'évaluation en soccer

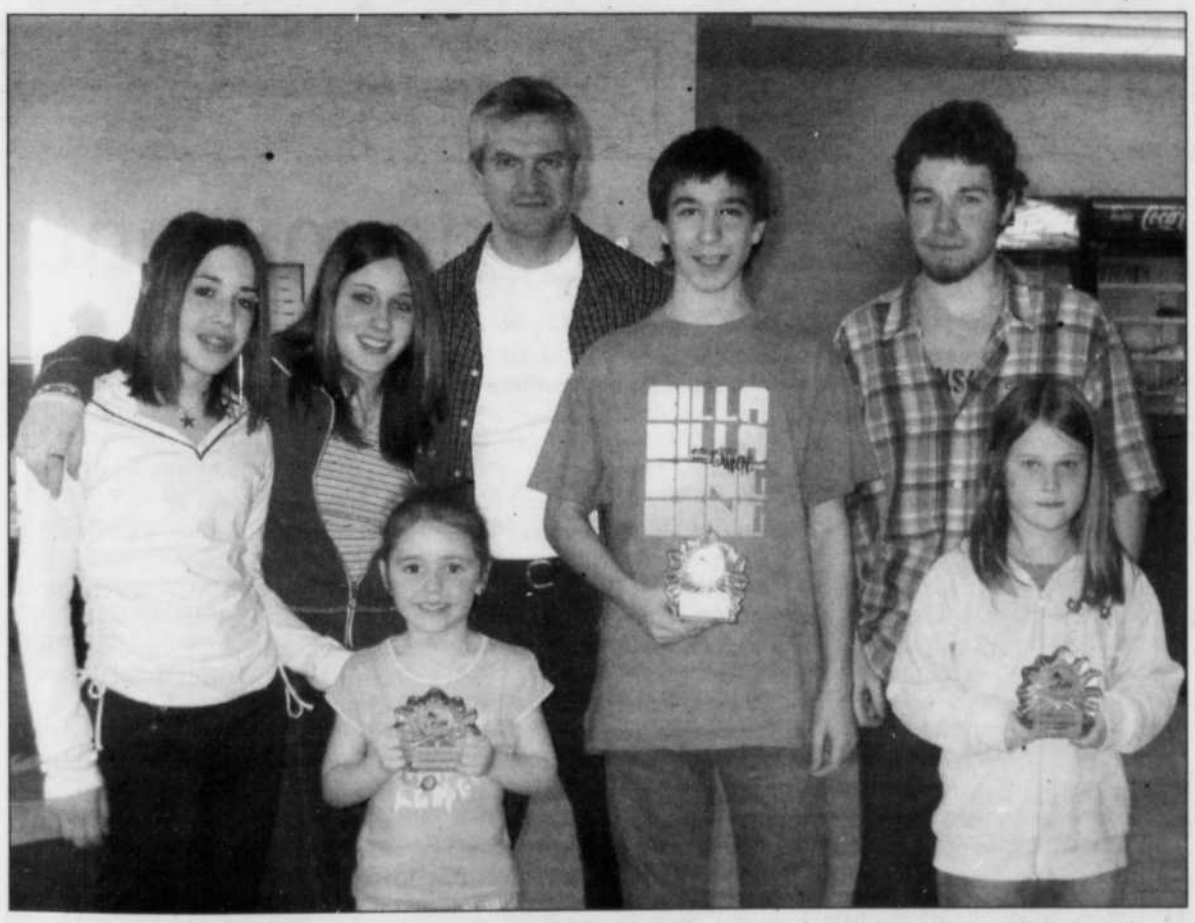
CHICOUTIMI (JSTP) - Le club de soccer de Chicoutimi invite tous les joueurs, inscrits ou non, à se présenter aux deux camp d'évaluation qui ont pour but de former les équipes du Chinook de Chicoutimi (ligue de développement) et les équipes de la ligue récréative. Les camps d'évaluation s'adresse aux joueur(se)s de catégorie U10 (nés en 1996 et 1995) à U16 (nés en 1990 et 1989) et seront tenus à la polyvalente Charles-Gravel aux heures suivantes: le samedi 7 mai: U10 (9h à 11h30) et U12, nés en 1994-93, (13h à 15h30). Le dimanche, 8 mai, U14, nés en 1992-91, (de 9h à 11h30) et U16 (13h à 15h30). Pour informations supplémentaires, composer le 698-3254 et laisser un message.

CLUB DE JEEP - Le nouveau Club de Jeep Saguenay vient de voir le jour. L'instigateur, Denis Tremblay, invite les membres à une première rencontre aujourd'hui, au restaurant-bar Le Stade de Jonquière. La réunion débutera à 13h et permettra notamment la présentation de la programmation du club. Pour plus de détails, on visite le www.jeepsaguenay.ca ou on compose le 547-6410 ou le 591-0230.

(Photo Rocket Lavoie)

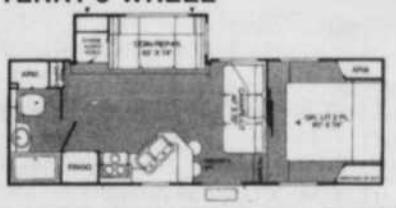
UNE DERNIÈRE - Le Club de judo Seïko d'Alma a tenu une dernière compétition pour clore la saison en beauté. Marc-Étienne Gariépy, Laura McNicoll et Laurence Thiffault étaient de la partie pour ce dernier rendez-vous précédant la relâche estivale.

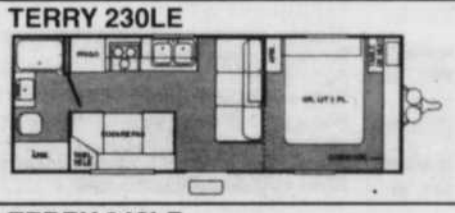
(Photo Caroline Blackburn)

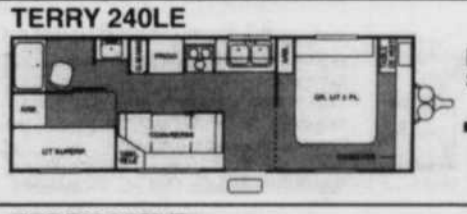


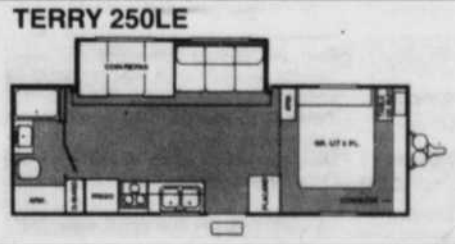
PATINEURS DE L'ANNÉE - Le Club de patinage de vitesse F-18 a décerné quelques récompenses, dont les titres de patineurs de l'année. À l'avant, on retrouve les trois lauréats, Vanessa Simard (initiation), Frédérick Tremblay (provincial) et Marie-Catherine Blackburn (régional), en compagnie des entraîneurs/patineurs Valérie Maltais et Sarah Bouchard (initiation), Luc Dufour (entraîneur-chef) et Luc Frédérick Bouchard (provincial).

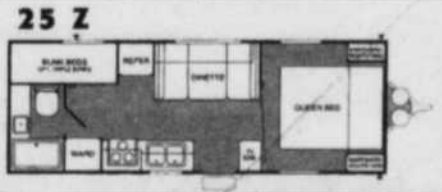
DERNIÈRE CHANCE
LIQUIDATION
ROULOTTES, 5-WHEEL: 2004

TERRY 5-WHEEL

Longueur: 26 pieds
Stock 5-7267
24 795$

TERRY 230LE

Longueur: 27,11 pieds
Stock 7383
18 300$

TERRY 240LE

Longueur: 28,8 pieds
Stock 7416
18 700$

TERRY 250LE

Longueur: 30,1 pieds
Stock 7499
21 800$

25 Z

Longueur: 25,11pieds
Stock 6781
18 200$

Disponibles sur place les marques: Terry, Orbit, Quantum, Starcraft, Wilderness, Aruba, Antigua, Travel Star, Homestead, Pine Mountain.

DALLAIRE ST-BRUNO
560, Melançon, Saint-Bruno
343-3758
Téléc.: 343-2506
HEURES D'OUVERTURE:
Lundi au vendredi: 8 h à 17 h
Lundi au jeudi: 19 h à 21 h

Raphaël Tremblay

Raphaël Tremblay

Rude épreuve

par Johanne St-Pierre

SAGUENAY (JSTP) - Le cycliste de Saint-Bruno, Raphaël Tremblay, a pu se soumettre à rude épreuve, hier, sur le parcours relevé de 160 kilomètres couru à Pear Mountain, dans la région de New York.

Raphaël, Éric Boily de Chicoutimi et les trois autres membres de l'équipe Volkswagen Trek en ont eu pour leur argent sur ce tracé côteux offrant des conditions plutôt difficiles. Aucun des cinq membres n'a d'ailleurs été en mesure de compléter la course, mais ils n'ont pas été les seuls puisque le tiers seulement des 60 coureurs ayant pris le départ a franchi le fil d'arrivée.

Chez Volkswagen Trek, Raphaël a été celui qui a parcouru le plus de kilomètres. Il a dû renoncer après avoir réalisé six des sept tours de 22,6 kilomètres. Pour une course de début de saison, ce fut toute une course!

«Le premier tour a été assez tranquille, raconte le Brunois. Éric (Boily) a lancé une petite attaque avant une côte mais nous l'avons rejoint en haut, sur le plat. Puis un gars a attaqué et je l'ai suivi. On s'est retrouvé à trois (à le poursuivre) pendant cinq kilomètres et on l'a finalement rejoint à la fin du 2e tour. Deux autres coureurs nous ont rejoints. J'ai roulé 95 kilomètres en échappée dans ce groupe de cinq. Puis j'ai manqué de nourriture et j'ai commencé à être fatigué. Nous étions quatre et deux autres coureurs qui roulaient vite nous ont rejoints. J'ai été largué.»

Raphaël a alors été rattrapé par le peloton. Même s'il ne lui restait qu'un seul tour à faire, il n'avait plus d'énergie pour terminer la course. Quant à Éric Boily, étant de calibre junior, il était déjà prévu qu'il ne terminerait pas la course. Il s'est arrêté après six tours.

Aujourd'hui, les deux Bleuets sont de retour en sol canadien pour se pointer au Grand Prix Raphaël Lévis, à Bellefeuille (Saint-Jérôme).

Compétition internationale

David Gill réussit le test

par Johanne St-Pierre

PHILADELPHIE (JSTP) - À sa première présence au sein de l'équipe canadienne d'athlétisme, David Gill a passé avec succès son test en compétition internationale, hier, en contribuant à la 4e position du Canada au relais medley, qui comporte deux étapes de 200 mètres, une de 400m et une de 800m. La compétition s'est déroulée dans le cadre du prestigieux week-end des Penn Relays de l'Université de Philadelphie.

L'athlète de Mashteuiasth, qui se spécialise dans le 800m, a réalisé son meilleur temps à vie avec un chrono non officiel de 1mn48, et ce bien que la course se soit déroulée sous une pluie abondante. Même si ce temps ne compte pas pour le standard canadien (1mn49), il confirme sa capacité de remplir les exigences en vue d'une participation aux Championnats du monde universitaires (Universiades) et aux Jeux de la Francophonie.

«Ça me met en confiance parce que je sais maintenant que je peux faire mon standard pour les championnats du monde universitaire et les Jeux de la Francophonie. J'ai hâte d'aller à Boston», lance-t-il en entrevue téléphonique. Le 22 mai, il participera aux «High Performances Serie» de Boston. S'il réussit alors un aussi bon chrono, son temps sera officiel et comptera pour le standard. David Gill est confiant de le réaliser et se sent gonflé à bloc par son résultat d'hier. «Là-bas, ils engagent des "lièvres" pour courir les 400 premiers mètres, ce qui promets des temps rapides».

Hier, David et les autres membres de l'équipe canadienne, soit les olympiens Anson Henry (200m), Pierre Browne (200m) et Keston Nelson (400), ont pris le 4e rang en signant un temps de 3mn15,84, derrière l'équipe USA-Red (3mn12,10), celle de l'Afrique du Sud (3mn13,64) et l'autre équipe américaine, USA-Blue (3mn14,01).

«Quand je me suis fait dépasser par le coureur sud-africain au premier tour, je l'ai pris en chasse et je l'ai gardé dans ma mire. C'est ce qui m'a permis de réaliser cette performance». Il prévoyait se garder de l'énergie pour finir la course en force, mais il a dû changer de stratégie en raison du rythme rapide. «J'ai quand même réussi à reprendre la quatrième place en surclassant le coureur jamaïcain.

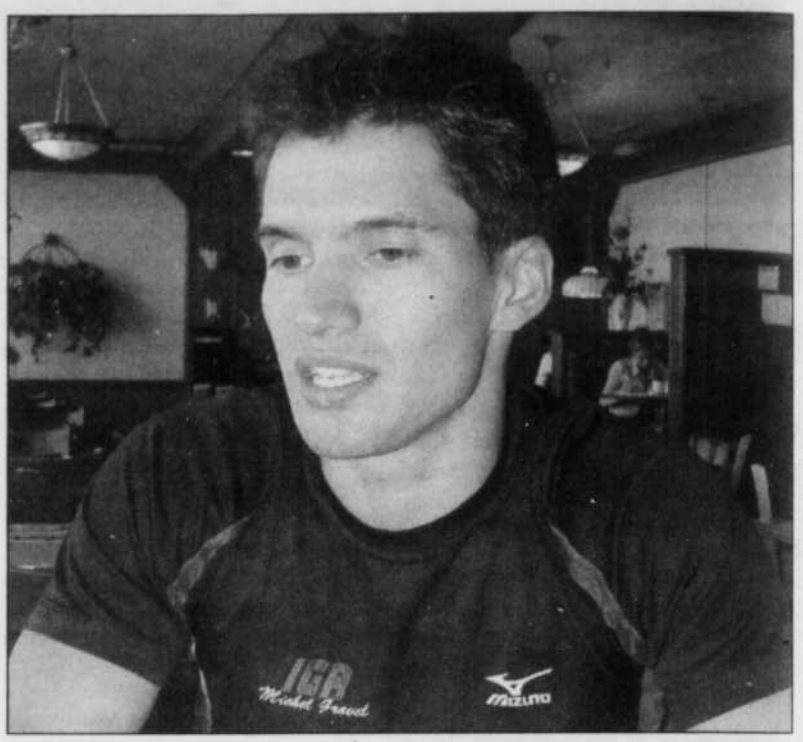
Si David a dépassé ses propres attentes lors de cette prestigieuse course à relais, il a également répondu à celle de l'entraîneur de l'équipe canadienne Glenroy Gilbert, qui s'est dit satisfait de la performance du p'tit nouveau.

Émotions spéciales

Si la course et l'ambiance qui régnaient dans les estrades (60 000 spectateurs) resteront mémorables, le moment le plus émouvant pour Gill s'est produit vendredi, lors de la remise de l'uniforme officiel de l'équipe canadienne.

«C'était nouveau pour moi. Il y a des gens pour qui ça ne signifie rien (feuille d'érable), mais pas pour moi. C'est comme lorsque j'ai reçu l'uniforme du Rouge & Or pour la première fois. J'étais très fier. Ça signifie plein de choses pour moi, confie-t-il. Et ce "suit", c'est le même que celui porté par les athlètes canadiens aux Olympiques», ajoute-t-il, avouant en avoir encore quelques papillons dans l'estomac.

La performance de l'athlète de Mashteuiatsh a également été remarquée par les commanditaires. Un représentant de la prestigieuse compagnie Nike est venu le voir après la course pour lui demander quelle compagnie le commanditait. Il devait le rencontrer hier soir pour parler d'une possible commandite. Même si une offre lui était faite, David Gill assure qu'il prendra d'abord le temps nécessaire pour bien l'analyser.



CONFIANT - Même si son temps d'hier aux Penn Relays de l'Université de Philadelphie n'a pu être officialisé, David Gill se présentera gonflé à bloc pour le 800 mètres qui sera couru à Boston le 22 mai.

(Photo Rocket Lavoie)

PREMIERS - Stéphane Côté et Pierre-Olivier Boily, qui est natif de Roberval, se sont imposés dès leurs premières courses de la saison dans le cadre du Défi sportif.

(Archives)

Défi sportif

Côté et Boily dominent

MONTRÉAL (PC) - Les cyclistes en tandem Stéphane Côté et Pierre-Olivier Boily sont résolus à demeurer en tête du classement canadien. Ils se sont imposés dès leurs premières courses de la saison dans le cadre du Défi sportif.

Vendredi soir, le duo originaire de Québec (Boily est toutefois natif de Roberval) a remporté la course sur route de 50 km en devançant de 18 secondes Craig De Veer et Gene Della Siega, de la Colombie-Britannique.

Samedi matin, Boily et Côté ont également été les plus rapides dans le contre-la-montre de 15 km sur le circuit du Mont-Royal.

Les quatre tandems canadiens de calibre international s'affrontent une troisième fois dimanche, lors d'un critérium de 40 km.

À Athènes, Côté et Boily ont terminé 5e au cumulatif. Toutefois, selon leur entraîneur Louis Barbeau, ils se classent toujours parmi les trois équipes les plus rapides au monde.

Au rugby en fauteuil roulant, l'équipe du Québec est demeurée invaincue. Elle s'est assurée une place en finale pour l'or en battant les Cannibals, une équipe américaine, par la marque de 43-21.

Selon l'entraîneur Benoît Labrecque, cette performance des Québécois est une surprise, puisque l'équipe ne compte aucun joueur substitut.

Sur le plateau d'escrime en fauteuil roulant, le Québécois Pierre Mainville a réussi à se tailler une troisième place au sabre, classe B. Pour une deuxième journée consécutive, la compétition a été dominée par les escrimeurs français, qui se sont emparés de l'or dans les deux classes de sabre masculin, de même qu'à l'épée chez les femmes.

En boccia, le Montréalais Éric Lefebvre, membre de l'équipe espoir canadienne, a remporté l'or dans la catégorie BC 1. Le médaillé d'or d'Athènes chez les BC4, Paul Gauthier, de la Colombie-Britannique, s'est qualifié pour la ronde finale de dimanche.

Le 22e Défi sportif se termine dimanche, avec la présentation des finales de basket-ball, rugby, goalball, badminton et boccia. Les Classiques de course sur route Loto-Québec mettent en vedette Chantal Petitclerc et Diane Roy, deux Québécoises parmi les plus rapides au monde en fauteuil roulant.

Saguenay Super Cashspiel

Serge Reid devra oublier le championnat

par Johanne St-Pierre

JONQUIÈRE (JSTP) - Deux surprises de taille ont marqué l'avant-dernière journée de la 34e édition du Saguenay Super Cashspiel, disputé sur les glaces du club de curling Kénogami.

En effet, l'un des favoris, Serge Reid, du club Kénogami, n'a pas été en mesure de franchir la ronde des quarts de finale. C'est plutôt une autre équipe du club hôte, celle de Jacques Ricard, qui a eu le meilleur sur lui pour accéder à la demi-finale. Ricard, qui joue en compagnie de Ruth Lavoie, France Prévost et Denise Fortier, a surpris le finaliste de l'an dernier et l'un des favoris de la compétition, en l'emportant 8-3. Le match a pris fin après sept bouts.

Autre semé parmi les favoris, Yannick Gaudreault, de Chicoutimi, a dû également plier bagages, en s'inclinant 9-2 devant Sylvain Bouchard, de Clermont. Bouchard et Ricard s'affronteront maintenant dans l'une des deux demi-finales de la classe «A», à 10h ce matin.

L'autre demi-finale opposera le quatuor de Steeve Gagnon, complété de Robert Desjardins, Yannick Martel et Jean-François Charest, à celui du capitaine Dan Lemery, de Thurso, le champion en titre.

Pour ce faire, Gagnon, des clubs Chicoutimi et Kénogami, a d'abord inscrit un gain de 5-3, devant Georges Gagnon, d'Alma, avant de vaincre André Boudreault, de Saint-Lambert, 7-4. Pendant ce temps, Dan Lemery triomphait 9-5 devant Nathalie Gagnon, d'Alma, après avoir vaincu Ted Butler, de Buckingham, 6-2.

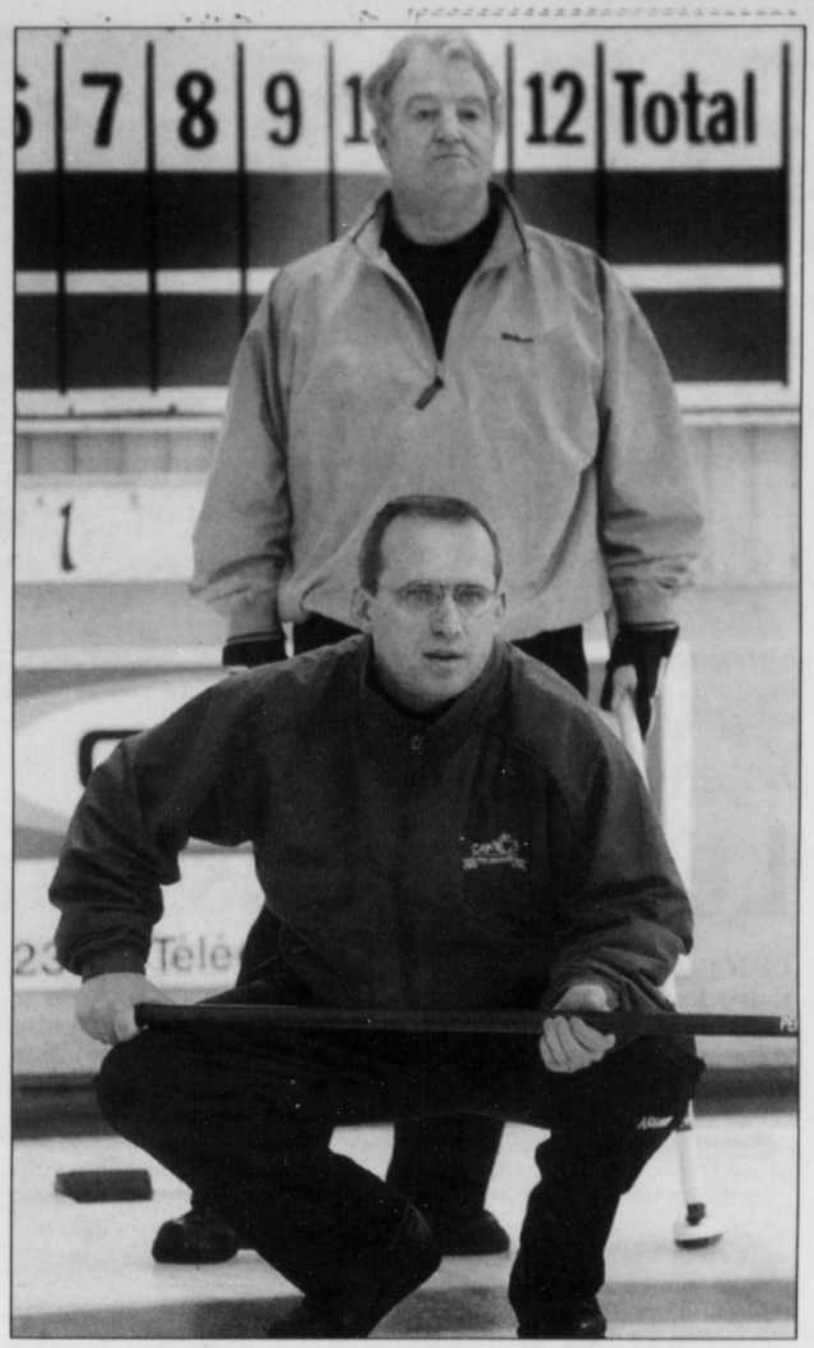
En classe «B», trois des quatre équipes demi-finalistes proviennent du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Mike Carson (La Baie-Kénogami), a disposé de Jimmy Forgues (Chapais), 7-5 et Daniel Huard, de Dolbeau-Mistassini, 8-1. Il affrontera Guy Doré, de La Tuque, tombeur de Réjean Paré, de Roberval, 7-3.

Pour sa part, Jacques Taillon, de Saint-Félicien, a également mérité sa place en demi-finale à la suite d'un gain de 7-3 devant Michel Lachance, de Sept-Iles. Il affrontera Claude Arseneault, de Baie-Comeau, qui a eu le meilleur sur Dennis Tremblay, de La Baie, 6-5.

En classe «C», Isabelle Néron, du club Kénogami, affrontera Ève Belisle, de Longue-Pointe, tandis que Sylvain Otis (Kénogami-Chicoutimi) jouera contre Stephane Morand, de Sorel. Ces matchs quarts-de-finale sont prévus pour 8h.

En classe «D», deux autres équipes de la région se retrouvent en quarts de finale. Benoit Girard, de La Baie, jouera contre Marc Dallaire, de Sept-Iles, alors que Jean-Roch Girard, d'Alma, affrontera Jean-Pierre Gagnon, de Sept-Iles.

Mentionnons enfin que les grandes finales sont prévues pour 15h. L'équipe championne méritera la bourse principale (2000 $) des 10 000 $ à l'enjeu.



SURPRISE - Jacques Ricard (debout), du club Kénogami, a brouillé les cartes, hier, en l'emportant sur l'un des favoris, Serge Reid, du même club, lors du match de quarts de finale. Ricard affrontera l'équipe de Sylvain Bouchard de Clermont en demi-finale de la classe «A» à 10h ce matin.

(Photo Rocket Lavoie)

Repêchage de la LHJMQ

Jean-Simon Allard en bonne position

par Johanne St-Pierre

CHICOUTIMI (JSTP) - Le joueur de centre des Élites Midget AAA, Jean-Simon Allard, est considéré comme le troisième meilleur espoirs en prévision du repêchage de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, séance qui aura d'ailleurs lieu à Chicoutimi le 4 juin.

Le Centre de soutien au recrutement (CSR) a dévoilé hier, la liste finale des 18 meilleurs espoirs de la première ronde, en précisant que contrairement à la liste publié le 1er avril, les joueurs étaient classé en ordre. Seuls Angelo Esposito, un centre des Shatluck St-Mary's (1er) et Alex Grant, un défenseur du Antigonish Junior A (2e) l'ont précédé sur cette liste qui compte 11 joueurs d'avant, six défenseur et un gardien. Allard constitue donc le meilleur espoir issu de la Ligue de développement midget AAA.

Joint hier, l'athlète de 6'01", 179 livres, s'est dit surpris mais surtout content de son classement lorsqu'on lui a appris la nouvelle. «Je suis surtout content parce que j'avais connu une belle saison. Pour moi, c'est un honneur et une récompense». Le jeune homme est également heureux d'avoir atteint son objectif. Quant à sa sélection par une équipe de la LHJMQ, il dit n'avoir aucune préférence pour un club car tout ce qu'il souhaite, c'est de pouvoir jouer.

Interrogé sur le classement de son protégé, Jean Imbeau a indiqué qu'il n'était pas du tout surpris. «-Durant la saison (régulière), on parlait d'une place parmi les dix premiers et après les séries, parmi les cinq premiers. Il a le talent pour ça. D'ailleurs, on s'attend à ce qu'il soit repêché à peu près au même rang, soit 3e ou 4e», avance l'entraîneur-chef des Élites.

Jean-Simon Allard

Pour ce qui est des autres joueurs des Élites, l'ailier Maxime Lévesque se retrouve au 22e rang (4e de la 2e ronde).

Revers du Blizzard

À Saint-Hubert, la formation peewee mineur du Blizzard AAA du Saguenay-Lac-Saint-jean a plié bagages hier, après avoir encaissé deux revers consécutif.

Dans un premier temps, les régionaux ont subi une défaite de 5-2 face aux Gouverneurs de Saint-Hubert. Seuls Samuel Claveau et Albert Bergeron-Gravel ont déjoué le gardien adverse. Les joueurs du Blizzard n'ont pas connu meilleur sort face au Wild de Mille-Îles. Ils se sont inclinés 4-3. Samuel Claveau, Olivier Beaudouin et Jean-Max Tremblay ont été les marqueurs du Blizzard.

Classique de kata

Jean-René Tremblay retient l'attention

par Johanne St-Pierre

CHICOUTIMI (JSTP) - Rudy Duquette de Québec (kata) et Patrick Julien de La Malbaie (combats) sont chacun repartis avec leur Coupe Saguenay, hier, à l'issue de la Classique de kata, une importante compétition provinciale de karaté tenue dans les gymnases de l'école Dominique-Racine de Chicoutimi.

Chez les régionaux, Jean-René Tremblay du Dojo de Chicoutimi s'est distingué avec deux premières positions dans la catégorie ceintures blanche-jaune-orange.

L'organisateur de ce rendez-vous relevé, Denis Paquet, était fort satisfait de la participation avec près de 275 karatékas venus d'un peu partout au Québec. Quelque 210 trophées ont été remis car ce type d'événements se veut aussi une façon d'encourager les jeunes à pratiquer les arts martiaux et aussi de voir à l'oeuvre d'excellents katatékas, dont plusieurs agissent comme entraîneurs d'ailleurs.

SATISFAIT - Denis Paquet (5e dan), organisateur de la Classique de kata, reçoit les félicitations du maître Haushi Marc Asselin (9e dan), président de la Fédération Yoseikan de karaté-do.

(Photo Rocket Lavoie)

SPECTACULAIRE - Lisa Fortier et Raphaël Lamontagne n'ont pas ménagé les efforts, hier, à l'occasion de la Classique de kata qui s'est déroulée à l'école Dominique-Racine.

(Photo Rocket Lavoie)

VÉTÉRANS - Francis Lemieux, Marc-André Roy et Nicolas Marcotte ont vécu très intensément leurs derniers moments dans l'uniforme des Saguenéens. Tous ont essayé de montrer l'exemple à leurs cadets en espérant les voir amener le club encore plus loin.

NOMBREUX - Entre 150 et 200 partisans ont fait fi du temps morose pour venir accueillir une dernière fois leurs Saguenéens et les remercier pour les beaux moments vécus cette saison.

Émotions intenses

Les vétérans vivent une grande déception

CHICOUTIMI (RT) - Une fin de saison que personne dans le vestiaire des Saguenéens souhaitait si tôt. Pour certains, c'est le chant du cygne, pour d'autres ce n'est qu'un début. Mais perdre n'est jamais agréable, surtout quand vous avez la conviction d'avoir tout donné.

Maxime Boisclair, pour un, était attristé à l'idée de ranger les patins jusqu'à la saison prochaine.

«Je vis un grand deuil. L'an dernier, on avait une bonne famille et on est allé le plus loin possible. Cette année, personne ne nous voyait dans les quatre premières places au classement général, ce qui rend tout ça encore plus difficile à prendre», de dire le 97.

Boisclair sait qu'il pourra se reprendre la saison prochaine et c'est pourquoi il s'est dit attristé pour ses compagnons de vingt ans, Marc-André Roy, Francis Lemieux et Nicolas Marcotte.

«On devait travailler fort pour eux. Il fallait leur prouver qu'on était avec eux. Dans la série contre Rimouski, je pense que nous étions encore sous l'effet de notre victoire contre Québec. Puis, je crois que l'indisponibilité du colisée de Rimouski pour entreprendre la série a joué en notre défaveur. On est rentré dans la série qu'à partir du troisième match en s'apercevant que nous étions capables de rivaliser avec eux. Si on avait commencé à temps, les choses auraient pu être différentes. J'ai hâte de revenir la saison prochaine. On a toujours gagné ou perdu dans la dignité mais il s'en trouve qui n'ont pas appris ça», mentionner Boisclair qui dit vouloir venger cet échec en demi-finale.

TREMBLAY
ROGER
rogtremblay@lequotidien.com

Émus

Pour sa part, les yeux rougis, le vétéran Francis Lemieux réalisait à peine qu'il venait de disputer son dernier match dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ).

«J'ai embarqué à la fin du match en sachant qu'il s'agissait de ma dernière présence sur la glace et j'en avais les larmes aux yeux. Je me rappelle de beaux moments passés dans le circuit et c'est ce qui rend la fin encore plus acceptable et de passer à autre chose. Comme joueur de 20 ans, j'aurais pu en donner plus que ça mais je suis satisfait de l'équipe. C'est toujours décevant un peu mais il n'est pas question d'avoir la tête entre les deux jambes. On a perdu devant une très bonne équipe, Rimouski», de terminer Lemieux qui avait les larmes aux yeux même lors de sa dernière présence sur la glace en troisième.

Le vétéran défenseur Marc-André Roy, lui aussi, cachait mal ses émotions après tant de temps passé à Chicoutimi.

«Ce n'est pas facile. C'est mon dernier match et j'aurais souhaité retarder l'échéance le plus possible. C'était très émotif sur la patinoire, surtout dans les dernières minutes. Il faut garder la tête haute et je sais que les Saguenéens vont avoir une bonne équipe la saison prochaine. Je vais les suivre même de loin. À ma dernière présence, j'étais très ému. Je laisse une belle équipe et une excellente organisation», confie le 41. À tout seigneur, tout honneur, et il revient au capitaine Nicolas Marcotte de s'exprimer le dernier.

«Il faut sortir la tête haute à la suite de notre belle saison et des belles séries éliminatoires. Je pense à tous les formidables partisans que nous avons à Chicoutimi. Je vais en garder de très bons souvenirs. Il me faut maintenant passer à autre chose même si ce sera difficile, compte tenu que j'ai passé ma carrière ici. J'ai appris des plus vieux et j'ai montré l'exemple aux plus jeunes. À eux maintenant de prendre la relève», conclut Nicolas Marcotte avec des sanglots dans la voix.

Photos Rocket Lavoie

TRISTESSE - Le jeune Francis Verreault-Paul, qui paraissait plutôt triste à l'idée de mettre fin à la saison, s'est frayé un chemin parmi des partisans compatissants.

COMMENTAIRE

Éliminés? Et puis après...

par Roger Tremblay

L'élimination des Saguenéens de Chicoutimi en cinq parties par l'Océanic de Rimouski ne révèle rien de catastrophique pour la formation dirigée par Richard Martel. Au contraire, elle annonce le début d'un temps nouveau, la poursuite d'une reconstruction solide et aussi de prochaines années intéressantes.

Les Saguenéens n'ont donc pas à rougir de rendre les armes devant une équipe solide, expérimentée, qui compte dans ses rangs l'un des meilleurs joueurs en Amérique en Sidney Crosby, qui a marqué quatre buts vendredi soir. En assistant au match de mercredi au centre Vézina, les amateurs de hockey ont non seulement pu remercier leurs Saguenéens mais aussi voir à l'oeuvre cette grande étoile que deviendra le jeune Crosby au hockey.

À Chicoutimi, les dirigeants vont tracer un bilan de la saison qui vient de se terminer, au cours des prochains jours. Il ne fait aucun doute qu'ils pourront la qualifier de fructueuse, d'intense et d'intéressante pour l'avenir. Côté hockey, les Saguenéens amorceront la prochaine saison avec un excellent noyau de joueurs.

Défensivement, les jeunes Leblanc, Lépine et Bolduc pourront appuyer Brouillette alors que la force offensive sera également bien composée avec les Verreault-Desharnais-Boisclair-Lascek-Zagrapan -Blanchard-Tanguay-Bélanger. Il sera intéressant de voir aussi quel sort Richard Martel réservera aux Lamarche-Chamberland-Tremblay-Spaulding-Carey-MacSween. Il faudra par ailleurs surveiller l'arrivée de Stéphane César pour aider Alexandre Vincent. Tout cela en tenant compte de la prochaine séance de repêchage où les Saguenéens pourraient sortir quelques bons prospects de leur chapeau.

Côté financier, la formation du Saguenay est solide après avoir attiré plus de 150 000 visiteurs cette saison.

Somme toute, la défaite devant Rimouski n'a rien de catastrophique puisque c'est l'année de l'Océanic. Il n'y a rien de déshonorant de perdre devant des aspirants à la Coupe Memorial.

Les Saguenéens viennent de nous donner toute une année de hockey et il convient, à ce moment-ci, de leur lever notre chapeau en leur disant à l'an prochain!

APPRÉCIÉ - Les applaudissements des fans des Saguenéens de Chicoutimi ont redoublé d'ardeur, à la sortie de l'entraîneur chef Richard Martel. Ce dernier aurait bien aimé rentrer à la maison avec une victoire pour faire plaisir à de si valeureux partisans.

LES Sags en séries

Retour des Saguenéens

Accueil chaleureux

par Johanne St-Pierre

CHICOUTIMI (JSTP) - Entre 150 et 200 partisans des Saguenéens ont tenu à saluer une dernière fois leurs idoles, hier, sur le stationnement du Centre Georges-Vézina, au lendemain de la défaite de 5-1 aux mains de l'Océanic, lequel a ainsi remporté la série demi-finale.

Les joueurs ont eu droit à un accueil chaleureux à leur descente de l'autobus aux sons des applaudissements et des coups de klaxon de véhicules et ils ont bien rendu cette marque d'attention à leurs supporteurs de tous âges en se prêtant gentiment aux signatures d'autographes et aux poignées de mains. Ce moment d'émotion n'avait rien pour faciliter la tâche aux trois joueurs de 20 ans, le capitaine Nicolas Marcotte, Marc-André Roy et Francis Lemieux, qui vivent leurs derniers moments au sein de l'équipe et de la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ).

«Nous sommes venus leur donner une dernière claque dans le dos afin de les remercier pour la belle saison qu'ils nous ont fait vivre et tous les efforts qu'ils ont faits», explique Lise Gagnon, une détentrice de billet de saison qui suit les péripéties des Bleus depuis une vingtaine d'années. Ce qu'elle retient de la saison qui vient de se terminer? «Les joueurs ont donné tout ce qu'ils pouvaient et nous avons eu droit à du vraiment beau hockey. Et aussi que c'est une équipe qui promet pour l'avenir.»

Pour Nancy Tremblay, qui suit les Saguenéens depuis 25 ans, c'est l'occasion de démontrer aux joueurs que leurs efforts ont été appréciés, mais aussi une façon de les encourager à poursuivre leurs rêves.

«On aime le hockey et on s'identifie vraiment à eux. Ce sont des jeunes qui ont un but à atteindre et je trouve ça merveilleux de poursuivre leurs rêves de cette façon-là. On a voulu leur apporter du support. La vie, aujourd'hui, est tellement difficile. Pourquoi ne pas prendre une demi-heure dans notre vie pour leur dire "Bravo les gars! Vous avez fait ce que vous aviez à faire!"»

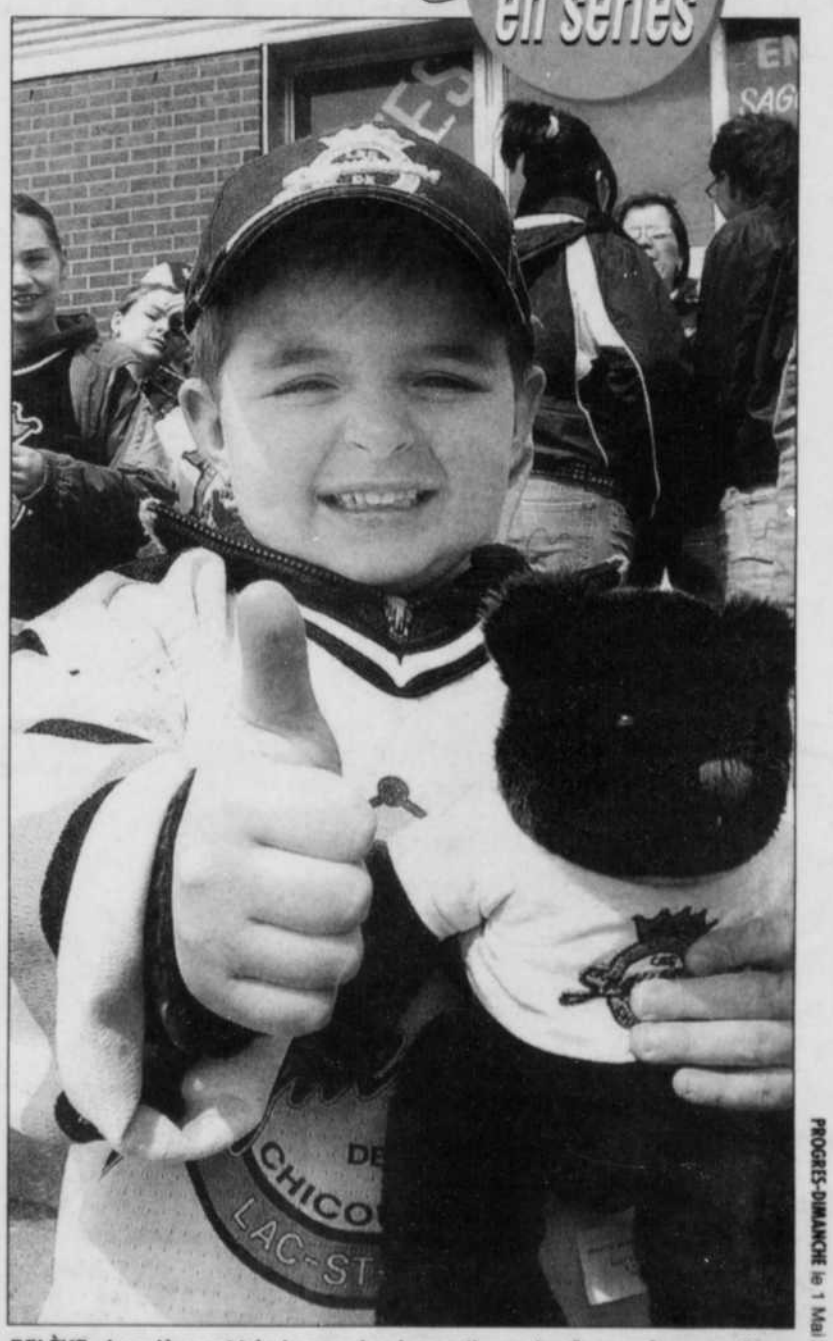
Les Saguenéens, c'est devenu une tradition familiale chez eux. Hier, Nancy Tremblay était accompagnée de son conjoint, Carl Émond, et de leur fille, Émilie, 6 ans, qui possède elle aussi son billet de saison.

«J'avais 6 ans quand j'ai commencé à venir aux match des Saguenéens. Mon père, Jocelyn, avait son billet de saison et je venais avec mon grand-père, Rosaire Tremblay. Je me souviens encore de la section», raconte la jeune femme de 31 ans. Le couple a amené la petite Émilie à quelques reprises et en voyant qu'elle appréciait les matchs, ils lui ont pris son billet de saison. Mais attention! Si maman préfère Verreault-Paul pour sa fougue, le joueur préféré d'Émilie est Maxime Boisclair. Le duo mère-fille a donc hâte au mois de septembre pour venir encourager de nouveau leurs chers Saguenéens. Maman Nancy a d'autant plus hâte qu'elle estime que la reconstruction de l'équipe est quasi complétée, ce qui promet pour l'an prochain.

Quant à l'entraîneur chef Richard Martel, il a eu droit à une ovation nourrie qui lui a fait chaud au coeur. Surpris, il l'était à demi car il sait que les Saguenéens peuvent compter sur d'aussi fervents partisans. Ses sentiments étaient partagés car il aurait aimé leur ramener une victoire et aller plus loin en série. Qu'à cela ne tienne, la saison est maintenant terminée et il entend bien s'organiser pour offrir une autre bonne saison aux partisans et se rendre encore plus loin.

Mais hier soir, ses projets se limitaient à s'offrir un bon souper en compagnie de sa douce pour décompresser, ainsi qu'une petite journée de congé dimanche... avant de reprendre le collier dès lundi matin pour tracer le bilan de la saison!

Photos Rocket Lavoie



RELÈVE - La relève est très bonne chez les partisans des Saguenéens, confirme le jeune Samuel Lavoie tout en serrant son toutou des Sags arborant le numéro 17 de Stanislav Lascek.

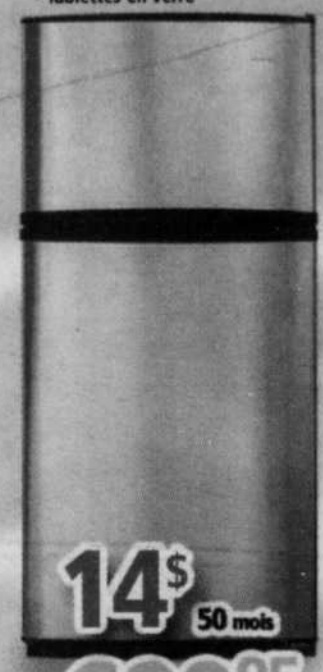
50 versements

Achetez maintenant, payez en 50 versements

Réfrigérateur au propane (294978)
• Système d'alarme avec détecteur au gaz • 7,8 pi cu

26$ 50 mois
1299,95

Réfrigérateur 15 pi cu (353789)
• Tablettes en verre



14$ 50 mois
699,95
MAYTAG

Lave-vaisselle
(365440)
• 4 boutons poussoirs

Réfrigérateur 15 pi cu (346968)
• Tablettes de broche • Bacs à fruits et à légumes

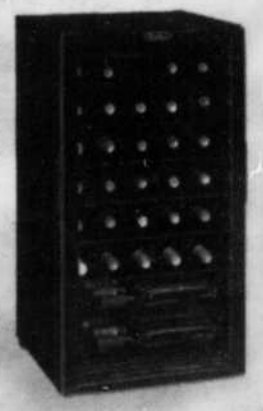
6$ 50 mois
299,95

12$ 50 mois
599,95

Livraison et service gratuits à la grandeur de la province

Grand choix de climatiseurs à partir de 149,95

Refroidisseur de vin
(326714)
- Capacité de 35 bouteilles



4,80$ 50 mois
239,95

FINANCEMENT accord D Desjardins

Barbecue (367579)
Broil King.
• Brûleur en acier inoxydable de 50000 BTU
• Surface de cuisson de 605 poucés carrés

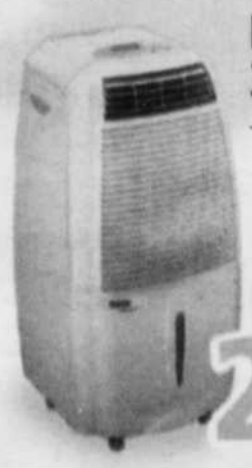
50 000 BTU

399,95
8$ 50 mois

5 000 BTU

Climatiseur pour fenêtre
(341912)

149,95 3$ 50 mois
FEDDERS



Déshumidificateur 3 dans 1 (283611)
- Chauffe, ventile, déshumidifie

5$ 50 mois
249,95

12 000 BTU
Modèle exclusif

Thermopompe (352990)
Climatise et chauffe

2499,95
50$ 50 mois
Installation comprise, détails en magasin

TANGUAY

Magasinez en ligne
www.tanguay.ca

1990, boul. Talbot CHICOUTIMI 1 800 363-4711 • (418) 698-4411

* Sur approbation du service du crédit Accord D Desjardins. Ne payez que les taxes de vente (TPS et TVQ). Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5 % et sera chargé mensuellement au compte du client. (Exemple : solde en souffrance de 100 $, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63 $). Achat minimum requis : 100 $ - 12 versements, 500 $ et plus, et items sélectionnés - 50 versements. Photos à titre indicatif. Détails en magasin.

00623429